

## باب السین المہملہ

### سالک

سالک تخلص، سالک مسالک ارشاد و ہدایت، مرزا نجستہ بخت مغفور ابن حضرت شاہ عالم بادشاہ انار اللہ برصانہ، خلفائے قدوة السالکین، زبدة العارفین، سید عماد الدین المعروف بہ میر محمدی قدس سرہ العزیز کی سلک میں منسلک، اور باوجود ناز و نعم شاہزادگی کے مجاہدہ اور ریاضت نفس میں منہمک، طریقہ سخن گستری کے مجاہدہ اور ریاضت نفس میں منہمک، طریقہ سخن گستری میں حضرت احسان غفران ماب سے ارشاد طلب ہوئے تھے۔ یہ شعر تینا مرقوم ہوا۔

مت دیکھ حقارت سے مرے گریے کو ظالم  
یہ اشک مسلسل نہیں موتی کی لڑی ہیں۔

### سالک

سالک تخلص، قربان علی۔ مرد اشرف اور نیک نہاد، صاحب طبع اور خاندان نجبا سے ہے۔ پہلے اپنے نام کی مشابہت سے قربان تخلص اور مومن خان مومن تخلص مرحوم سے مشورہ سخن کرتا تھا۔ اب کہ مرزا اسد اللہ خان غالب کی شاگردی کی راہ میں سلوک کرتا ہے۔ تخلص سالک مقرر کیا۔ یہ چند شعر اس کے مرقوم ہوتے ہیں۔

جلوے سے ان کے رہا صبح تلک میں بے ہوش  
ان سے اس طرح ہوا وصل کہ گویا نہ ہوا  
مت پوچھ سب گریے کا، اے شیخ حرم میں  
یہ گھر بھی کبھی غیرت بت خانہ چیں تھا  
یوں عمر گذاری تری فرقت میں کہ ہر دم  
جینے کا گمان تھا مجھے مرنے کا یقین تھا  
آج اس کا یہ علام ہے کہ لب تک نہیں آتا

وہ نالہ کہ کل رختہ گر چرخ بریں تھا  
 قتل قاصد پر گلا کیا اس جنا کر دار کا  
 خون ناحق روز ہو رہتا ہے واں دو چار کا  
 کیا کہا ہے میں نے حال دل کہ ہو کر بے دماغ  
 آپ کہتے ہیں غم ایام کا دفتر کھلا  
 کیجئے کیا ناتوانی مانع پرواز ہے  
 ورنہ دروازہ قفس کا رہ گیا اثر کھلا  
 یہی طول شب غم ہے تو سالک  
 قیامت ہم پہ گزرے گی سحر تک  
 منتیں اپنی وصل میں ہے ہے  
 اور کہنا ترا کہ آج نہیں  
 اے لالہ پردہ ہاے فلک پھونک دے تمام  
 کچھ تو ادھر کا راز بھی ہووے عیاں مجھے  
 ترک عشق اور میں غلط سالک  
 کون پکڑے زبان خلقت کی

### سپہر

سپہر تخلص دوست صادق السواد، راسخ الاتحاد، سرمایہ سرور دل و جان، باعث  
 مسرت، قلب و جنان، مقبول انام، شتاب خاں کہ راقم تذکرہ سے رشتہ محبت کو محکم  
 اور قواعد الفت کو مستحکم رکھتا ہے۔ جاہد اخلاص میں گرم رفتار اور دعویٰ، صداقت میں  
 راست گفتار، شائستگی ایک خلعت ہے اس کے قامت احوال پر راست اور اہلیت  
 ایک نقد ہے اس کے گنجینہ اوضاع میں بے کم و کاست۔ راستی فکر اور سلامت طبع اور

دور گردی، خیال کے اوصاف کا بیان زبان خامہ چرب گفتار کی مجال سے باہر ہے۔ اصلاح شعر صابر دل سوختہ محبت سے لیتا ہے۔ اگر تلخ کی نسبت میرے ساتھ درست نہ رکھتا تو میں کہتا کہ اس کا کلام فرط شیرینی سے صفحہ قرطاس کو کلہ قند اور لب اعتراض کو بند کرتا ہے۔ اور اس کا سخن کثرت ملاحظت سے مذاق جان احباب میں لذت رساں اور زخم دل اعدا پر و گیان پر نمک فشاں۔ ابیات عرائس معنی کے لیے شبستان۔ اشعار مضامین کے واسطے ایوان، یہ چند شعر لکھ کر اس کے محاسن کلام سے آگاہ کرتا ہوں۔

کیا ہوا گر دہن یار نے چھڑکا نمک  
دل تنک ظرف کا شرمندہ احساں نہ ہوا  
بخت کی برگشتگی دیکھو کہ کہتے ہیں وہ آج  
آتے آتے غیر کی خاطر سے الٹا پھر گیا  
اے شور حشر جا کہ مجھے آگنی تھی نیند  
کیوں تونے نفل کیا کہ میں بیدار ہو گیا  
مے کے پینے سے خدا کا میں گنہ گار رہ  
مختب تو مرے کیوں درے آزار رہا  
خون ہو ہو کے بہا دل تو بلا سے لیکن  
سرخ رو تجھ سے تو اے دیدہ خون بار رہا  
نام کا بھی نہ ذرا پاس کیا ہائے سپہر  
چرخ میرے ہی سدا درپے آزار رہا  
ناتوانی میں بڑھا سووا ترے دل گیر کا  
دیکھئے اٹھتا ہے کیوں کر بوجھ اب زنجیر کا  
دیکھئے تھے جوں ہلال عید مشتاقان قتل  
ایک جھلکا سا ہوا تاہ کل تری شمشیر کا

ہے ترا بندہ قبا یا دل غیروں کا کہ یوں  
 کام سے جاتا رہا ناخن مری تدبیر کا  
 اس برے لکھے کی گر ہوتی خبر مجھ کو تو میں  
 تھام لیتا ہاتھ اپنے کاتب تقدیر کا  
 ہو غریق رحمت حق وہ عجب انسان تھا  
 مے کدے کی پہلے جو موجد ہو تعمیر کا  
 حسن کی تیز نگیاں دیکھو کہ ہم صحبت تھے اور  
 زلف کافر ہو گئی اور رخ مسلمان ہو گیا  
 ٹھہرتا گر کوئی دم تو مجھے چین آجاتا  
 ہائے افسوس کہ چارہ مرے دل کا نہ ہوا  
 اس کو ظالم جو کہا میں نے تو نہس کر یہ کہا  
 تجھ کو ظالم بھی میسر کوئی مجھ سا نہ ہوا  
 تیرہ بختی بھی عجب شے ہے کہ سائے کی طرح  
 میں کسی روز جد اتجھ سے خود آرا نہ ہوا  
 میں نے مانگا دل تو یوں بولا پلک کرنا ز سے  
 یہ دل صد چاک تیرا کس کو یاں درکار تھا  
 کیا تماشا ہے کہ پہنچا تیرے دل تک وہ غبار  
 تیرے دامن تک پہنچنا جس کو اک دشوار تھا  
 آنکھ اٹھا کر بھی نہ دیکھا اس نے زگس کی طرف  
 جو کہ اے بے دید تیری چشم کا بیمار تھا  
 کیوں رنج دیا تو نے عبث آنکھ ملا کر  
 گر دل کا ملانا تجھے منظور نہیں تھا

رکھا یاد تم نے مرے بھولنے کو  
 عجب لطف کا ہے یہ نسیان تمہارا  
 نیم بو سے پر لے جان و دل کہ اس میں تو  
 فائدہ تمہارا ہے اور ہے زیان اپنا  
 نہ پھرا لے کے اب تلک کوئی  
 رفتگان رہ عدم سے جواب  
 ہم تم سے بے خبر ہوں تو کیا کچھ کرو سپہر  
 غفلت میں دو گھڑی کی تو کھو بیٹھے جان آپ  
 ظالم یہ تیز تیز نگاہیں تری مدام  
 کھٹکے ہیں دل میں تیر کے پیکان کی طرح  
 ہوا ہے کس کا کہ ہوگا تمہارا اب وہ سپہر  
 عبث نہ کیجئے آپ اپنی زنگنی تلخ  
 روتا ہوں جس کے سامنے کہہ کر میں ہائے دل  
 بے حوصلہ سمجھ کے وہ ہنستا ہے اے سپہر  
 کھلے نہ جگر میں لب وصل کی دعا پہ سپہر  
 بتوں کو مانگئے ناداں خدا سے کیوں کر ہم  
 دل ہو تو خار و گل سے ہو کچھ ربط کی ہوس  
 اب ناتوانیوں کا ہمیں تو گلا نہیں  
 کیوں ان کی بندگی کو دل اب جانتا ہے فرض  
 یہ بت بھی آدمی ہی تو ہیں کچھ خدا نہیں  
 اس بندگی پر اپنی وہ نا آشنا مزاج  
 ملتا ہے ہم سے یوں کہ ذرا آشنا نہیں

کچھ یہ بھی شوخیاں ہیں کہ رفتار سے تری  
 ہے کون سی جگہ کہ قیامت پنا نہیں  
 ساغر کشی سے ہاتھ اٹھاؤں میں کس طرح  
 زاہد نہیں، میں شیخ نہیں، پارسا نہیں  
 حیران ہوں کہ کیا ہے ترا حال اے سپہر  
 ہے کون سی بلا کہ تو اس میں پھنسا نہیں  
 اپنا جو گذارا ہو تو کس طرح ترے پاس  
 وہ بزم نہیں جس میں کہ اغیار نہیں ہیں  
 تکلیف نماز او رہمیں زاہد سے عجب ہے  
 بیٹھے ہوئے کچھ ہم بھی تو بے کار نہیں ہیں  
 اتنا تو نہ کر ہم سے تغافل کہیں کہ ہم  
 اے نرگس فتاں ترے بیمار نہیں ہیں  
 دس غیروں میں آبیٹھے اگر ہم بھی تو کیا ہے  
 ایسے تو کچھ ان لوگوں میں ہم خوار نہیں ہیں  
 بہکو نہ سپہر اتنے کہ خو اس کی ہے نازک  
 کچھ آپ ابھی ایسے تو سرشار نہیں ہیں  
 بے کاریوں میں نالہ کریں یا بکا کریں  
 یہ بھی نہ ہم کریں تو کہو اور کیا کریں  
 ہوتا ہے کیوں تلاش بتاں میں خراب دل  
 چل اپنے گھر میں بیٹھ کے یاد خدا کریں  
 دنیا سے کام رکھیں نہ عقبی سے ہم سپہر  
 کب تک ادھر ادھر کے یہ قصے سنا کریں

بجھادے گا ہمارا دامن تر اس کی آتش کو  
جنم سے نہیں کچھ خوف رندان قدح کش کو  
برا دور جگر کا ہو شب مہتاب میں جس نے  
اندھیرے میں بٹھایا یا بزم میں خوبان مہوش ک  
کرتا ہے ذبح ہم کو تو اپنے ہی ہاتھ سے  
تیری جنا بتا کہ نہ کیوں کر پسند ہو  
لائے گا اک جہان پہ تو آفت اے سپہر  
ڈرتا ہوں تیرے لب سے نہ نالہ بلند ہو  
ہم لطف سے تو گذرے ، پہ تیرا جنا شعار  
یہ بھی بڑا ستم ہے کہ ہم پر ستم نہ ہو  
لینا ہے امتحان تو اب لے کہ پھر کہیں  
تو آئے تیغ کھینچ لے اور مجھ میں دن نہ ہو  
فلک دکھائے تھا اک شعبہ نیا مجھ کو  
پر اب دکھا کے تجھے کیا دکھائے گا مجھ کو  
بچوں کے ہاتھ سے یہ تنگ ہوں کہ تادم مرگ  
گلی میں انکے نہ لے جائے پھر خدا مجھ کو  
ملاہوں جب سے کہ تجھ بے وفا سے اے بے مہر  
برا ی کہتے ہیں سب دوست آشنا مجھ کو  
کچھ آج کل مرے دل میں گزرتے ہیں اغیار  
کھلا نہ آئے کا یاں ان کے مدعا مجھ کو  
سپہر گر یہ و زاری کا کیا سبب ہے مدام  
تو اپنے حال سے آگاہ تو کر ذرا مجھ کو

جب کہ کوچے میں ترے باد صبا جاتی ہے  
آگے گلشن میں نیا گل وہ کھلا جاتی ہے۔

### سحاب

سحاب تخلص، کنورگوپال سنگھ خلف الصدق راجا سالک رام شاگرد غلام مولیٰ عرف مولانا بخش قلق تخلص، نوجوان سعادت مند، اخلاق حمیدہ و اطوار پسندیدہ میں یگانہ۔ باوجود کم مشقی کے لطف زبان اور دل چسپی، طرز خداداد، ہے۔ یہ دو شعر کہ مذاق طبیعت میں خوش گوار ہیں۔  
مرقوم ہوئے:

شمع رو رو کے سر بزم ہے کہتی تھی کہ ہائے  
خاک کرتی ہے مری گرمی۔ بازار مجھے  
اے دل رفتہ مگر جان پر کچھ آن بنی  
چارہ کر اب نظر آئے ہیں عزا دار مجھے

### سحر

سحر تخلص، سخن دور شیریں زبان، احمد علی خان ابن کرم، علی خان۔ نوجوان خوش اسلوب، سعادت منش، کتب درسیہ فارسی جناب استاد مولوی امام بخش صہبائی سے پڑھیں ہیں۔ ہر چند ریختہ میں کسی سے اصلاح نہیں ہے بلکہ اظہار سخن کم تر وقوع میں آتا ہے۔ لیکن بزور استعداد اور حسن طبیعت سے کلام بامزہ و لزیذ ہے۔ یہ دو شعر اس کے طبع زاد ہیں۔

تسخیر نہ ہوں کیوں کر سحر اپنے یہ آتش رخ  
سیکھا ہے فسوں ہم نے اس زگس فتاں سے

ہوئے زنجی مثرہ کے اور نگاہ چشم دل بر کے  
 نہیں محتاج ہم نوک ستان و آب نخبگر کے

### سرور

سرور تخلص، اعظم الدولہ، نواب میر محمد خاں خلف ارشد نواب ابو القاسم خاں۔  
 امرائے مشہور اور روسائے معروف حضرت شاہجہان آباد حرسہا اللہ عن الشر وفساد  
 سے تھا۔ علوم ضروری سے آگاہ اور فن شعر میں صاحب دست گاہ۔ تہذیب اخلاق  
 سے بہرور۔ سخن پرور معنی گستر، استعداد علمس کی نیرو سے شعر کو سنجیدہ اور سخن کی فہمیدہ  
 کہتا تھا۔ مشق شعر محمد جان بیگ سامی کی تھی اور تحفے علم علمائے نامی و فضلاء گرامی  
 سے۔ ایک دیوان ریختہ اور ایک تذکرہ شعرائے ریختہ گوگا، اس سے صفحہ روزگار پر یاد  
 گار ہے۔ ایام مشاعرہ میں ہمیشہ شاہ نصیر مرحوم کے مکان میں وارد اور شعر خوانی میں  
 شعرائے خوش سخن کے ساتھ شریک ہوتا تھا۔ راقم تذکرہ اسی مشاعرے میں اس والا  
 مرتبت کی ملاقات سے بہرہ یاب اور کلام نیک سرانجام سے کام یاب ہوا۔ یہ چند  
 شعر اس کے نتائج افکار سے مرقوم ہوئے:

درون سینہ اب تو سان نشتر سی کھٹکتی ہے  
 بیاں تقریر سے باہر ہے اپنی خستہ جانی کا  
 رخت نہیں ہے جنبش لب کی بھی اب مجھے  
 وہ بھی زمانہ تھا کہ جواب و سوال تھا  
 مانع امید وصل ہوئی ورنہ ہجر میں  
 قصہ ہی زندگی کا یہ سب انفصال تھا  
 واں کش مکش تھی پنچہ شانہ سے زلف کو  
 یاں پیچ و تاب رشک سے جینا محال تھا۔

۱۔ نسخہء اول و دوم میں ”کھٹکی“ ہے جس سے مصبر ع ساقط الوزن ہو جاتا ہے ا  
(فائق)۔

یہ ٹھہر چکی تھی کہ کبھی اس سے نہ ملیے  
اس بات پہ لیکن دل بے تاب نہ ٹھہرا  
سر ہر خار ہے خون کف پا سے رنگین  
کون یہ دشت میں ہے آبالہ فرسا پھرتا  
صبح ہوتی نظر نہیں آتی  
شب ہجر اں ہے رور محشر کا  
تشنہ کامی تجھے نوید کے ہے  
آب دار آہن اس کے خنجر کا  
ہے طور یہ نرالا اس شوخ بے وفا کا  
بیگانے سے ہے الفت دشمن ہے آشنا کا  
اس ناتواں کوشاید پچھائے واں اڑا کر  
رہتا ہوں منتظر میں ہر صبح دم صبا کا  
ساقی گل فام جام مے نہ دیتا بس مجھے  
تیری گردش سے گندہ کی کام میرا ہو گیا  
قاتل سے کرے دعویٰ خون روز قیامت  
ایسا یہ گندہ سرور رسوا سے ہوا کیوں کر  
دیوانے ہم نہیں ہیں جو فصل بہار میں  
کہتے سے ناصحوں کے گریباں رفو کریں  
ہجر میں چشم کو ہم اشک سے دولاب کی طرح  
کرتے خالی ہیں کبھو اور کبھو بھرتے ہیں

پھرتی ہے مضطرب سی باد صبا چمن میں  
 بلبل بتا مجھے بھی کیا گل کھلا چمن میں  
 دیر و حرم میں اس کا نہ پایا سراغ کچھ  
 کیجئے تلاش گوشہ دل میں یہیں نہ ہو  
 رہواں دیوانہ ہو کر شہر میں کیا مجھ کو سودا ہے  
 کنایت اس گریباں چاک کو دامن صحرا ہے  
 .....

### سرور

سرور تخلص، شاہ زادہ باحمکین، مرزا عزیز الدین۔ اولاد امجد حضرت شاہ عالم  
 بادشاہ انار اللہ برہانہ اور داماد حضرت ابو ظفر سراج الدین محمد بہادر شاہ بادشاہ غازی  
 خلد اللہ ملکہ و سلطانہ۔ اور تلمیذ شیخ ابراہیم ذوق ہے۔ مروت و اخلاق میں بے مثل اور  
 اہلیت و سعادت میں بے مانند۔ یہ دو چار شعرا اس بلند مرتبت کے نتائج کج طبع سے ہیں:

شمع رو تو نہ ہو بے پردہ کہ پروانہ صفت  
 دیکھ محفل میں ابھی رشک سے جل جاؤں گا  
 تقدیر سے تو وہ بھی جفا کار ہی نکلا  
 جس پر کہ بھروسا تھا ہمیں مہر وفا کا  
 ہوتے ہیں آپ چیں بہ جیں بات بات پر  
 یہ ڈھنگ ہے تو ہو چکی صورت تباہ کی  
 یہ بھی سرور ترک کیا چاہتے ہیں وہ  
 صحبت ہو ہم سے ان سے ہے یہ گاہ گاہ کی

### سرور

سرور تخلص، مرزا فضل علی بیگ، برادر، حقیقی مرزا نیاز علی بیگ نگہت، جوان وجیہ،

خوش ترکیب تھا۔ مزاج میں ساز و باز اور طبیعت میں سوز و گداز، شاہ نصیر مرحوم سے  
فن سخن میں تلمذ رکھتا تھا۔ یہ شعر اس کے نتائجِ کج طبع سے ہے:

آج آتی نہیں ہے بانگِ درا  
ہم ہوں۔ نے کہیں مقام کیا

### سرور

سرور تخلص، لچھی رام پنڈت، ساکن بلدہ لکھنؤ، ہمیشہ عہدہ نیابت میرنشی دسرکار  
اودھ سے سرفراز رہا۔ زبان فارسی میں فکر شعر کرتا تھا۔ یہ چند بیتیں اس کے افکار سے  
مرقوم ہوئیں:

بے تو جاں بر لبم و ذوقِ طہیدن باقی ست  
تک نفسِ فرصت و صد نالہ کشیدن باقی ست  
غنچہ ساں بے تو بے خونِ جگر خوردم و آہ  
چوں گل از دستِ نعمتِ جامہ دریدن باقی ست  
شے کسے بہ در او طہید و ویچ نہ گفت  
چہ نالہا کہ ز دل بر کشید و ہیچ نہ گفت  
ہلاک شیوہ آں سر کشم کز استغن  
مرا طپاں بہ سر راہ دید و ہیچ نہ گفت  
سحر شنید ز بلبل چو وصفِ روے تو گل  
بخوں طہید و گریباں درید و ہیچ نہ گفت  
ز دردِ دل بہ درش دوشِ زادِ نالیدم  
فغاں کہ آں بت بد خوشنید و ہیچ نہ گفت  
زد از دہان تو حرفے بہ غنچہ بادِ صبا

ز شرم سر بہ گریباں کشید و ہیچ نہ گفت  
 وفائے سرور شیدا نگر کہ در عشقت  
 ہزار جور و جفا ہا کشید و ہیچ نہ گفت

### سرور

سرور تخلص، رجب علی بیگ، متوطن شہر لکھنؤ، شاگرد نوازش، حسین خان نوازش،  
 ایک قصہ رنگین و دل چسپ مسمی بہ فسانہ عجائب، زبان اردو میں جو بالفعل کار پر  
 دازان مطبع لکھنؤ کے اہتمام سے رواج تمام رکھا ہے۔ اس صاحب طبع رسا کے قلم  
 رنگیں رقم کا کارنامہ ہے۔ یہ دو چار شعر اس کے نتانج فکر سے جو بہم پہنچے، مرقوم  
 ہوئے:

نسیم صبح ہوں یا بوے گل یا شمع سوزاں ہوں  
 میں ہوں جس رنگ میں پیارے غرض دم بھر کا مہباں ہوں  
 وہ بھی ہوگا کوئی امید پر آئی جس کی  
 اپنے مطلب تو نہ اس چرخ کہن سے نکلے  
 نہ لگا، اس کو مری بات کو تو مان سرور  
 دل کا نہیں اے یار ضرر سے خالی

### سعید

سعید تخلص محمد سعید الدین۔ خلف رشید مولوی محمد اساس الدین ابن سرکردہ  
 ارباب کمال ظاہری و باطنی حافظ ابوالموید خان مرحوم اسکاتہ اللہ فی الجنان المخلو د۔ ہر  
 چندطن قدیم سرزمین بدایوں ہے لیکن عرصہ دراز سے شاہ جہان آباد فیض بنیاد میں  
 قیام کی صورت جلوہ گر ہے، گویا اب بھی گل زمین وطنی ہوگئی ہے۔ بس کہ خاندان

عالی سے ہے۔ اہالی۔ شہر کی نظر میں عزت و آبرو کے ساتھ زیست کرتا ہے۔ سنہ اس کی عمر کے سکندر کے برابر کہ قول مشہور کے موافق اٹھائیں ہیں اور کمالات وہی و ملکتسی عمر خضر سے زیادہ۔ فن سخن میں نواب زین العابدین خاں مرحوم عارف تخلص سے استفادہ کیا ہے۔ یہ چند شعر اس کے طبع زاد لکھے جاتے ہیں:

اندام صاف یار میں مورے کمر نہیں  
 اس آئے میں بال کا ہر گز اثر نہیں  
 ہے برق کا خواص شب وصل یا ریں  
 یعنی ادھر سے لٹھے میں آئے ادھر نہیں  
 ان روزوں بے خودی مری کم ہے۔ ذرا مدد  
 اے ساکتان کنج خرابات، چاہیے  
 گو لامکاں تلک تو رسائی ہے آہ کی  
 پر کیا ہے گر بتوں ہی کے دل میں نہ راہ کی

### سعید

سعید تخلص، میر سعادت علی، ساکن بلوچ پورہ کہ ایک محلہ ہے محلات اکبر آباد سے۔ اول مدرسے میں عہدہ مدرسہ رکھتا تھا۔ اب مولوی سید محمد امیر علی شاہ جاگیر دارو رئیس اکبر آباد کی سرکار میں تحصیل دیہات و سرانجام امور ضروری۔ رئیس موصوف پر مامور ہے اور عہدہ قضا بھی اس کی ذات سے متعلق ہے۔ یہ دو چار شعر اس کے نتائج طبع سے ہیں:

آنسو ٹپکا کیے تارے سے شب اس مہ رو بن  
 ٹوٹا اشکوں کا نہ فرقت کی شب تار میں تار  
 یار بن آنکھوں میں اپنی خار ہے گل باغ میں  
 ہے نمک پاش جراثیم شور بلبل باغ میں

اس کے کوچے میں رقیب روسیہ کا ہے گزر  
 زاغ اب رہنے لگے ہیں جاے بلبل باغ میں  
 کوچ کے ہیں فکر میں آرام کی نوبت کہاں  
 ہر گھڑی بانگ، جس ، ہر دم صدائے کوس ہے

### سکندر

سکندر تخلص، سکندر خاں، ساکن، شاہ جہان پور، طالب علمی کی تقریب سے چند  
 سال شاہ جہان آباد میں قیام کیا۔ اب چند مدت سے لکھنؤ میں تحصیل علوم میں سماعی  
 ہے۔ جب یہاں تھا گاہ گاہ شعر ریختہ بھی کہتا اور مومن خاں سے اصلاح لیتا تھا۔  
 ایک روز اس شعر میں استاد سے مباحثہ کیا:

دم لینے میں ہے مجھ کو تو آئینے کا لحاظ  
 اور یار یہ سمجھئے ہیں مجھ میں ہی دم نہیں

مومن خاں اس شعر کو بے معنی بتاتے ہیں اور وہ معنی۔ شعری کو کرسی۔ لفظ پر بٹھاتا  
 تھا۔ جب ان کی طرف سے اس شعر میں مبالغہ حد سے گزر گیا۔ اس نے ترک مشورہ  
 کیا۔ بعد اس کے اپنے کلام میں آپ حک و اصلاح کر لیتا تھا۔ یہ تین شعر اس کے  
 نتائج افکار سے ہیں:

ہوش کھوئے ترے نظارے نے ایسے کہ سحر  
 آئینہ اپنی بھی حیرانی پہ حیراں نہ ہوا  
 کس کا نام اس کے لبوں پر تھا کہ اس نفرت پر  
 حرف ناصح سے دماغ اپنا پریشاں نہ ہوا  
 ہے وہ کیا قتل سکندر کے نجل ہو اس سے  
 جبکہ خون ریزی۔ اعدا سے پشیمان نہ ہوا

## سلطان

سلطان تخلص نونہال گلشن و شگوفہ باغ زندگانی لخت دل و پارہ جگر سلطان شاہ  
طال عمرہ۔ خلف میرزا جمعیت شاہ بہادر ماہر تخلص۔ باوجود اس کے کہ ہنوز چمن عمر  
میں تازہ خرام اور گلشن ایام میں نونہال ہے۔ لیاقت نشست و برخاست اور شہادتگی،  
کردار و گفتار اور تیزی، فہم اور جودت طبع، استعداد ذاتی و ملکہ حد ادا پر دال ہے۔  
اول پدمشفق کو سرگرم سخن سنجی و معنی گسٹری دیکھ کر حفظ اشعار و ضبط ابیات کی  
طرف التفات ہوئی اور ادب آموزی۔ شوق سے کے ہزار شعر گنجہ حافظہ میں فراہم  
آئے۔ من بعد رہ نمائی۔ زہن رسا اور تائید سخن آفریں نے قافلہ کلام کو جادہ موزونی  
پر پہنچا دیا۔ یہ وقت اقتضا کرتا ہے کہ اگر مساعدت لطف الہی شامل اور اسباب کسب  
کمال آمادہ رہیں تو اس کا کمال خلوت استعداد سے جلوہ گاہ ظہور میں نقاب کشا اور  
منصہ وقوع میں چہرہ نما ہو جائے۔ یہ تین چار شعر اس کے نتائج طبیعت سے درج  
ترکرہ ہوتے ہیں؛

اے فلک طفلی میں کیا سمجھوں میں رسم عاشقی  
مجھ کو اس سن میں یہ دینا عشق کیا درکار تھا  
بن جلائے دل و جگر جل جائے  
کیا بری آگ ہے محبت کی  
آتے آتے وہ پھر گئے گھر کو  
یہ بھی خوبی ہے اپنی قسمت کی  
عہد طفولیت بھی نہیں سلطنت سے کم  
سلطان شاہ کیوں نہ کہے کہ جہاں مجھے

## سلیم

سلیم تخلص، فخر دودہ گورگانی، گوہر انسر سلطانی۔ مرزا سلیم بہادر مرحوم، خلف اکبر شاہ بادشاہ ثانی انا اللہ برہانہ، کہ فرزند ان بادشاہ مغفور میں پیشگی امتیاز سے سرفراز اور کثرت اعتبار سے ممتاز تھا۔ جیسے وہ بادشاہ کیواں جاہ۔ حسن صورت و سیرت میں سلاطین سلسلہ تیموریہ سے گوے سبقت لے گیا تھا۔ یہ اشرف اخلاف ان دونوں صفت شاہزادگان والا شان سے امتیاز رکھتا تھا۔ اس مقام میں بلندی، شان اور رفعت مکان اور شوکت شاہی اور حشمت والا پایہ گاہی اور دبدبہ اقبال اور طنطنہ جاہ و جلال کے اوصاف میں زبان قلم کو گویا کرتا ایک امرزید ہے۔ کہ صد اس کوس کی فلک اور صیت اس اجلال کی ملک تک بلند ہے۔ قدرے سلطنت معنوی کا حال لکھا جاتا ہے کہ جناب مغفرت ماب میر محمدی مرحوم سے۔ کہ اس روزگار میں اس صفای۔ باطن کے ساتھ درویش خدا آگاہ رباط عالم میں کم مشاہدہ ہوا ہے۔ شرف کمال کے ارتقا اور مسند سعادت آخروی کے تمکن سے مشرف ہوا۔ جو کہ اس مخدوم حورو غلمان کے بغیر قصور فردوس آرایش تھے۔ بادشاہ غفران پناہ کے عہد حیات میں دنیا، دوں سے دل اٹھا کر روضہ، رضوان کی گل گشت اور باغ جنان کی تفرج کے واسطے راہی ہوا۔ یہ دو شعر کہ خلاصہ مطالب متصوفہ پر اشتہال رکھتے ہیں۔ اس مرجع۔ ماب ملائک اور زیدہ متکین فیہا علی الارائک، کے افکار گوہر نثار سے ہیں:

جھڑے سے جب دوئی کے فراغت ہوئی ہمیں  
کثرت میں سیر عالم وحدت ہوئی ہمیں  
ہے کوی اپنا خانہ، دل بھی عجب مکان  
جس میں نصیب یار سے صحبت ہوئی ہمیں

## سلیمان

سلیمان تخلص، مرزا سلیمان شکوہ، خلف رشید حضرت شاہ عالم بادشاہ۔ ان کے محاذات و حماید صفات اندازہ تقریر سے زاہد اور حوصلہ قیاس سے خارج ہیں۔ یہاں خاموشی عین مدح و اعتراف عجز و قصور، کمال ستائش ہے۔ مدت تک لکھنؤ اور پیش تر مستقر الخلافت آگرے میں تشریف فرما رہے۔ ایک دفعہ راقم کی یاد میں حضرت شاہ جہان آباد میں رونق افروز ہوئے۔ تھے۔ پھر سرزمین اکبر آباد میں تشریف لیجا کر قیام کیا کوچ فرمایا۔ شعر اکوان کی قدر دانی سے ہیمان حرص پر زرتھی اور دامن امل پر از گوہر۔ جو کہ فکر شعر خاندن تیموریہ کا ذاتی ہے۔ شعر گوئی کی طرف بیشتر متوجہ تھے۔ یہ چند شعرا نکلے افکار گوہر نثار سے زیب صفحہ تذکرہ ہوتے ہیں:

لبوں پہ نالہ جو آکر نہ ہٹ گیا ہوتا  
تو آسمان و زمیں سب الٹ گیا ہوتا  
جنازہ تیرے دیوانے کا اس توقیر سے اٹھا  
کہ شور نالہ ہر اک خانہ زنجیر سے اٹھا  
رہ گئے ہوش و حواس و خرد و طاقت سے  
یوں ترے کوچے سے میں بے سرو سامان نکلا  
تیرے بیمار کی سنتے ہیں یہ حالت ہے کہ اب  
جو گیا اس کی خبر کو سور وہ گریاں نکلا  
یہ کس کے دست حنا بستہ یاد آئے تھے رات  
کہ تا بہ صبح مرے دل کو اک فشار رہا  
شب فراق میں میں کیا کہوں سلیمان آہ  
کہ کس طرح دل اپنا یہ بے قرار رہا  
کشتے کو تیرے در سے افسوس لے گئے کل

اور تو نہ اک قدم بھی اے یار گھر سے نکلا  
 کچھ تو اثر کیا ہے دل کی ترے کشش نے  
 پڑھتا جو وہ سلیمان اشعار گھر سے نکلا  
 کیا رفتار اپنی بھول گئے  
 دیکھ اس کے خرام کا عالم  
 اب خدا پھر ہمیں نہ دکھلائے  
 شب عجراں کی شام کا عالم  
 شب دل سے مرے آہ کا شعلہ جو اٹھا گرم  
 منتقل کی طرح تاجہ سحر سینہ رہا گرم  
 گالی نہ دیا کرو کسی کو  
 بس بس اپنی زباں سنبھالو  
 یہ طفل اشک، آنکھوں سے نکل کر  
 مری چھاتی سے پیروں لگ رہے ہیں

### سوز

سوز تخلص ہے سلالہ خاندان شرافت، زیدہ دودمان نجابت۔ سبک، روح  
 گراں حلم، قلیل السن۔ کثیر العلم شیریں مقال، بسیار، کمال، صاحب طبع سلیم، مولوی  
 عبدالکرے، خلف رشید استادی و مولائی مولوی امام بخش صہبائی۔ سلمہ اللہ تعالیٰ کا۔  
 ہر چند سن عمر کے اعتبار سے کہیں پسر حضرت استاد ہے۔ لیکن کثرت علم اور افزوئی۔  
 دانش کی جہت سے گویا اکبر اولاد ہے۔ سال عمر اس فونہال چمنستان کمال کے ہنوز  
 اسیس بیس سے متجاوز نہیں ہوئے۔ لیکن کشور فضل و کمال کی منازل ہزار سے زیادہ  
 طے کی ہیں۔ یہ شعر جس نے اپنی شان میں کہا ہے۔ غالباً۔ اسی فخر خاندان کی زبان

سے لیا دیا ہے:

مراست از دندب فضل ہفت حصل و ہنوز  
میان نوزدہ وہ پست میء کنم تکرار

واہب بے صفت نے اپنے فضل و احسان کا دروازہ بے دریغ کھولا اور اس زیدہ اہل رشد کے دست سچی کو فروخی کا مغزہ دیا۔ اس سن و سال میں اپنے پدر بزرگ و ار کی خدمت میں زانوے ادب تہ کر کے سب کتب درسی فارسی کی تحصیل سے خواہ اظم، خواہ نثر، فراغت کلی حاصل کی اور اس فن میں شب روز افادہ طلبائے مدرسہ کمال میں مصروف ہے۔ گویا تخفیف تصدیق جناب ممدوح مد نظر ہے۔ اور علوم عربیہ میں سے صرف اور نحو اور معنی و بیان و بدیع کو نہایت تحقیق اور تہ قیق کیساتھ پڑھ کر تحصیل منطق اور حکمیل فن طباعت میں مشغوف تھے۔ کتب درسیہ طب سے کچھ قلیل مقدمات باقی رہے ہیں۔ اللہ تعالیٰ مدت عمر میں افزائش کرے اور ترقی، کمالات کی ایسی توفیق دے کہ ہر فن میں یک فنی ہو جائے۔ جو ناظم دیوان کائنات نے سرو کے مانند جامہ موزونی اس کے قامت استعداد پر قطع کیا ہے، اس سن میں پایہ شاعری کا مسلم ہو گیا اور نقد سخن محک تحسین اہل انصاف پر پہنچ گیا۔ بسیار گوئی اور خوش گوئی ایک نعمت ہے کہ مواید انعام منعم حقیقی سے جس کے نصیب میں ہو۔ اس کو ملتی ہے۔ کثرت سخن اس مرتبہ کہ مشاعرے کے روز معہود تک اس کے گنجیہ فکر سے اکثر اہل مذاق کو کہ ہنوز استعداد شعر گوئی نے ان کو مرد میدان مشاعرہ نہیں کیا۔ صدھا شعر عطا ہو جاتے ہیں۔ ہر چند وہ اشعار اس کے متاع سخن کی زکوٰۃ ہیں، لیکن خود اس طرح نصاب کمال کو پہنچے ہوئے ہوتے ہیں کہ اگر ان سے مستحقین کرامت زکوٰۃ لے جائیں تو عجب نہیں، اور خوبی کا یہ حال کہ اگر چہ وہ اس کے باغ طبیعت کا فضلہ ہیں لیکن اوروں کے نخل استعداد کے ثمرۃ نفاذ سے بہتر۔ پاکی۔ زبان اور شستگی عبارت اور روح افزائی۔ معنی اور دل آویزی مضمون اور تازگی طرز اور متانت تراکیب۔ کس

کس چیز کی تعریف کی جائے کہ کثرت خوبیوں کی بند زبان تقریر ہے اور مانع جرات تحریر۔ علم عروض قافیہ کی مہارت کا تو کیا کہنا ہے۔ کہ یہ اپنی ہی دوکان کی متاع او اپنے ہی خزینے کا نقد ہے۔ طرفہ یہ ہے کہ ان کمالات پر مزاج میں خلق اور طبیعت میں انس ایسا ہے کہ دو لب گویا کتاب۔ اخلاق انیسین، کی دوسطر اور سخن نجات الانس۔ کا ایک باب ہے۔ گل کی طرح خندہ پیشانی لیکن ریش خندہ سے بیزار، سوسن کی مانند زبان مگر زیادہ گوئی سے ننگ و خار۔ اگر صفائی الفاظ کر بیان کیجئے موج نفس صبح کے روبرو، ہمسری کا دم بھرے اور اگر رنگینی معنی کا ندکورہ ہو تو ہوائے کلام شفق کے ساتھ برابری کرے۔ مبالغہ شاعرانہ اور اغراق منشیانہ سے قطع نظر تو صیف اس نونہال جوانی کی فی الواقع چیز تقریر سے خارج ہے۔ ہر چند اصناف سخن پر قدرت اور انواع کلام میں مہارت حاصل ہے لیکن تنخیمیں غزل خصوصاً قطعہ لایسما اس قطعے کے کہ ابیات کثیرہ پر مشتمل ہو۔ جیسے اس سر کردہ سخن نجان روزگار سے صورت پذیر ہوتی ہے۔ کہن مشقان کامل استعداد اس میں عاجز ہیں۔ اب چند روز سے یوں بھی دیکھا جاتا ہے کہ کمیت توجہ کی عنان مخمس کرنے کی طرف بہت منعطف ہے۔ اہل انصاف اس سخن سنجی کی داد دیتے ہیں اور اس کلام کو سخن وری کا معجزہ قرار دے کر بجان و دل مانتے ہیں۔ یہ سب کمالات ایک طرف، تاریخ گوئی ایک نعمت عظمیٰ ہے کہ منعم بے منت اور فیاض بے نضت عمت آلا وہ وجہ نعت ماہ نے خوان الوان کرم سے اس کو عطا کی۔

ماہران فن خوب جانتے ہیں۔ کہ التزام کس چیز کا لطف سخن کو حد کمال تک پہنچنے نہیں دیتا۔

بلکہ بسا اوقات ان قیود کی شامت سے شاہد کلام زیور معنی سے معرا ہو جا تا ہ  
ے۔ اور تاریخ گوئی میں عدد خاص کی قید سے تو دائرہ سخن سنجی کا ایسا تنگ ہوتا ہے کہ  
قدرت انشاء کو نیم گام اٹھانا دشوار ہے۔ اس شہ سوار کمال کی مطلق عنانی۔ عرصہ تنگ

تاریخ میں تماشائیاں انصاف دوست پر واضح اور لائح ہے۔ اس التزام پر فصاحت الفاظ اور جدت معنی اور تازگی، تشبیہ اور نزاکت مضامین یہ پایہ رکھتی ہے کہ اگر سامع کو متنبہ نہ کریں تو آیانی۔ سباق اور روانی، طرز اور بے تکلفی، تراکیب سے قید تاریخ کی طرف وہم کو گذرنہ ہو۔ شیخ ابراہیم ذوق کی تاریخ وفات کا قطعہ کہ اس کے ترجمے میں سطور ہے۔ دیدہ و روان منصف کو قطع نظر اس سے کہ مذاق سخن فہمی کو لذت بخش ہوا۔ کس قدر برسر انصاف لایا ہوگا کہ دعوے دران ہنر اس نظم بے عدیل کے سامنے بجز اس کے کہ فرق لاف کو فرو اور زبان گزاف کو بند کریں۔ کیا چارہ ہے، ہاں اے مدعی۔ ہرزہ سر۔ اگر اعتراف وہ کجی سے تیری طبیعت ناراست دامن انصاف ہاتھ سے چھوڑ کر بے ہودہ میدان یا وہ درانی میں خواہ مخواہ سرگرم جولان ہے۔ بسم اللہ اینک گوی و اینک میدان۔ محاسن ذاتی اور صفاتی جد دامن گیر ہے اور محبت صمیمی اور الفت دلی جو مجھ کو اس مجمع مفاخر کے ساتھ ہے۔ علاحدہ متقاضی ہے کہ قلم کو تحریر سے اور زبان کو تقریر سے باز نہ رکھوں۔ اور جہاں تک حد بشری ہو۔ اظہار محامد میں کوتاہی نہ کروں۔ اور میں خود بھی اپنے شوق سے سخن سرائی میں سرگرم ہوتا ہوں۔ لیکن ان باتوں کی حلاوت لب کو بند کیے دیتی ہے۔ ناچار چند شعرا کے کلام گو ہر نثار سے انتخاب کر کے نظر ارباب زوق سے گزرتا ہوں، اور عجیب یہ ہے کہ ہنگام انتخاب ہر شعر کا یہی تقاضا ہے کہ اگر مجھ کو نہ لکھا، کیا لکھا۔

زفرق تا بقدم ہر کجا کہ می نگرم

کرشمہ دامن دل می کشد کہ جائیں جاست

لیکن اظناب سخن کے خوف اور اختصار کلام کی رغبت کو ایک حیلہ معقل سمجھ کر گریز پائی کو بدرقیہ بنا لیا اور چلتے چلتے جس پر قلم کا ہاتھ پڑ گیا۔ غنیمت سمجھا اور اس کو درج قرطاس میں درج کیا۔

ہوتے ہی ہو گا اثر اس نالہ شب گیر کا

راہ پر آنا کوئی آساں ہے چرخ پیر کا  
جان کو راہ فنا میں ہو گیا چلتا محال  
بس کہ ہر ہر گام ہے کشتہ تری شمشیر کا  
میرے دل میں حسرتیں ہیں کاروں در کاروں  
کم نہ ہو جائے کہیں پیکاں تمہارے تیر کا  
سوز یاروں نے تو چاہا کہ وہ تجھ سے ملے  
پر نہ وہ آئے تو یہ لکھا تری تقدیر کا  
کوئی افسانہ غم دل کے برابر نہ ہوا  
لکھے سو حرف پر اک حرف مکر نہ ہوا  
تربیت کے بھی لیے اہل ہیں درکار کہ یاں  
اشک قطرہ ہی رہا اور کبھی گوہر نہ ہوا  
ہم تو ہر رنگ میں پہچانتے ہیں تجھ کو ولے  
کم نگاہوں سے یہ پردہ ترا بہتر نہ ہوا  
انزواء واسطے ناقص کے ہے اکسیر کمال  
قطرہ آیا نہ صدف میں تو وہ گوہر نہ ہوا  
دور سے توڑے ہے مڑ گاں تری سو تو وہ دل  
شکر صد شکر کہ دناوک میں ترے پر نہ ہوا  
یہ دل کے جانے کا ماتم مگر ہے جان حزیں  
کہ ایک شور ہے سینے میں زباں ہوتا  
چمن سے جاتی ہے اس طرح سے بہار اور ہاے  
کسی طرح نہیں صیاد مہرباں ہوتا  
ہم اور بیٹھے پریشانیاں یہاں کھینچیں

تم اور بیٹھے بنایا کرو سنگار اپنا  
تو مر نہ جائے کہیں سوزِ غم میں رک رک کر  
ذرا تو حال کہا کر کسی سے یار اپنا  
فکر میں تھے انتہائے عشق کی مدت سے ہم  
بارے یہ عقدہ ہمیں آ کر نہ خنجر کھلا  
صبا رقیب سے رکھتی تھی راہ کچھ ورنہ  
ستم یہ کیوں مرے مشت غیار پر ہوتا  
خدا ہی جانے کہ کیا سوزِ دل پہ آں پنی  
کہ آج صدمے پہ صدمہ ہے جان پر ہوتا  
عالم کو چین دیتی نہیں شوخیاں تری  
اور اضطراب میرے دل بے قرار کا  
ساقی ہوا نہ موسم گل میں تو مہرباں  
اور اب جو مہرباں ہے تو موسم ہے خار کا  
میرے جنوں سے اور ترے حس شوخ سے  
اب کی کچھ اور رنگ ہے ظالم بہار کا  
دھوکے میں غیر کے مجھے ساقی نے دی شراب  
مجھ کو ہوا گماں کہے کچھ ڈھنگ پیار کا  
ظالم ترے تشنوں کا گلہ تر نہیں ہوتا  
جب تک کہ رواں حلق پہ خنجر نہیں ہوتا  
کچھ ترا شہرہ ہوا کچھ میری رسوائی ہوئی  
رفتہ رفتہ یوں ہی ظاہر راز پنہاں ہو گیا  
عشق میں ہو ہی چکے ہم تو بے ساماں مگر

حسرتیں بڑھ بڑھ کے پھر کچھ جمع سماں ہو گیا  
سوز نے اچھی نہا ہی ابتدا میں تو ولے  
انتہا پر آن کر ناداں ہراساں ہو گیا  
میں بڑا بول جو لا تھا شب و صلت میں  
سو وہ آگے مرے ہنگام سحر آہی گیا  
ابھی دل میں ابھی آنکھوں میں ابھی دامن پر  
اشک میں بھی تری شوخی کا اثر آہی گیا  
دل جوں ہی کعبے سے اچٹا تو لگایا نہ گیا  
کر کے بت خانے کا ناچار سفر آہی گیا  
اب کوئی سوز سے نبھنے کی نکالو صورت  
خیر تفصیر ہوئی اب تو ادھر آہی گیا  
انقلاب دھر کع کب تک کوئی روئے کہ یاں  
کیا سے کیا کچھ ہو گیا اور کیا سے کیا ہو جائے گا  
آہ میں ہرچند اثر ہوتا تو ہے دشوار لیک  
ایسی مایوسی میں کچھ تو آسرا ہو جائے گا  
سوس گو بے گانہ ہے پر بزم میں رہنے تو دے  
رفتہ رفتہ ہے بھی ظالم آشنا ہو جائے گا  
وای قسمت کہ خزاں میں رہے گل زار کے پاس  
اور بہار آئی تو صیاد جفا کار کے پاس  
پاس آنے میں نہ کشتوں کے لگے دیر کہیں  
لے لیا موت نے گھر ہی تری دیوار کے پاس  
اللہ اللہ تسری صیاد تغافل کیشی

کہ جو بھولے سے بھی آئے نہ گرفتار کے پاس  
 ہائے رے جزبہ صیاد کہ بھاگے بھی جو صید  
 پھر بھی ان رہے ہے اسی خون خوار کے پاس  
 وز خستہ ہی نہ ہو جلد خبر لے ظالم  
 اک جواں سا ہے تڑپتا تری دیوار کے پاس۔  
 اے سوز ابتدا ہی میں بگڑا ہوا ہے حال  
 آگے کو رنگ دیکھے کیا کیا دکھائے دل  
 لگ چلنے کو کسی کے دامن سے تو بلا ہیں  
 گو دیکھنے کو ظاہر مہشت غبار ہیں ہم  
 بد عہدیوں کی تیرے کیا کیجئے شکایت  
 جب آپ ہی جہاں میں نا ندار ہیں ہم  
 جتنا جتنا روکا ان کو وتنے ہی وتنے پھرے اور  
 طفل تو ہیں یہ اشک ابھی پر کتنی شرارت رکھتے ہیں  
 یوں ہی آئی عمر اور یوں ہی گئی  
 ہم خدا جانے رہے کس دھیان میں  
 سوز تھا آخر کو پھر ناکردہ کار  
 ظلم سے گھبرا گیا اک آن میں  
 کثرت حجاب کی ہمیں مانع ہے ورنہ یہاں  
 وہ کون سی جگہ ہے ک تو جلوہ گر نہیں  
 ناحق بتوں کے سجدے میں اوقات کی تلف  
 پتھر ہیں ان میں کچھ بھی تو ہوتا اثر نہیں  
 بوسے پہ اس دھن کے کہ جس کا نہیں سراغ

ہلتی تری زبان بت بے داد گر نہیں  
 ارماں ہے کون سا کہ سوید ایدل نہ ہو  
 امید کون سی ہے جو داغ جگر نہیں  
 ایک مڑگاں کے تصور سے ترے اے کافر  
 خار سے خار تھے سینے میں کہ کھٹکے لاکھوں  
 سیکڑوں ہیں تری اس سادہ مزاجی پہ نثار  
 اور قربان ہیں ظالم تری ہٹ کے لاکھوں  
 مجھو کو ہر کھٹکے پہ گذرا ترے آنے کا خیال  
 اور شب وعدہ میں ہوتے رہے کھٹکے لاکھوں  
 جان سینے میں ، نظر آنکھوں میں، دم ہونٹوں پر  
 اک نہ آنے سے ترے کام ہیں اٹکے لاکھوں  
 الفت میں تری ہائے میں اس طرح سے اجڑوں  
 اور خانہ اغیار ہو آباد غضب ہے  
 ہم نے کبھی چین سے کی سیر گلستاں  
 جب فصل بہار آئی تو صیاد غضب ہے  
 سن سن کے دماغ اپنا تو ہوتا ہے پریشاں  
 اے سوز تری زاری و فریاد غضب ہے  
 چرخ کو آبادی۔ دام و قفس منظور ہے  
 ایک اجڑا تھا کہ بنتا آشیانہ او رہے  
 کھچ گیا شاید تغافل کچھ ترا مانی سے جو  
 کھچتے کھچتے یہ تری تصویر آدھی رہ گئی  
 رحم بھی آیا تو کب آیا تجھے قاتل کہ یاں

حلق میں کٹ کر رگ ٹچیر آدھی رہ گئی  
 اس کے حلقوں میں ہے ضعف پا سے سرمے کا اثر  
 جو صدائے نالہ زنجیر آدھی رہ گئی  
 ہم نے کچھ ہمت تو کی تھی پر کریں کیا لب تلک  
 آتے آتے آہ کی تاثیر آدھی رہ گئی  
 آج یاں رسوا ہوا، کل واں خرابی میں پڑا  
 یوں ہی گھٹ گھٹ کر مری توقیر آدھی رہ گئی  
 اللہ اللہ شوخیاں تیری کہ تیرے ناز کی  
 لوح دلپر جب بنی تصویر، آدھی رہ گئی  
 اس نے چشمِ قہر سے بھی ہم کو رکھا بے نصیب  
 ہم یہ سمجھے جرم کی تعذیر آدھی رہ گئی  
 سوز اس کو دیکھ کر حیرت زدہ سا رہ گیا  
 کہتے کہتے زیر لب تقریر آدھی رہ گئی  
 تو بھی دے چاہے جس انداز سے آزاد مجھے  
 میں بھی دیکھوں کہ ترے ساتھ ہے کیا پیار مجھے  
 جی نے چاہ اتو گیا بیٹھ کسی کوچے میں  
 اور نہ چاہا تو ہے پھرنے سے سروکار مجھے  
 اس کو ہے شوقِ ستم مجھ کو ستم کی خواہش  
 میں ستم گار کو درکار، ستم گار مجھے  
 اور وہ کون ساعقدہ ہے کہ آساں ہو گا  
 ایک ملتا تھا تمہارا سو ہے دشوار مجھے  
 سوز ہے کچھ تو تمنا کہ پڑے پھرتے ہو

کیوں یہ کہتے ہو نہیں اس سے سروکار مجھے  
 ہیں تو چمن کے اندر پر جور باغباں سے  
 آوارہ پھر رہے ہیں گم کردہ آشیاں سے  
 حیرت نے ہم کو غنچے تصویر کا بنایا  
 اس پر بھی ڈر رہے ہیں بیدادی، خزاں سے  
 صیاد پھینک دیوے یا برق پھونک دیوے  
 اب ہاتھ اٹھا لیا ہے ہم نے بھی آشیاں سے  
 دیکھا عجب تماشا طرفہ کیا نظارہ  
 گزرا جو صبح گاہاں میں صحن گلستان سے  
 یعنی کہ ایک ببل بیٹھی گھی شاخ گل پر  
 رنگ چمن دو بالا تھا اس کی داستاں سے  
 جوں سوز سوز در دل اشعار میر بر لب  
 گویا وہ خبر دیتی تھی سوزش نہاں سے  
 اس کے خن میں ہم دم کیا کچھ بھری تھی گرمی  
 گویا کہ آتش دل تھی شعلہ زن زباں سے  
 گہ نالہ و فغاں سے عالم کو پھونک دینا  
 گہ دل ہی دل میں جانا آہ شرر فشاں سے  
 گہ فصل گل سے شاداں کو تاہ بینیوں سے  
 گہ پیش بینیوں سے غم گیس تھی وہ خزاں سے  
 اسکو سمجھ کے اپنا ہم درد وہم مصیبت  
 پوچھا یہ میں نے اس سے تو کہہ تو کچھ زباں سے  
 کیا حال ہے کہ تیرے وہ کہ تیرے وہ زمزمے نہیں ہیں

اندوہ گینیاں ہیں ظاہر تری نغاں سے  
 کہنے لگی کہ جو جو میری حقیقتیں ہیں  
 سو گفتنی نہیں ہیں کیا فائدہ یہاں سے  
 لیکن نہیں مناسب بالکل بھی چپکے رہنا  
 اب راز دل چھپاؤں اور تجھ سے راز داں سے  
 میری یہ ہے حقیقت میرا یہ ماجرا ہے  
 یعنی کہ خستہ دل ہوں اور تنگ اپنی جاں سے  
 نے بیٹھنے کی جا ہے ، نے رہنے کا ٹھکانا  
 آزرہ ہوں زمیں سے آشفٹہ ہوں زماں سے  
 ان کے تو جور سہتے اک عمر ہو گئی ہے  
 صیاد سے گلہ ہے شکوہ نہ ہے شکوہ نہ باغباں سے  
 اب تو اک اور تازہ آفت ہے سر پہ نازل  
 یعنی بقول میر دل خستہ ، آساں سے  
 جب کو ندتی ہے بجلی تب جانب گلستاں  
 رکھتی ہے چھیڑ میرے خاشاک آشاں سے  
 لالہ اور اس طرح سے چھاتی پہ داغ رکھے  
 سب ڈھنگ اڑا لیے ہیں ہہ سوز خستہ جاں سے

### مخمس

پروانے ہی کی جان نہ کچھ شمع پر گئی  
 کچھ شمع ہی جلا کے نہ جان و جگر گئی  
 میری ہی جان پر نہ یہ آفت گزر گئی

تو ہی کچھ اپنے سر پہ یاں خاک کر گئی  
 شبنم بھی اس چمن سے صبا چشم تر گئی  
 ہیں قمریاں سو سرو پہ دل کو فد کریں  
 اور سرو ہیں سو سب سے وہ آزاد ہی رہیں  
 اب آگے بلبلیں ہیں سو وہ گل پہ جان دیں  
 دیوانہ کون گل ہے ترا جس کو باغ میں  
 زنجیر کرنے موج نسیم سحر گئی  
 بہکی ہی بہکی پھرتی ہے ہر شام و ہر پگاہ  
 نے چرخ پر گزار نہ دل میں کسی کے راہ  
 تو کر کے اس کی بیکسیوں پر ذرا نگاہ  
 کچو اثر قبول کہ تجھ تک ہماری آہ  
 سینے سے ارمغان لیے لخت جگر گئی  
 ہر جا پہ لڑ ہی جاتی ہے کیا ماجرا کہوں  
 جب یہ ہوں اس کے ڈھنگ تو کیوں کر بھلا کہوں  
 کہتا نہیں میں دل کو کہ کیوں کر برا کہوں  
 خانہ خرابدل تو ہے لیکن میں کیا کہوں  
 جیسی بلا لے جان سے یہ آنکھ گھر گئی  
 اول تو دیکھتا ہی نہ تھا گہ ادب سے میں۔  
 اپنی نظر کو روکے ہی رہتا تھا سب سے میں  
 بالفرض اب جو آگے کسی کے سبب سے میں  
 نظارہ باز بزم بتاں کا ہوں جب سے میں  
 تو ہی نظر پڑا مری جیدھر نظر گئی

منظور گر تلافی، مافات ہو تو خیر  
کچھ درد اپنا روئیں بھی پھیلا کے خوب پیر  
اور گر بھرے ہیں دل ترے میں وہ ہی اگلے پیر  
مت پوچھ یہ کہ رات کئی کیونکہ مجھ بغیر  
اس گفتگو سے فائدہ پیارے گذر گئی  
جوں سوز اس کو کچھ نہ دیا روزگار نے  
اور کچھ دیا تو رنج دیا بد شعار نے  
جب دے دیا جواب شکیب و قرار نے  
سودا نغاں کو خط یہ لکھا اس کے یار نے  
جس وقت اس کے حال کی اس کو خبر گئی  
اور یہ سنا کہ صبر نہیں ہے اسے ذرا  
سمجھا وہ یہ وہ یہ کہ راز نہ ہو جائے برملا  
ناچار اس نے اس کی تسلی کو یہ لکھا  
سن اے نغاں جہان میں عاشق جو ہو گیا  
معشوق سے اس روش اس کی گزر گئی  
عاشق ستم اٹھاتے ہی آئے ہیں بیش تر  
معشوق ظلم کرتے ہی آئے ہیں سر بسر  
تو اپنے اپ سوچ کے انصاف دل میں کر  
شیریں بے جور کب نہ کیا کو ہلکن کے سر  
مجنوں پہ کیا جفا ہے کہ لیلیٰ نہ کر گئی  
نالوں کا قمریوں کے رہا نل چمن کے بیچ  
کھائے دل و جگر پہ نہ کیا گل چمن کے بیچ

اور آگے کیجئے، جو تامل چمن کے بیچ  
 کل ہی پڑی سکتی تھی ببل چمن کے بیچ  
 ذرہ نہ اس کے حال پہ گل کی نظر گئی  
 دل عاشقوں کے شب کو یہاں تک گئے کہ صبح  
 آنکھوں سے کوئی نالے سے نالے چلے کہ صبح  
 ظاہر نہ تھی کہ شام ہے آنکھوں تلے کہ صبح  
 پروانے رات شمع سے اتنے جلے کہ صبح  
 خاکستر ان کی لے کے صبا دوش پر گئی  
 ان کے ستم اٹھانے کو ہیں جانتے سبھی  
 انکی ستم گری سے بھی واقف ہے ہر کوئی  
 آئی قدیم سے بھی یہی رسم ہے چلی  
 کچھ تازہ میں کیا ہے کہ بدنامی کو مری  
 آواز آہ و نالہ تری گھر بہ گھر گئی  
 سوزش سے تیری نام کو باقی نہیں تری  
 پھرتی ہے تیری آہ سے بجلی ڈری ڈری  
 شور و فغاں سے چرخ بھی بھولا ستم گری  
 حرمت رکھی نہ رعد کی فریاد نے تری  
 رونے سے تیرے آبروئے ابر تر گئی  
 تو نے بہا کے دل لہو چشم ترکی سرخ  
 دامن پہ تیرے بوندیں ہیں خون جگر کی سرخ  
 پائے فگار سے یہ زمیں سر بسر کی سرخ  
 لہو سے تیرے سر کے ہے دیوار گھر کی سرخ

آنکھوں سے موج خوں تری بیرون در گئی  
 عاشق ہے لائے جس کا جگر تاب درد ہجر  
 رکھے ہمیشہ مد نظر تاب درد ہجر  
 جاں کو گنوائے، لائے مگر تاب درد ہجر  
 دل کو ترے نہیں ہے اگر تاب درد ہجر  
 تو کار عشق سے تو مری جان کر گئی  
 اور ایسا ایسا اور لکھا نکلے جس سے بیر  
 جس میں کہ شر ہی شر ہو نہ ہو کچھ بھی بولے خیر  
 جیسے کلام غیر سے کرتا ہے کوئی غیر  
 القصہ خط کو پڑھ کے یہ اس نے لکھا کہ خیر  
 تیرے ہی دل کی مہر نہ جانوں کدھر گئی  
 کیا جائے کہ تیری ہی خاطر کو کیا ہوا  
 دل میں نہ تیرے رحم نہ کچھ عادت وفا  
 شیریں نے کوئکن پہ ستم گر کیا کیا  
 شیریں کی ایک میں نہ کہوں ورنہ بارہا  
 لیلیٰ جدھر تھی وادی، مجنوں ادھر گئی  
 آخر پھری ہے اس کے تجسس میں جا بجا  
 جو یا ہو جیسے معنی از یاد رفتہ کا  
 معنی کی طرح جان کے اک حرف مدعا  
 یاں تک تو گھٹ میں لیلیٰ کے مجنوں سا گیا  
 اس اتحاد سے انھیں باہم بسر گئی  
 واں رنگ اڑ گیا رخ گل گوں سے وقت قصد

طاقت یہاں گئی دل محزوں سے وقت نصد  
رنگین واں تو ہاتھ ہوا خون سے وقت نصد  
لیلی کے پوست مال اگر نیشتر گئی  
تیرے ہی عہد میں ہمیکہ عاشق تو ہو ہلاک  
معشوق اس کے سوگ میں ہو وے نہ درد ناک  
مر جاں جب بھی تجھ کو تو ہووے نہ درد ناک  
ظالم کڑوڑ گل کا گریباں ہو اہے چاک  
ایک عندیب گر اجل اپنی سے مر گئی  
عاشق کو اپنے آ ب جلاتی ہے گو کہ شمع  
روشن ہے اس پہ ظلم وہ کرتی ہے جو کہ شمع  
پر اپنے سوزدل سے ہے آگاہ جو کہ شمع  
پروانہ کون سا نہ جلا شام کو کہ شمع  
روتی ہوئی نہ بزم سے وقت سحر گئی  
اب کب تک یہ روؤں ترے آگے ماجرا  
بیٹھا ہو اکلام کو دوں طول تا کجا  
کب تک کہا کروں کہ یہ اچھا ہے یہ برا  
یہ گفتگو تو قطع نظر اس سے تجھ کو کیا  
مجھ سے جنائے ہجر کی طاقت اگر گئی  
میں نے ہی خون دل سے یہ ہے چشم تر کی سرخ  
دامن پہ میرے بوندیں ہیں خون جگر کی سرخ  
میں نے ہی اپنے پا سے زمین سر بسر کی سرخ  
میرے لہو سے ہے مرے دیوار گھر کی سرخ

میرے ہی موج خون کی بیرون در گئی  
 رویا تھا میں ہی میں نے ہی پھر پاک کر کیا  
 تو نے تو ہاتھ آنکھ پہ میری نہیں رکھا  
 دامن بھرا تو میرا بھرا اس سے تجھ کو کیا  
 شکوہ تو کیوں کرے ہے مرے اشک سرخ کا  
 تیری کب آستیں مرے لو ہر سے بھر گئی

### سوزان

سوزان تخلص، شاہزادہ تبار، مرزا امام بخش المعروف بہ مولوی کلو۔ درویش مزاج  
 اور میاں رحیم بخش قدس سرہ کے خالقا میں شمار کیے جاتے تھے۔ جناب غفران مآب  
 حافظ عبدالرحمان خان احسان سے تلمذ رکھتے تھے۔ یہ چند شعر اس معرفت کوش کے  
 تحریر ہوئے:

کہے کوئی خاک اس سے راز نہفتہ  
 نہیں سامنے اس کے یارا کسی کا  
 پھر دام سے زلفوں کی تاحشر نہ چھوٹے گا  
 اے دل تو کہیں اس کے پھندے میں نہ آجانا  
 میں خون دل پیوں اور ہنگام بادہ نوشی  
 بوسہ یہ جام لیوے اس کے لب و دہاں کا  
 جسے تو چاہتا ہے اس کو یہ رکھتی ہیں نظروں میں  
 دلا قائل ہوں میں آنکھوں کی اور تیری رقابت کا

### سوزش

سوزشِ تخلصِ زیدہ جہان، حافظ عبدالرحمن۔ شاہجہان آباد میں نقد کہاں کی تحصیل کے واسطے وارد، اور علوم عربیہ میں کما فیغی مستعد۔ مقدمات علمی حاضر اور قوت مطالعہ معین۔ یقین ہے کہ مدت قلیل میں تحصیلِ کمال سے فراغ بہم پہنچ جائے۔ ہر چند لباس طالب علمی جامہ جہالت ہوتا ہے لیکن اس صاحبِ اخلاق نیک نہاد میں انکسار اور تواضع کا ذخیرہ ایسا فراہم ہے کہ درویشانِ خاکی نہاد اگر اس کے درویزہ فیض کے واسطے کاسہ گدائی ہاتھ میں لیں تو کیا عجب ہے۔ یہ نعمائے غیر مترقیہ خوان سالار حکمت بالغہ کے قبضے میں ہیں۔ جس کو چاہتے ہیں دیتے ہیں:

اِس دولتِ سرمد کس را نہ دھند  
 ہر چند مقدمات علمی کا تو نسل توجہ شعریں مانع ہے۔ لیکن موزونی، ذاتی کے اقتضا سے اس شغلِ دل پریر سے گزیر نہ ہوا اور اس سلسلے میں ابراہیم زوق کو شیخِ وقت پا کر پیر طریقت قرار دیا اور بہت فیض اٹھایا۔ اکثر مشاعرے میں تشریف لاکر حاضرین بزم کو کبھی اپنے کلام سے شاد کائے اور کبھی ان کے سخن کی داد دی۔

یہ اشعار اس کے نتائجِ افکار سے ہیں:

اِس قدر ضعف ہے بیٹھوں ہوں تو اٹھنا ہے محال  
 ناتوانی سے اٹھا بھی تو گرا جاتا ہوں  
 واعظا آ کے بزمِ رنداں میں  
 کر نہ روزِ حساب کی باتیں  
 ہوا منظور میرا رشک جو اِس شوک پر فن کو  
 تصورے میں بھی ساتھ اپنے لیے آیا وہ دشمن کو  
 کوئی بچھتی ہے دل میں عشق کی آتش پس مردن  
 نہیں پانے کے تم ٹھنڈ کبھی سوزش کے مدفن کو

بندِ خمس

یہ کیا ہے کہ ترے عشق نے مجھے مارا  
 دل و جگر کو کیا پارہ پارہ سے سارا  
 مری تو خواہش دل ہے یہی کہ یک بار  
 جگر ز بہر تو صد پارہ با دو ہر پارا  
 ہزار ذرہ وہ ہر ذرہ در ہوا سے تو باد

### سہراب

سہراب تخلص، مرزا سہراب بیگ، متوطن شاہجہاں آباد۔ مرذم عمر صاحب اخلاص  
 حمیدہ اوصاف پسندیدہ۔ علم رمل میں دستگاہ تمام اور استخراج احکام میں قدرت مالا  
 کلام۔ خط نسک سے یاقوت کی آبرو کو خاک پر گرا دیا ہے اور جو کہ گوہر رقم اس کے  
 خطاب مستطاب کا جزو ہے۔ اس نسبت سے گوہر کا وقار بڑھا دیا ہے۔ جن سخن کی  
 مشق شاہ نصیر مرحوم سے کی ہے۔ اس فن میں فکر رسا اور تلاش بلند رکھتا ہے۔ یہ چند  
 شعر اس کے مرقوم ہوتے ہیں

### اشعار فارسی

الم بسلسلہ زلف یار در بند است  
 چہ گویم آہ کہ ایں قصہ چند در چند است  
 دارم بیاد زلف او ہر لحظہ سو دائے دگر  
 من خود بجائے دیگر وہ دل ہست در جائے دگر

### اشعار ریختہ

صبح دم دیکھ کہ نقشہ تیری پیشانی کا  
 آئینہ فرد بنا دفتر حیرانی کا  
 ہم سے اک بار لگ چلے وہ صبا

پھر تو لگ چلنے کو ہوا ہیں ہم  
 ہے ظہور آپ ہی میں مثل حباب  
 اپنی ہی ذات میں فنا ہیں ہم  
 دریا ہے موج زن مری چشم پر آب میں  
 بحر محیط بند ہوا ہے حباب میں  
 طپش دل کی فرو ہوتی ہے چشم تر کی دولت سے  
 رہے جاری اگر یہ رات دن ناصور بہتر ہے

### سیارہ

سیارہ تخلص مرزا فخر الدین پسر متوسط مرزا معز الدین ثابت، ابن حضرت فردوس  
 منزل شاہ عالم بادشاہ انار اللہ برہانہ۔ جوان عالی طبع، خوش وضع، صاحب فکر بلند و طبع  
 ارجمند، نیک خو، کشادہ رو، خندہ پیشانی، شگفتہ خاطر۔ رسائی۔ تدبیر سے ہو کار کے  
 انتظام کا سلیقہ بہت خوب اور کمال ذکا سے اکثر فنون خصوصاً ستار کے بجانے میں  
 دست گاہ معقول ہے۔ راقم کے ساتھ مرتبہ دوستی کو اخویت کی حد سے آگے بڑھایا  
 ہے اور فن شعر میں حضرت احسان علیہ الرحمۃ اور ضوان سے فیض اٹھایا ہے۔ عاشق  
 پیشگی پسند مزاج اور اختلاط گل رویان سمن اندام سرمایہ بہتاج۔ روز و شب ایک نہ اک  
 معشوقہ راست قامت و کج ادا سے ہنگامہ صحبت گرم رہتا ہے۔ گلشن حیات کی تازگی  
 اور گل زار زندگی کی سیرابی۔ حدیقہ حسن کی گلگشت کو۔ اور خواب راحت کا افسانہ  
 خوبان دل ربا کی سرگزشت کو سمجھنا ایک امر طبعی ہے۔ ییٹر ہائے خوش مزہ اس کے  
 حدائق افکار سے لذت بخش مذاق اہل سخن ہوتے ہیں:

واہ ری شدت گریہ کہ تری دولت سے  
 کہیں دریا، کہیں نالا، کہیں تالاب بنا  
 شوق پابوس یہی ہے تو پس قتل دلا

لوٹنا پاؤں پہ قاتل کے مرا سر ہوگا  
 لگائے آنکھوں سے میں نے جو اضطراب میں پاؤں  
 یہ ضد تو دیکھو کہ پہروں میں دھوئے آب میں پاؤں  
 خدا کے واسطے جا کر کہو اس آفت جاں سے  
 کہ وقت نزع ہے رخصت تو ہو بیمار ہجراں سے

سید

سید تخلص میر غالب علی خاں۔ میر منشی سرکار گردوں مدار، حضرت شاہ عالم بادشاہ  
 انار اللہ برہانہ۔ تاریخ گوئی میں ید طولی رکھتا تھا۔ مرد بہ اکرام کے سراے کی تاریخ  
 کمال آب و تاب کے ساتھ اس نتائج طبع سے مشہور اور السنہ جلائق پر مذکور ہے۔  
 تقریباً اس جگہ اُس تاریخ کا لکھنا لازم ہوا:

”یک شب کرمے کن بہ سراے اکرام“

اور اُس کی وفات کی تاریخ بھی اس صاحب طبع کے نتائج فکر سے اور اس مرحوم  
 کی پیشانی پر جو کہ پایاں مزار پر انوار حضرت امیر خسرو دہلوی قدس سرہ اعزیز واقع  
 ہے، کندہ ہے۔ وہ بھی مشتاقانِ سخن پسند کی نذر نگاہ کی جاتی ہے:

”اکرام بیاسود پاپے خسرو“

یہ چند شعر اس سخن معنی یاب کے افکار سے ہیں:

سب کیا پوچھتے ہو مجھ سے میرے زار رونے کا  
 کسی کو کچھ مرض، ہے مجھ کو ہے آزار رونے کا  
 نے غازہ نہ گل گو نہ ہے رنگ حنا تو  
 اے خوں شدہ دل تو تو کسی کام نہ آیا  
 روکش اندوہ ہجراں شب دل بے تاب تھا

تاب کا پا، جگر، طاقت کا زہرا آب تھا  
 دکھ مداوا، کا مر سے بیشتر پیدا ہوا  
 مجھو کو سن دل گھتے گھتے درد سر پیدا ہو  
 میں اور ترک عشق یہ امکان ہی نہیں  
 ناصح کے پند سننے کو یاں کان ہی نہیں  
 مو کمر کو تری سب ہیچ مداں کہتے ہیں  
 تو بی کہہ منہ سے کہ کیا اس کو میاں کہتے ہیں  
 جب نہ تب شکل شکل بتاں اس میں نظر آتی ہے  
 دل کو اللہ کا کس رو سے مکاں کہتے ہیں  
 یارو مری بالیں سے نہ اٹھو نہ جدا ہو  
 حالت مری اچھی نہیں۔ کیا جانے کیا ہو

### سید

سید تخلص میر علی نقی، کہین برادر میر ابو القاسم محبت، برادر، زادہ میر نظام الدین  
 ممنون، جوان متین و خوش اخلاق ہے۔ علم ضروری سے آگاہ اور ریختہ گوئی میں  
 صاحب دست گاہ، یہ چند اشعار اس کے درج تذکرہ ہوئے:

قربان سادگی کے لگا کہنے غیر سے  
 کیا جانے آج کیا تھا کہ سید خفا گیا  
 کس سے پوشیدہ ہو حال زار سید ہمدو  
 اور کچھ باتیں باتیں کرو، جانے دو ان افکار کو  
 کھلے بال، شاید کوئی خوب رو ہے  
 صبا کی لپٹ میں جو عنبر کی بو ہے

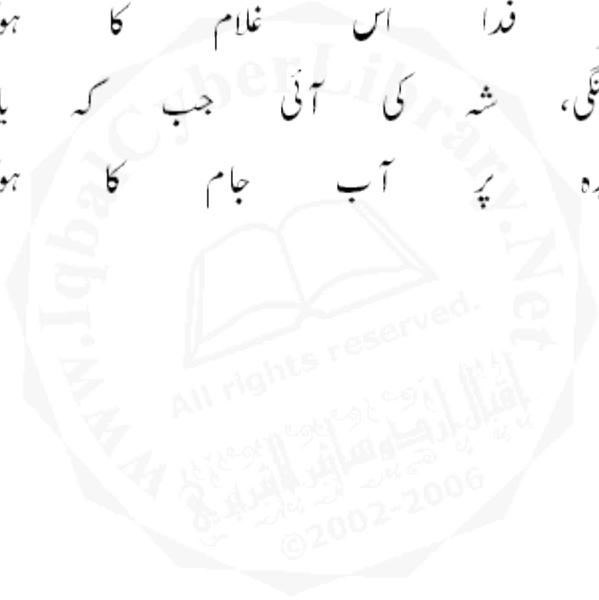
نہ چاہوں بھلا کیوں کہ ایسے کو سید  
 ہر اک بات میں جس کی شوخی کی بو ہے  
 عجب انداز سے کچھ ان دنوں میلے کچیلے ہو  
 غضب دل کش ادا ہے۔ دشمنوں کی سوگواری کی

### سید

سید تخلص، زبدہ سادات کرام، عمدہ نجبائے کرام، میر سید علیل ولد سید محمد علی کہ یہ  
 خلف عالی وقار تھے نواب افتخار الدولہ مکرم الملک سید فیض الدین علی خاں عرف میر  
 جھبو ولد نواب جعفر خاں کے، کہ سادات صحیح النسب شیعہ مذاہب اور اولاد امجاد  
 حضرت موسیٰ کاظم علیہ التحیہ والثناء سے تھے۔ نواب جعفر خان مغفور کے جد امجد خاک  
 ایران دیار سے وارد گل زمین شاہجہان آباد اور مورد عنایات سلطانی ہو کر عہدہ  
 وزارت سے ممتاز، اور میر جھبو، مبرو عہدہ قلعہ داری سے سرفراز ہوئے۔ میر سید علی  
 موصوف حقوق سابقہ کی وساطت اور سوابق خدمت کے ذریعے سے ہنوز عطیات  
 خسروانی کے ساتھ اختصاص رکھ کر عزت و آبرو سے بسر کرتے ہیں۔ باوصفہ کہ عین  
 ایام شباب اور گلشن عمر تازہ شاداب تھے۔ خلق و مروت اور تواضع و اہلیت ایسی ہے کہ  
 گویا یہ جامہ انھیں کی قامت استعداد پر قطع کیا ہے۔ ہر چند طبیعت موزوں اور توجہ  
 سراپاے اشعار کی تفتیح کی طرف مصروف ہے۔ لیکن آئمہ کرام کے اعتقاد کی عنایات  
 کشی سے دل صفا منزل قاطبہ مرثیہ و سلام سے مشغوف ہے۔ ہر ماہ مسالے کی  
 تقریب سے ان کے دولت خانے میں مومنین پاک اعتقاد، محبین، صافی نہاد سے  
 مجلس منعقد ہو کر مستمعان فہیم کی طبیعت، لطف کلام سے شگفتگی بہار کا ذخیرہ فراہم کرتی  
 ہے۔ جو کہ سخن کی یہ صنف بھی اقسام شعر سے تھے۔ ایک دو بیت صفحہ بیان پر ہر قسم  
 کر کے اوراق کتاب کوزنگینی، الفاظ سے روضہ کرام اور سوز معنی سے بزم ماتم کرتا

ہے۔

حر یہ کہتا تھا شہ کے قدموں پر  
سر فدا اس غلام کا ہوگا  
تشنگی، شہ کی آئی جب کہ یاد  
دیدہ پر آب جام کا ہوگا



## باب الشہین المعجمہ

شاہ تخلص میر یار خان، ساکن قصبہ میرٹھ۔ پلٹن انگریزی میں علاقہ منشی گری پر مامور اور مرد خوش خلق و پسندیدہ اطوار، ذہین و تیز طبع ہے۔ مشق شعر ہنوز بے اصلاح ہے۔ اگر ارشاد استاد لیل ہو تو راہ پر چنچن اس تیز قدم پر آسان ہو جائے۔ بحسب اتفاق ایک دفعہ وارد شاہ جہان آباد ہوا تھا اور استاد مولوی امام بخش صہبائی کی خدمت میں راقم سے ملاقات ہو گئی اور چند شعر بھی زخیرہ گوش ہوئے۔ یہ شعر یاد رہ گیا تھا کہ ان اور راقم میں مرقوم ہوا:

زلف صنم ہے مشک بو، سارے جہاں میں قاصد  
اہوئے چیس جہاں ملے، جانو یار کی گلی

### شاد

شاد تخلص شیو پر شاد، شاگرد سید عالی میر حسین تسکین غفر اللہ لہ۔ مرد فہیم اور صاحب زہن سلیم ہے۔

تراکیب سخن دل چسپ اور برجستگی، معانی ناخن بدل زن۔  
یہ شعر اس کا یاد تھا:

جا کے قاصد بھی وہاں غیروں میں شامل ہو گیا  
اور اک کانٹا نکل آیا مری تقدیر کا



### شاعر

شاعر تخلص شیخ خدا بخش، متوطن سہارن پور۔ شرافت ذات و حسن صفات میں بے عدیل ہے۔ یہ چند شعر اس کے افکار سے مرقوم ہوئے:

رہ گیا عیسیٰ بھی اپنا زخم خنداں دیکھ رکر

ہنس پڑا شور جراحت کو ، نمک داں دیکھ کر  
 ماہ تو دیکھیں نہ ہم، ابروے جاناں دیکھ کر  
 سنبلیں ترکو نہ چھوئیں زلف پچپاں دیکھ کر  
 اس کے لعل لب سے کس کو دیجئے نسبت کہ ہیں  
 خون دل ہے دل میں اپنے لعل و مرجان دیکھ کر  
 خود بخود گردن ڈھلی جاتی ہے اپنی اس طرف  
 ہاتھ میں اس صف شکن کے تیغ عریاں دیکھ کر  
 وہاں تنگ دیکھ اس سرو قامت کا گلستان میں  
 چھپایا شرم سے غنچوں نے منہ اپنا گریباں میں  
 یہ کیا انصاف ہے اے چرخ نا انصاف سچ بتلا  
 زلیخا خوش ہو عشرت گہ میں اور یوسف ہو زنداں میں  
 کیا غمزے نے آخر کار اپنا ایک چشمک میں  
 بلا ہی آبداری تھی۔ میاں اس تیغ براں میں  
 اٹھایا لطف دنیا میں سبھوں نے عشق خوباں سے  
 رہا شاعر ہی لیکن حسرت و افسوس و حرماں میں

## شاکئی

شاکئی تخلص، مرزا بہادر شاہ بہادر، خلف الصدق حضرت ظل الہی محمد سراج الدین  
 بہادر شاہ خلد اللہ ملکہ۔ عمر پندرہ سولہ برس کی اور خلق خوش اور طوار گزیدہ اور تلمذ حافظ  
 قطب الدین مشیر سے ہے۔ یہ دو شعر اس کے نتائج طبع سے مسموع ہوئے:  
 لائے اے آہ جگر تو اے، یا نالہ دل  
 کون دونوں میں کرے جلد اثر، دیکھیں تو

ایک پر ہے زخم ایک پر ہے داغ  
دل تو وہ کچھ ہے۔ اور جگر یہ کچھ

### شاہ

شاہ تخلص، درویش خدا آگاہ، - ذاکر لالہ اللہ، درویش محمد شاہ، ایام جوانی  
میں مشق سخن کمال کو پہنچی تھی۔ اب کہ عمر شریف قریب ستر برس کے پہنچی۔ اگرچہ  
کثرت عبادت سے اور طرف کم تر متوجہ ہوتے ہیں لیکن موزونی ذاتی گاہ گاہ  
گلگشت سر زمین سخن کی طرف کھینچ لے جاتی ہے۔ یہ دو شعر جوان دنوں میں زبان  
گوہر بیان سے سنے گئے۔ مرقوم ہوئے:

کیا بھروسا خوب رویان سمن اندام کا  
ان پہ مرنا ہاتھ سے کھونا ہے ننگ و نام کا  
روزی، اغیار ہی ہووے گا مے خانہ تمام  
اور بھی ہے مستحق کوئی سبو و جام کا

### شاہی

شاہی تخلص، مرزا نور الدین ہنبرہ مرزا سلیمان شکوہ۔ ابن شاہ عالم بادشاہ۔ اک  
عرصہ دراز سے شہر لکھنؤ میں ساکن اور اس خطہ لطافت بنیاد میں مشاہیر شعرا سے  
مستفید ہے۔ عرصہ دو سال کا ہوا کہ کسی تقریب سے حضرت شاہ جہان آباد میں پہنچ  
کر چرب زبانی کے وسیلے سے مزاج سلطانی میں دخل پایا اور سخنان بے فروغ کو آب  
ونان کی تحصیل کا ذریعہ ٹھہرایا۔ اسی ایام میں دربار عام میں گیتی خداوند کے ارشاد سے  
محفل انشا و اشعار آراستہ ہوتی تھی اور راقم بھی حاضران بزم سے ہوتا تھا۔ اس محفل  
میں اس کلام کو بہ تکرار سنا اور اس کے نیک و بد پر بہ تفصیل مطلع ہوا۔ یہ شعر اس کا یاد تھا

کہ لکھا گیا:

مژدہ باد اے سے پرستو مے کدے کادر کھلا  
خم سر شیشہ کھلا شیشہ سر ساغر کھلا

## شایق

شایق تخلص، شیخ عبداللہ، ساکن سہانپور، اس کے اشعار میں کوئی شعر دل چسپ  
بلکہ مر بوطنہ پایا۔ تا چاریہ شعر کہ گویا ان اشعار کا فلک فتر تھا۔ لکھا گیا:  
لگا لے اور سے پروانہ لو پروا نہیں اس کو  
جلا دے گی محبت جو کہ ہے شمع شبستاں میں

## شتاب

شتاب تخلص، مرزا غلام عباس، پسر مرزا آغا جان مضطر مرحوم: اولاد امجاد حضرت  
شاہ عالم بادشاہ سے ہے۔ نوجوان خوش و جاہت اور شعر گوئی کی طرف چند روز سے  
مانقت۔ اور مرزا رحیم الدین حیا سے مستفید۔ یہ شعر اس کا سنا گیا:  
دست بردار ہوئے تم کسے لکھوں کاغذ  
آرزو کس کی کروں اور کسے بھیجوں کاغذ

## شجاع

شجاع تخلص، مرزا کریم الشجاع، خلف مرزا دارا بخت بہادر مرحوم ولی عہد سابق  
ابن حضرت ظل سبحانی دام خلمہ، شاگرد حافظ قطب الدین مشیر۔ یہ شعر اس کا طبع زاد  
ہے:

کیسے شجاع مضطر نالے بھرے ہے آکر

کوچے میں اس کے گھر گھر مذکور تو یہ ہے

### شرر

شرر تخلص، میر حافظ نام، نواسہ صوفی خدا آگاہ حافظ اشرف حافظ تخلص مرحوم۔ دو  
امر اس مرحوم خدا جو کے خاندان میں جاری و ساری ہیں۔ حفظ قرآن اور خاک  
ساری۔ سو یہ دونوں اس نیک نہاد میں جمع ہیں۔ اہل دل خم تواضع کی بدولت، مثل  
ابرو اس کو قبلہ دعا ٹھہراتے ہیں، اور نیکیوں عالم افتادگی کی برکت سے کاکل کی طرح  
اس کو سر پر بٹھاتے ہیں۔ جو کہ شعر گوئی اس کے خاندان میں ارثی ہے۔ قافیہ پیمانی او  
موزونی۔ سخن کی طرف متوجہ ہے اور اصلاح کے واسطے صرف اپنے بزرگان سلف کی  
روح کو مددگار اور اپنی طبیعت کو استاد و انی ہدایت تصور کرتا ہے۔ یہ چند شعر اس کے  
نتائجِ ناطع سے ہیں:

نہ تاب جاں میں رہی ہے کہ آفتیں سہویں  
نہ حال دل میں رہا ہے ستم اٹھانے کا  
شرر کا پردہ ہی پوشیدہ ہونا خوب ہوا  
خدا ہی جانے وہ رسوا کہاں کہاں ہوتا  
یہ خودی ہے شرر کو کہ جانتا ہی نہیں  
زمین ہوتی ہے کیسے اور آسمان کیسا  
تم جانتے تو تھے کہ مروت نہیں ذرا  
مرنا تمہیں بتوں پہ شرر کیا ضرور تھا؟  
یہاں تک داغ کھائے میں نے دل پر  
کہ سینہ بن گیا رشک گلستاں  
اللہ اللہ ترے ابرو کا نشانہ قاتل

سر عشاق گرے بزم میں کٹ کے لاکھوں  
 آج وہ جوش جنوں ہے کہ نکل کر گھر سے  
 منہ اٹھائے ہوئے صحرا کو چلا جاتا ہوں  
 اللہ اللہ رے سجدے کی تمنا مجھ کو  
 اس کے ہر نقش کفہ پاپہ جھکا جاتا ہوں  
 تیری تقدیر میں ہونی تھی اسیری ورنہ  
 ساتھ لے کر تجھے ہم اے دل مضطر آتے

### شرر

شرر تخلص، منسارام، قوم کلاہتھ، جوان متین، صاحب خلق پسندیدہ، اطوار برگزیدہ  
 ، ذہن معدن علم، طبع کان علم، علم فارسی و عربی جناب مستطاب مولوی امام بخش  
 صہبائی سلمہ اللہ تعالیٰ سے تحصیل اور فن شعر بھی انھیں کی خدمت سراسر افادیت سے  
 کسب کیا ہے۔ یہ چند شعر فارسی اس کے مرقوم ہوئے:

شانہ گردانی کند کے از کند زلف او  
 الف زنجیر وارد شوق بے پرواے ما  
 تاز شوخیہا اے او شوق رمیدن کردہ ایم  
 سرمہ چشم غزالاں گشتہ خاک پایے ما  
 صحبتے داریم باداغ دل از جوش جنوں  
 گل ہم آغوشی کند با بلبل شیدائے ما  
 ما کہ سو ز عشق رادر سینہ پنہاں داشتیم  
 نحیہ از کار انگند این آہ شیون زائے ما  
 چرخ سرگشتہ غبارے کہ ز داماں پر خاست

مہر رخشندہ شرارے کہ ز انغاں برخاست  
 گو جنوں ہم رہ ماہاش کہ در جادہ عشق  
 نوک ہر سبزہ بصد خار مغیلاں برخاست  
 زلف پیچان و غذار تو بہ گل زار چو دید  
 سنبل آشفته و گل چاک گریباں برخاست

### شرر

شرر تخلص، مرزا غیاث الدین۔ خلف مرزا قمر الدین شیدا تخلص، نبیرہ شاہ عالم  
 بادشاہ نور اللہ مرقدہ۔ نوجوان خوش طبع، ظریف مزاج، جامہ اہلیت اس صاحب  
 مروت کی قامت پر قطع ہوا۔ گاہ گاہ فکر شعر کرتا اور استفادہ سخن شیخ ابراہیم ذوق غفر اللہ  
 سے کیا ہے۔ یہ چند شعر اس کے طبع زاد لکھے جاتے ہیں:

تجھے دکھا دوں تماشا میں بے وفائی کا  
 پہ کیا کروں کہ مجھے منہ ہے آشنائی کا  
 نگاہ ناز ستم گر ہے تیر سے سیدھی  
 ولیک شیوہ کافر میں کج ادائی کا  
 شرر خدا سے تو ڈر کل تھے سجدہ بت میں  
 اور آج تم کو یہ دعویٰ ہے پارسائی کا  
 لاکھ پر دے میں وہ پوشیدہ رہا پر ہم نے  
 دیکھا جب دل کی نگاہوں سے نظر آہی گیا  
 روز کے ظلم و ستم اٹھ نہ سکے اے ظالم  
 تنگ آخر ترے ہاتھوں سے شرر آہی گیا  
 چشم دریائے خوں ہے یا طوفان

کیا بلا ہے یہ ماجرا نہ کھلا  
 گھر کے گھر بند رہ گئے ظالم  
 کس پہ دست جفا ترا نہ کھلا  
 دل میں تجھے رکھ لیجئے کہ آنکھیں تجھے دیکھیں  
 تو ایک ہے اور شوق ہے کیا کیا نہیں ہم کو  
 ہر جفا کو تری وفا کہیے  
 یہ نہ کہیے تو اور کیا کہیے  
 اور سے کہیے یا نہ کہیے پر  
 اے شرر ہم سے مدعا کیجئے  
 دلا کچھ بھی ہے ناز و غمزے کی حد  
 تجھے کیا بت ملائیں گے خدا سے  
 شرر ہیں جہہ سابت خانے میں آج  
 نظر آتے تھے کل تو با خدا سے  
 ہم کریں اب وفا کسی سے کیا  
 ہم سے بھی کی وفا کسی نے ہے

### شرر

شرر تخلص، مرزا جعفر، کہیں برادر مرزا محمد عشق تخلص، باشندہ شاہجہان آباد، مدت  
 ہونی کہ حیدرآباد میں جا کر عالم باقی کا سفر کیا۔ یہ شعر اس کا سنا گیا:  
 اے عشق جگر سوز شرر کی تجھے سو گند  
 اک شعلہ جاں سوز کہ مشاق فنا ہوں

## شرم

شرم تخلص، تہو ریگ نام

بہ ہیں تفاوت رہ از کجاست تا بہ کجا

کبھی اصلاح شعر کی حافظ اشرف اور کبھی شاہ نصیر سے لیتا تھا۔ کسی نے اس سے

خوش طبعی سے کہا کہ آپ شرم ہیں اور آپ کا دولت خانہ شرم گاہ، نہایت غضب سے

تلوار کھینچی۔ بارے لوگوں نے متوسط ہو کر رہ صلح کو اکیا۔ یہ شعر اس کا مشہور ہے:

تری محفل میں جانے کی مجھے رخصت اگر ہوتی

برنگ شمع قوت پاؤں کی بھی صرف سر ہوتی

## شریر

شریر تخلص، منشی کریم الدین۔ مرد پنجاہ سالہ اور سودا گران پنجابی کٹرہ سے ہے۔

اور یہ اے ک محلہ ہے محلات شاہ جہان آباد لطافت بنیاد سے کہ مسکن بل مسقط الراس

مشاہیر تجار دولت مند کا ہے۔ یہ شعر اس کے نتائج افکار سے یاد تھا۔ لکھا گیا:

ہم کو خالق نے کیا بے سرو ساماں پیدا

نہ تو دامن ہے میسر نہ گریباں پیدا

## ششدر

ششدر تخلص، مرزا روشن الدولہ ابن مرزا آغا جان مضطر مرحوم، ابن مرزا

سلیمان شکوہ، نواسہ عرش آرام گاہ محمد اکبر شاہ بادشاہ انار اللہ برہانہ، حلیم مزاج،

متواضع، نیک اخلاق، پاک طینت، نجیب الطرفین۔ یہ سب طلاق لسان اور

فصاحت بیان کے داستان طرازی اور افسانہ گوئی کو سرحد کمال تک پہنچا دیا اور سلیقہ

شعاری کی بدولت اس حرف پادرو کو براسہ ایک فن بنا دیا۔ فن شعر میں نسبت تلمذ

کی مرزا رحیم الدین حیا کے ساتھ رکھتا ہے۔ یہ اشعار اس کے نتائج فکر سے صحیفہ کاغذ پر مثبت ہوئے:

کام تو کچھ بھی نہیں حشر میں اپنا مگر  
 آن نکلیں گے تری خاطر اگر آنا ہوا  
 جنوں پہ دست درازی کی ہے عبث تہمت  
 کہ اپنے ہاتھ گریباں ہے تار تار کیا  
 ناتوانی کا برا ہو کہ اٹھانے نہ دیا  
 ایسا کیا بوجھ بہت طوق گلو گیر میں تھا  
 الہی اکس کی مٹرگاں کا تصور ہے یہ ششدر کو  
 کہ جوں نشتر کھلتا ہے نفس ہ روم رگ جاں میں  
 ستم کا یہ مزہ ہے دل کو الفت میں کہ اے ظالم  
 لیے پھرتے ہیں ہم سر پر سدا گردوں سے دشمن کو

### ششدر

ششدر تخلص، مرزا حاجی قادر بخش، خلف مرزا بلند بخت، ابن حضرت عرش  
 آرام گاہ۔ معین الدین اکبر شاہ بادشاہ مرحوم۔ مرد صاف باطن۔ خدا آگاہ ہے اور  
 درویش حقیقت پناہ۔ عبید شاہ سے فیض باطن اور فن سخن کو کسب کیا ہے۔ یہ دو شعر اس  
 تقدس سرشت کے مسموع ہوئے:

پھر فصل بہار آئی شاید کہ گلستاں میں  
 آباد جو دو دن سے زنداں نظر آتے ہیں  
 دیکھ کر اس غزال رعنا کو  
 مجھ کو وحشت ہوئی زمانے سے

## شفقت

شفقت تخلص، زبدہ خاندان نجابت، اسوہ دو دمان شرافت۔ موسس اساس، نیک نہادی۔ بانجی بناے والانشرادی، مظہر سعادت نشاۃنمین میر محمد حسین، متوطن قصبہ گلوٹھی۔ کہ سال ہائے دراز سے کسب کمالات کے شوق میں قدم بہارتوام سے گل زمین شاہ جہان آباد کو رشک ارم کیا ہے۔ روز و شب علوم درسی کی تحصیل میں ساعی ہو کر تکمیل مراتب وفاق اور تتمیم مکارم اخلاق سے تہذیب نفس کا ساز و سامان مہیا اور گزیدگی اطوار اور پسندیدگی کردار کے اسباب مشونی رکھتا ہے۔ زبان فارسی کی شستگی سے گلشن ایرانی کی بلبلوں کیساتھ ہم نوا اور روزمرہ اردو کی صفائی سے شکرستان ہندی طوطیوں کے مقابل زمزمہ پیرا۔ سلک انظم کو عقد ثریا سے ہم سری ار جو اہر نثر کو آب و تاب نثرہ سے برتری۔ بلندی۔ مدارج کمال کو اوج عرش سے ہم دوش کیا اور کیفیت سخن کو بادہ طہور کا سر جوش۔ رسائی، طبع سے تلاش معنی، بلند میں آمادہ اور حضرت استازی استاد الانامی زبدہ کملاے نامی مشہور فی الاطراف مستغن عن الاوصاف علم افزاء عرصہ یتائی، مولانا و مخدومنا مولوی امام بخش صہبائی کی جناب سامی و خدمت گرامی میں سرگرم استفادہ ہے۔ اگر خوبان دل ربا کے دہم کا وصف لکے۔ صفحہ اوراق پر بال عنقا سے مسطر کرے اور اگر شاہدان رعنا کی رفتار کا حال تحریر کرے۔ حرکت قلم کو فتنہ محشر سے ہم سر کرے۔ بہاریہ میں نقاط حروف خوردہ گل اور نوک خانہ منتقار بلبل اور رزمیہ میں زبان قلم دم شمشیر اور صریر کلک نعرہ شیر۔ قصد اختصار کی دراز دستی، وصف طرازی، شوق کی عنماں گیر ہو کر متقاضی ہے کہ اب نقد اوقات کو ایجاز کلام کے معاملے میں خرچ کرے اور چند شعر اس عندلیب گفتار کے اوراق تذکرہ میں درج کرے:

نہیں ہے تو تو ہے محفل میں ایک حشر پیا

فغان صور ہے گویا کہ نالہ بلبل کا  
 کیا بہار نے تیرے چمن میں کار خزاں  
 کہ دیکھتے ہی اڑا رخ سے رنگ ہر گل کا  
 چل اب کہ ائے گی کس کام پھر مسیحا  
 لبوں پہ دم ہے ترے کشتہ تغافل کا  
 کروں جو یاد میں اس چشم سرمہ سا کی فغاں  
 چمن میں بند ہو دم نغمہ ہائے بلبل کا  
 اگر ملے تو میں جاں تک بھی دے کے لے لوں  
 کہ درد و رنج میں سماں ہو کچھ توکل کا  
 تغافل اے بت نا آشنا کہاں تک اب  
 نہ ہم ہی وہ ہیں نہ یہ وقت ہے تامل کا  
 وہ چشم مست ہیں ساقی کی جنگی گردن پر  
 بغیر جرم ہے خون لاکھ شیشہ مل کا  
 شوخی سے جس کو ایک جگہ پر نہ ہو قرار  
 نقشہ جو کھینچے کوئی تو کیا اس نگار کا  
 جاتی ہے اپنی جان سحر کی امید میں  
 آفت ہے کوئی طول شب انتظار کا  
 صحرا کو چل کہیں دل وحشی کہ اب کی سال  
 آتا ہے کیا ہی دھوم سے موسم بہار کا  
 پانی ہو آب خضر جو آجائے نام لب  
 شرمندہ ہو مسیح سنے گر کلام لب  
 کاش اس کے ایک بوسہ لب سے ہوں کامیاب

قدم و نبات دونوں ہیں جس کے غلام لب  
 کیا کیا نہ حسرتیں ہوئیں خوں دل میں پر کبھی  
 کلا نہ اپنا اس لب شیریں سے کام لب  
 اس فتنہ گر کے قامت رعنا کی یاد میں  
 شور و فغاں سے حشر پنا ہو تو کیا عجب  
 وہ دن گئے کہ خواہاں تھے وصل کے اور اب تو  
 اک لطف کی نگہ کے امیدوار ہیں ہم  
 بوالہوس چشم حقیقت میں تری نور نہیں  
 ورنہ ہر سنگ یہاں جز حجر طور نہیں  
 بے طرح آج جان کو کچھ اضطراب ہے  
 سینے میں دیکھنا کہ کہیں دل تپاں نہ ہو  
 شکل نگاہ گرم روان رہ فنا  
 چلتے ہیں اس طرح کہ قدم کا نشان نہیں  
 جوں شمع یاں کئے گا سر اک ایک بات پر  
 شفقت عبث تو بزم میں آتش زباں نہ ہو  
 ترے بیمار کی کہتے ہیں حالت آج ابتر ہے  
 لبوں پر جان ہے اب کوئی دم کا اور مہمان ہے  
 مرنے کے بعد بھی اثر انتظار سے  
 زرگس کے دستے اگتے ہیں اپنے مزار سے  
 چلتی ہے جب تو میری ہی جانب ہے التفات  
 کیا دشمنی صبا کو ہے میرے غبار سے  
 کس کس سے میں بچاؤں دل ناتواں کو آہ

مس فتنہ گر سے با فلک بدشعار سے  
 داغ فراق جاتے ہیں سینے میں ہم لیے  
 ابکام کیا رہا ہمیں شمع مزار سے  
 برنگ خاک ہیں ظاہر میں گرچہ افتادہ  
 چہ یہ دماغ ہے گویا کہ عرش پر سے سے

### شفقت

شفقت تخلص، میر بشارت علی، ساکن قدیم شاہ جہان آباد اور گردش تقدیر اور  
 انقلاب روزگار سے تلاش معاش میں ہم پائے گرد بباد ہے۔ بالفعل خاک حیدر آباد  
 میں مقیم اور وجہ معاش سے فارغ دل ہے۔ یہ ایک شعر اسی کے کتب خانے کی ایک  
 کتاب کے حاشیے پر نظر میں آ گیا تھا۔ سو درج کیا:

دل میں بستتا ہے حسینان پری رو کا خیال  
 بند کی ہم نے ہے افسوس سے پری شیشے میں

### شفیق

شفیق تخلص اختر، مثالی، گوہر درج بے ہمائی، فرماں رواے کشور اقبال، حاکم محاکم  
 جاہ جلال سر لوحہ نسخہ کام گاری، بیت القصیدہ نظم بختیاری، انور الدولہ، سعید الملک  
 نواب سعید الدین خاں بہادر صولت جنگ، خلف نواب احمد بخش خاں بہادر بیتاب  
 تخلص، ابن نواب ناصر الدولہ بہادر ناصر تخلص، ولد وزیر الملک نواب عماد الملک  
 غازی الدین خاں بہادر نظام تخلص، بنائے دولت و اقبال کو ان کے بخت کام گاری کی  
 معماری سے بلندی ہے اور مراتب جاہ و جلال کو انکے طالع ہمایوں کی سعادت سے  
 ارجمندی۔ فن سخن میں سیادت ماب۔ نجابت انتساب، کلیم کلام۔ مسیح پیام، شاعر فصیح

زبان، ناظمِ بلغ بیان۔ سید امجد علی قلیق سے استفادہ کیا ہے۔ خاک لطافت بنیاد  
 کاپی۔ کوان کے قدم بہارتوام سے گلستان ارم پر ناز ہے اور اس خطہ میں نظیر کی نسیم  
 ان کے ہوائے انفاس کی بدولت بادِ مسیحا سے ممتاز تھے۔ شعران کا شعری سے ہم پہلو  
 اور نظم انکا تریا سے دوبدو۔ بام عرش تلاش فکر کارہ گذر اور صحرائے قدس جولان خیال  
 سے پے سپر۔ رنگینی معنی سے قلم شاخ گل اور کیفیت مضامین سے سواد سطور موج  
 مل۔ چند شعران کے کلام بلاغت نظام سے انتخاب ہو کر نثر تماشا بیان کمال ہوئے  
 ہیں:

پر کالہ ایک میرے دل پاک باز کا  
 سرمایہ دکان ہے ہر آئینہ ساز کا  
 شب جو دل گرم فغاں یاد بت پر فن میں تھا  
 نالہ ناقوس کا عالم میرے شیون میں تھا  
 ٹھو کریں کھاتا ہے میرا کاسہ سر خاک میں  
 بعد سر کٹنے کے بھی اک درر سر پیدا ہوا  
 بعد مردن بھی نہ دیکھا اوج میری خاک نے  
 ربط ہوئے ہی ہوا سے ابر تر پیدا ہوا  
 کریں امید وفا خاک اہل محفل سے  
 صراحی مے کی جو رونے لگی ایغ ہنسا  
 آرزو دل کی نہ اے شوق شہادت نکلی  
 سخت جانی سے مری خنجر قاتل ٹوٹا  
 کس نے روئے آتشیں دھویا ہے اپنا آپ میں  
 شعلہ جوالہ کا عالم ہے ہر گرداب میں  
 کیوں فریب زندگی میں کھا کے آفت میں پھنسا

مجھ کو آنا تھا سمجھ کر عالم اسباب میں  
 بگولے لیتے ہیں تعلیم مجھ سے ہرزہ گردی کی  
 کہ آندھی ہوں میں صحرا اے جنوں کی خاک اڑانے میں  
 یاد ہے چشمہ خنجر کی روانی مجھ کو  
 کہ دیا نزع میں کس لطف سے پانی مجھ کو  
 ہم سبک رفت چلے جانب گل زار عدم  
 سیر ہستی کی مبارک ہو گراں جانوں کو  
 آرزو اتنی ہے میری ساقی ایام سے  
 جب میرا پیانہ پر ہو منہ لگا ہو جام سے  
 اک دل تھا سو وہ لے چکے آئے کہاں سے اور  
 پہلو مرا دکان نہیں آئینہ ساز کی  
 چتون ہے سحر اس پری کی  
 آنکھیں استاد سامری کی

### شفیق

شفیق تخلص دولت رام گل فروش۔ فرش دکان اس کی بہار اخلاق کی گل آفشانی  
 سے رشک چمن اور بزم احباب اس کی رنگینی، صحبت سے غیرت گلشن۔ گاہ گاہ شعر کا  
 فکر کرتا ہے۔ یہ شعر اس کا سنا گیا:

پس از مردن بھی گردش ہے ز بس اپنے مقدر میں  
 بگولے کی طرح رھتی ہے میری خاک چکر میں

### شفیق

شذیق تخلص، تلسی رام۔ شاگرد، منشی کیول رام، ہشیار۔ تخلص۔ یہ اشعار اس کے مر قو

م ہوئے:

ترے رخسار میں جو ہے طراوت  
گل گل زار میں اتنی کہاں ہے  
کہوں کیوں کر قمر عارض کو تیرے  
تفاوت از زمیں تا آسماں ہے  
مرے سینے کی سوزش کا بیان کیا  
فلک آہوں کا میری اک دھواں ہے

### شکلبا

شکلبا تخلص، غلام حسین نام، شاگرد میر تقی میر۔ خوش فرک و شیریں سخن اور پاپے  
تحت حضرت اکبر بادشاہ خلف شاہ عالم بادشاہ انار اللہ برہانہا کے شعرا میں تھا۔ سوا  
ان اشعار کے اور کچھ اس کے کلام سے گوش آشنا نہ ہوا:

نیم بسمل اس نے گر چھوڑا شکلبا غم نہیں  
پر یہ غم ہے اعتبار دست قاتل اٹھ گیا  
ہمیں قتل تم نے کیا کیا نہیں کہتے ہم کہ برا کیا  
یہ بھلا کیا کہہو گے جو کوئی کہے کہ یہ کیا کیا  
چنگا ہوں میں طیب یہ امکان ہی نہیں  
تو نبض دیکھتا ہے یہاں جان ہی نہیں  
فقط جیسے تمہارے ہو رہے ہیں  
مخالف سب ہمارے ہو رہے ہیں  
ری چین جہیں ہے موج طوفاں

اسی سے ہم کنارے ہو رہے ہیں  
 نہ پوچھو ماجرا ہجراں کی شب کا سخت آفت ہے  
 مہ تاباں بھی میرے سر پر خورشید قیامت ہے

## شوق

شوق تخلص، عنایت اللہ نام، متوطن فرید آباد، نجابت تہ سب اور شرافت اور شرافت  
 حسب کو اس کی نسبت سے افتخار اور سعادت و اہلیت کو اس کی اوضاع پسندیدہ سے  
 اعتبار۔ آباہ اجداد اس کے ہمیشہ مساعدت روزگار سے اوقات عمر کو فراغ بالی سے  
 گزارتے تھے۔ فارسی و ریختہ میں مولوی امام بخش صہبائی سے استفادہ کیا۔ بالفعل  
 روزگار کی تقریب سے ملک پنجاب میں خوش حالی کے ساتھ بسر کرتا ہے۔ سخن اس کا  
 علوم معنی سے آفتاب اور تازگی تراکیب سے گل شاداب پر ناز کرتا ہے۔ یہ چند اشعار  
 اس کے نتائج طبع سے لکھے جاتے ہیں:

بہ ترک دوست مفر مای بعد ازیں ناح  
 نہ ماندہ بر دل خود ہیچ اختیار مرا  
 من و پلیدن دلاز غمت بہ کنج قفس  
 اسیر دام تو ام با چمن چہل کار مرا  
 ز ضبط نالہ نیارم بلب والے ترسم  
 کز اہل درد نیارند در شمار مرا  
 از تماشاے چمن طرف نہ بندم کہ مرا  
 سینہ از چاک بود رشک گلستا نے چند  
 دوش دیدم خالی از مینا و ساغر مے کدہ  
 شد کجا ساقی ہجوم مے گساراں راچہ شد

غم تو روز و شب اے دوست ہم نشیں دارم  
 ز درد، چشم تر و خاطر حزیں دارم  
 چه نقش خدمت مسجد نشیندم بر دل  
 کہ گرد سجدہ اصنام بر جبین دارم  
 نمینالم ز درد بے کسی کز شعلہ آہم  
 گیا ہے کز مزارم رست شد شمع مزار من  
 رو دامن کشاں از ترتم ای آفت جانبا  
 کہ شور صد قیامت خیز د از مشت غبار من  
 شے میخوآ ہم ای شوق ار کند ختم مددگاری  
 کہ تنہا من مخلوت باشم و باشد نگار من

### ریختہ

شوق کامل کے بیٹھنا سب میں  
 روتے ہیں یاد کر کے سب احباب

نہ پوچھتا ہے کوئی جب تو اپنے حال کو دیکھ  
 میں آپ ہی کہتا ہوں ہے یہ کیا ہو مجھ کو  
 کروں میں شکوہ اغیار کس طرح جب شوق  
 ملا ہو یار ہی قسمت سے بے وفا مجھ کو  
 وہ چشم جو کہ رہی تھی مدام محو جمال  
 ہے ربط اب اسے دامان و آستین کیساتھ  
 وہ دن گئے کہ جو تھی تاب ضبط اور اب تو  
 طپش ہے برق کی ہر آہ آتشیں کے ساتھ  
 شاعری کچھ نہیں شعار اپنا

کہہ دیا دل کا ماجرا ہے ہے  
 ایک عالم کو ہے آرام کی خواہش پر دل  
 نہیں معلوم غم و درد کا خواہاں کیوں ہے  
 نظر قبر سے بھی دیکھتے گر میری طرف  
 آپ کا عین کرم عین عنایت ہوتی

### شوق

شوق تخلص، حافظ غلام رسول، شاگرد شاہ نصیر مرحوم، عہد طفولیت سے اب تک  
 باوجودے کہ سین عمر ستر کے قریب پہنچے۔ عشق سخن میں مصروف ہے۔ مشکل زمینوں  
 میں بیش تر گام زن اور قوافی، تنگ میں اکثر گرم سخن ہے۔ جو کہ اشعار عاشقانہ وہ دل  
 چسپ یا تشبیہ وہ تمثیل ایسی کہ مذاق شاعری میں گوارا ہو۔ اس کے نتائج طبع سے کم کیا  
 کہ مطلق مسوع نہیں ہوئے۔ ناچار یہ ایک شعر کہ بہ نسبت اور اشعار کے فی الجملہ  
 حالیہ صفا سے کلی تھا۔

مرقوم ہوا:

رونگے پاؤں میں چھتے ہیں نزاکت کے سبب  
 فرش مائل پہ وہ گل رو جو قدم رکھتا ہے

### شوکت

شوکت تخلص ہے زبدہ جوانان موزوں طبع، میر حسن علی نام کا۔ سعادت اور  
 اہلیت میں یگانہ، تہذیب اخلاق میں مشہور زمانہ۔ ابروے خوباں۔ وضع تسلیم اس  
 سے وام لی۔ نرگس محبوباں نے طرز حیا اس سے یاد کی۔ علوم سہمی سے بہ قدر ضرورت  
 آگاہ اور فن سخن میں صاحب دست گاہ۔ الفاظ کی طرح اہل معنی سے آشنا اور معنی کے  
 مانند اہل سے بے گانہ۔ مثل زبان سخن وری میں یکتا اور مانند نگاہ دیدہ وری میں

یگانہ۔ کمال متانت سے خوب رویوں کی شوخی۔ نازنا مطبوع اور نہایت حمکین سے غمزے کی بے باکی میں حسینوں سی عذر دل ربائی نامسموع۔ مدت تک حاکم انصاف کیش، داور عدل اندیش، نصف آئین۔ مفتی محمد صدر الدین خاں سلمہ الرحمان کے محکمہ عدالت میں عہد نظرت پر مامور رکھا اور شیوہ کارگزاری اور آئین ہوشیاری میں مشہور۔ اب انقلاب ادوار اور گردش فلک دوار سے خانہ نشین اور کنج عزت میں گوشہ گزیں ہے۔ فکریا وصف تیز عنانی کے حلم طبعی۔ کے تقاضے سے آہستہ خرام اور مشغلہ سخن میں پاس انفاس کے لحظ سے احتیاط تمام۔ بعد فراغ امور ضروری کے خواہ احبا کا تقاضا باعث رہو۔ خواہ موزونی، طبیعت کا اقتضا، گاہ گل کون طبیعت کی عنان گلشن معنی کی طرف منعطف ہوتی ہے اور شب دیز، قلم کی زمام عرصہ سخن وری کی جانب منصرف۔ حق یہ ہے کہ باوجود کم مشقی کے خوبی تراکیب اور رشاقت اسلوب ان کے اشعار کی دل پر ناخن زن ہے۔ یہ چند شعر بہ طریق یادگار مرقوم ہوتے ہیں:

آفت جان ہے عشق اک بت ترسانی کا  
 جا بہ جا شور نہ کیوں ہو مری رسوائی کا  
 داد لیں کس سے ترے حسن کی اے غیرت ماہ  
 عذر ہے دیدہ یعقوب کو بینائی کا  
 زاہد خود کام کرتا ہے ستائش حور کی  
 تو بھی تو رخ سے نقاب اپنی پری پیکر اٹھا  
 دور چشم یار میں سب ہو گئے باہم رقیب  
 ایک ادنیٰ یہ فریب زگس مستانہ تھا  
 تجھ کو آغوش عدو سے کھینچ لایا بے طرح  
 جذبہ دل کام میں اپنے عجب مردانہ تھا  
 پوچھتے ہو کیا اثر میری شب دیبور کا

کرک شب تاب کا عالم ہے مہ کے نور کا  
 ہے تصور دل میں میرے اس بت مغرور کا  
 جس کا تلوار دیکھ کر پھر منہ نہ دیکھیں حور کا  
 بادہ خواروں کو نہ کیوں کر ہو قوی حق سے امید  
 ابر رحمت ہے مربی خوشہ انگور کا  
 جرم سے مستی کے کعبے میں نہیں رہ تو نہ ہو  
 مے کدے کا تو خدا کے فضل سے ہے در کھلا  
 ہر رکھائی سے تری عالم تھا آنکھوں میں سیاہ  
 چھوٹا زلفوں کا رخ پر اک بہانہ ہو گیا  
 وعدہ امروز کو فردا پہ پھینکا ہم نفس  
 یار کا آنا قیامت کا کچھ آنا ہو گیا  
 بھول کر رکھا تھا اس بت نے کبھو در پر قدم  
 اک جہاں کا سجدہ گہ و ہ آستانہ ہو گیا  
 اس سنگ دل کے دل میں تو تاثیر کچھ نہ کی  
 کیا فائدہ فلک سے جو نالہ گزر گیا  
 جی لگ گیا قفس ہی میں اب تو نہیں ہے دھیان  
 موسم بہار کا کدھر آیا کدھر گیا  
 شوکت نے جان دی ترے در پر ہزار شکر  
 وہ مرتے مرتے آہ بڑا کام کر گیا  
 اس میں مرقوم جو وصف رخ دل دار ہیں سب  
 صفحے دیواں کے مرے تختہ گل زار ہیں سب  
 تھک نزاکت سے نہ جائے اب کہیں بازوے دوست

کچھ مدد تو بھی تو کر اے خنجر ابروے دوست  
 اب نہیں رخصت کہ پھوڑیں سر بھی اس دیوار سے  
 ایک دن وہ تھا کہ سر اپنا تھا اورزانوے دوست  
 ہیں اگر طالع رسا سر کے تو اے جوش جنوں  
 اس کے دروازے ک آجاتا ہے پتھر ہاتھ میں  
 جب کہ ابرو کا اشارہ ہی کرے عالم کو قتل  
 اس ستم گر کی بلا لیتی ہے خنجر ہاتھ میں  
 تھی عار جن کے نام سے کی ان کی التجا  
 لگ جائے آگ اس دل خانہ خراب کو  
 قبر شہید ناز میں رحمت سے بھیجنا  
 حوروں کو اے کریم سوال و جواب کو  
 شکر میں کرنے لگا تھا پر جناے یار سے  
 لب تک آتے آتے وہ سب حرف انغاں ہو گئے  
 سنگ اطفال حسین کو میرے سر سے عار ہے  
 کوہ میں جا کر اب اس کو نذر خارا کیجیے  
 وصل کا وعدہ نہیں تو قتل کا وعدہ سہں  
 دل کو بہلانے کو میرے کوئی صورت چاہیے  
 پر دے پردے میں چلا جاتا تھا کام اپنا یوں ہی  
 ہو گئے ناکام ہم دم جب سے رسوا ہو گئے  
 بزم میں اغیار پر کھیلنے نہ پائی بات کچھ  
 نظروں نظروں میں اشارے اُن سے کیا کیا ہو گئے  
 فکر مضمون دھان تنگ میں گل رو ترے

ایسے ہم کھوے گئے گویا کہ عنقا ہو گئے  
 آنکھ اُلٹ کی بھی چھتی ہے چھپائے سے کوئی  
 راز اپنا کس طرح سے اُن سے یہاں کیجیے

### شہرت

شہرت تخلص، مرزا حاجی، خلف الرشید مرزا قیام الدین ابن حضرت فردوس منزل  
 انا اللہ برحمانہ؛ خوش گو، خوش خو۔ اوائل حال میں حافظ عبدالرحمان خاں احسان علیہ  
 الرحمۃ والغفران اور پھر فخر الشعر امیر نظام الدین ممنون و بعد اس کے افضل علمائے  
 انام، مرجع کملائے عظام مفتی محمد صدر الدین خاں بہادر صدر الصدور دارالخلافت شاہ  
 جہاں آباد سے استفادہ کیا۔ اب اپنی زور استعداد سے بنائے کلام کو بلند اور پایہ سخن کو  
 ارجمند کرتا ہے۔

یہ چند شعر اس کے افکار سے درج تذکرہ ہوتے ہیں:

ہم بڑی چیز سمجھتے تھے پہ مے خانے میں  
 کلا اک جام کی قیمت بھی نہ ایماں اپنا  
 غبار اٹھا نہ ترے دل سے ورنہ اے ظالم  
 ہماری جان کو اک وہ بھی آسمان ہوتا  
 رکھا کچھ اپنے ہی دل نے نہ اعتبار اپنا  
 وگرنہ یہ بھی دو عالم کا راز داں ہوتا  
 ہے یہ مستی میں بھی ہشیاری کہ اب اس کا نقاب  
 رخ سے سر کا ہے تو ہے اک یوں ہی ساسر کا ہوا  
 اہل عالم کی نظر میں شان ظالم ہے بلند  
 ہے فلک ان سب کی نظروں میں بڑا ٹھہرا ہوا  
 پھوٹ کر رونے سے اپنے زخم دل خنداں ہوئے

ہم اگر روئے تو اس رونے پہ بھی ہنسا ہو ا  
 تیر سے نالے وہ اب ہوتے نہیں سینے کے پار  
 ہے کہیں یار مر گیا ناکام شہرت کیا ہوا  
 خدا خراب نہ کرتا جو تجھ کو اے شہرت  
 تو کیوں تو شیفۃ شیوہ بتاں ہوتا  
 کچھ نشاں مجھ بے نشاں کابعد مردن بن گیا  
 حسرتیں ہو ہو کے اک جا جمع مدفن بن گیا  
 دل ہی کی صورت رہ ہو کے ارماں ہو گیا  
 دل گیا اور اسکی جا اک اور دل واں ہو گیا  
 ایک دن دو دن کہاں تک تو ہی کچھ انصاف کر  
 یہ تو جلانا روز کا اے سوز بھراں ہو گیا  
 ہے ترقی جو ہر قابل ہی کے شایاں کہ میں  
 خاک سے پتلا بنا پتلے سے انسان ہو گیا  
 کفر و دین میں تھا نہ کچھ عقدہ بہ جز بند نقاب  
 اس کے کھلتے ہی یہ کار مشکل آسان ہو گیا  
 پہلے دعوے خدائیاں بت کافر کو تھا  
 کچھ درستی پر جو آج آیا تو انساں ہو گیا  
 ہاے جی بھر کے وہ دیدار مسیر نہ ہو ا  
 حشر کا دن شب غم کے بھی برابر نہ ہو ا  
 مہلت بہ قدر گردش ساغر تو دے فلک  
 ساقی کو ڈھب پہ لائے ہیں سو التجا سے ہم  
 تھوڑی امید وصل پہ رسوائیاں ہونیں

جاں دینی اب قبول پر کرنی دعا نہیں  
 یوں بیٹھتے ہو جیسے کسی کو کسی سے کچھ  
 مطلب نہیں، مراد نہیں، مدعا نہیں  
 مل جائے کہ پردہ ہی رہوے تو خوب ہے  
 اب تک بھی اپنا راز کسی پر کھلا نہیں  
 ہے زمزمے پہ زمزمہ تازہ خون چکاں  
 گلشن میں اور قفس میں تفاوت رہا نہیں  
 کھینچے ہیں مستیاں مری اب سر فلک سے دور  
 یاں تک کہ کوئی اپنے سوا سوجھتا نہیں  
 یہ تو خبر نہیں ہے کہ کیا حال ہے پہ آج  
 شہرت کا بار بار ہے آتا جگر پہ ہاتھ  
 لبوں پہ آنے نہ پایا اپنے حرف امید  
 کہ اتنی دیر میں وہ ہو گئے خفا ہم سے  
 نہ چھوٹا زلف سے دل اور نہ دل زلفیں بنانے سے  
 یہ وہ جنجال تھا جس نہ تم نکلے نہ ہم نکلے  
 صبا میں بو یہ تھی کس کی کہ سوے مصر حسرت کے  
 روزانہ قافلے کے قافلے ہیں شہر کنعاں سے

### شہرہ

شہرہ تخلص، مرزا نصیر الدین حیدر، فرزند بلند اقبال مرزا آغا جان مضطر، نواسہ  
 حضرت عرش آرام گاہ محمد اکبر بادشاہ انا راللہ برہانہ، فیض جناب جنت ماب حضرت  
 احسان علیہ الرحمۃ و الغران سے سخن کو محاسن اسلوب کے حلیے سے آراستہ کیا ہے۔ یہ

تین چار شعر اس بلند مرتبت کے مرقوم ہوتے ہیں:

یہ قصہ دردِ فرقت کا بہت ہے لکھ نہیں سکتا  
اگر تو آپ آ جانا مفصل ہی بیاں ہوتا  
غرق کر دے گا ابھی سارے جہاں کو تیرا  
ایک بھی اشک اگر دیدہ گریاں نکلا  
نہ ایک وعدے پہ وہ یار بے وفا ٹھہرا  
سحر تو ہو چکی اب وقتِ شام کا ٹھہرا  
دیکھا جو خط مشکیں اس ماہِ سمن بر کا  
شرمندہ ہوا شب کو ہالہ مہ انور کا  
کچھ آہ کا بھی ہوتے مطلق نہ اثر دیکھا  
اس بت کا مرے یارو دل ہے کوئی پتھر کا

### شہید

شہید تخلص مولوی فخر الدین حسین خاں مرحوم۔ وطن اصلی اس نیک نہاد کا شاہ  
جہان پور ہے لیکن خاکِ پاک حضرت شاہ جہان آباد اس قدر اس کی سکونت سے  
مشرف ہوئی تھی کہ گویا یہی دیارِ آباد وطن اصلی ہے۔ صاحبِ اخلاق حمیدہ و اطوار  
پسندیدہ تھا۔ قامت استعدادِ حلیہ علم سے آراستہ۔ لوحِ طبیعت نقوشِ علم سے پیراستہ  
، علمِ فارسی مین یگانہ اور فنِ آئنا میں یکتا ہے زمانہ۔ نثرِ فارسی بیشتر مرزا طاہر و حید کی  
طرز پر جلوہ گر ہے۔ استادِ مرشد زادہ آفاق مرزا شاہ رخ مرحوم کے وسیلے سے  
چندے ہر رشتہ دارانِ انشاے سرکار شاہی اسکے قبضہ اختیار میں رہا۔

ہمیشہ دربار رس اور علوم مرتبت اور بلندی مدارج سے مرجع کلماتِ صحیح نفس تھا۔  
ہجومِ خدماتِ مفوضہ سے کم اتفاق ہوتا تھا کہ امورِ ضروری کا انتظام اور مہام ناگزیر کا

انتساق صورت پذیر ہو سکے۔ ناگاہ جذبہ توفیق عنان گیر ہوا اور شوق طواف بیت  
 الحرام اور زیارت مرقد نورانی مقبول انام علیہ الصلوٰۃ والسلام نے بے اختیار دامن  
 طبیعت کو کھینچا۔ فی الحقیقت اگر خلوص اخلاص رہبر نہ ہوتا، اتنی سبک جولائی اس راہ  
 دور و دراز میں باوصف ان عوایق و موانع کے ممکن نہ تھی۔ اس خاک راہ کی بدولت  
 برکت و انوار نے اس کے گرد دامن کا حکم پیدا کیا اور اس دشت و صحرا کی خار کے طفیل  
 ہر گل زمین نے اس کے نقش قدم سے گلشن کا مرتبہ بہم پہنچایا۔ پانچ چھ مہینے ہوئے کہ  
 دنیائے دوں کو مضمون مبتذل جا کر مثل معنی، بلند، ابیات فردوس میں تمکّن اختیار کیا۔  
 یہ چند شعر اس کے افکار گوہر نثار سے بطریق یادگار درج تذکرہ ہوتے ہیں:

سینہ ہے آئینہ میرا اس میں ہے تیرا خیال  
 دل نے تیری شکل کا اک دوسرا پیدا کیا  
 وہ چپش ہے میرے نالے میں کہ بس تڑپا کیا  
 جب تلک بال کبوتر سے نہ اس کو وا کیا  
 زلس روشن فنتیلہ ہے مرے ہر داغ سوزاں کا  
 رہا کنج لحد میں بھی مرے عالم چراغاں کا  
 شب تاریک سے اپنی فروغ صبح پیدا ہے  
 تصور مجھ کو رہتا ہے جو اس کے روے رخشاں کا  
 نہ چھوٹے گا کبھی وہشت نے ایسا اس کو الجھلایا  
 یہ جسم زار اپنا خار ہے صحرا کے داماں کا  
 ہوا سینے میں آتش زن تصور کس کے عارض کا  
 کہ پھابا داغ دکا رشک ہے خورشید تاباں کا  
 رواں جو ناقہ لیلیٰ ہوا تیری طرف مجنوں  
 مگر نالوں پہ تیرے تھا گماں صوت حدی خواں کا

روے تاباں کو میں تیرے رخ روشن سمجھا  
 خط رخسار کو اک ماہ کا خرمن سمجھا  
 آستیں سے جو ترا پرتو ساعد دیکھا  
 شمع کا نور کو فانوس میں روشن سمجھا  
 دست ہر خار بیاباں سے یہ چھوٹے کیوں کر  
 میرے دامن کو وہ اک دشت کا دامن سمجھا  
 مرغ دل چہرہ گل فام کو گلشن سمجھا  
 حلقہ کاکل پیچاں کو نشیمن سمجھا  
 تھا خیال رخ جاناں پس مردن جو مجھے  
 شمع اپنی لحد تیرہ میں روشن سمجھا  
 رخ دال دار ہے بوسے کے تصور سے کبود  
 میں سمن زار میں پھولا گل سوسن سمجھا

### شہیدی

شہیدی تخلص ہے سخن ور شیریں زبان، شاعر رنگیں جیان کرامت علی نام ساکن  
 لکھنوکا۔ اشعار میں شستگی، زبان اور پاکی، الفاظ کا لحاظ زیادہ رکھتا تھا۔ بعض اشعار  
 بلندی، معنی سے فرق اعتبار چرخ بریں تک لے گئے۔ علم عروض سے بہ نسبت امثال  
 کے واقفیت زیادہ رکھتا تھا۔ مدت تک پنجاب اور گجرات میں رہا اور آزادی و وارستگی و  
 وسیع الشمر بی کے ساتھ بسر کی۔ آخر الامر توفیق رہنما اور جز بہ الہی دامن گیر ہوا۔ مکہ  
 معظمہ کو جا کر حج بیت اللہ کو ادا کیا اور پھر روضہ منورہ جناب خیر البشر کی زیارت کے  
 واسطے سر زمین مدینہ کی طرف روانہ ہوا۔ اتفاقاً اثنائے راہ میں تپ محرقہ عارض ہوئی

اور شدت عوارض سے گمان مرگ غالب ہوا۔ تقاضائے اخلاص سے مجیب الدعوات سے چاہا کہ زیارت روضہ اطہر سے پہلے جان نالواں تن سے مفارقت نہ کرے۔ سنا گیا کہ غلبہ حرارت سے کچھ ہوش نہ تھا لیکن ہر دم چونک پڑتا اور ہمراہیوں سے روضہ مبارک کے مد نظر ہونیکا سوال کرتا۔ گویا منہمان غیب سے آگاہی رکھتا تھا۔ ناگاہ رفیق راہ نے گنبد مقدس کا پیش نگاہ ہونا بیان کیا۔ اس مخلص بے ریا نے سال شوق سے آنکھ اٹھا کر دیکھا اور جان سوختہ عشق کو اس خاک پاک کی محبت میں نثار کیا۔

قست نگر کہ کشتہ شمشیر عشق یافت  
مرگے کہ زندگاں پہ دعا آرزو کنند

ربنا فاغفر لنا ذنوبنا و کفرنا و عناسیاتنا و تو قنا مع الابرار۔ دیوان پاک بنیان اس شہید خنجر محبت کا اکثر احباب کے پیش نظر ہے۔ یہ اشعار منتخب ہو کر لکھے گئے:

ہزار مرتبہ دیکھا ستم جدائی کا  
ہنوز حوصلہ باقی ہے آشنائی کا  
فضائے باغ سے ہے گوشہ قفس خوش تر  
گر اپنے دل میں نہ ہو دغدغہ رہائی کا  
کسی غریب کیجاں جاں مفت جائے گی اک روز  
طریق خوب نہیں عاشق آزمائی کا  
بیچ میں اور تو پردہ نہ رہا تھا شب وصل  
گریہ شادی اگر آگے نہ حائل ہوتا  
سخت معیوب ہے معشوق سے زر کی خواہش  
حق سے تو دولت دنیا کا ہے سائل ہوتا  
عام ہیں اس کے تو الطاف شہیدی سب پر  
تجھ سے کیا ضد تھی اگر تو کسی قابل ہوتا

اندوہ دائمی میں کئے کس خوشی سے عمر  
 گر مجھ کو غم نہ ہو طرب گاہ گاہ کی  
 عبث رنج دیتا ہے تو مجھ کو ناصح  
 نہ ہو گا یہ سودا ہی جب سر نہ ہو گا  
 میں تو سمجھاؤں ہزار اس کو شہیدی لیکن  
 میرے سمجھانے سے کب یہ دل شید سمجھا  
 صلح میں عر بدہ جو مستعد جنگ رہا  
 شب عشرت مری آغوش میں وہ تنگ رہا  
 جب گیا غیر تری بزم سے دل شاد گیا  
 جب میں آیا ترے کوچے سے مکدر آیا  
 جلد انصاف چکا خلق کالے داور حشر  
 پھر قیامت ہے جو وہ شوخ ستم گر آیا  
 نام میت کا سننے سے جسے غش آتا ہو  
 وہ جنازے پہ شہیدی کے مقرر آیا  
 دل میں کچھ سوچ کے شرمندہ سا رہ جاتا ہے  
 گھر میں سن سن کے وہ چرچا مری رسوائی کا  
 کس کے دل محزوں کو ستایا تھا کہ اک عمر  
 نجلت سے نہ سر زلف چلپا نے اٹھایا  
 اغیار کا منہ تھا مجھے محفل سے اٹھاتے  
 سچ یوں ہے تری رنجش بے جانے اٹھایا  
 چاہے صبح کی مانند تری عشق کو  
 چاک کرنے کے لیے روز گریباں نیا

قدر سب چاہنے والوں کی ترے دیکھ چکے  
 خوار رہتا ہے پرانا توپشیمان نیا  
 میرے دم تک اس گلی میں حشر کا ہنگامہ تھا  
 اپنا لاشہ اٹھتے ہی شب شور و شر جاتا رہا  
 شہیدی حشر کے دن بھی ہمارا ہو چکا اٹھنا  
 یہی عالم رہا بعد از فناگر ناتوانی کا  
 میں معتقد ہوں عشق خوش عندلیب کا  
 کہتے ہیں گل عرق ہے خدا کے حبیب کا  
 کانوں ہی سے سنتے تھے کہ جادو بھی ہے کچھ شے  
 آنکھوں سے تری زگس فتاں نے دکھلایا  
 وعدہ شام پہ کی ہم نے عبث جاگ کے صبح  
 وہ اسی وقت نہ آتے اگر آنا ہوتا

### شیدا

شیدا تخلص، مرزا قمر الدین مرحوم معروف بہ مرزا کلو ابن مرزا قیام الدین مغفور  
 ابن شاہ عالم بادشاہ انار اللہ برہاتہ۔ حضرت ابو ظفر سراج الدین محمد بہادر شاہ بادشاہ  
 خلداہہ ملکہ کیدامادی کے شرف سے سرفراز اور اقران و امثال میں ممتاز تھے۔ مشورہ  
 سخن شیخ ابراہیم ذوق سے تھا۔ یہ چند شعر ان کے کلام سے منتخب ہوئے:

عدم سے آئی نہ یاران رفتگاں کی خبر  
 خبر نہیں وہ کہاں جا کے قافلہ ٹھہرا  
 کہتے نہ تھے ہم اے دل، مت نام لے وفا کا  
 تو نے وفا کا ثمرہ ، خانہ خراب دیکھا

مارا گیا مقرر شیدا کہ اس گلی میں  
 لاشہ پڑا ہوا ہے آج ایک نوجواں کا  
 عرق دیکھتے ہی رخ نازیں پر  
 پڑی اوس ببل گل یاسمیں پر  
 ہم اس چمن میں غنچہ تصویر ہیں صبا  
 کب ہے بہار میں ہوس واشدن ہمیں  
 ایک مدت سیبے تہی پہلو  
 نہیں معلوم کیا ہوا دل کو  
 غیروں سے انکو اتنی بھی فرصت نہیں کہ ہم  
 کر لیں اب ان سے بیٹھ کر اک جا کلام دو  
 ہم نہ کہتے تھے کہ شیدا اس پری وش سے نہ مل  
 اک نگہ میں کر دیا دیکھا نا دیوانہ تجھے  
 درد و غم، رنج و الم، یاس و تعب، داغ فراق  
 خانہ دل میں مرے کتنے ہیں مہمان بھرے  
 اس طرح سے جو مضطرب دل ہے  
 دل ہے یارب کہ مرغ بسمل ہے  
 کس کی شامت ہے کہ زلف پر شکن سے لگ چلے  
 جان پر کھیلے تو مار راہ زن سے لگ چلے  
 عشق میں شیدا یہ لاغر ہوں کہ ووہیں گر پڑوں  
 گرصبا بھی میرے جسم ناتواں سے لگ چلے

شیدرا تخلص، اسلام بیگ، نواسہ جالینوس زماں، بقراط دوراں حکیم نصر اللہ خاں  
 وصال، نوجوان خوش صورت، نیک سیرت، پسندیدہ اخلاق، تیز طبع ہے۔ جو کہ جن  
 طبابت خاندانی ہے۔ اسکی تحصیل میں اوقات شبا روزی صرف ہوتی ہے۔ لیکن بہ  
 سبب موزونی، زاتی کے گاہ گاہ فکر شعر بھی جاہد گریباں میں عنان کش ہوتا ہے۔ یہ  
 اشعار اس کے نتائج طبع سے ہیں:

تھا نام کو تو قطرہ پہ طوفان ہو گیا  
 دیکھو تو جوش گریہ بے اختیار کا  
 اللہ رے دشمنی کہ مرے بعد مرگ وہ  
 ضد سے نشاں مٹاتے ہیں لوح مزار کا  
 خالی نہ دل تصور جاناں سے چاہیے  
 آئینہ کیا وہ جس میں نہ جلوہ ہو یار کا  
 میری امید و حسرت و ارمانکی طرح  
 پایاں نہیں تری ستم بے شمار کا  
 دوست کیا دشمن جانی بھی ستم گر نہ ہو ا  
 ہم کو تقدیر سے مرنا بھی میسر نہ ہوا  
 سر بہت فتنہ شر نے فلک پر کھینچا  
 پر ترے قامت دل کش کے برابر نہ ہوا  
 جوش وحشت کے ولولے نہ گئے  
 میں گریباں سدا سیا ہی کیا  
 ہم ہی پر زور ہے ترا ناح  
 اس کی باتیں تو تو سنا ہی کیا  
 لاکھ نا آشنا تھا وہ شیدا

ہم نے اس بت کو آشنا ہی کیا  
 ہے آج کی شب کچھ قلق ایسا کہ نہیں چین  
 گر حال یہی ہے تو میں جاں پر نہیں ہوتا  
 بلائیں لکھی تھیں اپنی ازل سے قسمت میں  
 کچھ اور ہوتی بلا گر نہ آسماں ہوتا  
 شاید کسو پہ توبی مرنے لگا ہے شیدا  
 درد و الم عیاں ہے جو تیری گفتگو سے  
 موج صبا نے اس کو بھی برباد کر دیا  
 کچھ خاک رہ گئی تھی جو اس خاکسار کی  
 ہے تہ دام یہ عالم کی اسیران قفس  
 آپ کو سمجھیں ہیں آزاد ، گرفتار مجھے  
 پھر اب کی دھوم دھام ہے ابر بہار کی  
 رہ جائے آبرو مژہ اشک بار کی

### شیدا

شیدا تخلص ہے، یگانہ عالم اہلیت میر جھبو جان مرحوم کا، شوخی جوانی اور متانت  
 پیری اس کی ذات میں فراہم تھی اور ادب حکما اور ظرافت ندما اس کی طبیعت میں  
 باہم۔ تبسم دفتر اخلاق کا ایک باب، سخن رموز و نفاق کی کتاب۔ مومن خان مرحوم سے  
 تلمذ اور محمد مصطفیٰ خان بہادر شیفۃ تخلص سے محبت جانی رکھتا تھا۔ کئی مہینے ہوئے کہ  
 عین شباب میں دوست داران یک دل کے سینہ و دل پر داغ مفارقت رکھ کر عالم فانی  
 سے رحلت کی۔ یہ چند شعر اس کے ننانج طبع سے بہ طریق یادگار مرقوم ہائے:  
 مگر عدو سے ہے وعدہ کہ خود بہ خود شیدا

کچھ اضطراب میں ہیں دل کے اضطراب سے ہم  
 وہ نہیں دل جو کسی کے لیے بے تاب نہیں  
 وہ نہیں چشم جو آلودہ خوں ناب نہیں  
 تیرے رخسار کو کس چیز سے دیکھے تشبیہ  
 گل میں یہ آب نہیں شمع میں یہ تاب نہیں  
 جان گو جائے پہلک دل سے تپش جاتی ہے  
 کشتہ ناز ترا کشتہ سیما نہیں  
 سیر عالم نظر آئے ہے ہمیں مستی میں  
 جام جمشید سے کم جام سے ناب نہیں  
 ناشکر ہم نہیں ہیں ادھر کو نگاہ ہے  
 پروہ نگاہ جس سے عنایت عیاں نہیں  
 کیا جانے خندہ زن ہیں وہ کس خستہ حال پر  
 بجلی چمک رہی ہے پتے ہم نقاب میں  
 دریا یہیں کہیں، کہیں مڑگان بھی تر نہ ہو  
 مر جائے کوئی اور کسی کو خبر نہ ہو  
 حد سے فزوں ہجوم ہے ابر سیاہ کا  
 دل تفرگان شوق کا دور جگر نہ ہو  
 کہتے ہیں اس کے کوچے میں مارا گیا کوئی  
 مجھ کو یہ خوف ہے کہ مرا نامہ بر نہ ہو  
 وہ دشمنی میں پورے ہوں یہ بات بھی نہیں  
 کہتے ہیں زہر دے کے الہی اثر نہ ہو  
 معلوم ہو کس طرح تری بات کا سر پاؤں

کب کام پڑا تم کو کسی بے سرو پا سے  
 یہ امتحان ہے کیسا کہ تم ستاتے ہو  
 جو ایک بار عدو کو تو لاکھ بار مجھے  
 کہیں وہی ہو شیدا کہ اس کے کوچے میں  
 نظر پڑا تھا کل اک مضطرب غبار مجھے

### شیدانی

شیدانی تخلص حال و حسن تخلص سابق مولوی ابوالحسن متوطن فرید آباد، اس نیک  
 نہاد کے اطوار پسندیدہ کے اوصاف حد بیان اور اندازہ تبيان سے خارج ہیں۔ حلم  
 اور خلق اس مرتبے میں کہ باوجود سن شباب کے جزو ناری کو خاک تو اضع میں داب  
 رکھا ہے۔ ایام خورد سالی میں وطن بخش صہبائی کی خدمت میں بالاستیعاب حاصل کیا  
 اور چند مدت مدرسہ شاہ جہان آباد میں وظیفہ یابان سرکار انگریزی کی سلک میں  
 منسلک ہو کر علم ہندسہ اور ریاضی میں رشک امثال وہ اقران ہوا۔ مہین داور مدرسہ  
 نے علوم مذکورہ میں بے مثل اور فن فارسی میں یگانہ دیکھ کر مدرسہ اکبر آباد کا مدرس مقرر  
 اور ساٹھ ستر روپے کا مشاہرہ معین کیا۔ ہنوز اسگل زمین میں اچھی طرح فائے گرم  
 نہیں کی تھی کہ ناگہاں مژدہ اقبال ابدی پہنچا اور نوید حصول سعادت سردی سامعہ  
 نواز ہوئی۔ یعنی اسی نواح میں ایک درویش صافی ضمیر اور روشن دل آفتاب تنویر کی  
 خدمت سراسر افادت میں نیاز حاصل اور اس بزرگ کے جذبہ باطن سے دل دوام  
 ملازمت کی طرف مائل ہوا۔ ایک دو صحبت کے بعد اعتقاد راسخ کی تحریک سے شرف  
 بیعت سرمایہ تحصیل کمال ہوا اور اوہام باظہار کا موجب زوال، فی الواقع صحبت اہل  
 اللہ اکسیر سے کم نہیں۔ چند روز میں ضمیر اعتقاد تخمیر کو ایسی صفائی بہم پہنچیکہ اسرار غیب  
 اس آئینے میں مثل عکس ظاہر ہونے لگے۔ اور رموز خفیہ اس جام گیتی نما میں باہر۔ اس

آغاز شباب میں متانت پیراں اور اس جوانی میں وقار کھن سالان جو اس سرگروہ  
 ارباب سعادت کو حاصل ہے، شاز و نادر ہے۔ عنایت الہی سے اب تک اسی شہر میں  
 اسی عہدے پر مامور اور نہایت خوش اوقاتی و بلند نامی کیساتھ بسر ہوتی ہے۔ اشعار  
 فارسی کا فکر بیش تر دامن گیر شوق اور تہذیب کلام درمی کی توجہ اکثر رہبر ذوق ہے۔  
 خوبی مضامین اور متانت عبارت اور چسپی تراکیب اور تازگی، طرز کی تو صیف دائرہ  
 امکان سے خارج ہے۔ یہ اشعار جو بالفعل ذخیرہ حافظہ ہیں۔ مرقوم ہوتے ہیں:

سبک در پہلوم بنشین بنہ رطل گراں بر کف  
 کہ سے بالا بردکار نشاط نوجوانی را  
 ایں طفل اشک ہیں کہ بہ خلق آشکار کرد  
 در دل ہر آں چہ بودرز عشقت نہاں مرا  
 ساقی کنایت است ز چشم تو گردش  
 دیگر میازمای بہ رطل گراں مرا  
 زان ہدایا کہ درپای عزیزاں افگمتد  
 جز سرے بر کف نہ باشد تحفہ مقدور ما  
 نیست ایں سرالایق پایش یقین دارم حسن  
 می برد پایے ملخ پیش سلیمان مورما  
 یہ ہجر خون جگر می خور و غذا مطلب  
 ز نعمت دو جہاں درد امتلا مطلب  
 اگر تو معتکف کعبہ دلی، ز نہار  
 بہ طوف کعبہ مرو وز صفا صفا مطلب  
 نیاز مند مسیحا مشو بہ عشق بتاں  
 بہ زوق لذت غم جاں وہ و دوا مطلب

بہ ہجر عشق تلاطم گرت ز جا بجر د  
 تنت سپار بہ طوفان و ناخدا مطلب  
 صاحب نظراں را نہ کشد دل بہ سوے خلد  
 روے تو در جنت و ابروت کلید است  
 ہند است بہشتے کہ گرو بردا ز طوبا  
 آں سرو بلندے کہ ازیں باغ دمید است  
 گرزتاب عکس رویت آب دریا آتش است  
 ازتف داغ دل من خاک صحرا آتش است  
 عکس روے دوست افتاداست و رگش می زند  
 بر غلط بستند یاراں این کہ صہبا آتش است  
 فیض جنت اہل عشرت را چو دوزخ می گزند  
 تونہالان چمن را باد صرما آتش است  
 این قدر فہمیدہ ام بحث کفر و دیں حسن  
 روے خوباں جنت است و خوے آں ہا آتش است  
 دیگرم با چشمہ زمزم ہی کار  
 من کہ از سر چشمہ چشم وضو ست  
 تک نگہ کردی و کردی بسمام  
 بار دیگریک نگاہم آرزو ست  
 نے غم راحت مرا بیم رانج  
 ہرچہ بر من می رسد شادم کزوست  
 گم کردگان راہ بہ منزل رسیدہ اند  
 شوردراست باطل و بانگ جرس عبث

گر ہندو است خال توہرزا ست خوف دزد  
 در شب رواست زلف توپاس عس عبث  
 رنم بہ زیر خاک و زوم د کفن صبح  
 زان رو کہ خوش تر است بہ صبح وطن صبح  
 عمرے تلف بہ کعبہ نمودیم بعد ازیں  
 ماء و بر کف بتک برہمن صبح  
 یارب آناں کہ نہ درند بہ عشقت معذور  
 رگ جان شاں بزند نشتر مثر گانے چند  
 نیم باز است ہمہ نرگس خاکم کہ شدم  
 کشتہ نرگس دزدیدہ نگاہائے چند  
 قدر سرمستی ، لعل تو حسن می داند  
 جرمہ چند یہ کارم کن و احسائے چند  
 یاد آں زماں کاندہر غمت سر داشت سوداے دیگر  
 وین دیدہ خون بار من از شک دریائے دگر  
 رنم بہ طوف کعبہ و افتادم اندر مے کدہ  
 شوق تو از جاے مرا آورد در جاے دگر  
 سوز ہا گل کرد و آخر در سراپا پایم گرفت  
 من کہ در طفلی بہ دل از عشق انگر داشتہم  
 صحبت یاران رنگیں طبع مارا زندہ کرد  
 ورنہ شیدائی دل پڑ مردہ در بر داشتہم

شیدانی

شیدائی تخلص، مرزا رمضان بیگ ساکن شاہجہان آباد قوم مغل، خاندان والا اور دو دمان معلیٰ سے ہیں۔ طبیعت میں باوجود تامل اور تعلق کے مال آزادی اور وارستگی متمکن ہے اور اس آزادی پر خوش خلقی کی نہایت نہیں۔ کتاب درسیہ فارسی استادی۔ مولوی امام بخش صہبائی سلمہ اللہ تعالیٰ سے کمال تحقیق و تدقیق کے ساتھ پڑھیں ہیں۔ گاہ گاہ اشعار فارسی اس صاحب طبع کی زبان خامہ سے آشنا ہوتے ہیں۔ یہ دو شعر اسی کے نتائج فکر سے مرقوم ہوئے:

با خضر احتیاج نہ آفتد براہ ما  
جز عشق نیست پیر طریقت پناہ ما  
ہر دو جہاں کہ تاج سر حرص عالمیت  
کم تر بود ز خاک بہ پیش نگاہ ما

### شیفتہ

شیفتہ تخلص، نواب، معلی القاب، موسس اساس قبول و اقبال، بانی۔ بنائے فضل و افضال، مسند نشین قسر دولت و جاہ، اقبال پناہ، جلالت دست نگاہ۔ زید ہنام روران جہاں نواب محمد مصطفیٰ خان سلمہ الرحمان۔ قصر دولت و اعتبار کا پایہ آسمان افتخار سے بلند ہے اور فرق تسلیم زمین خاکساری پرنگوں۔ ایوان جاہ و جلال کا بام سپہر بریں سے ٹکر کھاتا ہے اور سر نیاز آستانہ فقر سے مقرون۔ اس کے طرز و انداز کے فرہنگ میں لفظ ناز سے معنی نیاز منہوم اور اس کی اوضاع و اطوار کی راہ میں شوخی، رفتار سے نقش قدم کا بجز معلوم۔ آفتاب اگر بجز ذرہ ظاہر کرے یا آسمان پسلی زمین، بے نیازی و استغنا اوج گیر ہے۔ نہ ہمت تنزل گزیریں: بیت

کسانے کہ راہ خدا داشتند  
چنین خرقہ زیر قبا داشتند

خامہ ثنا طراز نے جب یہ دو چار کلمے۔ انراق منشیانہ اور بے مغالہ شاعرانہ اس جامع ضدین دین و دنیا کے حق میں زبان سے آشنا کیے۔ عندلیب گلشن شیراز نے اپنے ممدوح کی ثنا سے اندک نجل ہو کر دل میں انصاف کیا اور بے اختیار طرز کلام کو تغیر دے کر کہا:

بدرویشی ثنا سے مصطفیٰ خاں می کنی آرے

خوشامد گو نہ ای ت اروے حشمت درمیاں بینی

لیکن تقاضاے انصاف دامن گیر ہے او اگر نظر غور سے دیکھا جائے تو سیاق سباق اس تقاضے کا بھی دل پزیر ہے کہ امر واقعی کے بیان میں کیا نقصان؟ اور حرف راست کے اظہار میں کیا زبان؟ تو نہیں دیکھتا کہ علوے شان اوج سپہر سے بالا تر ہے اور سموے مکان کنگرہ عرش والا تر۔ آفتاب اس شبستان دولت میں شمسہ ایوان اور آسمان اس کے قصر جاہ میں خاک آستان۔ اس کے صید گاہ مہارت میں شیر نقش قدم سے پابہ زنجیر اور اس کے دریاے ہیبت میں نہنگ دام امواج میں اسیر۔ تیر آرش اس کی کمان کا خانہ زار قدیم اور گر زفریوں اس کی تیغ رستی سے سے دو نیم۔ فرق جاہ کی بلندی اس کے ایوان رفیع کے آستان تک پہنچتی، اگر مانند گرد اس کے نعلین کی ملازمت بہم پہنچاتی اور پایہ حشمت کی رفعت اس کے قصر بلند کے کنگرے سے نکر کھاتی۔ اگر گل و خشت کے حیلے سے اس کے معار کے ہاتھ میں آجاتی۔ لیکن بے پایانی، اوصاف سے خالی ہوں اور افزونی، ستائش سے ترساں کہ مبادا منزل مقصود سے دوری رہے ار متعناے مقام سے حرماں۔ ناچار پایہ سخن وری کے حرف اور رتبہ ہر پروری کے ذکر سے کہ تو نگران سخن کا پایہ اس کی زکوٰۃ سے نصاب کمال کو پہنچتا ہے۔ واقفان دقائق کمال کو آگاہ کرتا ہے علوم رسمی سے ممانعی آگاہ اور فنون متداولہ میں کامل دست گاہ، اصناف سخن میں قدرت تمام اور فنون شی میں مہارت تام۔ کمال مرتبہ شناسی سے ہر سخن اپنے موقع میں اور ہر نکتہ اپنے مکان میں جلوہ گر۔

غزل میں شوخی، جوانی کا اظہار اور قصیدے میں متانت پیری کا روز بازار۔ معنی، وحدت الفاظ رباعی سے آشنا، ہنگامہ کثرت مثنوی سے جلوہ نما۔ اگر اس کلام کو آغاز کہیے، لب و لہراں کی خجالت کا خوف رہ زن تقریر ہے اور اگر سحر لکھنے نرگس خوباں کی ندامت کا بیم مانع تحریر۔ جس طرح تیغ ہندی ریختہ شاہد ان شگول کے غمزے سے زیادہ تر ناخن بدل زن ہے۔ اسی طرح بادہ شیراز فارسی خوبان سیہ مست کی چشم سے زیادہ تر خمار شکن ہے اور جیسے اس تبلیغ آب دار کے سلح شور اس شہ سوار ہنر کو شیفٹہ کے نام سے مشہور کرتے ہیں۔ اس بادہ صاف کے سر مست اس سے حسار کمال کو حسرتی کے اسم سے مذکور کرتے ہیں۔ جو کثرت اوصاف مہر دہاں اور وفود محمد بند زباں ہے۔ ناگزیر تقریر اوصاف اور ذکر مدائح سے تحریر افکار گوہر نثار پر ساعت اور مستعان سخن رس کو اس نعمت کے لطف سے محو لذت کرتا ہوں۔

### اشعار فارسی

تہدید از ریا کرد دی شیخ شہر مارا  
 امروز ساغر سے خوردیم آشکار  
 در عشق نوجوانی از دین و ال گزشتیم  
 از ما سلام گویندا پیران پارسا دا  
 خندہ چه خوش شیوہ ایست از پس خشم و عتاب  
 لذت دیگر بود زخم نمک سود را  
 ایں لالہ کہ رست از گل ما  
 دانے ست کہ بود دردل ما  
 صرفہ چرا کند بجور از غم عذر فارغ است  
 شاہ بچج می شود طبع وفا سرشت ما  
 دستہ کہ بود در گرو زہد حسرتی

گستاخ تا بہ بند قبا کردہ ایم ما  
کار ہمت نہ با ندازہ طاقت باشد  
مرغ بسمل شدہ راہم سر پروازی است  
ز شور حشر دراں انجمن سخن می رفت  
بہ عشوہ گفت کہ تک فتنہ از خرام من است  
من خود گلویم این کہ تو وہیم مدعی

طرز نگاہ و سوسہ فرما گواہ کیست  
دانم سکہ بہر شیوہ دلم می رود از دست  
دیگر نشناسم کہ چہ لطف و چہ عتاب است  
اگا ہے بسوے غیر نظر کردی و ہر گہ  
دانست کہ می سوزم ازین ازین بیش ترم سوخت  
بر طرہ پر شکن چہ نازی  
آخر ز دلم شکستہ تر نیست  
چشم بد دور از جلالیش  
می بینم و طاقت نظر نیست  
بہ عاشق آں کہ بیا موخت راہ و رسم وفا  
بہ دلبراں نہ برائے شکست پیاں گفت  
تو بدگمانی و در پہلوے تو خوش چشمے  
نگہ پردے تو زیں روے مشکل افتاد است  
نگندہ است سیہرم بہ بند صیادے  
کہ گاہ دام نہ گسترد و در کمین نہ نشست  
فزون ز لف کشد خط سبز او دل ما

بہ دیدہ بیش خلد سبزہ کہ نو خیز است  
 حیرتم کشت کہ ہر لحظہ چساں می کشدم  
 آن کہ در ست نہ تیرے نہ کمانے دارد  
 صد پردہ بروے دوست بستند  
 زان جملہ یکے جمال باشد  
 خوش آندم کز ہجوم شکوہ تلخی زیر لب گویاں  
 تو بر خیزی ز ناز و حسرتی در دامن آویزد  
 شیوہ ناز تو انباز نمی داشت روا  
 لا جرم از ستم دھر امانم دادند  
 پس با کہ می کنفی تو بمن من کنم بہ آو  
 گر دانمے کہ باتو مرا آشنا کہ کرد  
 با سادگان خویش وفا می توای نمود  
 دل بر امید وعدہ فردا نہادہ اند  
 او خموش از سر کبر ست و دل من خورسند  
 کہ سخن ہاے مرا فکر جوابے دارد  
 پہلوے غیر بہ بزمش نکنم جائے کہ نیست  
 چشم آنم کہ نگاہ غلط انداز کند  
 جائے رحم است بر آن بسمل مسکیں کہ ہنوز  
 نیم جانے بہ تنش باشند و قاتل برود  
 خدایا حشر بپا کن بہ ہنگامے کہ عاشق را  
 بہ دل حسرت بہ گردن دشنہ بر لب آفریں باشد  
 خاکم بسر کہ عاشق کار آزمودہ ام

دائم کہ با رقیب بہ خلوت چہا رود  
چندیں میازمای کہ ترسم در اضطراب  
ناگہ شکایتی ز تو ام بر زباں اسد  
بیا و طاعت مقبول را بہ یغما بر  
خلل بکار دعا ہاے مستجاب انداز  
برای شاہد و مے پارہ بمن می بخش  
ندیم از تو دگر حاصل رنج و خریف  
نگہ از نالہ ببلبل بہ رخ گل کردم  
روے گل دیدم و صد خندہ بہ ببلبل کردم  
گہی در صحن مسجد گاہ در میخانہ با اتم  
سر شو ریودہ دارم بہر جاے زپا اتم  
جواب طعنہ حرمان و طنز ناکامی  
ہمیں بس است کہ معشوقہ نازنین دارم  
ظلمت شب برقرار و صبح نا پیدا ہنوز  
حسرتی بے جا سر از خواب عدم برداشتم  
خن بے ربط گوئی حسرتی لیکن نمی گیرم  
ہمیں روداد من ہم بود چوں یارم برید از من  
باجاں بروں بر آمد و اینم گماں نہ بود  
صد حیف ناوکت ز دل آساں بسر آمدہ  
اے کہ تلخ از خن تلخ تو شد عیش مرا  
می توانی کہ تلافی بہ شکر خند کنی  
آں چنانم ز تو آزرده کہ مشکل دیگر

دل من شاد بصد وعدہ و سو گند کنی  
جاں از رقیب خواہی و اصرار می کنی  
کارے ست سہل حیف کہ دشوار می کنی  
کونین رونمائے جہالت نہ می شود  
مارا چہ دادہ کہ خریدار می کنی

### اشعار ریختہ

یکتا کسی کو ہم نے نہ دیکھا جہان میں  
طول اہل جواب ہے زلف دراز کا  
روداد میں ہیں شیفتہ کے مختلف اقوال  
پوچھیں گے وہاں سے جو کوئی معتبر آیا  
ہم طالب شہرت ہیں ہمیں نگ سے کیا کام  
بدنام اگر ہوں گے تو کیا نام نہ ہوگا  
کالے حال تمہار ہے ہمیں بھی تو بتاؤ  
بے وجہ کوئی شیفتہ اف اف نہیں کرتا  
تم لوگ بھی غضب ہو کہ دل پر یہ اختیار  
شب موم کر لیا سحر آہن بنا دیا  
مشاطہ کا قصور سہی سب بناؤ میں  
اس نے ہی کیا گنہ کو بھی پر فن بنا دیا  
اظہار عشق اس سے نہ کرتا تھا شیفتہ  
یہ کیا کیا کہ دوست کو دشمن بنا دیا  
مصروف ہے بہت ہی ہمارے علاج میں  
ہم بھی ذرا علاج کریں گے طیب کا

اے مرگ آ کہ میری بھی رہ جانے آبرو  
 رکھا ہے اس نے سوگ عدو کی وفات کا  
 ہائے اس برق جہاں سوز پر آنا دل کا  
 سچھے جو گرمی، ہنگامہ جلانا دل کا  
 نقشِ تنخیرِ غیر کو اس نے  
 خون لیا تو مرے کبوتر کا  
 خوبی، بخت کہ بیانِ عدو  
 اس کو ہنگامِ قسم یاد آیا  
 اس سے میں شکوے کی جا شکر ستم کر آیا  
 کیا کروں تھا مرے دل میں سور زباں پر آیا  
 کب طالعِ خفتہ نے دیا خواب میں آنے  
 وعدہ بھی کیا وہ کہ وفا ہو نہیں سکتا  
 سودا زدہ کہتے ہیں ہوا شیفٹہ افسوس  
 تھا دوست ہمارا بھی سنبھل جائے تو اچھا  
 محبت نہ ہر گز جتنائی گئی  
 رہا ذکرِ کل اور ہر باب کا  
 پڑے صحتِ آرام کی جان پر  
 مری جان بے صبر و بے تاب کا  
 شکوہ مجھے نہ ہو جو مکافاتِ حد سے ہو  
 واں صلح ایک دم ہے لڑائی تمام شب  
 کیا ہو سکے کسی سے علاج اپنا شیفٹہ  
 اس گل پہ غش ہیں جس میں محبت کی بو نہیں

دشمن کہیں گیا نہ ہو آنکھوں سے شیفٹہ  
اس کی گلی میں آج نشان قدم نہیں

### شیون

شیون تخلص، حافظ سید اکبر علی مبرور، ہمشیرہ زادہ مفتی محمد اکرام الدین مغفور  
غفر اللہ لیہا کہا وائل میں حافظ تخلص کرتا تھا۔ علوم متداولہ میں متقی و تحقیق کا رتبہ  
بلند اور سخن سنجی اور شعر گوئی کی طرز دل پسند۔ تہذیب اخلاق میں تکتائے روزگار، حلم  
و بردباری میں شہرہ و دیار۔

کتاب موجز، کو کہ علم طب میں مصنفات قرشی علیہ الرحمہ سے ہے۔ زبان فارسی  
میں طرز دل پسند کے ساتھ ترجمہ کیا۔

سن بارہ سواٹھ سٹھ ہجری میں سفر آخرت اختیار کیا۔

یہ چند شعر اس کے نتائج افکار گوہر نثار سے ہیں:

کشتہ تیغ نگاہ تو یہ خون می غلطید  
جاں ہمی داد و دگر زخم تمنا می کرد  
دین و ایماں عمہ در باخت بہ یک غمزہ او  
شیون از بے خردی دعوے تقوی می کرد  
کلک قضا کہ نقطہ مشکیں بدل گذاشت  
آں را برائے مہر بتاں انتخاب کرد  
نامہ و قاصد بہ دوست چون نتواند رسید  
رنگ رخ جستہ راں بال پریدن دہیم  
شد بندہ کسے کہ گرفتش بہ بندگی  
باید بحال زار زینجا گریستن

آبی بروے کار نیارو گرہ ات  
اے دیدہ شرم باز ز بے جا گریستن



## باب الصاد والمہلمہ

صابر

صابر تخلص ہے ہیچ شناس مکتب دانش، ناشناسے کشور بنیش، راوم اوراق پریشاں، قادر بخش ہیچ فہیم ہیچدان کا کہ مثل دہان خوباں ہیچ اور مانند زلف محبوباں دل شکستہ ہے۔ یہ رنگ نقش قدم نارسا اور بساں موج آب وارستہ ہے۔ اگر بستر خواب پر پاؤں پھیلائے، کمال لاغری سے کلیم دیدہ مور کا طول اس سے دو چند نظر آئے اور اگر راہ سعی میں قدم اٹھائے، نہایت ناتوانی سے تو ہم حرکت کی لیاقت اس کا ایک اعجاز شمار کیا جائے۔ اس کی رسائی کو نقش قدم کے ساتھ دعویٰ ہمسری اور اس کی سعی کو موجسراب سے لاف برابری، ضعف کی اعانت سے رنگ پریدہ کو اس کے حق میں حکم فلاخن اور جوش وحشت سے فراخی، صحر اس کے قدم کے سامنے تنگی۔ دامن، آہ اگر اس کے لب سے بلند نہ ہوتی۔ کرہ نار کا کیوں کرا ثبات ہو او اشک اگر اس کی آنکھ سے نہ گرتے، ابر سر مایہ گوہر سے کس طرح تو نگر ہوتا؟ شفق ایک قطرہ ہے اس کے خون جگر کا، سحاب ایک ٹکڑا ہے اس کے دامن تر کا، گریہ اس کی آنکھ کی بدولت با آبرو، نالہ اس کے لب کے طفیل آسمان سے دو بدو۔ اگر اس کی خاک اکسیر نہیں تو باد صبا کو اس قدر جستجو کیوں ہے؟ اور اگر اس نے اس کے دانت کھٹے نہیں کیے تو رقیب اس کی سامنے چیں یہ ابرو کیوں ہے فغاں جب اس کے سینے میں آیا، کیا سے کیا ہوا گیا اور نالہ جب اس کے لب سے گزرا، برق بلا ہو گیا۔ اگر یہ عاشق مزاج نہ ہوتا، عشق و ہوس میں کیا تمیز ہوتی؟ اور اگر یہ خون دل سے گل افشاں نہ ہوتا، خاک چمن کیوں کر گل خیز ہوتی؟ اس ضعف گریباں تک ہاتھ لیجانا اسی کی ہمت ہے اور اس ناتوانی پر اپنے غبار کو ہوا کے ساتھ دست و گریباں رکھنا اسی کی جرات ہے۔ معشوق کو صفائی چہرہ کی تعلیم یا آئینے کا ایجاد ہے یا اس صاف دل کا، دل ربا کو بار بار کی شوخی کا سکھانا کچھ ناز بے جا کا شعبہ ہے، کچھ اس کی نیاز پاشی، متصل کا۔ داغ

جگر، رشک لالہ، حلقہ آہ، ہم دوش لالہ، چاک گریباں اس تقاول پر دست جنوں کا  
 شکر گزار، زخم جگر اس قدر خراش پر ناخن الم کا سپاس دار، سوسن کے مانند باوجودہ  
 زبانی کے خاموش اور گل کی طرح باوصف خوش نفسی کے ہمہ تن کوش، سرو کے مانند  
 موزوں طبع، لیکن نالہ وہ نغاں سے مسرور، صنوبر کی طرح سراپا دل مگر سر سے پاؤں  
 تک زخموں سے چور۔ بلبل خوش الحان ہے گل رخساروں کی یاد میں نغمہ پیرا قمری سجع  
 خواں ہے سرو قامتوں کی جستجو میں کوکوسرا، نہ دل سوائے نالہ عشق کے کسی بات سے  
 مالوف اور نہ طبیعت بہ جز حرف محبت کسی سخن سے مشغوف۔ مانند سایہ وضع خاک  
 ساری ایک جامہ ہے اس کے تن پر راست اور مثل محراب انداز تسلیم ایک شیوہ ہے  
 اس کی سرشت میں بے کم و کاست۔ نارسائی سے اپنے آپ کو نہیں پہنچتا اور کمال  
 رفعت کے تصور میں پستی، اعتبار کا حرف نامسموع اور خود شناسی سے اپنی حقیقت کو  
 نہیں پہچانتا اور آپ کو دور سمجھ کر کورنہی کا طعنہ نامطبوع۔ پستی کو اس کی بلند شان کے  
 مقابل اپنی بلندی پر افتخار اور حسیض کو اس کی اوج کے سامنے اپنی رفعت کا پندار۔  
 افسوس، میں کہاں اور کہاں یہ سخن طرازی، کجا راقم اور کجا یہ افسانہ پردازی؟ ہنگامہ  
 عجیب برپا ہے اور ماجراے غریب چہرہ کشا ہے۔ کمال کے پندار اور نسب کے کبر اور  
 حسب کی نخوت سے قطع نظر کش مکش احباب اور تقاضاے شیخ و شاب ہر دم دامن  
 گیر ہے کہ افتقار اہلیت اور داعیہ انسانیت سے عجز و قصور پر اعتراف کرنا اور گو کہ  
 طبیعت خدا و منشاء علوم اور مبداء فہوم ہو۔ اپنے آپ کو جہل و بے دانشی سے متصف  
 جاننا اصحاب فہم اور ارباب درایت پر واجب تو ہے لیکن نہ اس قدر کہ مرتبہ واقعی اور  
 رتبہ نفس الامری پر نگاہ نہ کریں ار اپنے جوہر طبیعی اور ہنر ذاتی سے اغماض کر کے  
 دانستہ ایک گوہر بے بہا کو خاک ندلت پر گرا دیں۔ لاف نامعقول اور گزارف فضول کو  
 پایہ بلند جاننا اور ناحق و ناروا اپنی لیاقت سے بالاتر کسی محل کو تلاش کرنا تو نامزوا ان ہی  
 ہے۔ لیکن یہ بھی قدم فردر پایگاہ میں رکھ کر حفظ مراتب کا سررشتہ یک لخت ہاتھ سے

دے دیں۔ غلوے پایہ آیا اور بلندی، شان اجداد تو کچھ تیرے قلم کی چرب زبانی اور تیرے خامہ چابک رقم کی رطب السانی کی محتاج نہیں، بتو وہ آفتاب ہے کہ عالم اس کے فروغ س کام یاب ہے۔ اور تہذیب و اخلاق اور علم و تواضع کا حال تو ظاہر ہے کہ اپنی زبان سے کس قدر فقرے مضمون فروتنی اور بیان عجز و انکسار میں مسلسل تقریر کیے کہ پاس آشنائی نے ہم دل سوزان صداقت منش کو اتنی تہدید پر مستعد اور اس قدر سرنش پر سرگرم کیا۔ اپنی نظم ثریا پایہ کے مرتبے کو دیکھ، اور اپنی نثر نثرہ کی رفعت پر نگاہ کر، فروغ معانی کو خیال کر، خوبی عبارت کو ملاحظہ فرما، نظر غور اور نگاہ تامل کی وہ باریک بینی کدھر گئی اور طبیعت شوخ اور فکر رسا کی وہ چالاکی کہاں ہے؟ اپنے سخن والا رتبہ اور کلام عالی درجہ کے صفات ظاہرہ اور اوصاف باہرہ سے یہاں تک چشم پوشی کوئی تیرے مرتبے میں تو البتہ نقصان نہیں پیدا کرتی اور یہ بھی مانا کہ تو اس خمبول پر راضی اور اس گم نامی سے خوش دل ہے، خود سخن کی داد بے داد کا کیا علاج اور کلام معجز نظام کے شکوے کا کیا چارہ۔ تیرے دیوان میں بنائے سخن کی متانت ایسی ہے کہ نقش مسطر اس کے اثر سے گویا پتھر کی لکیر ہے اور طراوت الفاظ اس طرح کی کہ مد سطور اس کی تاثیر سے بعینہ موج آب کی تحریر ہے۔ نظم کا مرتبہ ایسا بلند کہ نظر جب تک دوش فکر پر متمکن نہ ہو اس کے ادنیٰ پائے پر پہنچ نہ سکے اور نثر کی دست گاہ ایسی وسیع کہ نگاہ مطالعہ جب تک وحشت عاشق سے تیزی رفتار و ام نہ لے، ابد تک اس میدان سے قدم باہر نہ رکھ سکے، نقطہ اور دائرہ سخن کا فروغ معنی سے ماہ اور ہالہ اور طراوت لفظ سے قطرہ شبنم اور برگ لالہ۔ صفائی عبارت خطوط سے اس طرح جھلکتی ہے جیسے پردہ شب سے سفیدہ صبح کا نظہور۔ روشنی معنی دوار حروف سے ایسی جلوہ گر ہے جیسے افق سے آفتاب کا نور۔ معانی سوزناک اگر الفاظ مطرا میں نہ ادا ہوتے، کاغذ جل چکا ہوتا۔ مضامین جنوں انگیز اگر عبارت متین میں نہ بندھے ہوتے، ورق کاغذ باد کی مانند ہوائی ہو گیا ہوتا۔ ابیات غزل و صف خط و خال سے جملہ عروس، رفتار

قلم خوبی تحریر سے جلوہ طاؤس، رباعی عارفانہ میں الفاظ عبارت جلوہ اسرار سے سینہ ارباب کشف و شہور، اشعار عاشقانہ میں دوا حروف ملاحظت سخن سے جراحات نمک سود، سطر اثر موزونی سے سرو، صفحہ رنگینی ہنقوش سے بال تدرؤ، غفلت کے فریب میں آ کر اپنے رتبہ بلند سے اغماض نہلکر اور کسر نفسی سمجھ کر فروتنی کو کام نہ فرما۔ اپنے حق میں وصف مبالغہ آمیز قبیح ہے نہ بیان واقعی۔ یہ وہ سخن ہے کہ اس کے اوصاف واقعی اگر اہام کی شان میں مذکور ہوں۔ ارباب تحقیق اس کو مبالغہ تصور کریں اور اگر اس کا نفس الامرو حقی کے حق میں بیان ہو، اصحاب فہم اس کو غلو و اغراق مقرر کریں۔ یہ باتیں تو اہل و داد کی دل سوزی اور کمال اتحاد سے باعث سامعہ افروزی ہیں اور بشریت کا تقاضا اور ہوس کا اقتضا چشمک زن ہے کہ اہل روزگار کا کروفر اور اخوان زمانہ کا ظمطراق یوں زبان پر ہو۔ اگرچہ خلاف واقع ہی سر بہ سر ہو، اور آپ کنج خمول میں بسر کیجئے اور اپنے استحقاق سے کسی قدر شناس کو خبر نہ دیجئے، یہ کسی ہوشیاری کا ثمرہ اور کسی عقلمندی کا نتیجہ ہے؟ اور غیرت ہم سری اور پاس ناموس کی یہ تحریک ہے کہ بلند پایگان عظام کی صف میں بیٹھنا اور مرہج نشینی کی ہوس میں ان کے ساتھ ایک مسند پر متمسک ہونا اور زریں لباسان مرصع پوش کے حلقے میں ہم چشتی کے ارادے سے قدم رکھنا اور پھر اپنی وضع کو تھیر نہ دینا اور لباس سادہ و کسوت بے تکلف کو ارباب زرق برق کے سامنے موجب نجالت نہ سمجھنا اثر غفلت کا ہے۔ نہ ثمرہ آگاہی کا۔ یہ اور امر احباب کا مجبور اور یہ مغلوب طبیعت مشہور گلیم اطاعت سے پاؤں دراز نہیں کر سکتا اور جادہ انحراف میں قدم نہیں دھر سکتا ہے اور اہل انصاف کے گوش گزار کرتا ہے کہ ہر چند آباے عظام اور اجداد کرام کی بدولت نسبت شاہ زاوگی سے مشرف اور بہرہ بلند نامی سے کام یاب ہے۔ لیکن دولت کمال کے طفیل اور افاضل روزگار کی تربیت کے اثر سے اس نسبت کا نیاز مند اور اس و سالت کا محتاج نہیں ہے:

المذہب اللہ کہ نیازم بہ نسب نیست

## ایک شہادتِ طلسم لوح و قلم را

جوش و خروش ہوس اور غلبہ و نمانتِ طبیعتِ خواہی نخواہی مجھ کو ورطہ ہلاک کی طرف کھینچ کر لے چلا تھا کہ قائدِ اتوفیق نے رہبری اور خضرِ سعادت نے رہ نمائی کی، کہ اے مستِ شرابِ غفلت، زبان اس یا وہ گوئی سے بند کر اور شیوہ خاموشی کو پسند کر اور مثل یا ران شیریں سخن کے اپنے جواہر آبِ دار کو بھی طبقِ اوراق پر جلوہ دے کہ بوے مشک اور رازِ عشق کو خود چھپنے کی صلاحیت نہیں۔ اگر اس برق میں کچھ تابش اور اس جلوے میں کچھ شوخی ہے۔ نگاہ تماشا خود خبردار اور طبیعتِ اربابِ شوق خود بے قرار ہو جائے گی۔ ضمیر حیا تخمیر اور طبیعتِ شرم طویت نے اس انداز کو مناسب مزاج کے اور نصیحت کو موافق ارادے کے پا کر چند شعر فارسی اور ریختہ ثبت اوراق کیے:

### اشعار فارسی

رشک خورشید میہمان من است  
آسماں رتبہ آستان من است  
جگرم خون شدہ است در عشقش  
زاں سبب خون چکاں بیاں من است  
دوش از شور نغانم ہمہ بیدار شدند  
بخت خوابیدہ من بود کہ بیدار نبود  
در چمن ہر گہ کہ زکر کر آں رخ گل گون کنم  
چشم بلبلی راز اشک لالہ گون پر خون کنم  
صبح امید مانہ دیدست اگر دمید  
ایں صبح راز دود جگر شام کردہ ایم  
لرزد فلک ز شرم جفا ہاے خویش  
اکنون کہ نیم نالہ سر انجام کردہ ایم

منعم از الفت ترسا بچہ نتوان کردن  
 وہ چه دشوار بود گبر مسلمان کردن  
 کار عالم ہمہ واروں ست دہد جمعیت  
 جان و دل را گرو زلف پریشان کردن  
 وہ چه زیباست بروے تو زخود رفتن و باز  
 حرف صد شکورہ زدن سد دست بد اماں کردن  
 با من فریب ای بت نوشاد می کنی  
 ہر دم بوعده د گرم شاد می کنی  
 خواهد غبار من کہ بیفتد بدامت  
 گرم سرت بگو تو چه ارشاد می کنی  
 دانستہ ام کہ در نظر تست مرگ من  
 با من کہ شرح قصہ فرہاد می کنی  
 رنجہ ز نالہ تو دل نازک حبیب  
 صابر خموش باش چه فریاد می کنی

### اشعار ریختہ

عصیاں کی دولت اب تم نجلت سے بعد مرگ  
 اٹھنا مرے غبار کو دشوار ہو گیا  
 محفل میں میں تو اس لب مے گوں کے سامنے  
 نام شراب لے کے گنہ گار ہو گیا

### مطالع

نظارہ برق حسن کا دشوار ہو گیا  
 جلد وہ حجاب دیدہ بیدار ہو گیا

حائل ہوئی نقاب تو ٹھہری نگاہ شوق  
 پردہ ہی جلوہ گاہ رخ یار ہو گیا  
 معلوم یہ ہوا کہ ہے پرش گناہ کی  
 عاصی گنہ نہ کر وہ گنہ گار ہو گیا  
 اس کی گلی میں ان کے کیا کیا اٹھائے رنج  
 خاک شفا ملی تو میں بیمار ہو گیا  
 پیری میں ہم کو قطع تعلق ہوا نصیب  
 قامت خمیدہ ہوتے ہی تلوار ہو گیا  
 ہے غلط انداز کتنی ہستی، موہوم آہ  
 اس کی دولت سے جو اپنا تھا وہ بیگانہ ہوا  
 ہے بنائے خلق اک ہنگامہ پردازی تری  
 منزوی ہونے پہ بھی کیا معرکہ آرا ہوا  
 ہے نگاہ آشنا کو ہر جگہ جلوے سے ربط  
 دیر بھی کعبہ تھا جب میں ناصیہ فرسا ہوا  
 تیری رہ میں جان دینی ہے حصول زندگی  
 نقش پا زیر قدم مٹتے ہی پھر پیدا ہوا  
 لب تلک آکر سخن پھر جائے ہے دل کی طرف  
 حرف یاں کس کا زباں نطق کو سرما ہوا  
 صفحہ ہستی پہ یاں ہر گز نہ تھا حرف دوئی  
 نیستی کس کے مٹانے کا تجھے سودا ہوا  
 ماہیت اپنی جو بھی راز تیرا کھل گیا  
 ہم کو اپنا ہی گریباں دیدہ بینا ہوا

میں ہوں خود دریا ولے کو تہ نظر کے سامنے  
 ظرف موج و قطرہ میرے رخ کا اک پردا ہوا  
 بند کر ناداں زباں کو حق کو سب کہتے ہیں تلخ  
 لب کے وا کرنے پہ یاں منصور کیا رسوا ہوا  
 گہ حرم میں اور گامے دیر میں دیکھا اسے  
 طور ہر جائی چنے کا اس پہ کیا زیبا ہوا  
 وصل سے عاشق نے پایا مرتبہ معشوق کا  
 قطرہ خود ریا ہو جب واصل دریا ہو ا  
 ختم ہیں نیرنگیاں تجھ پر کہ تیرے حسن سے  
 اتنی پیرنگی پہ کس کس رنگ کا جلوہ ہو ا  
 ہائے پہنچا نہ گیا قید خودی سے اس تک  
 اپنے ہی دام سے چھٹنا مجھے دشوار رہا  
 مجھ میں اور اس میں ہے آئینہ و تمثال کا ربط  
 دور بیٹھے پہ بھی پاس اپنے وہ دل دار رہا  
 مجھو کو حسرت کے نکلنے نے نکالا گھر سے  
 ناتوانی سے سبک کیا یہ تن زار رہا  
 خفتہ بختی بھی عجب مایہ آگاہی ہے  
 طالع غیر کے مانند میں بیدار رہا  
 منہ پہ کہ دیتے ہیں جو دل میں ہے آئینہ نمط  
 تم بٹے اور نہ یاں دل میں کچھ اے یار رہا  
 خشک جب پایا دہاں زخم دل خنجر اک  
 آب کا قطرہ بنا پیکان تیرے تیر کا

خوف کاے آہن دلوں کو آہ کی تاثیر کا  
 شمع کے شعلے سے منہ مڑتا نہیں گل گیر کا  
 آگ ہے گویا کہ خون گرم اس نچیر کا  
 سو کھتا ہے یاں تک آتے دم تری شمشیر کا  
 آتش دل کے سبب دست مصور میں بنا  
 کاغذ آتش زدہ صفحہ مری تصویر کا  
 مثل زر تیری کدورت سے مری رنگت ہے زرد  
 حکم رکھتا ہے ترے دل کا غبار اکسیر کا  
 تو تو کیا دیوار زنداں بھی نہیں رکھتی ہے کان  
 ہے گراں کچھ اس قدر نالہ مری زنجیر کا  
 تیرہ بختی کا کھلا عقدہ نہ اس سے مثل شب  
 ماہ نو ہے گویا، ناخن مری تدبیر کا  
 لطف سوزش کو کہوں یا درد کی لذت کو ہائے  
 دل کے ایک اک داغ پر ہے زخم سو سو تیر کا  
 ہے فغان کو کیا زباں درکار وقت پیچ و تاب  
 بے زباں نکلے ہے منہ سے نالہ ہر زنجیر کا  
 اس کی آنکھیں خوبی، جو ہر پہ رہتی ہے مدام  
 ہے چراگاہ غزالاں سبزہ اس شمشیر کا  
 عمر بھر چھوٹے نہ ہر گز کشمکش کے دام سے  
 ہم جسے سمجھے تھے ہستی دام تھا تزویر کا  
 ظالموں کے واسطے کج طینتی بھی حسن ہے  
 خوبی ترکیب میں داخل ہے خم شمشیر کا

رسائی غیر کی مشہور تجھ تک ہے ولے  
 مرا ہی دل میں ترے جب نہ تب غبار آیا  
 میں اس کی آنکھ میں کیا پاؤں گا جگہ صابر  
 مری نظر میں مرا جب نہ جسم زار آیا  
 ہماری خاک میں اتنی کہاں رسائی ہے  
 نہ جانیں دل میں ترے کس طرح غبار آیا  
 چھپنے سے بڑھا شوق ورگنہ کبھی اتنا  
 ملنے کا ترے پہلے تو کچھ دھیان نہیں تھا  
 کہتے ہیں کہ ہے واہمہ خلاق یہ سچ ہے  
 جس جا پہ گیا وہم ہمارا تو وہیں تھا  
 خفت سے مرا پلہ یہ اونچا تھا کہ مجھ سے  
 نیچا کئی فرسنگ سر عرش بریں تھا  
 وہ ہی بت قاتل ہے جس کو عمر بھر پوجا کیے  
 ڈر ہے کیا منہ لے کے جاؤں داور محشر کے پاس  
 ہوتا ہے فیض اہل توکل کو غیب سے  
 اک قطرہ بحر سے نہیں لیتی کبھو صدف  
 اہل صفا کے ربط سے بڑھتی نہیں ہے شان  
 پاتی نہیں گہر سے کبھی آبرہ صدف  
 رخ کی اس گرمی پہ مڑگاں کے کچی ہے وہ ہے  
 آگ سے بھی تو نکلتے نہیں اس تیر کے بل  
 بے رنگیوں سے اپنی ہیں رنگ کی نمودیں  
 باغ جہاں میں گویا نا فصل بہار ہیں ہم

گر کچھ وہ منہ لگاتا تو دیکھتے تماشا  
 اس قبر پر تو جاتے واں بار بار ہیں ہم  
 وحشت کے کام سارے اس ضعف نے چھڑائے  
 بیٹھے ہیں یوں کہ گویا نا کردہ کار ہے ہم  
 اک برق سی چمکتی ہے رہ رہ کے سامنے  
 وہ برق و ش قریب کہیں مہیاں نہ ہو  
 کیوں کر بچوں میں دست اجل سے جو ضعف سے  
 پوشیدہ یوں نظر سے تن ناتواں نہ ہو  
 اے موت ابھی نہ آ کہ ہوس وہ نکال لے  
 قتل کی آرزوے ستم راہگاں نہ ہو  
 پہلے تو اس کو اتنی جفاوں کا تھا نہ شوق  
 تاب و تلوں کا اپنی ہی یہ امتحاں نہ ہو  
 تھمتی نہیں ہے خون کی دھار اس سے ایک دم  
 خنجر ترا مری مرہ خون چکاں نہ ہو  
 اس سن میں جائے دیتے ہیں انساں کو آنکھ میں  
 جوں طفل اشک چاہیے ہر گز جواں نہ ہو  
 اس کو کہاں چھپاوں کہ رخ کے فروغ سے  
 آئے خیال میں بھی تو ہر گز نہاں نہ ہو  
 مرتا ہوں قبر میں بھی اسی خوف سے کہ حاے  
 پوشیدہ زیر خاک کہیں آساں نہ ہو  
 ایسا گداز غم نے گھلایا کہ مثل شمع  
 گر تن میں ڈھونڈھیے تو کہیں اسخاں ہو

لوں ہاتھ سے جہاں کے سخن میں پناہ کیا  
اُس جا زمیں تو ہو گی اگر آسماں نہ ہو  
آنکھوں پہ میری چل کے وہ اغیار سے تجھے  
پائیں سراغ کیا جو قدم کا نشاں نہ ہو  
خوش طالعوں کو قید تعلق نہیں پسند  
ورنہ ہما اور اُس کے لیے آشیاں نہ ہو  
دیکھو تو ضد کہ مرے ہی کرتے ہیں مجھ کو ذفن  
تا ایک شب بھی مردہ مرا میہاں نہ ہو  
صابر گیا تھا کعبے پر اب تک نہیں پھرا  
رشتے میں مل گیا گھیں پیر مغاں نہ ہو  
اول مرے ہی محبت کو جا کر کیا ساہ  
دود نعاں چڑھا جو مرا آسماں پہ کچھ  
مجھ کو بساں نقش قدم چھوڑ کر چلے  
صابر نہ اعتماد رہا ہرماں پہ کچھ  
مجھ کو جگہ کہاں ہو کہ آتا نہیں نظر  
دل میں ترے تو غیر سے خالی مکاں مجھے  
مجھ سے ہی چاہتا ہے وہ ہر ستم کی دار  
سمجھا ہے اپنے ظلم کا اک قدر دار مجھے  
جاؤں گدہر میں بیچ کے کہ رکھتا ہے پائمال  
ظالم ادھر تو اور اُدھر آسماں مجھے  
ظالم جفا کشی کی ہو س تو نکال لوں  
تجھ سا ستم شعار ملے گا کہاں مجھے

کہتا ہوں اضطراب میں ایک اک سے حال دل  
 رسوا کرے گی خلق میں میری زباں مجھے  
 اتنا یہ بار غم جو نہ کرتا گراں مجھے  
 ساتھ اپنے چرخ تک لیے جاتا فغاں مجھے  
 رسوائیوں کے شوق نے ہر گز نہ مثل بو  
 غنچے میں بھی دیا کبھی رہنے نہاں مجھے  
 نقش قدم تک نہیں رکھتی رہ عدم  
 ماما و گرنہ قافلہ رفتاں مجھے  
 اس چرخ بے دماغ نے سوسن کی طرح سے  
 رکھا خموش دیں بھی اگر دس زباں مجھے  
 اس اضطراب دل سے اٹھتا ہوں چونک چونک  
 حاصل ہوئے نہ مر کے بھی خواب گراں مجھے  
 اتنا تو ناتواں ہوں میں اے بدگماں کہ شوق  
 ساتھ اپنے کھینچ کھینچ کے لایا یہاں مجھے  
 مرگ شب وصال کی خوبی ہے ورنہ یار  
 رکھتا نہ گھر میں تا بہ سحر میہاں مجھے  
 چھپتا پھروں ہوں خلق کی نظروں سے پر فلک  
 کرتا ہے بوے گل کی طرح سے عیاں مجھے  
 پیری میں جانتا ہے ممد ہر جواں مجھے  
 قد نے خمیدہ ہو کے بنایا کہاں مجھے  
 جھپکے نہ پاتک آتے ، سراپا میں کیوں حسن  
 دکھائی دے نہ بیچ میں جب وہ میاں مجھے

خواب عدم سے چین ملا مجھ کو بعد عمر  
 بیدار کر نہ دے کہیں یہ نو حہ خواں مجھے  
 کیا ہم کلام ہوں کہ خدا نے بنا دیا  
 اے یارے بے دھاں تجھے اور بے زباں مجھے  
 ہوں میں بھی اپنے شیشہ دل کی صفا سے تنگ  
 مشکل ہوا ہے راز کا رکھنا نہاں مجھے  
 چھوڑانہ تیرے تیرے یاں مرغ نام  
 بے جاں دکھائی دیوے ہے زاغ کماں مجھے  
 میں بھی ہوں اس کی راہ میں گویا کہ نقش پا  
 پایا وہیں ہے چھوڑ گئے تھے جہاں مجھے  
 دل میں بھی دی جگہ تو کدورت کے ساتھ دی  
 رکھتے ہیں خاک میں ہی ملائے بتاں مجھے  
 ناخن غم نے کیا مثل نگیں مجھ کو کہ ہے  
 سینہ کاوی سے مری نام تمھارا باقی  
 چلتے چلتے ہے کئی عمر ہمیں مثل نفس  
 اور رہا منزل مقصود کا رستا باقی  
 ہے ہجوم نگہ شوق ترے رخ پہ نقاب  
 بے حجابی میں بھی اب تک ہے وہ پردا باقی  
 تیغ کھینچے ہوئے ابرو ہے مرے سر پہ ولے  
 ہے فقط چشم سخن گو کا اشارا باقی  
 لاغری نے یہ کیا گم کہ جہاں میں اپنا  
 خام ہی نام رہا صورت عنقا باقی

ہوں وہ مے کش کہ ہوا میرے ہی انگور میں صرف  
 تھا جو منصور کے خوں کا کوئی قطرا باقی  
 ہم نشیں لطف شب وصل تو تھا ہی کہ مجھے  
 یہ گماں تھا کہ رہے کچھ نہ تمنا باقی  
 پر کہوں کیا دم رخصت جو مزا تھا کہ مرے  
 دل میں ارمان ہے اُس لطف ادا باقی  
 رات بھر جا گئے سے نیند کا آنکھوں میں خمار  
 اور کچھ کچھ اپر نشہ صہبا باقی  
 بھینی بھینی سی رنگت ، وہ پریشان ترکیب  
 لب پہ بد رنگ سا کچھ پان کا لاکھا باقی  
 آنکھ کے ڈوروں میں کم کم سی وہ سرخی کی نمود  
 تھوڑا تھوڑا سا اک انداز سے سرا باقی  
 ایک اک گام پہ بل موے کمر میں سو سو  
 کاٹا شاق نزاکت سے وہ رستا باقی  
 اب نہ وہ شب کا مزہ اور نہ وہ صبح کا لطف  
 رہ گیا اک کف افسوس کا مانا باقی  
 کچھ نہ پوچھو فرطِ مہاں کو کہ میرے حال سے  
 درد ہے داغ ہے ، حسرت ہے سو مایوس ہے  
 حال میرے تجھ سے کہہ دیتا ہے اے عالم فریب  
 جو مرا ہم راز ہے گویا ترا جاسوس ہے  
 ہوں وہ لانر کہ اڑاتی ہے صبا کوسوں تک  
 بوے گل جان کے ہر جانب گل زار مجھے

دیر میں آکے ہوئے اور ہی جلوے سے دو چار  
 مل گئی رہ جو ضالیت سے پڑا کار مجھے  
 مجھ کو ساماں کے نہ ملنے سے ہوئی افزائش  
 کیا بنایا تھا تمنائے خریار مجھے

### صاحب

صاحب تخلص، شیرزماں خاں، نبیرہ یکتاے روزگار و حید شہر و دیار، حافظ  
 عبدالرحمان خاں احسان تخلص غفر اللہ لہ۔ جناب مرحوم کی اوقات حیات میں اصلاح  
 شعر اسی جناب تقدس ماب سے لیتا رہا۔ جب اس نفس مقدس نے سفر ملک آخرت  
 اختیار اور مستفیدان اعتقاد منش کو اپنی مفارقت ناگزیر کے اندوہ و الم سے ہم کنار کیا،  
 شیخ ابراہیم زوق مرحوم سے استفادہ سخن کیا۔ مردخوش اخلاق و نیک نہاد ہے۔ یہ دو  
 تین شعرا اس کے نتائج افکار سے ہیں:

شرمندہ ہے ناکامی ، فرہاد سے اتنا  
 ہرگز کبھی تیشے کا سر اوپر نہیں ہوتا  
 کس کس کو میں بتاؤں کہ یار غم فراق  
 دل پر نہیں ، جگر پہ نہیں، جاں پر نہیں  
 ذرا آنکھوں میں رکھنا اس کو صاحب  
 کہیں یہ طفل اشک ابتر نہ ہووے

### صادق

صادق تخلص، محمد عزیز الدین ولومولوی اساس الدے ان نبیرہ کلاے دہر، حافظ  
 ابوالموید خاں مرحوم تغمدہ اللہ بغفرانہ، برادر حقیقی محمد سعید الدین سعید۔ ہر چند وطن

اصلی اس کا بدایوں ہے لیکن عرصہ دراز ہوا کہ انقلاب روزگار نے زمین فیض آگیاں  
 شاہ جہان آباد حرسہ اللہ عن الشر والفساد پر برات روزی مقرر کر کے اس گل کو وطن بنا  
 دیا۔ سین عمر اس گزیدہ اطوار کے تیس اور اوصاف حمیدہ ہزار در ہزار ہیں۔ سابق منا  
 سبت نام سے عزیز تخلص تھا، اسی واسطے بعض غزل کا مقطع اس تخلص کے زیور سے مقطع  
 ہے۔ استفادہ اس فن کا مرزا اسد اللہ خاں غالب سے کیا ہے۔ یہ چند شعر اس کے  
 نتائج افکار سے ہیں:

اس تنگ نالے دہر میں ہم جس کو اے عزیز  
 دل دار سمجھے تھے وہ دل آزاد ہو گیا  
 رہے تا بعد مردن بھی علامت جذب کی باقی  
 بنایا سنگ مقناطیس سے صادق کے مدفن کو  
 ہم دم زنج تھے بھر کے نظر دیکھ تو لیں  
 کاش کے تیز ترا خنجر خون خوار نہ ہو  
 لے گئی دل اک گنہ میں اس کی چشم نیم خواب  
 مست ہم سمجھے تھے اس کو پر بہت ہشیار ہے  
 اک نگاہ ناز سے ہے کام یاں اپنا تمام  
 قتل کرنے کر مرے کیا تیر و پیکاں چاہیے؟

### صادق

صادق تخلص، تہور بیگ، وطن آباد و اجداد اس نیک نہاد کا تخلص آباد ہے کہ ایک  
 معمورہ ہے قریب فرخ آباد کے مسکن و موطن فاغنه، اور مولد اس کا شاہ جہان آباد۔  
 سنا گیا کہ زمرہ سواران بادشاہی میں منسلک ہے۔ شعر ریختہ کہتا ہے۔ یہ ایک شعر اس  
 کی غزل سے منتخب ہوا:

آوار گان عشق کو مانند گرد باد  
اک جا قرار ہو تو کوئی جستجو کرے

### صادق

صادق تخلص شیخ محمد صادق قریشی۔ سنین عمر چالیس سے متجاوز اور میر نظام الدین  
ممنون سے فن سخن میں تلمذ۔ چھ سات مہینے کے عرصے سے مفقود الخبر ہے۔ یہ دو شعر  
اس کے یاد تھے:

یوسف کو خاک کیجئے بلجا نیاز کا  
اس میں نہ یہ جفا نہ یہ انداز ناز کا  
نے جنگ ہی کا طور نہ کچھ صلح ہی کے ڈھنگ  
سماں نہ سوز کا ہمیں حاصل، نہ ساز کا

### صالح

صالح تخلص، مرزا مصلح الدین۔ فرزند ارجمند مرزا حسین بخش، حضرت ظل سبحانی  
کا نواسہ اور مرزا فتح الملک بہادر ولی عہد خلیفہ دوراں کا ہمشیرہ زادہ ہے۔ کتب فارسی  
کی سواد روشن اور خاطر کو شگفتگی سے رشک گلشن رکھتا ہے۔ ریختہ گوئی میں مرزا  
پیارے رفعت تخلص سے تلمذ ہے۔

یہ چند شعر اخوش فکر کے تحریر ہوتے ہیں:

نکلتی جان تو کیوں کر نکلتی  
کہ دم تو یار میں اکا ہو اتھا  
وہ لوگ کون تھے کہ جو برسوں ستم سبے  
اپنا تو دو ہی دن میں عجب حال ہو گیا  
ہم خاک ہوئے تو بھی رکھی چھیڑ ببا نے

نکلی نہ کسی طرح سے آرام کی صورت  
 دل اس سے پھیر تو لیتا میں ناصح مشفق  
 پہ کیا کروں کہ نہیں ہے یہ اپنے بس کی بات  
 مانا یونہی ہے آپ نے مجھ سے جو کچھ کہا  
 لیکن زبان خلق کی تدبیر کیا کروں  
 ہم کو تو دل لگی میں اٹھیں ہیں حلاوتیں  
 سو دل خدا جو دیوے تو سو جا لگائے  
 زندگی کی نہیں صورت نظر آئی ابکی  
 درد دل میں یہ اٹھا ہے کہ خدا خیر کرے

### صبر

صبر تخلص اجدوہیا پر شاد، قوم کا سیٹھ، ساکن شاہ جہان آباد، جوان خوش مزاج،  
 حلیم طبع، نیک نہاد، اوایل میں منشی بسنت سنگھ نشاط اربعد اس کے شاہ نصیر مرحوم سے  
 اصلاح لیتا تھا۔ پھر ایک مدت کے بعد مومن خاں مرحوم سے اعتقاد بہم پہنچا کر غزل  
 ان کی نظر سے گزرانے لگا۔ یہ چند شعر اس کے انتخاب ہوئے:

ہمیں گماں کہ وہ آئے ہمارے قابو میں  
 انھیں یقین کہ مرے ہاتھ اک شکار آیا  
 خزاں کے روز تو رو رو کے باغ میں کائے  
 چھننے قفس میں جواب موسم بہار آیا  
 دل لگانے کو بتاتا ہے تو مشکل ناصح  
 تیرے نزدیک چھڑاتا مگر آسان ہو گا  
 کس بھروسے پر کریں ترک صنم واعظ بتا

نام ہی سنتے ہیں منہ دیکھا ہے کس نے حور کا  
 زیت کم حسرت بہت کس کس کا شکوہ کیجئے  
 طالع خوبیدہ کا یا دیدہ بیدار کا  
 صبر کب دیتے تھے ہم اسکا کل پیچاں کو دل  
 آپ سے مانگا تو پھر موقع نہ تھا افکار کا  
 زاہد تجھے خبر ہی نہیں یہ بتان دھر  
 ملتے ہیں اس سے جس پہ خدا کا کرم ہوا  
 سیر دیکھی نہ تڑپنے کی مرے  
 مرگ آساں نے پشیمان کیا  
 خط لے چلا ہے تو مگر دے اسے جس دم  
 رکھ لہو مرے نام پہ اے نامہ بر انگشت  
 لے گیا خط کی جگہ راکھ کی چٹکی قاصد  
 مشتعل تھا جو مرے گرم سخن کا کاغذ  
 مانگا جو جواب اس سے تو خط کے مرے پرزے  
 قاصد کو دیے ناز سے دو چار اٹھا کر  
 کوئی وحشی نہ پھلکتا تھا یہاں قیس کے بعد  
 ہم نے آباد کیا پھر سے یہ ہامون آکر  
 گم ہوئے ایسے کہ اک حرف نہ آیا لب پر  
 رہ گیا دل میں دہن کا تیر مضمون آکر  
 دو جہاں ہوتے ہیں ایک ایک قدم پر پامال  
 کوئی آفت ہے ہمارے ستم ایجاد کی چال  
 بد نامیاں ہیں باعث نام آوری یہاں

ہم جانتے تھے عشق میں کچھ عزو شاں نہیں

### صبور

صبور تخلص، شیخ معین الدین۔ اب شیخ محبت اللہ وطن اصلی اسکا ایک موضع ہے  
مواضع نارنول سے، لیکن اب چند مدت سے قبائل و عشائر کے ساتھ متیم شاہ جہان  
آباد ہے۔ گاہ گاہ فرنگیان پلٹن کی تعلیم کی تقریب سے اطراف ہندوستان کا سفر  
اختیار کر کے وجہ معاش کی تحصیل میں سرگرم رہتا ہے۔ مرد سنجیدہ اور موزوں طبع ہے۔  
یہ شعر اس کا اسی کی زبان سے سنا گیا:

در پیچ و خم کوچہ گیسوے تو بر دل  
از کش مکش شانہ چلویم کہ چہارفت

### صدر

صدر تخلص، محمد صدر الدین۔ علوی نسب، سولہ سترہ برس کے سن میں وارد اہلی ہو کر  
چندے تحصیل ہنر میں سماعی ہوا۔ اب ہم صحبتان لا ابالی کی ہم نشینی سے شوق  
شناوری اور ہوس شکار اس کے مزاج پر غالب ہے۔ گاہ گاہ شعر بھی موزوں کرتا ہے۔  
یہ شعر اس کا سنا گیا:

کرتا نہیں ہے تو جو ادھر منہ تو زلف کر  
کیا جا نے کہ کان میں کیا کہہ دیا ترے

### صدق

صدق تخلص، شیخ محمد اشارت علی خلف شیخ نوازش علی۔ نبیرہ نواب ابو محمد خاں کمبہ  
ساکن قدیم میرٹھ۔ مرد نیک نہاد خوش اخلاق اور شیوہ مہر و فانیں شہرہ آفاق ہے۔ فن

شاعری سے مناسبت طبعی اور تاریخ گئی میں مہارت تام ہے۔ یہ چند شعر اس کے انتخاب ہو کر مرقوم ہوئے:

اے صدق ضعف سے مری آواز بند ہے  
 اس بد گماں کو وہم کہ مغرور ہو گیا  
 فکر مضمون سے چھٹا صدق تو ہے فکر معاش  
 سر پہ رہتا ہے ہمیشہ مرے بار ایک نہ ایک  
 فروغ اپنی جسے منظور ہو آفت میں رہتا ہے  
 کہ اک آتش لگی رہتی ہے دائم شمع کے سر میں  
 یہاں تک شمع رویوں کو مری قربت سے نفرت ہے  
 کہ گل ہووے چراغ و شمع گر آئے مرے گھر میں  
 اگر اسباب عشرت بھی میسر ہو تو جلتا ہوں  
 کہ ہے اک آگ ہو جاتی ہے آ کر میرے ساغر میں  
 میں کہاں ، وہ کہاں، کہاں جلے  
 چشم بد لگ گئی مقدر کو

### صغیر

صغیر تخلص، ربوہ جوانان متین میاں نجم الدین، خلف سر کردہ شعرائے نامور، شاہ نصیر علیہ الرحمۃ برتری، حیا گوہر شاداب کی موج سے برتر اور گرانی، حلم گوہر نایاب کی قیمت سے ہم سر۔ اخلاق حمیدہ کو اس کی ضمیر صافی سے ارتباط اور اوضاع پسندیدہ کو اس کی طبع کریم سے اختلاط۔ کلام کی شیرینی سے اعتراض کالب بند اور مضامین کی غرابت سے ہر بیت دل پسند۔ خلق و مروت میں یگانہ لاو رطف و کرم میں یکتاے زمانہ۔ سلامت روی کے اقتضا سے گوشہ گزینی میں مجبور اور صفائی وقت کی طلب میں

صحبت اہل روزگار سے نفور۔ بالفعل دو تین شعر کیسوا کچھ اس کے نتائج افکار سے  
دست یاب نہ ہوا:

گریہ اے پردہ نشین چھپ کے کیا کرتے ہیں  
غم دوری میں بھی ہم پاس وفا کرتے ہیں  
آ، صحبت ہوئی کیا شبنم و گل کی باہم  
جتنا روتا ہوں وہ اتنا ہی ہنسا کرتے ہیں  
صغیر دیکھ تو دریا پہ بھی نصیب ہے شرط  
پياس سے لب ساحل کے نکلے نکلے ہیں

### صفا

صفا تخلص، مرزا سعید الدین عرف مرزا ننھے۔ کہیں برادر مرزا رحیم الدین۔ حیا،  
صاحب زہن سلیم اور طبع حلیم، دقائق سخن کو اپنے برادر بزرگ سے کسب کیا کرتے  
ہیں۔ ابتدا میں روا تخلص تھا۔ اب صاف طینی سے صفا مقرر کیا۔ جیسا بہ اعتبار سن کے  
جوان ہے بہ اعتبار شوخی، طبع اور برجستگی، مضامین کے بھی جوان ہے۔ فکر کی رسائی  
اور طرز سخن کی دل کشائی احاطہ بیان میں نہیں آسکتی۔ یہ چند شعرا اس نیکونہاد کے کر قوم  
ہوئے:

پوچھتے ہیں کہ کہاں رہتے ہو اور جانتے ہیں  
کہ بہ جز دشت ٹھکانا نہیں دیوانوں کا  
روز کے ظلم و ستم انصاف کو  
چرخ اتنا دم کہاں انسان میں  
گھر میں بیٹھے ہیں اور اتنا نہیں کہتے منہ سے  
کون نکلے ہے دیوار سے سر دیکھو تو

لے پھرتی ہے در بہ در مجھ کو  
 یاد اس کاکل پریشاں کی  
 اے صفا اس کو تو غنیمت جان  
 جو گھڑی کٹ گئی مصیبت کی  
 مانا کہ وہ بے رنج ہے او راحت جاں ہے  
 کچھ ہو یہ صفا جی کا لگانا ہی زباں ہے

### صفا

صفا تخلص پیرن شاہ، ولد مشائخ خدا آگاہ رتن شاہ مرحوم حلم و حیا سے آراستہ اور  
 خلق و مروت سے پیراستہ۔ فن سخن میں شیخ ابراہیم زوق کے شاگردان با استعداد اور  
 راقم کے دوستان صادق الوداد سے ہے۔ یہ چند شعر اس حق پڑوہ کے مرقم ہوئے:

روئے ہم کلبہ احزاں میں جو تنہا ہو کر  
 بہہ گیا چشم سے دل خون کا دریا ہو کر  
 ہم کو یہ ڈر ہے کہ پھر طوفان کہیں برپا نہ ہو  
 ڈھنگ تیرے آج کچھ اے دیدہ تر اور ہمیں  
 میں نے بوسہ طلب کیا تو کہا  
 یہ خرابی ہے منہ لگانے میں  
 چپ رہیے خدا کے لیے اے حضرت ناصح  
 اس وقت خدا جانے مرا دھیان کہاں ہے  
 جی میں ہے سو رہیں کچھ کھا کے کسی روز صفا  
 نگ ہم آئے ہیں ہر روز کے غم کھانے سے

## صفدر

صفدر تخلص، صفدر بیگ، ولد حیدر بیگ، ساکن قدیم کرناں، کنخدائی کی تقریب سے چند سال ہوئے کہ خاک پاک شاہجہان آباد میں مقیم اور مشق سخن میں سرگرم ہے۔ باوصف و مشقی کے استعداد کارنگ اس کے کلام سے جھلکتا ہے۔ یہ شاعر اس کی زبان سے مسموع ہوئے:

میں اگر دل کھول کی روتا تو کیا ہوتا کہو  
ایک آنسو آنکھ سے ٹپکا تھا سو دریا ہوا  
کیوں لگا ہے دیر یارب اب تلک آیا نہیں  
حال قاصد کا مرے کیا جانے واں کیا ہوا  
پلاتے مے نہ عدو کو نہ مجھ کو رشک آتا  
جگر نہ سینے میں جلتا نہ دل تپاں ہوتا  
یہ دل کی آگ دکھائے گی رنگ کیا صفدر  
کہ میرے سینے کے باہر نہیں دہواں ہوتا  
بوسہ مانگا تو وہ کہنے لگے صفدر افسوس  
اب تلک تم مری عادت سے خبردار نہیں  
پیتے کسی کو دیکھیں ہیں جب ہم شراب کو  
پیری میں یاد کرتے ہیں عہد شباب کو  
آرام تھا گلی میں تری نقش پا کی طرح  
ظالم اٹھا کے کیوں مری مٹی خراب کی  
اس طرح سمجھا مجھے ناصح کہ دل سمجھے مرا  
پند کرنا اور ہے اور سر پھرانا اور ہے  
دل نہ کیجو تو حسرتیں برباد

## عمر بھر کی مری کہانی ہے

### صفدری

صفدری تخلص، میر صادق علی۔ کہیں برادر حقیقی میر نظام الدین ممنوں۔ جوان  
وجیہ۔ خوش رو، خلیق، بردبار، تیز طبع، خوش فکر۔ ایسا جوان یوسف طاعت اگر آسمان سو  
گردش کرے عرصہ وجود پر خراماں نہیں کر سکتا۔ افسوس کہ اس تنگ چشم، کم حوصلہ نے  
نہ چاہا کہ تک چند دیدہ روزگار اس کے جلوہ رخسار سے نوریاب رہے۔ بہت جلد اس  
کے مرقع جمال کو درہم اور اس عالم تصویر کو صفحہ ہستی سے محو کر دیا۔ اس کا قصہ عالم میں  
مشہور ہے۔ مختصر یہ ہے کہ اس کے گھر کے قریب ایک نشست گاہ تھی۔ احباب ایک  
وقت معین پروہاں فراہم ہو کر سخاں دل پر زیر سے باہم ضیافت طبع کرتے تھے۔ ایک  
روز سر شام ایک جوان جہالت سرشت۔ چند رہبان نام قوم پنڈت بھی حاضر وقت  
تھا۔ ایک امر سہل پر قصہ بڑھ گیا اور اس ظالم بیدادکیش نے اس نوجوان گرم و سرد  
روزگار نہ دیدہ کے جسم نازک کو لباس خون سے مزین اور زیور زخم سے آراستہ کر دیا،  
اور کم بخت یہ نہ سمجھا کہ چشم کو کب اگر تا ابد انتظار میں وار ہے گی، پھر ایسا جما آشناے  
نظر نہ ہوگا، جب تک دوست آشنا خبردار ہوں۔ یہ سید عالی نسب حدیقہ جناں میں  
خراماں ہو کر اپنے جد والا مقام کے سایہ الطاف میں آسودہ ہو گیا اور یزید کردار گرفتار  
ہو کر بعد اثبات خون کے مطوق اور مسلسل گوشہ زندان میں بوس ابدی ہوا۔ یہ قتل خون  
سیاوش سے بھی زیادہ چندے اہل روزگار کے واسطے سرمایہ عبرت رہا۔ ہر چند اس  
سانحے کو عرصہ دراز ہوا لیکن داغ اس کا سینہ بے کینہہ پر ہنوز تازہ ہے۔ یہ چند شعر اس  
کے بطریق یادگار لکھے جاتے ہیں:

نہ معلوم پڑا پائے حنائی کس کا  
چچھا ہٹ ہے حنا کی سی، گل قالیں پر

ہاتھ مت رکھ دل پر آتش و بے تسکیں پر  
 نہ پھولے کہیں پڑ جائیں کف سے میں پر  
 شاید نسیم مصر کا آتا ہے قافلہ  
 خوشبو کی اک لپٹ سی ہے بیت الحزن کے پاس  
 نہیں معلوم دل میں صفدری کے درد کیسا ہے  
 کہ ہر دم ہاتھ سینے پر وہ بے تابانہ رکھتے ہیں  
 صفدری سینے میں دل کوئی لے ڈالے ہے آج  
 منع مت کر متصل کرتا ہے اور فریاد ہوں  
 صفدری قد کو کہیں اس کے کہا تھا گل سرو  
 سیدھی اس شوخ نے کیا کیانہ سنائیں مجھ کو  
 آنکھ اپنی یہ کس کے در دنداں پہ پڑی ہے  
 جو اشک مسلسل ہے سو موتی کی لڑی ہے  
 ہے شکایت یہی کہ غیروں نے  
 آشکایت ہماری آپ سے کی

### صفوت

صفوت تخلص میر صفوت علی، ساکن قدیم لہاری۔ کہ مدت دراز، حضرت اجیر  
 میں معتکف ہو کر روح مطہر پیشوائے سلسلہ چشت خواجہ معین الدین رحمۃ اللہ علیہ سے  
 فیض یاب ہوئے اور اب سات مہینے کے عرصے سے وزیر آباد کی چھاؤنی کے قریب  
 ایک موضع غیر مشہور میں منزوی ہیں۔ کتب حدیث کو علماء مکہ سے پڑھا۔ اشعار متصو  
 فانہ زبان فیض رتر جمان سے سامہ افروز اور طالبان حقیقت کے دل سے ظلمت سوز  
 ہوتے ہیں۔ یہ دو شعر ایک مرید با اخلاص کی زبانی مسموع ہوئے تھے۔

اے از ہمہ برون و ہم آغوش باہمہ  
 گشتی زما جدا و گشتی جدا ہنوز  
 چوں مے زشیشہ حسن تو پیروں دہد فروغ  
 در پردہ و بانگے آشنا ہنوز

### صغیر

صغیر تخلص، زبدہ خاندان اہلیت، اسوہ دوامان مروت، یگانہ دوراں، میان جان،  
 جامہ خلق و حلم اس نیک طبیعت کی قامت پر راست اور ودیعت سعادت و اہلیت اس  
 کے گنجینہ طبیعت میں بے کم و کاست۔ موزونی کے ساتھ مناسبت تمام اور سخن کا مذاق  
 مالا کلام۔ مشورہ اس فن کا اکثر مومن خاں مرحوم سے رہا۔ یہ شعر اس کے نتائج طبع  
 سے مرقوم ہوتے ہیں:

کیا خبر تھی کہ اسی گھر پہ پڑے گا جا کر  
 بد دعا کرنے نہ گھر غیر کا ویراں ہوتا  
 لب شیریں کے جو بوسے سے نہ ہونے لب بند  
 ہم سے ہر گز ترا راز نہ پنہاں ہوتا  
 جو دل میں یار کے بیٹھا ہے ایک مدت سے  
 جب ہے لطف جو ہووے یہی غبار اپنا  
 نہ تم سے ترک جفا اور نہ ہم سے ترک وفا  
 نہ اختیار تمہارا نہ اختیار اپنا  
 کہتے ہو جان جائے تری اور تمہیں ہو جان  
 ہے ہے خدا نحواستہ یہ تم نے کیا کہا  
 چڑھتے ہیں ہزاروں گل تربت پہ صغیر اپنی

مرنا مرا ببل کی قسمت میں لکھا ہوتا  
 اے رشک گل صفر کو کیا جانے کیا ہو ا  
 تیری گلی میں آج صدائے حزیں نہیں  
 ہوا ہو سہو تو پھر خوب یاد کر لیجئے  
 کہ رہ نہ جائے کوئی جو امتحان کے لیے  
 کچھ ایسا مضطرب ہے نالہ شوق  
 گرہ کھلتی نہیں بند قبا کی

### صفر

صفر تخلص، میرا مدد علی اس کا حال کچھ اور معلوم نہیں ہوا۔ یہ دو شعر اس کے سنے  
 گئے، سو مرقوم ہوئے:

وہاں تو عیش میں سرمست خواب ناز ہو تم  
 تڑپ تڑپ کے گذرتی ہے یاں ہماری رات  
 صفر میری شب ہجر ہے مہیب ایسی  
 کہ چاندنی نہیں آتی ہے گھر میں ساری رات

### صفا

صفا تخلص، محمد صفا اللہ، ساکن شاہجہان آباد، پچیس چھیس برس کی عمر ہے اور  
 صرف و نحو کی تحصیل میں مصروف، لیکن گاہ گاہ اشعار ریختہ کا بھی فکر کرتا ہے۔ اول  
 لغات مشکلاہ وغیر مانوس سے زمین سخن کو سنگ لانخ سے صعب گزار کر دیتا تھا۔  
 لیکن اب سخن بنان صاف گو کا کلام دیکھ کر اس طرز کو ترک کیا۔ چند روز سے اس کے  
 اشعار میں کچھ صفائی بہم پہنچتی جاتی ہے۔ اس مناسبت کے ساتھ اگر کسی سے مشورہ

بھی کرے اور جہل طالبِ علما نہ سے نجات پا کر اس راہ میں چلنے کو سہل نہ سمجھے تو یقین ہے کہ کچھ راہ پر آجائے۔ یہ ایک شعر اس کا قابل تذکرہ معلوم ہوا۔

اللہ ہر اک کے دل کے ہے احوال سے آگاہ  
گر نالہ فلک رس نہیں اپنا تو نہ ہووے

### صلاح

صلاح تخلص، محمد صلاح، کشمیری الاصل۔ اگر شاہ جہان آباد میں اقامت گزریں ہو۔ غالباً اس کی استعداد علمی اردو سستی، خط سے اہل شہر کو فائدہ عظیم پہنچے، دو تین شعر اس کے اسی کی زبان سے مسوع ہوئے:

نفس کن سوز دل خیزد زند آتش جہانے را  
مبادا بر سر حرف آوری آتش زبانی را  
توئی کز گرمی، رخسار گلشن رنگ می بازی  
کجا دانی چہاں می سوزد آتش تفتہ جانے را  
جہانے نیم بسمل می طہد اے از خدا غافل  
مکن آرزوہ ہر دم بہر مشق ظلم جانے را

### صمیم

صمیم تخلص، مرد آزاومزاج، لاآبالی وضع، تلمسی داس، محبت ارباب دنیا سے نفور اور ملازمت فقرائے صافی نہاد سے مسرور، طب ہندی میں ماہر اور تجربات بیدک کے وسیلے سے اکثر امراض مزمنہ کے ازالے پر قادر ہے۔ خصوصاً کشتہ ہائے فلزات کے استعمال میں مہارت تمام اور علاج جذام او وجع مفاصل وغیرہا کی تدبیر میں قدرت مالا کلام رکھتا ہے۔ زبان فارسی سے بقدر ضرورت آگاہ اور کتب ہنود علی الخصوص فن موسیقی کی پوٹھیوں سے صاحبِ انتباہ۔ ستار بجانے میں ہوش سر سے اور جان تن سے

نکال لیتا ہے۔ میں نے اس کے نغمہ دل نواز کو اپنے کان سے سنا اور اس کیفیت سے  
حفظ دل خواہ اٹھایا۔ گاہ گاہ ریختہ کی طرف بھی التفاف کرتا ہے۔ دو تین اشعار اس کے  
اسی کی زبان سے سنے تھے۔ یہ شعر یاد رہ گیا۔

بھولی بھالی تری صورت پڑے دھوکے میں  
تو تو عیاروں کا عیار ستم گر نکلا

### صولت

صولت تخلص، قاسم علی خاں، خلف کاظم علی خاں متخلص بہ حیران۔ ابن نور خاں  
رستم دستاں متخلص بہ آگاہ ابن قایم مزاری سکتا ہے بنارس اور روشناس مردم معتبر  
ہے۔ یہ چند شعر اس کے نتائج فکر سے ہیں:

تربت میں آنکھیں بعد فنا بھی کھلی رہیں  
تھا زیت میں مزا جو مجھے انتظار کا  
ملتے ہو رقیبوں سے مرے گھر نہیں آتے  
اللہ تمہیں اتنی بھی فرصت نہیں ملتی  
کیوں کر کرے نظارہ گل کنج قفس میں  
صیاد بلبل کو اجازت نہیں ملتی  
ہے شغل غزل خوانی بہت خوب پہ صوات  
دنیا کے ہمیں رنج سے فرصت نہیں ملتی

### صہبانی

صہبانی تخلص جناب فیض انتساب، حضرت استادی استاد الانامی۔ قدوہ کلمائے  
روزگار اسوہ افاضل شہرودیار ماہر فنون عجیبہ، واقف علوم غریبہ، مخدومی مولائی مولوی

امام بخش سلمہ اللہ تعالیٰ وطن آبائی اس جناب مستطاب کا شہر کرامت بہر تھا میر صا نہا  
 اللہ عن الشر اور مولد گل زمین لطافت آئین۔ حضرت شاہ جہاں آباد حفظہا اللہ عن  
 الفساد ہے۔ سلسلہ ان کے نسب کا سالۃ الاماجد والد ماجد مرحوم مغفور کی طرف سے تو  
 فاروق حق و باطل عمر فاروق ابن خطاب علیہ رضوان اللہ الوہاب تک اور زیدہ  
 مستورات، ہر پردہ عصمت و عنفت حضرت والدہ شریفہ غفر اللہ لہا کی جانب سے  
 قدوہ و اصلمان درگاہ۔ رہ نمائے ساکان عرفان دست گاہ۔ محبوب سبحانی۔ سید عبد  
 القادر جیلانی۔ رحمۃ اللہ علیہ تک پہنچتا ہے۔ حضرت کے ابائے کرام و اجداد عظام  
 سے اکثر ایسے ہیں کہ ان کا قامت احوال یا لباس سر بلندی ظاہری سے آرتہ تھا یا  
 زیور مالات باطنی سے پیراستہ، زبان قلم اگر اس حضرت کی بزرگی و عظمت سے ایک  
 حرف کہے۔ کاغذ بہ قدر کتاب مہیا کرے اگر ان کے بہار خلق کی مدح کو لکھے، ورق  
 برگ گل سے پیدا کرے۔ بساط ہستی پر اس جامعیت کے ساتھ کم کسی نے قدم رکھا  
 ہے۔ سخن اس مجمع فضائل کی قدر شناسی پر کیوں کرنا زندہ کرے کہ نکات معانی و حقائق  
 بیان و محسنات بدیعی و تحقیق لغات و تفتیش مصطلحات و تجسس اوزان عروضی و تخلص  
 احوال قوانی جس تفصیل سے یہاں محقق ہے۔ دعویٰ ارسال سے کس کے خزانہ طبع  
 میں مشاہد ہوئے ہیں۔ صناعت عروض میں تلاش اوزان کی ایسی داد دی ہے کہ خلیل  
 ابن احمد دیار عرب میں اور مولانا یوسف گل زمین عجم میں اگر اب موجود ہوتے تو  
 تحقیق حقائق و مدقیق دقائق کے ارادے سے سفر ہند پر کمر باندھتے۔ تحقیق دوائر  
 ایک رسالہ عجیب و عالیہ غریب تالیف کیا ہے کہ نکات باریک جو مکملائے فن کے واسطے  
 ندال اقدام اور مذالق، اقلام شمار میں آتے ہیں۔ اس میں اس سطر تفصیل سے مرسم  
 ہیں کہ ان کا مطالعہ باریک بینان دشوار فہم کی نظر میں طرفہ افادہ ہے۔ لیکن افسوس کہ  
 کم فرصتی اور قدر مہلت، نہیں دیتی کہ تجویز تک نوبت پہنچے۔ اور علم قوانی میں ایک  
 رسالہ موسوم یہ کافی اس زبدہ ارباب تمیز نے عبارت مختصر میں ترمیم کیا ہے۔ ہر چند

ایک ورق عبارت سے پیش نہیں لیکن تفصیل معانی سے ایک کتاب سے زائد تصور کیا جاتا ہے۔ اور اس مجمل کی شرح میں ایک اور رسالہ تحریر فرمایا ہے مسمیٰ بوانی کہ مسائل دقیقہ کمال تفصیل سے صورت پرزیر ہوئے ہیں۔ ماہران فن انصاف کریں گے کہ مطالب متہممہ کی توضیح علی الخصوص اوصاف والقاب کا بیان اور تجربہ یعنی ان اوصاف سے قافیے کے غلطی ہونے کی حقیقت میں اختلاف مذاہب کی تفصیل کس طرز جدید اور انداز تازہ کے ساتھ جلوہ گر ہے۔ دشوار پسندان باریک بین نے اس نسخے کو دیکھ کر صاف طینتی کی داد دی اور کمال منصفی سے زبان پر لائے کہ ہم رسائل مشہورہ میں تحصیل کے وقت ان مسائل باریک سے کچھ اپنی ناواقفی اور کچھ ادیب کی بے امتیازی سے ایسے غافل گذر گئے تھے کہ راہ پر نشیب و فراز میں گویا کچھ نشیب و فراز ہی نہ تھا۔ از بس کہ طلب پیشگان علم پر انواع تفصیل او اصناف ترجم مبذول ہیں۔ اکثر کتب درسیہ فارسی پر شروع مبسوط مرقوم کی ہیں کہ حل و دقائق متن کے سوا اور مطالب دقیق اور مسائل نامضہ پر مشتمل ہیں اور جو کہ یہ فوائد جلیلہ نعمائے لاریب اور فوائد غریبہ مواہب غیب سے تھے۔ ارباب کمال غنیمت کبریٰ سمجھ کو ہر طرف سے دوڑ پڑے اور مثل خوان یغما کے ہاتھوں ہاتھ لے گئے۔ سواد ہندوستان میں کوئی قطعہ نہیں کہ یہ نسخے دل کی طرح ہر ایک کی بر میں نہ ہوں۔ ایک باریہ بیت ملاکو کی معمائی کی حضرت کی نظر سے گذری:

کشت امید حاصل ازاں ماہ پر عتاب  
 نمے ز آب سرکش و نمے نیافت آب

اس بیت سے سینتیس نام استخراج پائے ہیں اور سب اصول و قواعد معمائے سوائے نصیحت جعلی اور اسلوب رمتی کے زعم مصنف کے موافق اس ایک بیت میں جاری ہوتے ہیں۔ مبداء فیاض کی اعانت سے اس صاحب دست گاہ تو نگر دل کو ایسا ایک خزانہ غیر متناہی بہم پہنچا کہ اگر راہگاں کھویں، یعنی ایسی ایک بیت خلوت فکر سے

جلوہ گر ہوئی کہ گنج شائگان اور صد ہا گنج باد اسراں کے گوشے میں ودیعت ہیں۔ وہ بیت بے دریغ اس کو کہتے ہیں اور بخشش بے منت اس کا نام ہے:

چوں آں مہ روے خود از پردہ نمود  
دل از ما برد و آخر کرد نا بود

اصول شانزدہ گانہ تو بالاستیعاب اس شہستان میں بزم آرا ہیں۔ ان اعمال کے فروغ سے بھی اس قدر اس منظر سے جلوہ گر ہیں کہ تجلی کی طرح ان شاہدانِ قدسی کی نقاب کشائی تکرار نہیں رکھتے۔ مع ہذا ساڑھے تین سو نام اس سے مستخرج ہوتے ہیں۔ اور اسکی شرح میں ایک کتاب مرتب فرمائی۔ گچینہ رموز، نام کہ اطراف دیار میں برات روزی کی طرح سے ہر ذی حیات کے ہاتھ میں ہے۔ اور اس کتاب کی تالیف کے بعد غواصی۔ فکر نے صدف تنگ حوصلہ اور کیسہ تنگ ظرف یعنی بیت کو کبھی سے ڈیڑھ سو گوہر بے بہا حاصل اور جمیع اصول اور پیش تر فروغ اعمال معما سے اس میں جاری کیے۔ اور عجب یہ ہے کہ جناب مستطاب کی رسائی فکر سے وہ دونوں عمل کہ مصنف کا دست فکر ان کے دامن احوال تک نہ پہنچا تھا۔ اس خوبی سے اس میں جاری ہوئے کہ زبان سوسن باوصف کم تنخی کے صدائے تحسین کو ضبط نہ کر سکی۔ اس کی شرح میں بھی ایک رسالہ علاحدہ مرتب ہوا مخزن اسرار، نام۔ اہل انصاف فرمائیں کہ عہد آدم سے اس دم تک مالکیت اس فن کی سوائے اس صاحب فضل و افضال کے کس خداوند کمال کو حاصل ہوئی ہے؟ سچ تو یہ ہے کہ فاتو البسورہ من مثلہ، اسی طرح کے کلام کا وصف حال ہے۔ سبحان اللہ کیا جو ہر قدسی ہے کہ اگر زبان ہزار سال جنبش کرے۔ اس کے اوصاف کمال کا ایک حرف بیان نہ کر سکے اور اگر نفس سو قرن سخن سرا ہو۔ اس کتاب کا ایک نکتہ عیاں نہ کر سکے۔ نشر کا رتبہ نشرہ سے بہتر اور نظم کا مرتبہ ثریا سے برتر۔ ریزہ جواہر کہ ایک نثر متین اور انشائے دل نشین ہے۔ حضرت ظل سبحانی خلیفہ ربانی سراج الدین بہادر شاہ خلد اللہ ملکہ و سلطانہ کی ستائش میں مال شہرت

سے محتاج ثابت نہیں ہے۔ وہ نثر دل کشا اور وہ انشائے جاں فرما ایسی مقبول ہے کہ مثل  
 و نماے سلطانی شام و سحر اہل عالم کے ورد زبان اور مانند شائے بادشاہی کے شب و  
 روز ارباب روزگار کا وظیفہ لب و دہان ہے۔ اور انواع کلام اور اصناف سخن کی کثرت  
 کا تو کیا بیان کیجئے کہ صندوق سینہ افلاک میں گنجائش پریر نہیں۔ اس تذکرے میں  
 چند ابیات غزل اور کچھ اشعار قصیدہ اور بعض نظم معما تینا مرقوم کہ اس کے سوا جو سخن  
 تھے اکہم کے اشارات بلکہ حیوانات عجم کے اصوات کی قبیل سے ہے:

یارب آں کن بہ جنون دل دیوانہ ما  
 کہ شود بال پری نالہ مستانہ ما  
 منکر کفر مشوگر سر ایماں داری  
 کعبہ یک پارہ سنگ است زبت خانہ ما  
 چوں شرر حاصل مادر گرو دست فناست  
 برق ما ریشہ کند سر بدر از دانہ ما  
 حسن پر آئینہ وقف است وہ نگہ واقف نیست  
 ہمہ بر خویش بور جلوہ جانانہ ما  
 وای گر ناز عتالیش بتغا نقل ندھد  
 ہست نشتر بہ کف شوخی، افسانہ ما  
 جلوہ بر خود غلط و عشق نظر باز غیور  
 شمع داغ است ز خود داری، پروانہ ما  
 طرفہ کاں بت برخ کعبہ رواں ہم خندر  
 دست در گردن غیر است ز جانانہ ما  
 عقل می نازد و از سر یقین آگہ نیست  
 نسخہ جہل بود مبحث فرزانه ما

کن آشنا سے لب دو سے حرف عتاب را  
از بہر ما دو آتشہ ساز اس شراب را  
رنگ رخم چو گل پر پرواز می زند  
دارم خزاں رسیدہ بہار شباب را  
دارد اثر ز چین جبین موج خندہ ات  
یک رنگ کردہ ناز تو لطف و عتاب را  
امروز تا کرشمہ لطفش چہ می کند  
رحمت فگندہ است بہ فردا حساب را  
چون شمع آرمیدن عمر است اضطراب  
دارد بہ بر درگ بہارم شباب را  
لبریز حرف شکوہ دلدار می روم  
خواہم دراز مدت روز حساب را  
صہبا بیا بہ وسعت رحمت نگاہ کن  
یکسو بنہ شمار گناہ ثواب را  
آرام ہا ز طبع جہاں شد ز درد ما  
خیزد خزاں عالمے از رنگ زرد ما  
مشق جنوں نکرده بہ وادی قدم مزین  
اے گرد باد با دل صحرا نورد ما  
مجیم ضعف ما مگر وز اثر بترس  
آتش نہفتہ زیر بغل اہ سرد ما  
نہ ہو اے کعبہ در دل، نہ سر کنشت مارا  
چو ازو شدیم دیگر چہ ز خوب و زشت مارا

به نظاره گاه محشر دل و دیده باز بخشد  
به شدیم خاک و آخر غم او نهشت ما را  
چنان که باده در انگور و نیست باده بنام  
بهر کجا که توی نیست اعتبار مرا  
قبول خاطر کونین را نمی ارزم  
ز بے کسی لحد آورد در کنار مرا  
چو بے طلب به بر دوست می روم چه عجب  
که عشق پیشه ام و باطلب چه کار مرا  
فلک به ماتم یاراں رفته صهبائی  
سپر و داغ دل و چشم اشک بار مرا  
شد دلم جلوه گه حسن تو و جانم سوخت  
آتش از خانه من سرزد و سامانم سوخت  
آتش بود که جز کعبه نه باشد سنگش  
برق آن کفر که در خرمن ایمانم سوخت  
جلوه اش در شب و انگار در ایمن ز حیا است  
برده از دیده وه پنهان به بیابا نم سوخت  
بوی پیراهن اگر چاره گر آید وقت است  
دل به بے تابی غم دیده کنعانم سوخت  
مرد ره قناعتم دل مزه خوشترک نخواست  
گر فلکم به می نواخت کام طلب گزک نخواست  
در خور طبع چرخ نیست از همه امتیاز من  
خود سره در عیار خویش ناسره مشترک نخواست

به شان حسن نگر کز کجا و تا چند است  
که بنده گشته و در رتبه خداوند است  
به حیرتم که چو از من به مرگ راضی نیست  
یه زندگانی دشمن چگونه خرس است  
به کفر من مگر عذر خطر ارام نه  
که شوق در طلب و بت بدوست مانند است  
ز ذوق حسن نگر هر نفس به خود باله  
که هر گهش نگرم جامه در برش تنگ است  
نیم گام تو او شد ز هند تا یشرب  
که شوق ماست به جولان و عذر مانگ است  
پیام دوست ز هر ذره صد زباں دارد  
تو بر جنون زده از غفلت این نه فریبگ است  
اگر گل است و گر خار دل تو او دادن  
بهار جلوه سیه مست جام نیرنگ است  
کرشمه اش چه عجب گر بسوخت خرمن طور  
که مست گرم شتاب است و عرصه اش تنگ است  
پرد به راه فنایم مجال عنقا نیست  
به گوشه که منم راه دیگرے و نیست  
بکن مکن به حضورت فضول نتوان شد  
تو خود نمی کنی آن را که درخور مانیت  
تو تیز پایے تر از شوق خویش داں رم دوست  
به هر کجا که رسیدی نشانش آن جانیت

لگوی ہر نفسم اے خرد بہ خویش بیا  
 کہ باب خاطر نازک دلاں تقاضا نیست  
 بہ حسن دوست بہ گو شوخ تر تجلی کن  
 نگاہ شوق من است این نگاہ موسا نیست  
 تو خواہی ازبت و خواہی ز کعبہ جلوہ فروش  
 فریب می خورد آں دیدہ کہ بیبا نیست  
 گشتن گراں ز شکوہ بہ طبع گناہ من  
 نخستن بہ حرف غیر دل من گناہ کیست؟  
 گفتی کہ می کشد دلم امشب بہ یک طرف  
 غیرت برم کہ جذبہ بخت سیاہ کیست؟  
 ہر کس کنند دستہ بہار و خزاں خویش  
 امروز تا قبول تو مشت گیاہ کیست؟  
 بہ حیرتم کہ دلم قطرہ بیش نیست ولے  
 تو تقا خدنگ زوی جوش خون فرونہ نشست  
 گفتم از سر ازل کیست کند آگاہم  
 گفت در دل کنی از راہ توانی دانست  
 گفتم آں کیست کہ در پردہ کند زمزمہ؟ گفت  
 کم کسے ہست کہ این رمز نہانی دانست  
 گفتم این دلز چہ بیمار بود حیرانم  
 گفت این رسم ور رہ از چشم فلانی دانست  
 گفتم اندر دو جہاں برگ طرب روزی، کیست  
 گفت ہر کو بہ جہاں قدر جوانی دانست

گفتم از خال لبش قاعده داں گشتم، گفت  
هر که این نکته به فهمید معانی دانست  
جام مے وقف حریفان شد و من خرسندم  
صبر بخشید به من آں که به من جام نداد  
یاد آں روز که کس محرم اسرار نہ بود  
حسن آرا جلوہ گہ و جوش ز خریدار نہ بود  
پردہ برداشت گہ از یوسف و گاہی ز رخت  
عشق آں خانہ خرابست کہ بے کار نہ بود  
خانہ را کہ زبت بود کنی کعبہ و من  
بت پرستیدم و گفتمی کہ سزا وار نہ بود  
جلوہ در روے بتاں نقد و خرد نیہ گزید  
ساخت دشوار بہ خود آں چہ کہ دشوار نہ بود  
عشق و حسن اند غیور این قدر افزود نزاع  
ورنہ رنج من و او آں، ہمہ بسیار نہ بود  
تو و کوثر من و این مے کہ خرد حکم نہ داد  
گشتی اندر طلب آں چہ بہ بازار نہ بود  
غفلت از جلوہ مطلوب نہ سازد محروم  
دیدہ آئینہ یوسف شد و بے دار نہ بود  
جلوہ با ایمن و باطور نمی ساخت ولے  
د رخور عشق بہ جز وادی و کہسار نہ بود  
ہم چو یوسف بندہ چرخش گر بہ بازار آورد  
رشتہ چندے بہا زالے خریدار آورد

من خم خالی و چشم تشنگاں ہر سوے من  
 دست گیرے گوکہ بر دارد بہ خمار آورد  
 بہ کہ نقتد کار صہبانی بہ حشر از دست دوست  
 ترسم ایزد را بہ رحم از چشم خون بار آورد  
 از پاس ادب ہاست کہ در معرکہ خونم  
 گیریش تو بر گردن و در پائے تو یابند  
 گو غمزه لیلی بر و گو عشوہ شیریں  
 دل ہا ہمہ در زلف چلیپاے تو یا بند  
 زان فتنہ کہ گم گشتہ در آشوب قیامت  
 گیرند سراغ و بہ تہ پائے تو یابند  
 یک بوے ز پیراہن خود ہم یہ صبا وہ  
 کان محو پسر را بہ تمنائے تو یابند  
 آں جا کہ ز غوغائے قیامت اثرے ہست  
 ہنگامہ ز صہبائی شیدائے تو یابند  
 دارم نضعی کہ نالہ از دل  
 عمرے باید کہ تا لب آید  
 صہبائی اگر بہ میری امروز  
 زان بہ کہ ترا دگر شب آید  
 ز تر بہ خشک فزوں گیرد آتش اے زاہد  
 تو خوش کہ خرمن رند خراب می سوزد  
 خیال غمزه اش از بس وطن در ہر رگم دارد  
 چو مثرگاں خون بروں از نشتر فساد می آید

سفر از دیر سوے کعبہ کر دم لیک ہر ساعت  
بہ حسرت دیدن بت در و داعم یاد می آید  
شب از غوغای من آگہ شد و گفت از کجا یارب  
صدائے ناله صہبائی نا شاد می آید  
شوق صیدش ہیں کہ ظالم را ہنوز  
تیر در شست است و پیکاں مے رود  
ہر فتنہ کاں گست عنان راز نگاہ است  
در عہد دوست شکوہ گردوں نہ کرد کس  
آں زخم زد نگاہ تو بر دل کہ از بتاں  
آں زخم را بہ جو خود افزوں نہ کرد کس  
دارم دل دیوانہ صد داغ ہجراں در بغل  
چشمے و چندیں نسخہ خواب پریشاں در بغل  
پشمت فریے می کند درکار زاہد کش بود  
تک جرمہ پنہاں وقف لب یک جام پنہاں در بغل  
دیدم سحر صہبائی آشفته در مے خانہ  
جامے بہ کف شعرے بلب اوراق دیواں در بغل  
ہم چو شبنم خویش را فارغ ز عالم ساختم  
محرم خورشید گشتم با خساں کم ساختم  
مردم و در چشم مردم عالمے تاریک شد  
من مگر شمعہم چو رنم بزم برہم ساختم  
عیش عالم نیست باب من در ماتم زدم  
در خورم نبود نشاط دہر با، غم ، ساختم

رنج و راحت ہر دو بے درد سر منت نبود  
 نے نمک بر دم بہ زخم و نے بہ مرہم ساختم  
 کفر در کیشم سپاس نعمت دیدار اوست  
 جلوہ در ہر رنگ دیدم گردنے خم ساختم  
 جرم عشقم را جزا شد حور و من از ہجر دوست  
 داغ بر دل بردم و خلدش جہنم ساختم  
 ایں چہ گرمی بود یارب ویں چہ نم کاخر ازو  
 سینہ آتش خانہ کردم دیدہ رایم ساختم  
 نیست صہبائی چو جام جم نصیم گو مباد  
 مے ز خون دل کشیدم خویش را جم ساختم  
 یاد ایامے کہ شور عشق در سر داشتیم  
 دل بہ غم می سوختم در سینہ انگر داشتیم  
 شد نمے غماز و عالم را بہ طوفان برد رخت  
 ورنہ من یک عمر پاس دیدہ تر داشتیم  
 در دلم شیرین و لیلی ہر کہ شد زخم تو برد  
 بس کہ در دل نیش مژگان تو کافر داشتیم  
 شب خطا ہاے کہ رفت از دست من عذرش بنہ  
 آرزو بے اختیار و شوق مضطر داشتیم  
 صحبت ام الخباثت کرد صہبائیم نام  
 ورنہ پاس عصمت شرع پیبر داشتیم  
 چہ گرمی داشت با پروانہ دیدم شمع محفل را  
 تغافل ہاے او در دل گذشت از انجمن رفتیم

بہ لب صد نغمہ از آزرده یاد حسرتی در دل  
 بدایں داغ وفا از پیش یاران وطن رفتم  
 منگر ہمت آں جمع کہ یک گام سفر  
 افگند تشنہ لب از بادیہ بر زمزم شاں  
 ہجوم اشک در چشم ترش ہیں  
 وفا پروردہ من در پرش ہیں  
 مرا اندر برد دندان حسرت  
 چو شبنم نذر گل برگ ترش ہیں  
 نہ زہرش در گنگہ نے دم بہ مثرگاں  
 معطل آں سناں واں خنجرش ہیں  
 نینتد گہ نظر بر حال خویش  
 یکے چشم تغافل گسترش ہیں  
 شکایت ہا کہ می کردم ز دستش  
 ہمہ وقف لب جاں پرورش ہیں  
 ز شرم آں کہ سحرش را اثر نیست  
 حیا در نرگس افسوں گرش ہیں  
 ستم فرخ وفا بست ست بر خویش  
 گرانی ایں قدر در کشورش ہیں  
 چوصہبائی شدی در آخر کار  
 اثرہاے دلوہ چشم ترش ہیں  
 امر نماز و نہی مے بر سر و چشم ماولے  
 جبری، نفس کافریم ایں ہمہ اختیار کو

شوق برہ نشستہ را حیلہ کنایت است و بس  
جلوہ دوست گوہباش، وسوسہ غبار کو

### من قصائد

صبح بہ رُغم صوفیاں از پے بیج جام رز  
می گلند ز آستین انچه زر شش سری  
موج پیالہ دام کن عیش رمیدہ صید تست  
کاہوے زرد در بر برہ کند چرا خوری  
نقطہ زر بہ پہلو صفر حمل نہادہ اند  
تارقم یک از برش ہم زمات بشمری  
خاک چمن بہ صبح گاہ گشتہ ز باد عطر خیز  
ہمچو ز باد گریہ بید کردہ بہ مشک یآوری  
نخنہ ساسے دہر شد نافہ کشائے صبح دم  
طلہ مشک شد مشام این نفس از معتبری  
گاہ چو چشم عاشقان گریہ بر آرد ابر تر  
گہ چو دہان گل رخاں خندہ کند گل طری  
گوہر رالہ صبح دم بر رخ شاہ اسفرم  
بردہ ز رو شان چرخ رونق آب پیکری  
بلبل رند خواں بہ صبح زمزمہ زر چو زرد ہشت  
شاخ لقب بر سمش شہرت گل بہ آذری  
از چہ بایں ملایمی دلنہ کشد بہ بادہ ات  
سنگ نمودہ شیشکے کردہ بلور ساغری  
از بے جمع شاہداں خواستہ بر بساط بزم

مے ز حباب افسری ساز ز پرده معجری  
 ساقی سیم ساق را در بر شاخ بسدیں  
 لعل مذاب موج زن گشته بہ جام گوہری  
 عصمت مہر بکری غنچہ نگہ نہ داشتند  
 دخت رز است بے حجب دست چرانمی بری  
 از پے ، جام مے مکن ابروی خود پر از گرہ  
 از پے مہر عقدہ را خاصیت است اردوی  
 چون متعلم و ایب گشته بملک نشاط  
 ساغر بادہ جملہ کوش بلبلہ در سخنوری  
 گا و سفابی از وہن گوہر شب چراغ ریخت  
 عنبر لاء برفشاں تا بر ازو دگر خوری  
 گرنہ بہ قصر نیلگوں رسم عزاست مستمر  
 پر سر این سہ دختران از چہ جنازہ بنگری  
 بلبلہ مرغ خوش نواست آتش تر غذای او  
 گنبدہ حباب مے کدہ بہ پیشش اٹگری  
 نیک تنی ست بے رواں جان جہانش در نہاں  
 بوی تنش شو انگزد نگہت جانس عنبری  
 زاغ شبہ مثال را نوری لعل در شکم  
 دیو زنی سیاہ رو حاملہ گشتہ از پری  
 تا ز نوال مطرباں چاشت ز نغمہ وا کشد  
 آمدہ کاسہ رباب غیرت کعب لنگری  
 چنگی آتشیں زباں زمزمہ بر لبش دواں

دادہ ہ آتش فغاں باد سح را تری

معنیات اسماء الہی اس رسالے کے کہ اس کا نام ”جواہر منظوم“ ہے

ملک

عمرے بہاد آں صنم کافر کیش  
ز الماس ذخیرہ ہا ز بہر دل ریش  
آخر ز دہان او بصد دشواری  
نیم لبش آمدہ بکام دل خویش

سلام

خوباں کہ شکیب از دل ناکام برند  
از چشم تو طرز غمزا وام برند  
جائے کہ رخ تو ہست از مہ چہ سخن  
بہا رخ مہ وش ار زمہ نام برند

مہین

ہر کس تاب سہیل را شد بندہ  
ہر خیرگی نگاہ، اور زن خندہ  
گو چہرہ یار ہیں و زو دیدہ بے پوش  
ہر جائے سہیل ہیں مہ تابندہ

عزیز

خورشید بخویش داشت زین پیش گماں  
کایں چرخ نیاوردہ نظیرش بچہاں  
چوں قصہ آفتاب رویش گفتم  
خور، یافت رخ چو خویش رانام و نشان

### باری

اے از تو چمن ز خرمی گیرد کام  
وے از تو بہار سرخ رو از ایام  
ہمرغ کہ درچمن زندانالہ شوق  
می سازد از تو ہریکی از بر نام

### خافض

حسنش کہ برنگ ماہ انور بنی  
چوں خور بنی اگرکرر بنی  
آخر زان شوخ ہیں تمام اندازش  
زان گونه کہ ہر دمش فزوں تربینی

### غفور

یارب گنہم ز بس کہ از حد افزود  
گفتی لا تقنطوا و یا سم نزدود  
آرے ناجی شد آں کسی کش از شرم  
با عفو تو راز دیدہ جز اشک نہ بود

## حسیب

ماقصہ حسن را شنیدیم ہمہ  
برحرف سمن براں رسیدیم ہمہ  
نام رخ، حور و مہر باہم گنفتند  
ہر یک پایاں نہ داشت دیدیم ہمہ

## حق

عالم چو بعشق آن ستم گر آشت  
از خواست کہ جنس دل ازو گیر و مفت  
چوں دیدہ خصم آن تمام عیاری  
در ہا ز میاں نمود و آخر نہفت

## قوی

یارب ہر کس ز شوق آتش افروز  
گر دید براہ تو سعادت اندوز  
چوں دیدہ عاشق شہد ہر جانب اور  
ہر سو افشانده یک دو اشک از سر سوز

## حمید

چوں پردہ ز کعبہ رخ آن ماہ کشود  
آن خال براں چوں حجر الاسود بود

چوں زلف نمود خویش را بر دیش  
آں خال کہ مے نمود آخر نہ نمود

### معید

ہر کس بہ تلاش یار اندر تگ و پوست  
چشم دو جہاں بہ جانب جلوہ اوست  
عالم شب یلداست ز ہجرش لیکن  
می گردد مشرق ار نماید رخ دوست

### مقتدر

ایں چشم من از گہر بساطے پر داخت  
چوں دید فلک بسوے آں گوہر تاخت  
گوہر بہ کمر فزود مفت از دزدی  
لیک آں چہ ربودہ بو آخر انداخت

قطعہ کہ اس سے اللہ علی سے نکلتا ہے اور علی، اللہ سے اور پھر تعمیم قاعدے کی کہ ہر  
ایک نام سے ہر ایک نام مستخرج ہو سکے بشرطے کہ حروف دونوں نام کے مساوی  
ہوں۔

منم نصیری ، آں ہادی، سبل کہ بود  
ز جیب شاہد کنعان قدس چہرہ کشا  
دلت چو سخرہ بازیچہ ہاے وہم دوئی است  
علی یکے چہ شماری ز نہ نود اسما

چنین کہ جادہ وحدت سپردہ است بود  
انالحق از وی واز حق انا علی زیبا  
علی است منج نام الہ و نام الہ  
بود ز چہرہ نام علی نقاب کشا  
مزن جراحت منکر بر این سخن ز نکار  
دلیل قاطع من بس بود بر این دوا  
کہ عین ہم الف و ہم الف نماید عین  
ز لام لام و ز یا باویا زلا پیدا  
زہر دو نام چو گیری حروف ملفوظی  
حروف مفردہ اش گردہ از دگر گویا  
وگر بہ قلب بری آں حروف رادانی  
کہ این طریق توانی سپرد ر ہمہ جا  
سخن کہ رہ رو ملک وسیع اسرار است  
عناں براہ دگر پیچد ازین ماوا  
اگر بہ اہل سخن تازہ نغمہ زد قلمم  
شگفت نیست کہ گویا طلب کندشوا  
حروف مفرد ملفوظی علی ست علی  
حروف مفرد ملفوظی خدا ست خدا  
بہ بین بقاعدہ کاصل اصول این فن است  
فروغ را بود از اصل برگ نشوونما  
الف یک است و ہماں یک سی است وی باشد  
گبے بلام و گبے سوے یعیین راہنما

زلام زلف توای کرد حاصل و آں زلف  
تو خواه جیم شمر خواه دال گو عمدا  
ز عین شمس و ازاں سین بگیر و سین شست است  
ز شست گاه نود گاه پنجه جدوه نما  
نود به چشم تو صاد است و میم پنجه نون  
زنون بیا سوسے حوت و ز حوت جانب یا  
هم از نود به سوسے فی توای شتافت ولے  
چه فی ست اسم توای یافت زو مسمی را  
چو یا ده است زده راه گیر جانب نه وگر  
تو خواهی ازاں ده دو گیر و از دو با  
زن بطا رو وهم نه و هست پنجه و پنج  
ازان به پنج رو از پنج رو به جانب با  
ز با که شش بود آثار واو پیدا کن  
ز شش دو حرف شمار و بخاء معجمه آ  
چو طا گرفته ای و طا نه است حا برگیر  
چو حابدست تو افتاد ره سپر به سوسے زار  
زیا اماله دو یا هست و هر دو بست بود  
ز بست کاف بر آوندت بود بمل  
رہے وگر ز الف گیر کاں کیلے ست و زاں  
چهل شمار و ازاں جا بسوسے میم بیا  
هم از الف بسی از بسی برو بشمر و ز شمر  
بماه ره برو از ماه رو به جانب را

اشارتے چو بہ تعجیف نیست غیر از ہشت  
 کہ آں است تا و ثا و ذال و شین و ضا و و طا  
 و گرازاں ہمہ نغین است و قاف این جملہ  
 زیک و گر بدر آئند چون قمر زد جا  
 دو اسم کاں بے شمار حروف متفق اند  
 باین حساب یک از دیگر است چہرہ کشا  
 بر آمد ست ز زہرا حسین بہر مثال  
 بدال صفت کہ بر آمد حسین از زہرا  
 ہم از حسین بہ زہرا چناں فتد راہت  
 کہ از پسر رہت افتد بہ سیرت آیا  
 ازین طریق عنان قم بگردانم  
 چو گرد باد دریں رہ کجا شدم ز کجا  
 علی بود در شہر علوم و کس در شہر  
 بغیر در نتواند کہ وا لزارد پا  
 حدیث لُحْمِکَ لُحْمِی نِیْوشَ و چشَمِ مِپُوشَ  
 بدن چگونہ تواند جدا شد از جزا  
 نصیر بم کننی ظن ازین سیاق سخن  
 کہ این طریقتہ توان بود سنت اشعرا  
 یہ شعر بندہ اصنام گشتن آئین است  
 چہ شد کہ بندہ شدم پیش خواجہ دوسرا  
 گماں مبر کہ شدم شیعہ اندرین قطعہ  
 نعوذ باللہ ازین شیعہ بودن و حاشا

قدم ز ہر کہ بود از مدح بر فلک است  
رخ سخن سوے داور چرا ست نازیبا  
سخن کہ جادہ دیکر گرفت از رہ رفت  
ہیا بسوے حقیقت بگیر رہ ہدی  
پس از رسول ابو بکر و بعد از دست عمر  
سپس از جامع قرآن علی عقدہ کشا  
قدم چگو نہ تو انم دران طریق نہاد  
کہ نیک آگہم از عشوہ ہاے ابن سبا  
فریب او بہ خداع وزیر مے ماند  
کہ رخنہ کرد در ایوان ملت عیسیٰ

.....

## باب الضاد المعجمة

### ضابط

ضابط تخلص مہر علی، نوجوان خوش وضع، نیک نہاد اور چند روز سے پدر بزرگ وار کے ساتھ جذبہ حب وطن سے تازہ وارد شاہ جہان آباد لطافت بنیاد ہے۔ صرف و نحو عربی اور قدرے طب سے بہرہ مند تھے۔ دو تین غزل اس کی نظر راقم سے گزریں۔ یہ چند شعر انتخاب ہو کر مندرج تذکرہ ہوئے:

حشر میں خاک سے سب لوگ تو نکلے لیکن  
قبر عاشق سے جو دیکھا تو دھواں سا نکلا  
نام کی تو شرم کر ضابطہ خدا کے واسطے  
یہ ترا گریہ تجھے آکر بہا لے جائے گا  
یوں تو ہر ایک سے وہ خلق سے پیش آتا ہے  
پر ہمیں سے نہ کبھی اس نے کہی پیار کی بات  
اپنے شکوے سے توہر گز نہیں ہوتا مانع  
پر نہ کر ناصح ناداں کبھی اس یار کی بات

### ضاحک

ضاحک تخلص شیخ مراد بخش خیاط، درویش صاف باطن ہے۔ جس قدر لباس لوگوں کو سی کر پہنایا ہے۔ اسی قدر اپنا گریبان دست شوق کی درازی سے پھاڑا ہے۔ مولانا فخر الملتہ والدین کے خاندان ہدایت نشان کا مرید عقیدت نہاد ہے۔ اوائل میں گاہ گاہ شعر بھی کہتا تھا۔ ایک دوست نے اس کے اشعار سے یہ شعر راقم کے سامنے پڑھا۔

چاک جگر کے سینے میں ٹوتا ہزار بار

ضاحک یہ رشتہ بھی کہیں بیان یار ہے

### ضامن

ضامن تخلص مولوی ضامن علی۔ اس کے حال سے سوا اس کے کہ ایک مرد بزرگ، خوش اخلاق اور مشائخ وضع اور موضع جلال آباد میں مقیم ہے۔ اور کچھ اطلاع نہیں۔ یہ شعر اس کیا افکار سے ہے:

بت ہوا اس بت عیار کے آگے ضامن  
کچھ تو بن آتی جو کچھ بات بن آئی ہوتی

### ضامن

ضامن تخلص محمد ضامن۔ اکبر آباد میں سکونت قدیم اور حیدر آباد میں راجا چندو لال کی سرکار میں صیغہ طبابت رکھتا تھا۔ اول شعر ریختہ بے اصلاح کہتا تھا۔ جب شاہ نصیر مرتبہ اول حیدر آباد میں وارد ہوئے اور ان کی شاعری کا شہرہ اس گل زمین میں بلند ہوا۔ کئی غزلیں ان کی نظر اصلاح میں گزرائیں۔ شاہ نصیر اس کے اوصاف حمیدہ اور محامد پسندیدہ سے اکثر تر زبان رہتے تھے اور اس کے سنہن عمر ساٹھ سے زیادہ بیان کرتے تھے۔ اب غالب ہے کہ عالم فانی کو پدور کیا ہوگا۔ یہ چند شعر اس کی غزلیات سے انتخاب ہوئے:

ہے آج ہر نفس نفس واپس مجھے  
گر قتل کر کے جائیں تو احساں ہے آپ کا  
حاضر ہیں دونوں چاہو اسے ، چاہو اس کو  
جان آپ کی ہے دل بھی مری جاں ہے آپ کا  
تم کو کیا کیا وفا کے دعوے ہیں

خیر کہے مجھے یقین آیا  
 کون اٹھ کر گیا کہ تو ضامن ہے  
 آپ میں اب تک نہیں آیا  
 چین لینے بھی نہ پایا تھا کہ پھینکادلو کو  
 اتنا اے زلف تو شانے کو بد آموز نہ کر  
 شیوہ ظلم میں مشہور ہوا عالم میں  
 قتل سے میرے ہوا اور تجھے کیا حاصل

### ضایع

ضایع تخلص، میر خیر الدین ناگوری، مقیم شاہ جہاں آباد، سادات صحیح النسب سے ہے۔ غالباً کچھ سرمایہ موروث فراہم ہے وگرنہ باوصف خانہ نشینی اور بے روزگاری کے فراخ دستی کے ساتھ معاش کرنی تعجب ہے۔ گاہ گاہ فکر شعر کرتا ہے۔ نام شاگردی سے تنگ اور نکتہ گیری اور تعرض اغلاط اس کے واسطے محرک جنگ ہے۔ یہ دو شعر اسی کی زبان سے گوش زر ہوئے:

آخر کو ناتوانی اک دن بٹھا ہی دے گی  
 دوش صبا پہ کب تک مثل غبار پھرنا  
 ضایع کا اے عزیز کچھ ڈھنگ ہے نرالا  
 تا صبح روتے رہنا تا شام خوار پھرنا

### ضبط

ضبط تخلص کالے خاں۔ اس کے احوال سے بہ تفصیل اصلاع نہیں، مگر اس قدر معلوم ہے کہ سابق پلٹن انگریزی میں زمرہ سپاہ میں منسلک تھا۔ اب مدت ہوئی

کہ تعلق سے نفوز اور پائے بندی سلسلہ چاکری سے دور ہے۔ کبھی حضرت قطب الاقطاب خواجہ قطب الدین بختیار اور کبھی سلطان المشائخ رحمۃ اللہ علیہ کی درگاہ فیض بار کی زیارت سے استفادہ باطن کرتا ہے۔ بعض معتبرین مدارج اعلا کا ظن اس کی نسبت رکھتے ہیں۔ راقم جب اس کی ملاقات سے مشرف ہوا۔ اپنی زبان سے کہا کہ اوایل میں گاہ گاہ اشعار فارسی زبان قلم پر گزرے تھے۔ اب بھی کبھی حضرات کی شان میں دو چار شعر کہنے کا اتفاق ہو جاتا ہے۔ اس وقت جو پڑھا تھا۔ کچھ کچھ راقم کو یاد رہا۔ جو کہ بزرگان بارگاہ الہی کا ذکر برکت و مہمانت سے خالی نہیں، ایک شعر ان اوراق میں مندرج ہوتا ہے:

عالم ہمہ از فیض در شیخ بہ کام است  
سلطان سلاطین جہاں شیخ نظام است

### ضرغام

ضرغام تخلص، مرزا بہادر بیگ، نوجوان پہلوان وضع، ریختہ گوئی میں نو، مشق، یہ دو تین شعر اس کے افکار سے ہیں:

کیا پوچھتا ہے ہمدم حال شکستگان کو  
جاتے ہیں ہم وہیں کو اٹھتا ہیہ منہجیاں کو  
اے ستم گر سب خاطر ناشاد نہ پوچھ  
ہم سے مہموم مزاجوں کو نہ کر یاد نہ پوچھ  
خاک ضرغام کا کوسوں نہیں لگتا ہے پتا  
تیری شوخی نے کیا کیا اسے برباد نہ پوچھ

### ضرورت

ضرورت تخلص محمد جمیل، ساکن قدیم پانی پت، بالفعل مقیم شاہ جہاں آباد اور معلم صبیان ہے۔ گاہ گاہ راقم تذکرہ سے سرراہ ملاتی ہو جاتا ہے۔ یہ شعر اس کے نتائج افکار سے منتخب ہوا۔

تاثیر آہ و نالہ معلوم ہے جو کچھ ہے  
کیا لوگ اے ضرورت گر پر بکا کرو گے

### ضعف

ضعف تخلص ہے عابد حسین نامی جوان خوش رو، نیک خو، پسندیدہ اخلاق کا کہ اہلیت اس کے چہرہ چوں آفتاب سے عیاں اور کوکب بخت اس کے ناصیہ سعادت سے تاباں ہے۔ فن شعر میں نو مشق اور قابل تربیت ہے۔ یہ تین شعر اس کے افکار تازہ سے لکھے جاتے ہیں:

ایسا نہ ہو کہ دست نگاریں س گم ہو دل  
اے شوخ خوف ناک ہیں دزد حنا سے ہم  
افتادہ رہ گزار میں ہیں اس لیے کہ گاہ  
کچھ رہ روو کا راز سنیں نقش پا سے ہم  
ناصحو کیوں ضعف کے پیچھے پڑے ہو خیر ہے  
وہ غریب اب ہے گرفتار آپ اپنے حال میں

### ضعیف

ضعیف تخلص، شجاعت علی۔ اوائل حال میں نواب شمس الدین خاں مرحوم والی، فیروز پور جھر کہ کی رفاقت میں آسودہ حال اور تحصیل معاش سے فارغ البال زیست کرتا تھا، جب سانحہ ہوش ربا اس رئیس صاحب اقتدار کا اہل روزگار کے واسطے

عبرت افزا ہوا۔ اور پرگنہ مذکور حکام ذوی الاحترام کی ضبطی میں آیا۔ اس عزیز نے والی بے پور کی سرکار نے فی الجملہ ناخن بندی بہم جان پہنچا کر اور حصول آب و نان کو معتنم جان کر قبائل اور عشائر کے ہمراہ اسی سرزمین کی سکونت اختیار کی۔ گردشِ فلکی نے وہاں بھی اس کا قدم جمنے نہ دیا، آجر الامر نواب وزیر الدولہ والی ٹونک کی خدمت سے شرف اندوز ہوا۔ اُس خاک دامن گیر میں چندے خرمی خاطر کے ساتھ قیام کیا۔ چند روز کے بعد اس نواح میں وباے عام نے اقویا تناور کو ضعفِ اغرائی سے بھی ناتواں کر دیا اور بازار موت کا گرم ہوا۔ یہ بزرگ و ابستگان جگر خستہ کو ہمراہ لے کر روانہ شاہجہاں آباد ہوا۔ کچھ لوگ تو اسی مرض سے راہ میں ملک بقا کو راہی اور دو فرزند یہاں پہنچنے کے بعد ہیضہ و باہی سے مر گئے۔ بعد اس سانحے کے تامل کو ترک اور آزادی کو اختیار کیا۔ اب فقیرانہ زیست کرتا ہے اور جو کہ دست سوال کوتاہ کر لیا ہے۔ اہل دینا کی طرف پائے استغنا دراز کرنے میں کچھ باک نہیں۔ راقم تذکرہ سے مخلصانہ ملتا ہے۔ لیکن اس قدر لطف و شفقت پر سر راہ کے سوا اور کہیں ملاقات میسر نہیں ہوئی۔ یہ دو تین شعر اس کے اسی کی زبان سے سنے گئے:

عشق کا بوجھ جب لیا سر پر  
 بار ہستی کو دوش سے پھینکا  
 اس کلونج نجس کو ہاتھوں سے  
 کتنے جوش و خروش سے پھینکا  
 ہم بھی گویا کہ نقش ہیں ضعیف  
 جس جگہ بیٹھے پھر وہیں کے ہوئے

### ضمان

ضمان تخلص، میر محمد کامل۔ شرفائے شاہجہاں آباد اور اس خاک فیض بنیاد کے روسائے قدیم سے تھا۔ نیک و بد روزگار کو بینا یا نہ دیکھا اور گرم و سرد زمانہ کو ہوشیارانہ

چکھا۔ دس بارہ برس ہوئے کہ سفر آخرت کیا۔ شعر گوئی کا بہت ذوق تھا۔ ایک دوست کے پاس دو بیاضیں اس کے اشعار دے سیاہ ہیں۔ یہ دو شعر تحریر تہ کرہ کے وقت یاد تھے:

بھلا دیا ہے ضعف نے گو جسم زار کو  
 پر پھرتی ہے لیے مری وحشت غبار کو  
 نہ پہنچی اس کے دامن تک مری خاک  
 مجھے شکوہ رہا باد صبا سے

### ضمیر

ضمیر تخلص، نرائن داس پنڈت، ساکن شہر کرامت بہر شاہ جہاں آباد۔ فنون شاعری سے کما ہی آگاہ اور عروض و قافیے میں صاحب دست گاہ۔ زبان فارسی میں فکر شعر کرتا تھا۔ گو خود ہندی الاصل تھا لیکن اُس کے اشعار ایرانی نثر ادتھے۔ بارے تلاش معاش میں سرگرداں ہو کر

۱۔ نسخہ نول کشور ۱۲۹۹ھ (ص ۳۳۸) ”فصاحت“

”سر سے“ کی طرف گیا اور اس نواح میں یاوری بخت سے کام یاب ہوا۔ کئی سال ہوئے کہ زال دنیا کے شعبدوں سے متنفر ہو کر ملک عدم کا سفر اختیار کیا۔ یہ شعر اس کے نتائج طبع سے ہیں:

تا گل عکس رخت رفت از کنار آئینہ دا  
 می خلد جو ہر ز تن مانند خار آئینہ دا  
 چیدہ دامے ہم چو صیاداں ز جو ہر تا شودا  
 طوطی عکس خط خوباں شکار آئینہ دا  
 صاف دل را کے بود با خاکساراں دشمنی

نیست در خاطر ز خاکستر غبار آئینہ را  
 صد شیشہ شراب بہ بزم طرب شکست  
 دلہا ز دست محتسب بے ادب شکست  
 شاخ گل باغچہ از خاک شہیداں سر نزد  
 بر سر تربت ز خون آلودہ پیکان کسے ست  
 مستی چشم کیے سر خوشی بارہ کیے  
 نشہ آنت مے خوار دو بالہ افتاد  
 شد چمن مے کدہ ناز مگردار ضمیر  
 غنچہ را درس تبسم لب مے خوار کسے

### ضمیر

ضمیر تخلص، گنگا داس، شاگرد شاہ؛ علم ریل میں صاحب دست گاہ تھا۔ یہ شعرا اس  
 کے افکار سے ہے:

۱۔ نسخہ نول کشور ۱۲۹۹ھ (ص ۳۳۹) ”تا شود“

جس کو دیکھا کانپتا ہے وہ شرارت سے تری  
 برق کو بھی ابر میں ہم تو طپاں دیکھا کیے

### ضمیری

ضمیری تخلص، مرزا مظہر تاجدار، ساکن بنارس۔ وارستہ مزاج، درویش وضع، گاہ  
 گاہ خاک شاہچہاں آباد بھی اس کے نقش قدم سے صفحہ ارژنگ پرناز کرتی تھی۔ سیاحی  
 کے وسیلے سے نوا در روم و شام اور غرائب شرق و غرب اس کی نظر عبرت نگر سے گزر  
 گئے تھے۔ اشعار فارسی اس کے ہر چند تلاش معنی سے خالی نہ تھے، لیکن پاکی زبان اور

درستی محاورہ خالی نہ تھے۔ زبان ریختہ بھی صاف ہے مگر اس سے کم مشقی تراوش کرتی ہے۔ اب عرصہ دس برس کا ہوا کہ عالم سنجی سے سفر آخرت اختیار کیا۔  
یہ چند شعر ریختہ پہنچ گئے:

ہم نہ کہتے تھے ضمیری بے وفاؤں سے نہ مل  
اپنے کاموں کا نتیجہ تجھ کو حاصل ہو گیا  
ہاے مطعون شیخ و شاب ہوئے  
تجھ سے مل کر بہت خراب ہوئے  
یوں عادتوں کو تیری کیا کیا نہ جانتے تھے  
لیکن تجھے ستم گر ایسا نہ جانتے تھے  
کیا دن تھے وہ کہ تیرے تھے نام سے نہ واقف  
اور اس گلی کا ہر گز رستا نہ جانتے تھے

### ضو

ضوء تخلص، منشی کمال الدین، ساکن قدیم الہ آباد ہے۔ عمر اس کی نوے برس سے متجاوز اور مدت سے اختلاف حواس اور نقدان بصارت سے خانہ نشین اور کنج عزلت میں خلوت گزین ہے:

سینے میں رہی آگ بھڑکتی کی بھڑکتی  
اے دیدہ تر تو تو کسی کام نہ آیا  
عشاق تفتہ جاں پہ کبھی اک نگاہ بھی  
اے برق منتظر ہے یہ مشت گیاہ بھی  
مشکل نہیں ہے ربط کسی کا کسی ساتھ  
پر اس کے ساتھ شرط ہے کچھ اک نباہ بھی

دیکھنا ہے تو دیکھ لو ضواء کو  
آگے کیا جانے کہ کیا ہو جاے

---

### ضیا

ضیا تخلص، ولی اللہ اکبر آبادی۔ یہ دو شعر اس کے سنے گئے:  
رہے گی یوں ہی اگر دل کو بے قراری رات  
خدا ہی جانے کہ کیوں کر کٹے ہماری رات  
نہیں امید کہ تا صبح اپنی جان بچے  
یو نہی رہی جو رگ و پے میں درد ساری رات

---

### ضیا ہی

ضیا ہی تخلص زبدہ سادات کیار، سلالہ شرفائے عالی تبار امیر بدرالدین۔ فن فارسی  
میں دست گاہ تمام اور نظم و نثر میں قدرت مالا کلام ہے۔ اخلاق پسندیدہ ہیں اور اطوار  
برگزیدہ۔ کردار گفتار کے ساتھ پیوند اور باطن ظاہر کی طرح ارجمند۔ طبیعت بہت سلیم  
اور فکر نہایت رسا۔ پایہ شعر کی بلندی اور طرز سخن کی خوبی اندازہ بیان سے خارج ہے

یہ چند شعر اس کے نتائج طبع سے ہیں:  
ضبط آہ بالہ مدت سے کرتے تھے لیک  
اب وہ راز دل ہمارا آشکارا ہو گیا  
نو بہار آئی جنوں کا دل میں پھر طغیاں ہوا  
پھر گل داغ جگر کے واسطے ساماں ہوا  
پاس اپنے کیا دہرا تھا اے فلک جز نقد دل

وہ بھی اے ظالم نیاز ناز خوباں ہو گیا  
 کیا کیا ہے ناز حسن رخ آفتاب کو  
 چہرے سے تو بھی اپنے الٹ دے نقاب کو  
 ساقی نکال شیشے سے جلد اب شراب کو  
 پردے میں کیوں بٹھائے ہے اس بے حجاب کو  
 کعبے میں اور دیر میں دیکھا نہ ہم نے فرق  
 پایا ہر ایک نبض میں اک اضطراب کو

۱۔ نسخہ اول (ص ۳۳۹) میں ”رتاؤ“ غلط ہے، نسخہ نول کشور ۱۹۹۹ھ میں ”تار“

صحیح۔

چشم پر آب پر مری کرتا ہے چشمکیں  
 چشم حیا ہے دیکھو تو کچھ بھی حباب کو  
 ٹپکا لہو نہ چشم ضیائی سے آخرش  
 مدت ہوئی ہے بہتے ان آنکھوں سے آب کو  
 جوش و حشت اس جہاں میں لے کے آیا ہے ہمیں  
 اب کہاں جائیں گے یاں سے ٹھو کریں کھائے ہوئے

### ضیغ

ضیغ تخلص، شاہ کلو، درویش بے نوا، فقرائے ملنگ کے ساتھ قدم اعجاز تو ام خلاصہ

ماء وطن۔

رسول مقبول کی زیارت کے واسطے بعد ایک سال کے وارد دہلی ہوتا ہے۔ آزاد  
 محض اور وارستہ محبت ہے۔ خط نستعلیق اور شفیعا میں بے مثال، کلام مجید کو ایام کہولت  
 میں حفظ کیا، قدما کے اشعار حد سے زیادہ یاد اور وضع۔ پروائی سے دل شاد ہے۔ یہ دو

شعرا نے نتائج طبع سے کاپی کے کاغذ پر اپنے ہاتھ سے لکھ کر رقم آٹم کو دیے تھے۔  
ہر چند یہ اشعار بھلا تھے ہیں لیکن وہ رقم سر خط تعلیم اور صاحب دولتان اقبال مندی  
خط تقدیر کے مانند سر پر رکھنے کے لائق ہے۔ وہ اشعار نظر تماشا یان تذکرہ سے  
گذرتے ہیں:

ساقی بیک جرم خرد از سر من بر  
زیں ہوش ربا بارہ وے بے خرم کن  
اے سایہ رحمت کہ تو از سایہ شدی پاک  
دامن ز سر لطف بیا و بسم کن

---

## باب الطاء المہملۃ

### طالب

طالب تخلص محمد یعقوب، فرزند رشد و خلف سعید قاضی مہضر اللہ۔ جوان نیک نہاد، اٹھارہ انیس برس کی عمر ہے اور علوم ضروری سے بہرہ وافر رکھتا ہے۔ طیب اخلاق سے نگہت گل نخل اور سنگینی، حلم سلامت ذہن حد وصف سے خارج ہے۔ بہ سبب موزونی طبیعی کے شعر گوئی کی طرف ملتفت ہے اور حافظ قطب الدین مشیر سے مشورہ کرتا ہے۔

یہ چند اشعار اُس کے نتائج افکار سے مرقوم ہوئے ہیں:

گھبرا کے مرے گھر وہ گل اندام نہ آیا  
یہ جذبہ الفت بھی کسی کام نہ آیا  
کیوں کہ دل بے تاب کو تسکین ہو طالب  
قاصد نہ پھر ا وصل کا پیغام نہ آیا  
۱۔ نسخہ اول (ص ۳۵۰) میں ’خلیف‘ غلط ہے۔ نسخہ دوم میں ’خلف‘ صحیح۔  
تو مجھ کو ستائی ہے عبث حسرت دیدار  
روزن بھی ہو ا بند وہ دیوار کا اب تو

### طالب

طالب تخلص، حافظ طالب، ساکن رام پور، شاگرد مولوی قدرت اللہ شوق تخلص، کہتے ہیں کہ کتب درسیہ عربی کو نہایت تحقیق و تدقیق کے ساتھ پڑھاتا ہے۔ یہ شعر اس صاحب استعداد کا مسموع ہوا:

چیریے سینے کو شق کیجئے دل دل گیر کو  
یہ ہی دو جاگہ ہیں او رکیا کھا گیا میں تیر کو

## طاہر

طاہر تخلص، محمد طاہر قندھاری، زبان فارسی میں بہت سلاست و روانی کے ساتھ تکلم کرتا ہے۔ عروض و قافیے سے بھی فی الجملہ واقف ہے اور صرف و نحو عربی میں استعداد کامل اور مسائل ضروریہ صوم و صلوة کا استحضار معقول ہے۔ صحبت اہل ہند سے زبان اردو صاف اور ریختہ کی طرز دل چسپ ہے۔ یہ شعر اس کا یاد تھا:

نا ز کرتی ہوئی ہم پر جو صبا آئی ہے  
کوچہ زلف سے اس شوخ کے کیا آئی ہے

## طرب

طرب تخلص ہے زبدہ جوانان اہلیت گزریں، اسوہ سعادت کیشان زمانہ حال و پیش، خوش اطوار، پسندیدہ کردار، سلالہ خاندان کرام مولوی رحیم بخش نام کا، کہ کرم اخلاق اور طرز وفاق میں مشہور اور نواسہ حضرت بابر کت قدوہ ارباب صفا، عارف معارف ہدی، مرتقی، مدارج کمال، امام آیہ حال و قال، شیخ نور محمد قادری تھانیری مغفور کا ہے۔ طبیعت قویم کی اعانت اور زہن سلیم کی امداد سے کتب متداولہ فارسی کو تحقیق و تدقیق کے ساتھ پڑھا اور ضروریات نظم و نثر کو مابھی دریافت کیا۔ استفادہ فوائد علمی کا مرجع جناب استاد مولائی مولوی امام بخش صہبائی مدظلہ العالی علی مفارق الانام اور اصلاح شعر کے واسطے ماب صاحب زادہ حضرت استاد مدوح مولوی عبدالکریم سوز سلمہا اللہ المنعم۔ اگر مشق سخن کا سلسلہ یوں ہی دراز رہے گا تو یقین ہے کہ پایہ کلام ارتقاء اور فرق سخن سنجی اعتلا بہم پہنچائے کہ طبیعت تحقیق طلب اور سلامت زہن رہنما رہے اور تاریخ گوئی میں تو مبداء فیاض نے ایسا ہی طولی عطا کیا ہے کہ اس کی مدح چیز تقریر سے خارج ہے۔ یہ چند شعر اس کے طبع زاد ہیں:

مرغ دل مشتاق ہے تیری مثرہ کے تیر کا

دل نہ توڑا چاہے صیاد اس نچیر کا  
 برکشگی سے طالع بلبل کی خوف ہے  
 پھر جائے آتے آتے نہ موسم بہار کا  
 آتش مزاجیوں کا نتیجہ ہے مفلسی  
 خالی رہے ہے بچہ ہمیشہ چنار کا  
 قتل تو کرتا ہے مجھ کو پر میں ہوں برگشتہ بخت  
 خوف ہے ہے منہ نہ پھر جائے تری تلوار کا  
 سمجھتے ہیں کہ ہے صیاد درپے آزاد  
 اور اس پہ دھیان ہے گلشن میں آشیانے کا  
 دو ہی دن میں کچھ سے کچھ احوال میرا ہو گیا  
 جو مجھے دیکھے ہے کہتا ہے تجھے کیا ہو گیا  
 ہم صفیرو، چھوٹا کیسا کہ آتے ہی بہار  
 اور دونا ظلم میری جان پر ہونے لگا  
 ملے گی دیکھیں گی کس کس ستم زدے کی داد  
 کبھی جو عرصہ محشر میں فتنہ گر آیا  
 اے طرب عشق سے پرہیز ہے لازم مجھ کو  
 جان جائے گی کسی بت پر اگر دل آیا  
 آفت زدے تھے اور بھی دنیا میں اے فلک  
 کیا خاک میں ہمیں کو ملاتا ضرور تھا  
 بہت ہی ملتی ہے اس کی طرب سے کچھ صورت  
 موا پڑا ہے ترے در پہ اک جواں کیسا  
 ہیں ہاتھ میں سفاک کے یہ تیغ و سناں آج

دو چار کے سر جائیں گے دو چار کی جان آج  
 لیوے گا کیا طرب تو کوے بتاں میں جا کر  
 مرد خدا کوئی دن بیٹھا خدا خدا کو  
 آگے کو دل لگانے کی توبہ ہے اے طرب  
 پر اب کسی طرح مرے قابو میں آئے دل  
 اور ملتا ہی نہیں مجھ کو ٹھکانا کوئی  
 پھر پھرا کر ترے دروازے پہ آجاتا ہوں  
 ایک دم کی تو ہے گل زیت طرب مثل حباب  
 اور پھر موج حوادث کے ہیں کھٹکے لاکھوں  
 نہ پھینکا اس طرف تیرنگہ اس نے تغافل سے  
 تو ہم سمجھے کہ ہم پر رحم آیا ناوک آنگن کو  
 ہمارے سینے میں دل ہمارا ہمیں پہ آفت اٹھا رہا ہے  
 عدو کے جوروں کی کیا شکایت کہ دوست اپنا ستا رہا ہے  
 ہوائے شوق سے آڑ کر چمن میں پہنچیں گے  
 نہیں سہی ہم اگر بال و پر نہیں رکھتے  
 کیوں کرو ترک ملاقات کو رفتہ رفتہ  
 یوں ہی کہہ دو کہ ترے ملنے سے ہے عار مجھے

### طرب

طرب تخلص، موتی لعل، شاگرد شاہ نصیر مرحوم۔ اس کا حال سوائے اس کے کہ قوم  
 کھتری اور روزگار پیشہ تھا۔ اور کچھ معلوم نہیں۔ ایک شعر اس کے نتائج افکار سے  
 مسموع ہوا۔ طرز سخن سے معلوم ہوتا ہے کہ استاد کی طرز میں اہتمام اور اس وضع خاص

میں قدرت تمام رکھتا تھا:

نہیں گوندھی ہے چوٹی دست مشاطہ نے جاناں کی  
یہ مشک باندھ لیں ہیں اس نے دزد و ایماں کی

### طرب

طرب تخلص، دہومی لعل، برادرزادہ حقیقی راجا کنول نین، قوم کالیٹھ، متوطن شاہ  
جہاں آباد، شاگرد شاہ نصیر مرحوم۔ طبع سلیم اور سخن سنجی میں مشاق قدیم تھے۔ مکان  
شاہ نصیر مرحوم میں بے ضرورت قویہ کبھی ایسا نہیں ہوا کہ شب مشاعرہ کو سخن و ران  
شیریں کلام کیساتھ ہم ترانہ نہ ہوا ہو۔ یہ اشعار اس کے دیوان سے انتخاب ہوئے:

میں ہی کیا تنہا ترے کوچے سے دے کر سر اٹھا  
جو بہ شکل نقش پا بیٹھا سو وہ مٹ کر اٹھا  
جو گرا آنکھوں سے پھر ہوتا نہیں ہے سر بلند  
کس نے دیکھا ہے کہ اشک آنکھوں سے پھر گر کر اٹھا  
اک بار کرو قتل تو جھگڑا ہی یہ چک جائے  
ہر روز کا تو جور و ستم اٹھ نہیں سکتا  
ابو مینا و مے و ساقی و مطرب ہے طرب  
کیا مزا تھا جو مرے پاس و ہ دلبر ہوتا  
تیرے مجنوں کے گلوں میں نالہ آہن گداز  
آن کر انکا تو پانی طوق گردن ہو گیا

### طرز

طرز تخلص ہے احمد حسین کا کہ تلمیذ ہے جناب فیض ماب، اقبال پناہ۔ دولت

دست گاہ۔ ماموے صابر ہیج مرزا محمد بخش قیصر تخلص کا۔ جوان موزوں طبع اور خوش فکر ہے۔ یہ چند شعر اس کے افکار سے انتخاب ہوئے:

دل کا ترے ستاتا چاہا نہ ہم نے ورنہ  
نے گریہ بے اثر تھا نے مالہ نارسا تھا  
پڑی ہیں حسرتیں خوں گشتہ لاکھوں  
مرے مدفن سے اس کی رہ گزر تک  
اتنا تو صبر دے ہمیں یا رب کہ بہر وصل  
جلدی کریں نہ اس بت دیر آشنا سے ہم  
دیکھنا خال و خط و زلف کا منظور نہیں  
طرز ہم قدرت خالق پہ نظر کرتے ہیں  
اب کے مل جائے وہ، تو کام نہیں  
اگلی پچھلی حکایتوں سے ہمیں

.....

## باب النطاء المعجمۃ

### ظالم

ظالم تخلص، ظالم سنگھ برہمن، اوایل حال میں زمرہ متصدیان سرکار بیگم شہرو میں منظم تھا۔ جب بیگم موصوفہ نے وفات پائی اور پرگنہ اس کا ممالک مقبوضہ حکام وقت میں داخل ہو گیا، فرط خانہ نشینی سے تہی دست اور تنگ عیش ہوا اور کثرت احتیاج سے گدائی تک نوبت پہنچی۔ آخر تعلیم اطفال کو وسیلہ تحصیل معاش کر کے اوقات عمر کوتنگی و ترشی سے بسر کیا۔ اکثر شعر فارسی اور گاہ گاہ فکر ریختہ کرتا تھا۔ یہ دو شعر اس کے مسوع ہوئے:

ہم رہے گل چیں ہمیشہ گرچہ باغ عشق سے  
مفلسی کا داغ سوزاں تر ہے داغ عشق سے  
دن تو رو پیٹ کر کٹے لیکن  
ہجر کی شب پہاڑ آتی ہے

### ظاہر

ظاہر تخلص، رام پرشاد، قوم کھتری، شاگرد مرزا رحیم الدین ایجاد، نوجوان خوش اخلاق ہے اور فن سخن سے مناسبت تمام رکھتا ہے۔ اب تک عالم نمشتی ہے۔ رفتہ رفتہ سخن ایک اسلوب دل پر پکڑا جائے گا۔ یہ چند شعر اس کے کلام سے تحریر ہوئے:

میں خاک ہوں ہوئے شاید مجھی کو راہ وہاں  
یہ لوگ کہتے ہیں دل میں ترے غبار آیا  
وہ کس ستم سے نجل ہے کہ ہے وہ حد سے زیادہ  
کہ اب ج سامنے آیا تو شرم سا آیا  
بہا رآئی ہے ظالم خدا خدا کر کے

مٹا نشان نہ بلب کے آشیانے کا  
 تغافل اور یہ دل کی کشش خدا کی ہے شان  
 یہ ڈعب ہی اور نکالا ہے دل چرانے کا  
 بچے دل اس بت بے داد گر سے کیا ظاہر  
 کہ سادگی پہ وہ عیار ہے زمانے کا  
 ظاہر گر ایک بار بھی جائے تو یوں کہے  
 آنا مجھے پسند نہیں بار بار کا  
 ہمارے سر پہ کوئی آئے کوئی جائے پہ ہم  
 سوائے گر یہ کسی کی خبر نہیں رکھتے  
 صیاد تیرے ڈر سے ہوں خاموش ورنہ یاں  
 میں اور چین دیوے گھڑی بھر فغاں مجھے  
 ظاہر تجھے وہاں سے نہ روکوں تو کیا کروں  
 ناداں بہت عزیز ہے تیری تو جاں مجھے

### ظرافت

ظرافت تخلص ہے ایک زن پردہ نشیں کا۔ اگرچہ کسی عہد میں شوخ دل ربا کے  
 زمرے میں شمار کیجاتی تھی، لیکن اب جو گل زار حسن میں خزاں اور کنعان جمال میں  
 تخط سے اس نہال خمیدہ کو شاخ خمیدہ کے ساتھ مشابہت بہم پہنچی اور وہ صاحبی بندگی  
 کے ساتھ مبدل ہو گئی، ہیبت یہ کیا بات ہے ایک طرح کے حسن سے اب بھی خالی  
 نہیں۔ پہلے حسن خلقت تھا۔ اب حسن خلق ہے۔ کہتے ہیں شعر بھی کہتی ہے۔ غالباً  
 شکایت یاران دل چسپ، جو اب اس کو منہ نہیں لگاتے، اس پردے میں دل سے  
 نکالتی ہے۔ ایک شخص نے کہ اس سے معرفت سابقہ رکھتا ہے۔ راقم ہیچمدان کے

سامنے پانچ چار شعر پڑھے تھے۔ ہر چند کوئی شعر قابل تحریر نہ ہوا۔ لیکن تذکرے کی ضرورت سے یہ ایک بیت مرقوم ہوئی:

اس کے لب ہیں شراب سے بہتر  
حسن ہے آفتاب سے بہتر

### ظریف

ظریف تخلص میر امان اللہ۔ اصل اسکی لاہور ہے لیکن چالیس برس سے ترک وطن کیا اور بیش تر بنارس اور کم تر شاہ جہان آباد میں مقیم رہا۔ اب حسب ضرورت عیال اور اطفال کے ساتھ بلدہ لکھنؤ میں ہے۔ یہ شعر اس کا یاد تھا:

وعدہ وصل تلک کیوں نہ جے صد افسوس  
مر کے ہم ایسے پشیمان ہیں کہ جی جانے ہے

### ظفر

ظفر نام نامی او اسم سامی۔ آرائندہ، ملک و کشائندہ اقلیم۔ طرازندہ تخت۔ فراندہ دبیم، مالک رقاب اسم، خورشید علم، مرغچ چشم، ماجی، آثار جو روے داو، قانع، بنیان شر و فساد، بانی، بناے جہاں بانی، موس اساد مملکت، ستانی، جہانیاں پناہ۔ ملائک سپاہ۔ والی، زمان وز میں، صاحب تاج و نگلیں، سکندر شوکت، دارا حشمت، کسری ایوان، افراسیاب تو ان، حاتم سخاوت، رستم شجاعت، فریدون فر، جمشید افسر، سلیمان جاہ، زبندہ افرو دگار، سراج الدین محمد بہادر شاہ خلد اللہ ملکہ و سلطاندہ و افاض علی العالمین برہ و احسانہ، کہ گردش چرخ اس کے حکم فضا تو ام سے وابستہ ہے او رتوس فلک اس کے امر نافذ کی عنان تو ام سے وابستہ ہے اور تو من فلک اس کے امر نافذ کی عنان کشتی کے بغیر پاشکتہ ہے۔ نوشیرواں اس کے ایوان کا ادا دربان اور حاتم اس کے ماندہ احسان پر ناخواندہ مہمان۔ رستم اگر اس کی حمایت پر تکیہ نہ کرتا۔ تن تنہا

صف اعداد پر حملہ آور نہ ہو سکتا اور دریاے نیل اگر اس کے مجاہدان عسا کر کی عرق سعی سے طغیان میں نہ آتا، بشکر فرعون کو نہ ڈوسکتا۔ باد صبا کو حکم ہے کہ کیسہ غنچہ کی گرہ بے احتیاط نہ کھولے تاکہ زرگل میں نقصان نہ آئے اور باد صرصر کو تاکید ہے کہ صحن چمن میں بے باکانہ نہ چلے تاکہ ضعفاء، سبزہ کے سرو گردن میں ضرب نہ پہنچ جائے۔ نیزہ اس کا متاع شجاعت کے تولنے کے واسطے سینہ اعداد میں ترازو ہے اور تیغ اس کی فتح اور نصرت کی پشتی کے لیے دوستوں کی قوت بازو ہے۔ اس کی سخاوت کے عہد میں زرکو دست سے نجات اور اس کے انصاف کے دور میں ستم کی جان مورد آفات۔ ناموس شریعت کے پاس سے دختر رزپردہ مینا میں مستور، خاکساری، طریقت کے لحاظ سے منصور کی انانیت بندگی کے نام سے مشہور، اقبال اس کے دولت خانے کا دربان اور دبدبہ اس کی بارگاہ کا پاسبان۔ تیرے اثر اس کے میدان شجاعت میں زبان خار سے جخل اور گر زفریوں اس کے عرصہ مہابت میں سرنازیانہ سے منفعل۔ قدر دانی سخن سے عبارت میں دو اثر ہمیانی، زراور الفظ منقوطہ گنج گوہر۔ سخن اس کے لب سے ہم پایہ اعجاز اور مضمون نیاز اس کے اشعار میں ہم پہناوے ناز، شاہدان محفل قدس ہر راہ سے اسی کے جادہ قلم میں عنان آنگن ہیں اور زر نینان ملک تقدس ہر طرف سے اس کے میدان صفحہ میں گام زن ہے۔ اس کے قلم کی صریر ہے یا خوش خرامان معنی کی آواز، اس کے الفاظ سے فروغ معنی جلوہ گر ہے یا مینا سے پری نقاب کشا۔ سلسلہ سطور پر تو مضامین سے شبستان صفحہ کے واسطے فنتیلہ چراغ، دو اثر حروف کیفیت معنی سے بزم اوراق میں خط ایام۔ بزمیہ میں معنی کی رنگینی پر تو مئے۔ رزمیہ میں مداد کی تری خون و خوے۔ حرفوں کے دائرے اشعار متصوفانہ میں دیدہ بینا اور ابیات عاشقانہ میں چشم گریہ زار۔ اور بین السطور بہاریہ میں خیاباں اور فلکیات میں کہکشاں۔ نفس شگفتگی، الفاظ سے نسیم چمن اور نگاہ تازگی۔ رقم سے ریشہ یلمن۔ مصرع قامت شمشاد۔ بیت ابروے خوباں خلق نوشاد۔ ہاں اے خامہ سبک جولاں۔ آہستہ

خرام کر کہ ثنائے شاہی وہ صحراے ناپید کنار ہے کہ پیک خیال ہزار برس بالادوی  
 کرے۔ اس راہ دراز سے ایک مورضعیف کے نقش پا کے برابر طے نہ کر سکی۔ اب  
 اس شغل خطر سے ہاتھ اٹھا اور یہ تو بیان کر کہ اس شہنشاہ گردوں بارگاہ کے نام بلند  
 مقام کو اسامی۔ رعایا کے ساتھ بالمش صفحہ رخصت ہے۔ ہیبت، اس کا جواب  
 مدعاے عاشق سے زیادہ تلب اظہار پر آمادہ ہے اور سائلے سے زیادہ پیش پا  
 افتادہ۔ اس باب میں مشیر کے مشورے کو کیا بار اور صلاح کار کی اجازت کو کیا گزار۔  
 مشرق مطلع سے مغرب منقطع تک سی آفتاب گردوں جناب کی سیر گاہ ہے۔ علاوہ اس  
 کے یہ آفتاب تو اس شاہ خورشید کلام کے نام بلند مقام کے واسطے حکم تخت گاہ رکھتا  
 ہے۔ اور کیوں کر متصور ہے کہ تخت گاہ قدم شہنشاہ ہمایوں سے مزین نہ ہو۔ بہر کیف  
 ضمیر معنی یاب مناسب رکھتا ہے کہ جو شمار مدح سے ہاتھ کوتاہ ہے۔ اس مقام میں  
 اشعار شعری شعار سے کچھ کچھ درج صفحہ تحریر کرے، کہ ارباب مزاق اس سے لذت  
 اور اہل دل سے معرفت حاصل کریں:

دل کا کچھ کام نہ تجھ سے بت پر فن نکلا  
 دوست جانا تھا تجھے جان کا دشمن نکلا  
 عشق نے کیا جانے کیا سینے میں بھڑکائی ہے آگ  
 اب جو سینے میں مرے ہو داغ اگلر سا بنا  
 شمع نے رو رو کے کائی رات سولی پر تمام  
 شب کو جو محفل سے تو اے زیب محفل اٹھ گیا  
 سووں میں کیا کہ مرے پاؤں کو بھی زنداں میں  
 آرزوے خلش خار نے سونے نہ دیا  
 یاس و غم رنج و تعب میرے ہوئے دشمن جاں  
 اے ظفر شب انہی دوچار نے سونے نہ دیا

دیکھ کو اس بت کافر کے ستم  
 اے ظفر مجھ کو خدا یاد آیا  
 یاد میں اس کے گل عارض کے۔ اشک خوں سے رات  
 لی جدھر کروٹ ادھر بستر گلامی ہو گیا  
 گردش چشم بتاں سے دل کو ہو کب مخلصی  
 حلقہ گرداب سے نکلے ہے کب ڈوبا ہوا  
 خار سا کھٹکے ہے جی میں اس کی مٹر گاں کا خیال  
 ہے رگ جاں میں یہ نشتر کیا غضب ڈوبا ہوا  
 یا مٹر گاں سے میری جیب پہ سو بار سرشک  
 پر غبار اس کے نہ دل پر کبھی دھو کر آیا  
 مثال نقش قدم پیٹھ کے اٹھوں کیوں کر  
 ازل سے حق نے مجھے ناتواں بنایا تھا  
 بیاں کیجئے اگر احوال اپنی شام غربت کا  
 گریباں یا بد دامن چاک ہو صبح قیامت کا  
 جنوں صد آفریں ، کیا ہی اڑائیں دھیان تو نے  
 رہا پرزا نہ دامن کا نہ اک ٹکڑا گریباں کا  
 خاک ہو کر بھی بگولے کی طرح چین نہیں  
 حال ابتر ہے یہ کچھ تیرے ہو خواہوں کا  
 جلا جی نہ دل مفت لے کر کسی کا  
 کہا بھی تو مان اے ستم گر کسی کا  
 بے طاقتی دل سے یہ حالت ہے کہ اب تو  
 اشک آنکھ سے بھی میری رواں ہو نہیں سکتا

## ظہور

ظہور تخلص، زبدہ اہل کمال قدوہ ارباب فضل و انضال، واقف اسرار خفی و جلی، مولوی ظہور علی۔ وطن اصلی اس مظہر آثار خلاق کا ہریانہ اور اب مدت سے مسکن و مار خاک شاہجہان آباد ہے۔ چھ سو پاس کا عرصہ گزرتا ہے کہ مولانا شیخ کریم الدین جو اس زبدہ اہل فضل کے جد امجد تھے۔ بخارا سے ہندوستان میں تشریف فرما ہو کر چندے قصبہ رتھک میں قیام پزیر اور پھر جھجر میں ساکن ہوئے، لیکن من بعد بزرگان و الا قدر نے قصبہ دادری میں توطن اختیار کیا۔ سلسلہ اس کے اجداد کا محمد بن ابوبکر صدیقؓ تک پہنچتا ہے۔ اور والدہ ماجدہ س کی زبدہ اولاد امجانہ غوث الثقلین سید عبد القادر جیلانی اور بنت مولوی فضل علی مغفور ہے۔ اور یہ شقران ماب حضرت سید شیر محمد قادری برہان پوری کی اولاد سعادت نثراد سے تھے۔ یہ حال ہے اس کے آباے کرام اور اجداد عظام کا۔ اب اس معدن مکارم کے اوصاف اور تواضع ایسی ہے جیسے گلی میں آب، اور دل میں کرم و مروت اس طرح جس طرح خورشید میں تاب۔ و قایق علوم سے آگاہ اور غوامض فہوم میں کامل دست گاہ ہے۔ فن سخن کو جناب مغفرت ماب حافظ عبد الرحمان خاں احسان اور شاہ نصر اور مومن مرحوم سے کسب کیا ہے۔ تاریخ گوئی کی طرف توجہ تام اور مادہ ہائے غریب کے استخراج کی جانب التفات تمام ہے۔ والد ماجد اس یکتائے عصر کے مولوی فتح علی نام فن فارسی میں یگانہ روزگار اور روحید شہر و دیار تھے۔ الوالد سرباب کا مضمون اس زبدہ اہل استعداد کے ناصیہ حال سے واضح ہے کہ علوم ادبیہ خصوصاً شعر کو رونق و بہا اور تحقیق و تدقیق مقاصد کو ضیا ایسی دی ہے کہ زبان اس کے اوصاف میں لال ہے۔ یہ چند شعر اس صاحب سخن کے صفحہ تحریر پر جلوہ طراز ہوتے ہیں:

قصدم سے پہلے یہاں دم نکل گیا

نکلی نہ ہائے اس ستم ایجاد کی ہوں  
 گردش ہے مجھے چشم کی مانند ہمیشہ  
 آوارہ میں گھر میں ہوں مسافر ہوں وطن میں  
 عالم میں ہے یوں ہستی موہوم ہماری  
 موے کمر یار ہو جس طرح بند میں  
 خط کے آنے پہ کہا وہ رخ گل گوں کی بہار  
 باغ سبز اب نہ دکھا اے گل خنداں ہم کو  
 سامنے اس کے نکلنے کی نہیں بات ظہور  
 گھر میں تم بیٹھ کے باتیں ہی بنا جانتے ہو  
 ہے چار طرف حسن کی جس کے یہ تجلی  
 وہ شاید یکتا نہیں معلوم کدھر ہے  
 اے اشک مرے دیدہ نم ناک سے باہر  
 جاتا ہے کہاں تو تو مرا لخت جگر ہے

### ظہور

ظہور تخلص، احمد جان، اصل اس جوان لطیف نہاد کی مرشد آباد ہے لیکن ایام  
 طفلی سے کسی امر سہل پر والدین سے آزر و گیہم پہنچا کر چندے بنارس میں قیام  
 کیا اور کچھ لکھنؤ میں رہا۔ وہاں کتب فارسی سے کچھ کچھی روشن سواد ہو کر شاہجہاں آباد  
 میں وارد ہوا اور اب یہیں طالب علمی میں صرف اوقات کرتا ہے۔ کبھی کبھی شعر ریختہ  
 کہتا ہے۔ یہ شعر اس کا تحریر شدہ کرہ کے وقت ایک آشنا کی زبان پر آ گیا تھا مرقوم ہوا:  
 ہم خاک ہو کے سا کی گلی میں رہے تو کیا  
 باد صبا کو ضد ہے ہمارے غبار سے

## ظہور

ظہور تخلص، محمد ظہور، حافظ حافظ قرآن اور فی الجملہ روشن سواد ہے۔ کئی بار  
مشاعرے میں آیا اور سامعان سخن فہم کو مسرور کیا۔ بعضے کہتے ہیں کہ شیر خوانی میں ناقص  
محض اور حاکی، صرف ہے۔ بہر کیف یہ شعر سا کایا د تھا:

باتوں پہ تیری بھولے ہوئے تھے پر اب یہ لوگ  
حالت کو میری دیکھ کے ہشیار ہو گئے



## ظہیر

ظہیر تخلص، زبدہ دودمان سیادت۔ قدوہ رہوان سعادت، مالک ارم دل و  
جان۔ والی، کشور قلب و جنان یوسف رخ، رستم تو اس سید محمد جان۔ لمعہ آفتاب اس  
کے فروغ چہرہ کے سامنے محتاج نقاب، پرتو ماہ اس کی روشنی رخسار کے آگے جو یایے  
حجاب۔ یا وصف سادہ روٹی کے مردم آمیز اور باوجود بے پروا مزاجی کے مہر انگیز۔  
سواد استعداد عبارت فارسی میں روشن اور طبیعت رنگینی، مضامین سے گلشن۔ اشعار  
ریختہ اپنے پدر بزرگوار میر یحییٰ ناظم کی نظر اصلاح سے گزرانتا ہے۔ یہ چند شعر اس  
کے نتائج افکار سے ہیں:

یاں صرف بے وفاؤں کا تھا بر سبیل ذکر  
ہم نے خدا نحو استہ تم کو نہیں کہا  
اک دل ربا کے کہنے پہ اتنے خفا ہوئے  
کچھ جنگ جو کہا نہیں بد خو نہیں کہا  
انتا گراں نہ ہو کہ کبھی کچھ برا بھلا  
اب تک تو اے ظہیر کبھی تو نہیں کہا

وہ بھی کیا ملک عدم ہے اے ظہیر  
اس گلی میں جو گیا آیا نہیں

## بابا لعین المہملۃ

### عاجز

عاجز تخلص، عالی منزلت، والا مرتبت، واقف حقائق مقید و مطلق، پیر شرف  
الحق، کوتوال شہر لطافت بہر حضرت شاہجاں آباد صانہا اللہ عن الشر و لفساد۔ یہ  
پسندیدہ اطوار اسمالہ خاندان شرافت تو امان زبدا العارفین، اسوۃ العاشقین شیخ  
جلال الدین تھانیسری قدس سرہ ہے۔ تفویض عہدہ کوتوالی کی ابتدا سے اب تک  
امور مفوضہ کو نیک نامی و دیانت کے ساتھ سرانجام دیا۔ ہوشیار خرامی دعوہ مقدمات  
دایرہ تبیان سے خارج ہے۔ حق رسائی خلایق اور پاس مرضیات کالق ہر کام  
میں پیش نہاد خاطر ہے۔ علم ضروری سے مایہ دار اور فہیم و تمیز میں یگانہ روزگار۔ تفویض  
عہدہ سے پہلے گاہ گاہ فکر شعر کا اتفاق ہوتا تھا۔ اب کہ صرف انتظام امور عباد و بلاد  
میں اوقات صرف ہوتی ہے۔ اس طرف توجہ کم ہے۔ پہلے واردات زمین سخن کا فکر  
دامن گیر تھا۔ اب ان روایات کا کہ زمین ربیع سلکن میں سانح ہوتی ہیں۔ اندیشہ  
لاحق رہتا ہے اول صرف گفتار تھی، اب محض کردار ہے۔ ہر چند روز مردہ شعر کا  
روزگار قدیم کے موافق ہے۔ لیکن صفائی اور متانت سے خالی نہیں۔ یہ چند شعر افکار  
گوہر ثار سے ہیں:

مڑگاں پہ نکل لخت جگر آئے ہیں کیا کیا  
یہ خار و خس اب دیکھ ثمر لائے ہیں کیا کیا  
سنبل کو آج باغ میں ہے زندگی محال  
اس سرو قد کی زلف گرہ گیر دیکھ کر

ترے ہجر کا اب علاج اے مسیحا  
 اگر دیکھتے ہیں تو سم دیکھتے ہیں  
 مدت سے چھوڑ بیٹھا اس جسم ناتواں کو  
 دم تیرے دیکھنے کو آنکھوں میں آرہا ہے  
 خوف ہے اس کی جہیں پر جو تری رہتی ہے  
 تیغ ابرو پہ پہ کیوں آب دھری رہتی ہے  
 کس کے یہ دیدہ گریاں کی نظر کا ہے اثر  
 کاہ جو دشت میں بے آب ہری رہتی ہے

### عاجز

عاجز تخلص، مرزا عبداللہ بیگ ابن مرزا احمد بیگ، ساکن کھاری باولی کہ ایک محلہ  
 ہے محلات شاہجہان آباد سے۔ جوان خوش اخلاق و نیک نہاد و نیک منظر ہے۔ علم و  
 حیا و گوشہ طبیعت میں جاگزیں اور شرم و مروت خلوت دل میں زاویہ نشین۔ طبع میں  
 سلامت ہے اور زہن میں استقامت، معنی میں بلندی ہے اور الفاظ میں چستی۔ راقم  
 کے ساتھ سوائے تلمذ کے رشتہ محبت صداقت کو ایسا استھ کام دیا ہے کہ برادر حقیقی کے  
 ساتھ وہ معاملہ مشاہدہ نہیں ہوا۔ یہ چند شعر اس کے افکار گو ہر نثار سے منتخب ہو کر مرقوم  
 ہوئے:

جنوں نے ہاتھ کو ناچار ہو کے کھینچ لیا  
 نظر نہ جب کہ گریباں میں ایک تار آیا  
 کہانہ تھا کہ نہ کر برق تو مری تھلید  
 بتا کبھی بھی تجھے آج تک قرار آیا  
 اللہ اللہ رے نزاکت ترے رخ کی ظالم

کس نے دیکھا کہ نشاں اس پہ نظر کا نہ ہوا  
 تیرا ناکام شہادت قتل کی حسرت میں ہائے  
 دیکتا کس کس نگاہ شوق سے تلوار تھا  
 خدا ہی جانے کہ کیا آجی ہے عاجز پر  
 کہ اک گھڑی میں ترے پاس لاکھ بار آیا  
 روتا ہوں تو ہنستے ہیں وہ کم ظرف سمجھ کر  
 کرتے ہیں خجل مجھ کو مرے دیدہ تر اور  
 یاد آئے ہے جب اس نمکین لب کا تبسم  
 دیتے ہیں مزا مجھ کو مرے زخم جگر اور  
 لخت دل صد پارہ ہے ہر نوک مژہ پر  
 ہے آج تو کچھ رنگ ہی اے دیدہ تر اور  
 کل تو جانے کی قسم کھائی تھی تم نے عاجز  
 آج پھر جاتے ہو اس شوخ ستم گار کے پاس  
 جفا اٹھے گی کہانتک کہ ہم بھی انساں ہیں  
 اسی طرح سے رہا گر وہ بے وفا ہم سے  
 لبوں پر جان تو پہنچی ہے او ر واں  
 وہی باتیں ہیں وہ ہی امتحاں ہے  
 اپنی ہی سانس کے ہمراہ اڑا جاتا ہوں  
 ناتوانی نے بنایا ہے سبک بار مجھے  
 جنس دزدیدہ ہوں میں دھر میں گویا عاجز  
 کہ وہیں پھیر دے لیوے جو خریدار مجھے

## عارف

عارف تخلص، نواب زین العابدین خاں مرحوم۔ خلف رشید نواب غلام حسین خاں مبرور مسرور تخلص، شاگرد مرزا اسد اللہ خاں غالب سلمہ اللہ تعالیٰ۔ زبان اردو کو ہم پلہ فارسی اور مضامین شعر یہ کو ہم پایہ حکمت کر دیا تھا۔ رنگینی سخن سے کاغذ ہم رنگ گل اور دل پریری۔ کلام سے قلم منقار بلبل۔ اصناف سخن پر قدرت اور انواع کلام پر اقتدار۔ غزل صحراے شوخی کا غزال، قصیدہ گلشن متانت کا نہال۔ مخمس جسم کلام کے واسطے حواس، رباعی مانند عناصر اربعہ پیکر سخن کی اساس۔ سن بارہ سو اڑسٹھ ہجری میں رخت سفر باندھ کر گلشن جنناں کی طرف راہی ہوا۔ میر حسین تسکین کی تاریخ وفات بعینہ اس بلبل باغ جنت کی تاریخ ہے۔ تماشا نمایاں تذکرہ اس مقام کی سیر سے ان مقدمات پر مطلع ہو چکے ہیں۔ کاش عارف کے احوال میں تجاہل عارف کو کام نہ فرمائیں۔ دیوان ضخیم اس سے یادگار ہے۔ یہ چند اشعار منتخب ہو کر مرقوم ہوئے:

غم ہو یا خون جگر ہوں قوت کچھ درکار ہے  
 کھالیا فرقت میں تیری جو میسر ہو گیا  
 اہل دولت کو نہیں دیتے ہیں استعداد عشق  
 اشک ہونے سے رہا جو قطرہ گوہر ہو گیا  
 ملائک کیوں نہ قائل ہو کے سجدہ کرتے آدم کو  
 طرف داری میں جب حق نے ہے پہنا جامہ انساں کا  
 ہماری خاک سے اس کو کدورت کب کی تھی یارب  
 سکھایا ہے اسے چلنا اٹھا کر جس نے داماں کا  
 کہاں سے آگئی اس میں تری رفتار کی تیزی  
 کہ چلنا قتل کرنا ہے ہمیں شمشیر براں کا  
 سخت شرمائے میں اتنا نہ سمجھنا تھا انہیں

چھیڑنا تھا تو کوئی شکوہ بے جا کرتا  
 رسوا ہوا تو اہل وفا میں ہوا عزیز  
 اچھا ہوا وہ حق میں مرے جو برا ہوا  
 وعدہ کیا تھا کبھی آنے کا اس نے ادھر  
 شغل ہمیں ہو گیا جانب در دیکھنا  
 تنگ گو ہاتھ سے وحشت کے ہوں پر ہوں لہر میں  
 جیب و داماں تو نہیں ہوں کہ نکل جاؤں گا  
 شوخی وہ بھری ہے کہ ذرا جانیں پاتی  
 دشوار ہے آنا تری آنکھوں میں حیا کا  
 جگر و دل کوئی پتھر کا کہاں سے لائے  
 اب تو بیٹھا نہیں جاتا ترے بیمار کے پاس  
 یاد رفتار صنم میں سو گیا تھا خواب میں  
 صبح تک دیکھا کیا شور قیامت خواب میں  
 دے چکا ہے ترے بیمار کو عیسیٰ تو جواب  
 لب جاں بخش ترے دیکھیے کیا کہتے ہیں  
 عارف بتا کہ سر ہے یہ کس دن کے واسطے  
 پھرتا ہے آج تیغ وہ عریاں لیے ہوئے  
 بے کسی میں مجھے ہوتی ہے غنیمت و ہ بھی  
 کوئی جس وقت مرے سر پہ بلا آتی ہے

## عاشق

عاشق تخلص، عاشق علی۔ مسکن اور موطن اس کا معلوم نہیں، ایک بار مقدمہ خون

ریزی میں گواہی کی تقریب سے مہین داورشاہ جہان آباد کے محکمے میں وارد ہوا تھا،  
 راقم تذکرہ کے سامنے اشعار طبع زاد سے دفتر دفتر پڑھے تھے لیکن یہ حسب اتفاق یہ  
 شعر یاد رہ گیا۔

آتے ہیں کچھ باتیں کیا کیا وہ بناتے ہیں  
 پر غور سے جب دیکھو اوپر کی ہی باتیں ہیں

### عاشق

عاشق تخلص، مرزا نظام الدین۔ پسر مرزا ولی الدین، ابن مرزا زاہد الدین  
 زاہد الدین مغفور، ابن حضرت فردوس منزل، شاہ جنت دست گاہ۔ شاہ عالم بادشاہ  
 انار اللہ برہانہ۔ اخلاق حمیدہ اور کردار پسندیدہ اس والا تبار کی ذات نیک صفات میں  
 فراہم ہیں۔ ستارہ بجانے میں مہارت تام اور اس کی صداے ساز میں تاثیر تمام ہے۔  
 فن شعر میں سلسلہ شاگردی کا اسکے اس مقطع سے ظاہر ہوتا ہے:

مجھے فیض سخن عالی سے یاں پہنچا ہے اے عاشق  
 کہ انکو فیض ثابت سے ہے اور ثابت کو احساں سے  
 یہ دو شعر اس کے اشعار سے منتخب ہوئے:  
 روز فراق، جو رہتاں، نالہ ہاے شب  
 کنکن مصیبتوں میں خدایا نہیں ہوں میں  
 اس گل کے مگر باغ میں آنے کی خبر ہے  
 ہر غنچے لیے ہاتھ میں اک مشت جو زر ہے

### عاشق

عاشق تخلص، اقبال حسین، خلف منشی نور الدین مرحوم، شاگرد مرزا اسد اللہ خاں

غالب، جوان خوش اسلوب، تیز طبع ہے۔ طرز سخن سنجی دل پزید اور وضع انشا دشعر خوش آئند۔ یہ چند شعر اس کے افکار سے ہیں:

تھا وہم دوئی تفرقہ پرداز وگرنہ  
 جس مرتبہ تو دور تھا اتنا ہی قریں تھا  
 ربط کچھ داغ و جگر کا ہی ہے چسپاں عاشق  
 ورنہ اس درد میں کوئی بھی کسی کا نہ ہوا  
 مر کے پردہ رہ گیا عاشق کا یہ اچھا ہوا  
 در بدر کوچہ بکوچہ مدتوں سے خوار تھا  
 توبہ تو کورچکا ہوں مگر کچھ کچھ ان دنوں  
 دیتی ہے دم بہار کی آب و ہوا مجھے  
 اپنی طرح پہ کوئی بھی مختار یاں نہیں  
 شوخی اسے ہزار نہ دے آساں مجھے  
 گر ہماری بندگی ہے ناقبول  
 تو بتوں کی اب خدائی ہو چکی

### عاشق

عاشق تخلص، مرزا رحمت بخش عرف منگلے مرزا، پسر مرزا خورسندہ بخش مرحوم، ابن شاہ عالم بادشاہ۔ جوان خوش مزاج اور حلیم ہے۔ فن سخن میں مرزا رحیم الدین حیا کے پرتو التفات اور اثر تربیت سے طبیعت خدا داد کو روز بہ روز ترقی ہے۔ یہ دو شعر اس کے نتائج افکار سے ہیں:

دوستوں نے پس مردن یہ کیا مجھ سے سلوک  
 کہ رکھا اس ستم آثار کی دیوار کے پاس

گچھے نہ دل بتوں کا نہ دل غیر کا جلے  
نالوں کے اب اثر وہ خدا جانے کیا ہوئے

### عاصی

عاصی تخلص، گھنٹھام رائے، قوم کالیٹھ، شاگرد قدیم شاہ نصیر۔ مشق سخن گوہنہ کر دیا  
اور طرز کلام کو نیا۔ صاحب دیوان اور خوش خلقی و نیک نہادی میں مشہور جہانیاں ہے۔  
یہ چند شعر اس کے نتیجے فکر سے ہیں:

ترے کاکل کے سودائی سدا آباد جوں مجنوں  
صدائے خانہ زنجیر سے ویرانہ رکھتے ہیں  
آپ ہی ٹک اپنی ابروے پر خم کو دیکھیے  
تغ دو دم کو دیکھے اور ہم کو دیکھے  
فوارہ کا سا حوصلہ اتنا نہ رکھیے تنگ  
چلو بھرے ہی پانی میں گز بھر اچھل بڑے  
تری شوخی نظر آئی ہمیں چشم غزالاں سے  
دیا تھا ہاتھ سے دل شہر میں، پایا بیاناں سے

### عالی

عالی تخلص معالی منقبت۔ مرزا عالی بخت بہادر ابن مرزا فیروز بخت بہادر ابن  
شاہ عالم بادشاہ انار اللہ برہانہ، اوائل حال میں مشورہ سخن مرزا معز الدین ثابت سے  
تھا۔ ان کے انتقال کے بعد حافظ عبدالرحمان احسان علیہ الرحمۃ والغفران سے  
استفادہ کیا۔ خلق و مروت اس نیک نہاد میں کمال اور سخن وری کی مشق اسی کے ہم سن  
وسال ہے۔ یہ دو چار شعر اس کے نتائج افکار سے ہیں:

مژگان ستم گر کی طرح روز از ل سے  
 جو شخص کہ ٹیڑھا ہے وہ سیدھا نہیں ہوتا  
 حاضر ہوا جو یار تو قسمت کا پھیر دیکھا  
 معدوم وہ کمر ہوئی، غائب وہن ہوا  
 آب دم شمشیر کا کس کی ہے یہاں ذکر  
 پانی جو بھر آیا ہے لب زخم جگر میں  
 جون نخل شمع ہوں نہ کبھی سبز آب سے  
 آتش اگر ہو سر پہ رہوں آب و تاب سے

### عالی

عالی تخلص، زبدہ خاندان سیادت۔ اسوہ دومان سعادت، مولوی امیر علی تھانہ دار  
 گذرنگ مود۔ آباؤ اجداد اس عالی تبار کے باوصفیکہ بذل عنایات سلطانی سے  
 اعتبارات ظاہری اور مدارج صوری کی بلندی سے جاہ منصب کا قدم فرق آسمان پر  
 رکھنے تھے۔ کمالات باطنی اور سعادات معنوی سے بھی مشرف و ممتاز تھے۔ اگر اس  
 کی طیب اخلاق سے شمع مرقوم ہو۔ اوراق وہ۔ برگ گل بن جائیں اور اگر اس کی  
 صاف دلی سے ذرہ لکھا جائے۔ صفحات کتاب آئینہ مصفا نظر آئیں۔ لب ہے یا  
 لطائف معانی کا نسخہ ہے۔ وہن ہے یا نفائس بیان کی کتاب، زبان ہے یا نسخہ  
 فصاحت کی ایک فصل ہے۔ دل ہے یا مجموعہ بلاغت کا ایک باب ہے۔ فن فارسی کی  
 تحقیق اور غوامض سخن کی تدقیق میں اقران و امثال سے ممتاز۔ اس فن کی تحصیل  
 اور اس صناعت کی تکمیل جناب فیض ماب استادی مولوی امام بخش صہبائی کے  
 التفات باطنی کے اثر سے اس کم مدت میں صورت پذیر ہوئی کہ تیز فہمان بلند فکر کو  
 اس کے اضعاف مضاعفہ میں متصور نہیں۔ متانت الفاظ اور بلندی۔ معنی اور سلاست

طرز اور فصاحت بیان حیطہ تقریر سے خارج ہے۔ یہ چند شعراں صاحب طبع کے  
نتائج فکر سے مرقوم ہوتے ہیں؛

بالا کشیدہ شعلہ آتش ز داغ ما  
روشن بود بہ ظلمت شب ہا چراغ ما  
فتد در نامہ اعمال مردم روز حشر آتش  
گر از رخ پردہ برگیرم در آں جا داغ پنہاں را  
گر قسم این کہ رود مہر دلبراں ز دلم  
چو گر و باد طبعی ست اضطراب مرا  
شکایت چہ کنم از بتاں کہ خود دل من  
ہمیشہ دشمن جاں بود در کنار مرا  
کاہیدہ ایم آں قدر ا ز غم کہ بعد مرگ  
جوید صبا نشان و نداند سراغ ما  
مانشویم پند تو ناصح نفس مسوز  
از ضعف تاب حرف ندارد دماغ ما  
عرض دادند یمن حورے و نکشودم چشم  
تا وفا خورده نگیرد کہ سزا وار نبود  
نخل شمع آفت از دوراں نمی یا بم ہنوز  
آتشم در برگ و بار افتاد و سیرایم ہنوز  
با تو خواہم شرح غم ہاے دل محروں کنم  
ویں دل دیوانہ از پہلوے خود بیروں کنم  
باید امشب نظرے بر رخ جاناں کردن  
خاطر غم زدہ را خرم و شاداں کردن

بیعت مابکف پیر خرابات بس است  
 می توان بر در او کار مریداں کردن  
 قیس و فرہاد برقعند کنوں ازما بادا  
 سر بہ کہسار زدن سیر بیاباں کردن  
 شب تنہائی و ظلمت کدہ دارد عالی  
 باید از داغ دلش سا چراغاں کردن

### عبرت

عبرت تخلص، دولت رام، قوم کاتھ این راے ہیرالال، ساکن کوچہ بلاقی بیگم کہ  
 ایک محلہ ہے محلات آباد شاہ جہاں آباد سے، مرد معقول اور متصدی پیشہ اور فن، سخن  
 میں شیخ ابراہیم ذوق مرحوم سے مستفید ہے۔ یہ چند شعراں کے اشعار سے تحریر تکرہ  
 کے وقت ہاتھ آئے:

سخت جانی تو نے شرمندہ کیا قاتل سے ہائے  
 وقت کشتن پھر گیا منہ یار کی تلوار کا  
 روسیاہی گو اٹھائی عشق میں ہم نے بہت  
 لیک مانند گلئیں نام اپنا روشن ہو گیا  
 ہر دم صبا سے ہے طلب بوے زلف یار  
 لڑتے ہیں بات بات میں اب تو ہوا سے ہم  
 کون سا ہے وہ پری رو کہ جسے تم عبرت  
 دے کہ دل ایسے بنے پھرتے ہو دیوانے سے

عزیر تخلص، زبدہ خاندان عز و وقار، جامع گفتار و کردار، قدر دان علم و ہنر، صاحب طبع فیض گستر، چمن آراے ادراک، وتمیز، مولوی محمد عبدالعزیز مہین پور جناب کمالات انتساب استادی و مولائی مولوی امام بخش صہبائی سلمہ اللہ تعالیٰ۔ باوجود ایام شباب کے مزاج حلیم اور طبیعت برباد اور باوصف اقتضائے جوانی کے حرکت میں سکون اور سکون میں وقار۔ نہ حیا کو اس کی پیشانی کے بغیر محل اور نہ شرم کو اس کی آنکھ کے سوا مسکن۔ نہ سخن کو بہ جز اس کی طبیعت کے منزل اور نہ معانی کو بدون اس کے دل کے موطن۔ انسانیت کو ملکیت کے ساتھ فراہم کیا ہے اور بلندی مرتبہ کو پستی تو اضع سے پیوند دیا ہے۔ کتب درسی کو اپنے والد ماجد کی خدمت میں نہایت تدقیق کے ساتھ پڑھا ہے اور مناسبت طبعی اور مذاق جملی سے اوراق کتاب جزو لاینفک اور مطالعہ علوم لوازم ذاتیہ سے ہو گیا ہے۔ ایسی التفات ہے کہ کثرت مشق سے الفاظ کو شمع زبان کا پروانہ اور مضامین کو فکر کے ساتھ ہم کاشانہ کر دیا ہے۔ اگر رنگینی، معنی کا بیان کیجئے تو زبان برگ گل بن جائے اور اگر صفائی، الفاظ کو بغور دیکھیے تو سیاہی مداد میں آب حیوان نظر آئے۔ اگر سیاہی، قوم کا پردہ نہ ہو تو فروغ معنی سے نگاہ ادراک خیرہ ہو جائے اور اگر مضامین سوزناک کی گرمی مقاومت نہ کرے۔ طراوت عبارت سے چشم تماشاہ کاغذ کو نم ناک پائے۔ غزل کے اشعار عاشقانہ غزال دشت محبت اور قصیدے کے ابیات مدحیہ مسکن شان و شوکت۔ سوسز معانی سے پیچ و خم حروف رشک دخان ہے اور دہان دوایر لیریز نغان۔ راقم تذکرہ کے ساتھ وادخالص اور محبت صادق ایسی ہے کہ برادر حقیقی کو برادر سے بہ حال بہم نہ پہنچا ہوگا۔ ہر چند سخن اس معنی یاب کا اکثر قابل انتخاب بل سراپا انتخاب ہے۔ لیکن اوراق میں یہ چند شعر بہ طریق اختصار لکھے جاتے ہیں:

نے کام ہے مسجد سے نے دیر سے کچھ مطلب  
ہم کو تو وہی کعبہ وہ شوخ جہاں آیا

نہیں ہے رحم و مروت جو تجھ میں نہ ہو  
 ذرا خدا کا کچھ تیرے دل میں ڈر ہوتا -  
 نتجھی کو غیروں کے ملنے سے ہیں بدنام  
 مرا تو کچھ نہیں اس بات میں ضرر ہوتا  
 خداخواستہ کیا اسے سے ہم کو تھا انکار  
 عزیز کعبہ اگر کوچہ بتاں ہوتا  
 تم بھی تو ذرا اس سے چلو مل لو کہ یاں سے  
 بیمار محبت کا ارادہ ہے سفر کا  
 ساقی جلے ہے بزم میں کس کا جگر کہ آج  
 ہر سو رواں ہے قافلہ بوے کباب کا  
 دیکھا تھا ہم نے آج عزیز جگر فگار  
 کچھ بدلا بدلا رنگ تھا خانہ خراب کا  
 خرام ناز مبارک تجھے ولے اے برق  
 خیال رکھیو ہمارے بھی آشیانے کا  
 میں نقش پاکی طرح ہوں فقادہ رہ میں اور  
 ارادہ رکھتے ہیں رہ رو مرے مٹانے کا  
 میرے لب پر تو ذرا شکوہ بھی کچھ آیا نہ تھا  
 کیوں تو اپنے جور سے ظالم پشیمان ہو گیا  
 جب معنی وحدت کے ہوئے ظاہر تو یہ جانا  
 یہ شیخ و برہمن میں جو جھڑا تھا یو ہین تھا  
 یک قلم کیوں کہ تمنا کو مٹا دوں ظالم  
 اک خدا ٹھہر گیا میں کوئی بندا نہ ہوا

تیری شوخی سے تو چھپتا نہ کبھی خون عزیز  
پر ہمارا ہی یہ تھا ضبط کہ چرچا نہ ہوا  
جوں شمع شعل تیرے سراپا نیا ز کا  
جلنا جو سوز کا ہے تو رونا گزار کا  
کج فہمیوں سے خلق کی دیکھا کہ کیا ہوا  
منصور کو حریف نہ ہونا تھا راز کا  
ہم عاصیوں کا برگنہ سے جھکے ہے سر  
اور خلق کو گمان ہے ہم پر نماز کا  
اب کے کچھ اور ڈھنگ سے ہے دل کا اضطراب  
کیا جانے شہیدا ہوا کس کے ناز کا  
مغرور تھا ہی اور وہ مغرور ہو گیا  
اس میں گلہ نہیں مجھے آئینہ ساز کا  
اوروں کے ساتھ لطف سے تھا صورت نیاز  
یاں بڑھ گیا دماغ تغافل سے ناز کا  
کیا جائیں دیر سے کہ بس اب دل ہی لگ گیا  
پا کرتوں میں طور کچھ اس عشوہ ساز کا  
کٹ کٹ کے خون آنکھوں سے آتا ہے بار بار  
خنجر رکھا ہے پہلو میں میرے بجائے دل  
اختیار اب مرا وحشت کے ہے ہاتھ اے گل رو  
پھرتے پھرتے کبھی اس طرف بھی آجاتا ہوں  
یاد کرتے ہو مجھے گرچہ بری طرح سے پر  
میں اسی بوجھ سے احساں کے دبا جاتا ہوں

وہ نہیں لطف وہ وفا ہی نہیں  
تو تو گریا کہ آشنا ہی نہیں  
بت اگر مہرباں نہیں تو نہ ہوں  
کہیں بندے کا کیا خدا ہی نہیں  
اب جو دیکھو تو ہے یہ صاف وہ تیغ  
کہ کسی کا لہو پیا ہی نہیں  
رہ رواں فنا ہیں گاہت گل  
کہ کہیں ان کا نقش پا ہی نہیں  
آگے کہنے میں اس دل کے کریں کیا ناصح  
ورنہ ہم بھی سمجھے ترے سمجھانے کو  
تھے نہ قابل کہ بلا واسطہ دیکھیں اس کو  
بت بنائے ہیں یہ جلوہ ہمیں دکھلانے کو  
ہم درد اک ملا ہے ہم کو عزیز خستہ  
ایسا نہ ہو کہ وہ بھی جائے نکل کہیں کو  
تیری اس شوخی، رفتار سے نکلی بارے  
خاک ہو کر جو تھی اک دل میں تمنا باقی  
کچھ تو لذت ہے کہ ہے سودہ الماس پہ بھی  
اب تلک زخم کو کاوش کی تمنا باقی  
خارا لہتے ہیں جو صحرا میں مرے دامن سے  
یاں کے رہنے سے بھی کر دیں یہ بے زار مجھے  
گرچہ پست ہیں اہل ہنر پہ ہمت سے  
نظر صدف کی طرح ابر پر نہیں رکھتے

رہا نہ کرنے میں صیاد ہے بہانہ طلب  
 کہو نہ منہ سے اسیرو کہ پر نہیں رکھتے  
 پارسائی کو ہے سلام کہ ہم  
 مہنچوں کی گلی میں آ بیٹھے  
 بے قراری کا کیا سبب ہے عزیز  
 کہیں دل تو نہیں لگتا بیٹھے

### عزیز

عزیز تخلص، مرزا عزیز الدین کہ اولاد امجاد حضرت شاہ عالم بادشاہ مغفور اور تلامذہ  
 حافظ عبدالرحمان خاں احسان برور سے ہے۔ خلق و مروت میں عزیز الوجود ہے۔ یہ  
 تین شعرا اس کے نتائج کج طبع سے ہیں:

کہوں ہمدموں کیا کہ اس دل کے ہاتھوں  
 نہ تھا دیکھنا سو و و ہ ناچار دیکھا  
 تو جو تیغ کو ادھر قاتل اٹھا کر رہ گیا  
 میں ادھر حسرت سے اپنا سر جھکا کر رہ گیا  
 میں یہ حیراں ہوں عزیز و آہ یہ کیا ہو گیا  
 بیٹھے بیٹھے عشق کا آزاد کیسا ہو گیا

### عزیز

عزیز تخلص، نوجوان عبدالعزیز نام، متوطن فرید آباد۔ مدت تک شہر شاہ جہان  
 آباد میں طالب علمی میں صرف اوقات کر کے عربی اور فارسی میں استعداد معقول بہم  
 پہنچائی۔ بالفعل اپنے وطن میں مقیم اور جاہد مزاولت علوم میں مستقیم ہے۔ ہر چند عمر

چھوٹی ہے مگر استعداد بڑی ہے۔ حسن خلق و سنجیدگی، اوضاع، اصالت نسب، اور شرافت حسب پر علاوہ ہے۔ شعر سے مناسبت طبعی اور مذاق سخن جبلی ہے۔ جو کہ جوان لاوابالی مزاج ہے۔ تالیف اشعار کی طرف کم متوجہ ہے۔ یہ دو چار شعر ہاتھ آگئے تھے کہ مرقوم ہوئے:

یا سمجھتے تھے کبھی گھر کو ترے گھر اپنا  
 یا گزارا نہیں ہوتا ترے در پر اپنا  
 پھوڑنا سر ہی کا گر اپنا مقدر ہے عزیز  
 کاش اس کو پے کی دیوار ہو اور سر اپنا  
 سوزم منہ پہ۔ سینے پہ سوادغ کھا چکے  
 اک قصہ درد دل میں ہے دیکھیں وہ کیا چکے  
 عالم میں اے عزیز نسیم و صبا کے ہاتھ  
 کیا کیا اڑی نہ خاک ہمارے غیار کی

### عزیز

عزیز تخلص، نواب زادہ بلند مکان یوسف علی خاں۔ آبا و اجداد اس کے خاندان صاحب اعتبار سے تھے۔ فکر شعر کرتا ہے۔ یہ دو شعر اسکے سنے گئے:

اب خاک گل رخنوں سے کروں ارتباط عشق  
 وہ دل نہیں، دماغ نہیں، وہ جگر نہیں  
 نے تو رفو کی جا ہے نہ مرہم کا ہے مقام  
 کوئی علاج زخم دل اے بخیہ گر نہیں

### عزیز

عزیز تخلص، مہاراج سنگھ قوم کالیتھ، انسانیت مصور اور اخلاق مجسم ہے۔ شاگرد  
 قدیم شاہ نصیر مرحوم اور مشق سخن میں اکثر سے ممتاز ہے۔ از بس کہ شاہ مغفور کثرت  
 تلامذہ اور افراط مشغہ اصلاح اور مشغولی، فکر شعر سے اپنے دیوان کی ترتیب کی  
 طرف متوجہ نہ ہوتے تھے۔ اس نیک نہاد نے فرط اعتقاد سے کہ خدمت استاد میں  
 رکھتا تھا۔ اس کلام پریشان کو جمع کیا اور اشعار متفرقہ اور غزلیات پر اگندہ کو مختلف  
 مقاموں سے فراہم کر کے صورت کتابی بخشی۔ گویا: ع

بقفس کرد پر و بال پریشانی را  
 یہ چند شعر اس کے نتائج طبع سے ہیں:  
 اب تو تک اے چشم طوفاں زا کہیں رونے سے تھم  
 اشک کا ہر قطرہ اپنا روکش جیوں ہوا  
 اس دہن کا ذکر چھیڑا کس نے اے موج نسیم  
 غنچہ لالہ سحر کھانے کو جو ایوں ہوا  
 ہوا نہ صاف وہ آئینہ روکھی ہم سے  
 سدا ہماری طرف سے اسے غبار رہا  
 پہلے ہی کشتہ تھے ہم اس نرگس مخمور کے  
 تس پہ کافر ار یہ سرے کا دبا لہ بنا  
 جام، مے، گل رنگ سے واقف نہیں ساقی  
 غنچے کی طرح پیتے ہیں خون جگر اتنا  
 لے کے نقد دل کبھی جو ایک بھی بوسہ نہ دے  
 اے عزیز اس مفت بر سے کس طرح سودا بنے

عسّس تخلص، زونون روزگار، بدرالدین نام، ساکن میاںیل کہ ایک محلہ ہے  
 محلات شاہ جہان آباد سے مسجد جامع کے قریب اور خوبی۔ بنا اور لطف عمارات سے  
 دل فریب۔ عقل و دانش اس افلاطون وقت کی ایسی تھی کہ ابن ہنق کو اس کا شاگرد  
 سمجھنا اس کی کم توصیف ہے اور تناسب اعضا اس درجے میں کہ فلینظر الی الابلیکف  
 خلقت، اس عجیب الخلق کی شان میں جاننا اس کی ادنیٰ تعریف ہے۔ الفاظ پوچ و  
 پادر ہوا کو پیرایہ موزونی سے آرایش دیتا اور اسکو تین قسم ٹھہرا کر شعر کا نر اور مادہ اور  
 استادہ نام رکھتا۔ عرصہ دراز ہوا کہ قافیہ حیات کے تنگ ہونے سے مضمون فنا کی فکر  
 میں گریبان لحد میں سرفرو کیا۔ جو کہ اس کے اوصاف احاطہ تقریر سے خارج ہیں۔  
 اس ایک شعر پر کہ اس کے کمال ہنر اور بلاغت فضل پر اول دلائل او اعدل شہود سے  
 ہے۔ کنایت کرتا ہے:

کیوں بے اوتھے چلا تھا کیا یہ جھکڑ رات کو  
 کس لیے آیا تھا تیرے گھر وہ مکڑ رات کو

### عسکری

عسکری تخلص، زبدہ نوینان، عالی منزلت، اسوہ بلند پاکان والا مرتبت،  
 ہمارے اوج بلند نظری، محمد حسن عسکری کہیں برادر و تلمیذ اقبال پناہ دولت دست گاہ  
 نادر حسین خاں ہاشمی تخلص، اوصاف حمیدہ اس بلند مرتبت کے خامہ تک شق کے  
 زریعے سے زخیرہ کتاب کرنا ایسا ہے کہ تیغ ریختہ دم کے وسیلے سے کسی اقلیم کو حیطہ  
 تخییر میں لائیں۔ عزت و شان کو اس کی نسبت سے عزت و شان اور جاہ و حشمت کو  
 اس کے آستانے سے علو مکان۔ سخن ترقی۔ مدارج سے آسمان سے برتر اور کلام  
 عروج معارج سے عرش سے ہم سر۔ لفظ اس کی زبان پر قند سے شیریں تر اور معنی اس  
 کی طبیعت میں گل سے رنگین تر۔ حضرت استاد الی انامی نے درج طلب

کیے۔ ایک غزل قطعہ بند مسمیٰ۔ بذریعہ نیاز، اپنے افکار گوہر نثار کے ساتھ شہر کالیسی سے جناب ممدوح کے پاس بھیجی اور اس قطعے میں خلیق و مروت کی داد دی، ع۔ بنازم بانصاف صافی دلاں۔ اسکو نذر نگاہ احباب کرتا ہوں تاکہ اس کا مطالعہ تعارف غائبانہ کا سبب ہو:

ہے ظفر شاہ جو ملک سخن آرائی کا  
 اس کے در پر ہے مجھے شوق سائی کا  
 ذوق ہے زمزمہ پیرائے گلستان سخن  
 چاشنی گیر ہوں میں اس کی شکر خانی کا  
 اسد کلک فصاحت کا میں اس کے ہوں شکار  
 شیر غالب ہے نستان سخن زائی کا  
 فیض سے اس کے نہ کیوں کر ہو مرے دل کو سرور  
 جام لبریز لطافت سے ہے صہبائی کا  
 میں ہوں طوطی صفت آئینہ ہے دیوان حضور  
 سخن شہ ہے معلم مری گویائی کا  
 چاشنی قد بلاغت کی سخن کو دیکر  
 زوق نے شوق دلایا سخن آرائی کا  
 غازہ مل مل کے فصاحت کا ہے غالب نے کیا  
 شیفتہ روے سخن کی مجھے رعنائی کا کی مجھے رعنائی کا  
 لطف گل زار سخن دیکھ کے مجھ کو بھی ہوا  
 شوق بلبیل کی طرح زمزمہ پیرائی کا  
 حالی کلک کیے نالہ موزوں میں نے  
 گوسلیقہ بھی نہیں قافیہ پیائی کا

جام اظہار میں سے ریزی کا تھا کچھ نہ خیال  
 پر اشارہ ہوا س باب میں صہبائی کا  
 ہزلیات اپنی سے کچھ شعر ہے ارسال کیے  
 تاکہ غنیمت میں زریعہ ہو شناسائی کا  
 پیکر انظم اگر نقص کا پہنے ہو لباس  
 ملے اصلاح سے خلعت اسے زیبائی کا  
 عسکری ہاشمی استاد و برادر ہے مرا  
 کیوں نہ ہو شعر میں دعویٰ مجھے یکتائی کا

چھوٹا نہ عسکری کبھی دل اس کے دام سے  
 زلف اس کی اک نمونہ ہے قید فرنگ کا  
 الجھنا دل کا خم زلف شعلہ رویوں میں  
 ہماری جان کواے عسکری عذاب ہوا  
 آ ب دریا اگر سیاہی ہو  
 حال لکھوں میں دیدہ تر کا  
 بیٹھے ہیں چپ ، کچھ آپ کا اس میں ضرر نہیں  
 نالہ نہیں فغاں نہیں کچھ شور و شر نہیں  
 مارے غصے کے وہیں ہونٹ چباتا ہے وہ شوخ  
 لب پہ دھوکے سے جو آجائے مرا نام کہیں  
 عسکری نے لی جنوں میں خانہ دلبر کی راہ  
 ایسے مطلب کی نہ سوجھے گی کسی ہشیار کو  
 عنبر افشاں ہے صبا ہند سے اے تا بہ نختن

کس قدر زلف مسلسل تری عطر آگیاں ہے  
 آمد گل ہے طرب ساز صبا پھرتی ہے  
 بلبلو مشردہ کہ گلشن کی ہوا پھرتی ہے  
 بس آگے اتنا نہ چھیڑو کہ راز کھل جائے  
 تمہاری ہم ہیں بہت پردہ پوشیاں کرتے  
 طرہ یار کی خوشبو لیے کیا آتی ہے  
 جو ہواؤں پہ چڑھی باد صبا آتی ہے  
 عسکری لے چلو گلستان کو  
 دل مرا تنگ ہے نیشن ہے  
 ان ہونٹوں سے قند کا ہے منہ بند  
 باتوں سے ہونی نبت پھیکلی

### عشرت

عشرت تخلص، مرزا کلن پسر مرزا حیدر شکوہ ابن طہاسپ شکوہ مرحوم، یہ نور چشم مرزا  
 پیارے نعت تخلص کا داماد اور فن شعر میں انھیں سے مستفید ہے۔ اس کی خوش صورتی  
 کا حرف زبان پر لادوں یا نیک سیرتی کا ذکر احباب کو سناؤں۔ فن فارسی کے اکتساب  
 میں کمر ہمت کو چست اور عزم رسا کو درست کیا ہے۔ چند یہ شعر اس کے افکار سے  
 مرقوم ہوئے:

صبا جب آئی تب اڑ کر مرا غبار آیا  
 موئے پہ بھی ترے کوچے میں لاکھ بار آیا  
 خاک ہونا بھی ہوا حق میں ہمارے کیبیا  
 ورنہ دامن تک پہنچنا اے فلک دشوار تھا

کر دیا آسان وہ تیری نگاہ قہر نے  
 ورنہ مرنا سخت جانی سے مجھے دشوار تھا  
 قیس جنگل میں رہا کوہ میں فرہاد رہا  
 بے ٹھکانوں کا تمہارے ہی ٹھکانا نہ ہوا  
 کیا بھروسا تری وعدے کا کریں ہم کہ کبھی  
 جھوٹوں بھی ہم سے تو اے شوخ تو سچا نہ ہوا  
 کشتے تو لوٹتے تھے پر قتل گہ میں قتل  
 خنجر کو دیکھتا تھا اور اپنی آستیں کو  
 تم جو کہو سو سچ ہے کہ کس واسطے کہ ناصح  
 دیکھا نہیں ہے تم نے اب تک کسی حسین کو  
 اب تو ستم ہمیں پر ہیں روز تازہ تازہ  
 پر یاد بھی کرو گے اے دل رہا ہمیں کو  
 خوش بو کی آج لپٹیں آنے لگیں کہاں سے  
 کھولا ہے اس نے شاید پھر زلف عنبریں کو  
 عشرت تجھے کچھ اپنے مرنے کا غم نہیں ہے  
 دشمن ترے جہاں ہیں جاتا تو وہیں کو  
 تن سے بھی اتر کر نہ گرا پاؤں پر اس کے  
 کیا کیجئے قسمت ہی بری ہے مرے سر کی

## عشق

عشقِ تخلص، جالینوس فطانت۔ ارسطو ذہانت۔ حکیم عزت اللہ خاں خلف رشید  
 حکیم قدرت اللہ خاں قاسم تخلص مرحوم۔ کتب درسی خصوصاً طب کو اپنے پدر عالی مقام

کی خدمت میں کمال تحقیق و تدقیق سے پڑھا اور معالجہ مرض کو حد اعجاز تک پہنچایا۔ صاحب دیوان رتخیہ ہے اور اشعار اس صاحب استعداد کے اگرچہ شوخی، معنی سے خالی ہیں۔ متانت الفاظ اور رزانت تراکیب سے خالی نہیں۔ عرصہ چند سال کا ہو اکہ جہاں فانی کو پدرو دکیا۔ یہ چند شعر دیوان سے منتخب ہو کر بہ طریق یادگار مرقوم ہوئے:

قفس سے تجھ کو اور زلف بتاں کے دام سے مجھ کو  
خدا کس رنگ سے اب دیکھے بلبل نکالے گا  
برنگ گتھ گل خانہ بردوش آہ بیٹھے ہیں  
یہ آئے ہم بھی اے باد بہاری تک ٹھہر جانا  
زنجیر پنا، دست بسر، داغ بدل ہاے  
اے شوخ یہ ہے تیرے گنہگار کی صورت  
کیوں کر آئے نہ مجھے اب کمر یار پسند  
فکر باریک ہے اور معنی دشوار پسند  
سرگزشت اپنی لکھوں کیا خاک اس کو نامہ پر  
حال دل جو بدگماں لائے نہ باور دیکھ کر  
رسوائی خلق تو نے محبت کیا مجھے  
میرا نہ جانتا تھا کوئی نام اب تلک

### عظیم

عظیم تخلص، زبدہ اہل فضل و اسوہ ارباب کمال، مولوی فضل عظیم، برادر جامع معقول و منقول حاوی، فروغ و اصول، استاد الامام، مقبول طبایع خاص و عام علامتہ الورا مولانا و بالفضل اولینا مبطل الباطل و محقق الحق مولوی محمد فضل حق سلمہا اللہ

تعالیٰ۔ علاوہ کسب علوم عقلیہ و نقلیہ کے کہ خاصہ اس خاندان فضیلت نشان کا ہے۔  
 فن سخن میں سعدی کو اس کی تحسین سے افتخار اور حافظ کو اس کی آفرین سے اعتبار۔ سخن  
 نے اس کی طبیعت سے رتبہ پیدا کیا وگرنہ اسکی خوبی میں کلام تھا۔ شعر نے اسکی نسبت  
 سے اعتبار بم پینچایا و الراجح بحثوں کی زبان درازی سے کیا کیا بدنام تھا۔ بیاض اس  
 کی اشعار عاشقانہ سے نغمانی کا دیوان، ابیات اس کی معنی ایجادی سے خلاق المعانی  
 کا دیستان۔ اوایل سے سرکار انگریزی میں عہدہ ہائے جلیلہ پر مامور اور انتظام امور  
 اور حسن خلق میں مشہور ہے۔ اب چند سال سے نواح سہارن پور میں عہدہ ڈپٹی  
 کلکٹری سے سرفراز اور عدالت و انصاف کے شیوے میں ممتاز تھے۔ راقم تذکرہ ہر  
 چند اس مظہر محاسن کی ملاقات سے کامیاب نہیں ہوا لیکن گوش محامد نبوش نے  
 اوصاف حمیدہ اور اطوار پسندیدہ کا ذخیرہ اس قدر حاصل کیا ہے کہ حصول آشنائی کے  
 واسطے چشم استماع اشعار اور استفادہ افکار گوہر نثار یہ تو لے اختیار دل ربا ہے اور  
 کشاں کشاں عالم اتحاد کی طرف رہنما ہے۔ یہ شعر عارفانہ روم عشق کا غالباً انھیں  
 اشعار شعری شعاری کی صفت ہے:

ایں زمرہ کبی است مر روح ترا  
 بردارد و خوش بہ عالم یار برد  
 یہ چند شعر کہ صفائیں آب گوہر اور لذت میں کوثر سے کم نہیں۔ مندرج تذکرہ  
 ہوئے:

مرگ می جوید بے لیکن نمی یا بد عظیم  
 در تن لافر سراغ جان ناشاد ترا  
 خیز و بہ جلوہ تیز کن تیغ نگاہ ناز را  
 رخصت قتل عام وہ زگس نیم باز دا  
 باد نصیب خاطر م و لولہ کہ جذبہ اش

سوئے حقیقت آورد موئے کشاں مجا ز را  
 پرسی از من کیستی دانسته ناداں گشته  
 گویا ایں ہم نمی دانی کہ می دانم ترا  
 ز شوخی ، تو چه گویم کہ وقت اظهارش  
 یہ شعر نیست ز شوخی قرار مضمون را  
 رفت دست از کار چوں دامان یار از دست رفت  
 دست داد ایں غم کہ دست از کار و کار از دست رفت

عظیم

عظیم تخلص، مرزا عظیم بیگ ساکن شاہجہان آباد، اس مرد قدسی نہاد کی عادت  
 مستمرہ تھی کہ جب گھر سے نکلتا ایک بٹو ابرگ پان اور اس کے لوازم سے لبریز خادم  
 کے ہاتھ میں ہوتا اور جو آشنارہ میں ملاقاتی ہوتا ایک گلوری اس کو تو اضع کرتا۔ گویا  
 اس بہانے سے آپ کو سرخ رو اور مدعیان ہمت کی زبان لال کرتا۔ اور دس پانچ روز  
 درمیان ایک پیالہ کباب لذیذ کا ہر دوست کے گھر بھجواتا۔ ایسی ہمت کم کسی میں  
 مشاہدہ ہوئی ہے۔ خصوصاً ایام تنگدستی میں ظاہر ایسا شخص اس شہر میں غریب سے امیر  
 اور امیر سے سلاطین زادگان والا تبار تک نہ ہوگا کہ اس کی سرخی۔ پان کا شرم نہ ہو یا  
 اس کے کباب کا حق نمک اپنی گردن پر نہ رکھتا ہو۔ جو کہ پان کی تو اضع سے بہت  
 مشہور ہو گئے تھے اس واسطے اس کو عوام عظیم بیگ گلوری باز کہتے تھے۔ شعر ریختہ بھی  
 اکثر کہتا، یہ شعر اس کے اشعار سے انتخاب ہو کر مرقوم ہوا:

تو پان کھا کے ہاتھ سے غیروں کے ہے خموش  
 منہ لال ہو گیا ہے زباں لال تو نہیں

## علوی

علوی تخلص، جناب فیض ماب اسوہ کملاے نامدار، قدوہ اکابر شہر و دیار، صیرنی، نقود مال، گنجور خزینہ افشا، بانی، بناے سخن گستری۔ بانی، ارزنگ، ہنروری، قطب فلک بلند خیالی۔ عضادہ اطراب نے مثالی۔ قافلہ سالار سخن سخاں۔ مولوی عبداللہ خاں اسکند اللہ فی لجنان و نغمہ بالغفران، کمالات ظاہری و باطنی اور فضائل صوری و معنوی اس مجمع محابد اور منبع فواضل کے حوصلہ شمار اور ظرف تعداد میں جب گجائش پذیر ہوں کہ حساب ادوار فلک محاسب فہم یا دبیر وہم ضبط کر سکے۔ ازلیں تدریس کتب فارسی اور تنقح محاورات زبان درسی اور مشق انشائے نثر و ابداع نظم کی طرف میل طبیعت پیش تر تھا، عوام یہ سمجھتے تھے کہ اس جناب کی آستین استعداد یہی فنون ہیں۔ وگرنہ علوم غریبہ اور فنون عجیبہ میں سے وہ کیا ہے جو اس جامع مکارم انسی و ملکی کی وقت فکر سے کام یاب نہ تھا اور دقائق حکمت سے کون ساد قیقتہ ہے کہ اس کی آبیاری، مطالعہ سے سیراب نہ تھا۔ موزونی تو گویا اس کی طبع کی خانہ زاد تھی کہ زمین سخن سے جو نہال نکلا سرو ہو گیا۔ فکر کی رسائی۔ طبع کی بلندی، سخن کی سنجیدگی، تراکیب کی متانت، طرز کی تازگی۔ مضمون کی رنگینی، نکات کی برجستگی، اشارات کی شوخی، الفاظ کی آشنائی، معنی کی بیگانگی، کلمات کی تنگ درزی، ربط کی چسپانی، جس قدر اس حضرت کی نظم و نثر میں دیکھی گئی ہے۔ نہ خاقانی و انوری کے قصائد میں ہے نہ سعدی و حافظ کی غزل میں، نہ نظامی و فردوسی کی مثنوی میں ہے۔ نہ رباعیات سخاں و افضل میں۔ اصناف سخن کو اصناف طرز سے مزین کرنا ایک اعجاز ہے کہ خدائے عز و جل نے اسی خاتم نبوت سخن میں ودیعت رکھا تھا۔ حشمت الفاظ خاقانی کو مناسب قصیدہ اور چستی تراکیب نظیری کو شایستہ غزل اور متانت بنالے سخن نظامی کو لائق مثنوی سمجھ کر ان اصناف کو غالباً انھیں طرزوں سے ملن کر تے تھے۔ وال جس صنف کو جس طرز پر ارادہ کرتے، بہتر اس سے کہتے، ایک مثنوی نامتام کہ آٹھ سات جزو کے قریب

ضخمت ہے۔ تحفۃ العرقین کی بحر میں اور دوسری مثنوی قریب دو تین جزو کی گل گشتی میرنجات کے وزن میں کمال قدرت سخن وری پر ڈال ہے۔

سامع طرز شناس خاتانی کو اپنے سامنے گویا پائے اور میرنجات کو اپنے روبرو زبان آورد کیجئے۔ انشائے صیغہ بلبل نام پر متین و معلق اور صحت نامہ علوی عبادت سلیس و شستہ میں ایسی ہیں کہ اگر سواد دیدہ ملک کی مداد اور مخرگان حور کا خامہ مسیر آئے تو ارباب انصاف ان کو سینہ صافی کی بیاض پر تحریر کریں۔ تلامذہ کے اشعار حک و اصلاح سے لباس تازہ پہننے اور خلعت نوبہم پہنچانے۔ شاخ نہال ہو جاتی اور نہال طولبی، قطرہ موج بن جاتا اور موج دریا۔ جو کہ اصلاح شعر میں صرف محبت معنوں کا افادہ ہے، چاہا کہ شگنجہ امراض بدنی کے گرفتار بھی صحت صوری سے بہرہ یاب ہوں، خلعت ہنر طراز جامعیت سے مطرز اور لوح استعداد تماثل کمال سے متمثل ہو جاے اور ارادت مند ان صوری و مغفوں سے کسی کی پیشانی ۳ حال داغ محرومی کے اثر سے مٹا نہ ہو۔ مسبب حقیقی کی کار سازی قابل حمد و ثناء ہے کہ یہ حد بقدر طراز کمال جب گل زمین طب کی باغبانی کی طرف متوجہ ہوا، کیا کیا گل کھلائے۔ معجزہ عسوی کو اسی کے انفاس فیض اقتباس سے جلوہ نمائی اور بیماروں کی صحت کو اسی کے نئے کی نقاب سے چہرہ کشائی تھی۔ نبض شناسی سے چشم خواباں کی بیماری متیتین اور تشخیص امراض سے زلف خواباں کا سودا متین۔ ناغبان کو پارچہ زرد یا سمن سے دیدہ نرگس کی رمد کی علاج تعلیم کیا اور شاخ گل سے جنون سنبلی کا چارہ تفہیم۔ مزاج گل کو تبرید نسیم سے معتدل کر دیا والا کثرت ساغر سے قارورہ شبنم نازی ہو جاتا۔ لالے کا خون فاسد نشتر خار سے کم کر دیا وگرنہ فاطمہ اترق سے سارے بدن میں داغ کے سوا کچھ نظر نہ آتا از بس کہ حصول روزی گردش آسیاے گردوں پر منحصر ہے، اتفاقاً فرخ آباد کا سفر درپیش ہوا اور اس اطراف کے باشندے اس حضرت کے افادات سے کام یاب اور اس چشمہ فیض سے سیراب ہوئے۔ مرزا دولہانا می رئیس شمس آباد نے

کہ نواح فرخ آباد میں ایک معمورہ دل چسپ ہے، کمال دل گرمی سے نان جوئی پر قانع کیا اور اس طرح محبت و خدمت گزاری پیش آیا کہ رئیس مذکور کی رفاقت کا خیال اس حضرت کی دل میں مستحکم ہو گیا۔ اس عرصے میں کئی موزوں طبع اس کے ماہی فیض سے پایہ شاعری کو پہنچ گئے اور کتنے طالبان کمال منافع علمی اور فوائد دانش سے بہرہ مند ہو گئے اور علیل مزاجوں۔ اس مسیخا نفس کے قانون علاج سے شربت صحت چکھا۔ خرا الامر چرخ سفلہ نہاد کو اس چشمہ فیض کا جاری رہنا پسند نہ آیا اور امراض گونا گوں کی فوج کو ان کے شہرتن پر مسلط کیا۔ کئی مہینے تک بدن افادت مسکن آغوش بسیر سے الگ نہ ہوا۔ باوجود انواع تکالیف سن بارہ سواڑ سٹھ ہجری (۱۲۶۸ھ) میں کشادہ پیشانی چمنستان عالم قدس کی گلگشت کا قصد مصمم کر کے گلشن جنان کی طرف سمند عزم گرم جو لیکن مخلصین کے دل سے داغ الم اب تک دھویا نہیں گیا۔ حضرت استاد ی استاذ الانامی مولوی امام بخش صہبائی نے کہ اس جناب مغفور کے ساتھ نسبت تلمذ رکھتے ہیں، تاریخ وفات یہ پائی:

علوی کہ چو او نداد کس داد سخن  
چوں او نرسیدہ کس بہ فریاد سخن  
ذاگہ ز جہاں رخت اقات بر بخت  
ہاتف گفتا فتاد بنیاد سخن

ہر چند رتختہ کی طرف متوجہ ہونا ایسے عالی فطرت کی استعداد کا ننگ تھا اور قاطبتہ ہمت کو انشاء بشرعی طرف پیش تر مصروف رکھتے اور طالبان کمال کے افادے کے واسطے نظم و نثر فارسی رتختہ کلک گو ہر سلک فرماتے لیکن گاہ گاہ کسی مخلص قدیم کی تحریک سے دوچار شعر ریختہ بھی موزوں کرتے تھے۔ جو کہ اشعار ریختہ

۱۔ اس تذکرے کا آغاز ۱۲۷۰ھ میں اوج اتمام ۱۲۷۱ھ میں ہوا۔ اگر علوی کی افات ۱۲۶۸ھ میں ہوئی تو اس تذکرے کی تالیف کے وقت اس کو آٹھ نو برس، کس

طرح گزر گئے۔ معلوم ہوتا ہے کہ علوی کی وفات کا جو سن اوپر (۱۲۶۸ھ) دیا گیا ہے، وہ غلط ہے۔ بعد میں آنے والی صہبائی کی نوشتہ تاریخ وفات سے ۱۲۶۲ھ نکاتا ہے جو صحیح ہے۔

مضمون کا فکر کیا کریں اس کی ذقن میں ہم  
 گم ہیں خیال تنگنی کنج دہن میں ہم  
 کیا دم تھا کل جو دیکھ کے یارب نسیم صبح  
 غنچے کی طرح پھول گئے پیرہن میں ہم  
 دل غم سے تنگ سینہ سراپا الم سے خوں  
 لائے ہیں نجات غنچے مگر اس چمن میں ہم  
 دامن سے ڈھانک جیسے کوئی لے چلے چراغ  
 جاتے ہیں سوز عشق لے یوں کفن میں ہم  
 مت پوچھ ہم نشیں کہ یہ راتیں فراق کی  
 کس طور سے ہیں کاٹتے رنج و محن ہم  
 چھوٹے کمر کی فکر کے جو پتچ و تاب سے  
 اُلجھے خیال زلف شکن در شکن میں ہم

### اشعار فارسی

نالہ بر بانگ دہل کن شغب نوحہ کم است  
 ماتمی گرم تر ک باید ازیں شیوب ما  
 ہیمہ از طوبی و آتش ز جچیم آوردیم  
 بیم و امید بسوزد ہمہ دع گاخن ما  
 دشنہ را کہ کسے بر دل کا فرزند

می زند بر دل ما ترک وفا دشمن ما  
من و آئینه به پشت ستم آموز شدیم  
خون عالم همه در عهد تو بر گردن ما  
خج گشتیم و هماغه دیده برآهے داریم  
شمع را زنده مدارید سر مدفن ما  
نخواست غارت دست زمانه باغ مرا  
درون دینه نهان داشت عشق داغ مرا  
گر چنین جام دهد گردش چشم ساقی  
پشت بر شنبه گذارد شب آدینه ما  
صبح عید است کنوں مغچه شوخ کجاست  
که به مے رنگ کند خرقه پشمینه ما  
هم چو گل آتش افروده ما شعله نداد  
تا نخباند صبا گو شه دامانے را  
علوی این گریه که در روز و صالاش کردی  
تا چه در کیسه نهادی شب هجرانے را  
هزار قلم خون می کشیم و تشنه لیم  
ز آب تیج تو گویا سرشته شد گل ما  
گذشت عمر در آمد شد وجود و عدم  
قضا به گردش چشم که بست محل ما  
به فتنه گرمی هنگامه طرب داریم  
فروزد از نفس صبح شمع محفل ما  
دل شکست ستم باے زلف او یا رب

شکسته تر شود آن کس که بشکند دل ما  
تو فکر بازوے خود کن که مشتاق شہادت را  
برنگ شمع گر بری سرے دیگر شود پیدا  
چوں می زید میان و عدم غریب  
نازم خراب شیوہ مهر و رتاب را  
تا حشر مست خال بت ہو زیار نیست  
حسن تو پشت دار زافیون شراب را  
مرگ است آرمیدن عاشق کہ چوں نفس  
ما آزموده ایم درنگ و شتاب را  
قربان آن زماں کہ تو گوئی بے کشتی  
علوی جگر بیار کہ خواہم کباب را  
عشق نہ پسندد اگر درد تو مادرزاد نیست  
ہچو ماہی از محیط نستی بسمل برا  
با ہمہ دیوانگی ہشیاری وصلش طلب  
با صبا عاقل شو و با تا صحاں غافل برا  
چہ سادگی ست بہ بوے نظارہ دعوی عشق  
تو پاک دامن و کافر نگہ بہانہ طلب  
صبر مارا عشق می داند ولے ریش دروں  
از برے عبرت دشمن نمایاں کر دن است  
تن چو گل خون دل برنگ لالہ داغم کر وہ اندہ  
محشر چند یں بہار باغ و را غم کردہ اند  
آدم تا از عدم از خویش پنہاں زیستم

دل شکاراں از کجا علوی سرانم کرده اند  
 گردش چشم تو ام جنبش گہوارہ بود  
 کہ گہے می برد از خویش و گہے باز آرد  
 نالہ چنداں کہ بود گرم غم از دل بہ برد  
 سوز این نغمہ یشدے کہ کشتی ، ساز آرد  
 شکم رود از دیدہ و مقدار نداند  
 این نو قدم اندازہ رفتار نداند  
 گر جیب نماںداست بزنجیر در آور  
 آن کن کہ کسے بیند و بے کارندانہ  
 داغم ز دل سادہ کہ خوش کردہ بہ ہر خوب  
 ارباب تماشا ز خریدار نداند  
 بے ہمہری غیر نیاید بہ گلستان  
 این سادہ تو گوئی رہ گلزار نداند  
 جان می طلبد در بدل نیم نگاہے  
 نقصان خود و سوخریدار نداند  
 اگر درد تو در آب و گل یک دل فرو ریزد  
 فشارد آن قدر تنگش کہ آب از گل فرویزر  
 در آئین وفا سعی تپیدن آن قدر باید  
 کہ خون گشتہ ہم از گردن قاتل فرو ریزر  
 فدائے شست صافت دل نگاہ تیز جولائی کے  
 کہ گرد و نیم بسمل رنگ و بر بسمل فرو ریزر  
 بگرد کلفت مجنون ہجراں دہہ می ماند

مباد اے سارباں ایں گرد بر مھمل فرو ریزر  
 جنہ چشم من اگر جا گرم کر دی آن قدر بنشیں  
 کہ بگدازد در نگہ در دیدہ و دل فرو ریزر  
 ز خاک علوی اے محشر خرام آہستہ تر بگذر  
 کہ بنشیند اگر بر دامت مشکل فرو ریزر  
 من بندہ آن نگہ کہ خنجر  
 پر دل زد و از جگر بر آورد  
 نازم سحر مژہ کہ بر دل  
 موے زد و نیشتر بر آورد  
 دل ز غم ہاے تو خالی نشود در شب ہجر  
 یک شب از دہر بہ قدر کلہ می خواہد  
 رشکم آید کہ زیارت گہ عشاق شود  
 ورنہ مردن بسر کوے تو دشوار نبود  
 عروج نشہ فخرم بجام جم نمی گنجم  
 بہ خور بالیدہ ام یعنی بظرف کم نمی گنجم  
 طریقت وسعتی دارد لہ تا دوزخ بود سیرش  
 من اے علوی بصحن خلد چوں آدم نمی گنجم  
 می گریم از فراق تو غافل ازیں ملال  
 باید بر ایں گریستن ما گر یستن  
 صد سالہ آتش است کہ پروردہ ام بدل  
 اے دیدہ خوش بور بمدار گریستن

---

## رباعی

دے بر کوے مے فروشم بردند  
تا دادہ ہنوز مے ز ہوشم بردند  
تقوی دامن کشید و رنداں دستم  
القصہ ز فتم و بدوشم بردند

---

## رباعی

آناں کہ ز دہر جز خطر نشناسند  
صد نا لہ کنند و یک اثر نشناسند  
این بست و کشاد مژہ بر روے جہاں  
جز جنبش دست مویہ گر نشناسند

---

## عدة ابیات من قصائدہ

### قصائد

دلے دارم کز اُلفت جا دہد در دیدمانش  
مجت گر بیفشارد چکد زہم ز دامانش  
بہ دوزخ گر بر افشانند دامان ترش شایہ  
کہ جز سر مانسو زد روے محبوبسان زندانش  
حباب موج سازد کشتی واژون گردوں را  
نعالم گر بجوشد از تنور دیدہ طوفانش  
ازیں سو رخنے دیوار جنت چشم ناشورش  
وزاں سو مایہ تسعیر دوزخ باد دامانش

بجھنل گيرد از دنيا بشکر در گلو ريزد  
ازاں سو حوض کوثر میں سو حوض نعمانش

ولے با چشم زمزم ريز من تکير آن لعلی  
کہ گردو خندہ اش حوض نعمان شکر ستائش  
تعالی اللہ چہ شکر داشت آن لعل حیات آور  
کہ گشتہ حوض نعمان قند و زمزم ماندہ تلخائش  
سکندر دولتی و پیروا و خضر و اسکندر  
سویدا دشت ظلمات است و سودا آب حرمانش  
خضر اما نہ تنها خور چو یابد قطرہ آبے  
سکندر لیک نے ہیچوں سکندر بخت حرمانش  
جو در میخانہ آید، جم بود یک جام بردارش  
چو بر سجادہ شیند خضر گيرد آب دستائش  
چہ گفتم پر دہاے دیدہ جم لائے پالائش  
چہ گفتم طیلسان خضر رو پاک وضو دائش  
چہ دل صد شرک کراندہ بر زبانہا شکر تو حیدش  
چہ دل صد کفر حرز ایمنی بردہ ز ایمانش  
مجوسی ملتی و روے خوباں آذر آبادش  
مسلمان سیرتے و زلف جاناں کعبہ جانش  
غبارے بر سر دوش از رخ زردش بہود آسا  
ز آہ حلقہ حلقہ بستہ ز زنجیرے جو رہبانش  
دش چوں آتش نمرود ہیمنہ تحت نمرودش

دلش چوں آزر و چوں پور آزر دیدہ بستاش  
 گہے در دیر بیان است با بطریق و نستورش  
 گہے بر طور پیوند است با موسیٰ و عرانش  
 گہے در کعبہ تصحیح سور کعب احبارش  
 گہے در بیعہ بیعتہا است با قیس و مطرانس  
 گہے از ژند کردہ بست و یک گانفسک را ازبر  
 گہے شرح مناسک یاد از سپارہ قرآنس  
 برائے دیر صد تعویذ بردہ خط تجریش  
 بروے کعبہ صد بلیک راندہ لب بہرمانس  
 کسے کیں دل دلیل اوست حاجت نیست باخضرش  
 کسے کیں دل ضمان اوست برکش نیست تکانش  
 من القصیدۃ الاخری

باز گیتی بدل گشت غنا از عنا  
 رنگ و گل و بوے مل یافت بہا و بہا  
 بہر دل زاہداں بوے مل آمد حنوط  
 بہر کف شاہداں رنگ گل آمد حنا  
 از اثر آں حنوط نفس پذیرد حیات  
 وز اثر آں حنا عشق برد خوں بہا  
 نگہت صد پیرہن ساختہ کافور صبح  
 رونق صد انجمن سوختہ عود مسا  
 چرخ کہ کافور خورد کردہ جوانی زسر  
 زہرہ کہ آں عود یافت داد بدنہاں جلا

فصل بہاراں مگر خاست بجنگ فلک  
آب پیوشد زہ سرو فرازد لوا  
لالہ رنگیں قبا ابلکہ سرخ پوش  
سنبیل اکسوں لباس دلیلی مود و تا  
صحن گلستاں مگر آئینہ چرخ شد  
صف سمن کھکشاں غنچہ سوسن سبا  
سبزہ شبنم فشاں صولت پرویں شکست  
رنگ رخ ارغواں داد بشرعی جلا  
ثرالہ چو ماہ تمام دیدہ کاوش مقام  
ماہ فلک را بلے دیدہ کا واست جا  
گر نہ ز عید بہار گرمی ، ہنگامہ ایست  
ورنہ بسیر چمن رفتہ ز سر ہوشبا  
کیسہ بر آفتاب با ہمہ انوار روز  
می بر داز جیب گل اچہ شبنم چرا  
ورنہ نشاط است چیت نرگس و این اہلی  
کو کند از شرب مے نقص بصر را دوا  
فرض نمودم کہ مے شاہ ہمہ دارو است  
کور نہ گردد بہ ارغورہ شودا توتیا  
قرطق رنگیں برید بر بدن لالہ باد  
یلمنق اخضر کشید در بر غنچہ صبا  
غنچہ نازک دماغ گر ندرد چوں کند  
شوخ تر آمد نگار تنگ تر آمد قبا

گرہ سرت ساقیا جان شہیداں تو  
 جام گراں خیز را خیزد سبک ساز  
 علوی اے تازہ ہوش پند من آور بگوش  
 یک دو سہ ساغر ہوش با صنم خوش لقا  
 سورکن اے بے خبر وقت طرب آہواست  
 آہو ناید دگر جست چو از دام ما  
 صوت شبا ہنگ را گوش کن اینک سحر  
 واں کہ شب آہنگ بر ہر سحر آمد کوا  
 داروے بے ہوشی است این کہ سپہر محیل  
 داشتہ ز انجم کنوں از پے مالب چرا  
 ساقی و آں جام مے مطرب و آں بانگ نے  
 ساز و صراحی زوے مستی و رندی زما  
 توبہ دہد درد سر کو سرو نشتی از انکہ  
 مست و نان رفت و خشت از سردن کردوا  
 ساقی نو کرد جام مطرب گرود اند راہ  
 ہم تو بگر داں قدم از رہ دیگر درآ

بیٹے چند از مثنوی کہ بر طرز گل گشتی است

در چمن بار خدایا کہ برد خانہ ما  
 از سر آباد کند گل گل زندانہ ما  
 سر بازار محبت کہ جنوں مطلوب است  
 باد مفت سر عشاق کہ سودا خوب است  
 بیدلاں جوش بہار است جنوں می باید

سر رنداں چو سر شیشہ گلوں می باید  
 از مے و مطرب و گل انجمنے ساز دہید  
 بے خودی گر ہمہ رنگ است بہ پرواز دہید  
 چلچراغے شدہ ہر شاخ ز گلہائے چمن  
 یا الہی کہ شود چشم تماشا روشن  
 نو عروسان چمن زار ز سرکار بہار  
 ہمہ در بر بگر فتد قبائے گل ، خار  
 چاک زر غنچہ گل پیرہن عریانی  
 کہ ضرور است دریں فصل قبا گردانی  
 زلف سنبل کہ فزوں باد سیہ مستی او  
 دام صد مرغ نظر پیرہن شستی اور  
 نیست باور کہ بہ دلداری ، بلبل کو شد  
 شاہد گل ہمہ گر جامہ مصحف پوشد  
 رقم عیش کشد سر بسر روے زمی  
 زگس شوخ بہ بر کرد لباس قلمی  
 صبح دام تا چہ بلا بر سر بلبل آرد  
 باغباں مشورتے با کلہ گل دارد  
 سادہ لوح است برنگ ورق زیر نگیں  
 چوں نگیں ہر کہ دریں فصل بود خانہ نشین  
 دم تاثیر ز آزادی سرو ہست این جا  
 حلقہ دام خط بال تذرو ہست این جا  
 چشم دل را بہ تماشاے چمن آب دہید

خانہ نقوی و پرہیز بہ سیلاب دہید  
شوق گر صرفہ دہد از پے نظارہ گل  
می توای کرد بہ جامہ چشم بلبل  
بعدا زیں والہ گل پیرہنے خواہم شد  
چوں صبا پائے چنار چمنے خواہم شد  
تا نسازد رہ گل زار غلط مستانہ  
عشق گلابک زند بر قدم دیوانہ  
عشق کو تاخرد از عقل خرابا تی را  
سر باغات دہد مردم باغاتی را  
کو جنوں تا بخرابات کنم منزل خویش  
ازمے ناب زخم آب بروے دل خویش  
در گلزار زخم دست نگارے گیرم  
نازینے چو دل خود بہ کنارے گیرم  
بخورم از لب او بوسہ و آبے نخورم  
خبر دل سوختہ خویش کبا بے نخورم  
کربہ من وا شود آں فتنہ گر بے پروا  
خندہ بر گل زخم و وانگمش بند قبا  
در گلستان رخس آئینہ تصویر کنم  
از پے گم شدن خویش چه تدبیر کنم  
طرح صحبت بہ کباب و مے و بط اندازیم  
بہ در باغ کلیدے بہ غلط اندازیم  
جام بر جام بنوشیم بر غم گردوں

صلواتے بفر ستیم بروج مجنوں

### ہتی چند از مثنوی دیگر

بودنقیسے بہ بنارس مقیم  
ب دل آسودہ ز امید و بیم  
مرد خرد پرور و فرزانه کار  
در ہمہ فر زاگی آموز گار  
مدرسہ از فیض دمش بوستاں  
چوں ز سخن طبع سخن دوستاں  
صحبت مردان خرد پیشہ داشت  
پاک و پاکی ، اندیشہ داشت  
نام زرش تلخ فکروہ مذاق  
تا زودہ حرف ز خلع و طلاق  
کوثر و جنت چو روایت نکرد  
ازمے وہ پیانہ حکایت نہ کرد  
نورخرد کر وہ ز رویش ظہور  
چوں مے خوش رنگ ز جام بلور  
راست بکیش و بکیش ہم درست  
ہم بدم و ہم بقدم گرم و چست  
نقد ورع انچہ کہ دربار داشت  
بستہ بٹا غولہ دستار داشت  
ناز وہ مژگان بے تند خو  
نقب بگنجینہ ایمان او

دامن زہدش نکشیدہ بخوں  
 خنجر مژگان و خراش دروں  
 غمزہ بجانش پے بازی نخاست  
 طرہ بے دست درازی نخاست  
 شانہ ریشش نگرفتہ بزور  
 عشق بے زلف بتے پر غرور  
 دل بہ صنم خانہ نیازے نہ برد  
 درخم ابروے نمازے نہ برد  
 بت بسوے سجدہ اشارت نکرد  
 مغربہ تعلیم طہارت نکرد  
 سنگ ملامت نہ شکستہ سرش  
 چاک نینگندہ جنوں در برش  
 مختصر اں مایہ فرہنگ و فر  
 بود ز عشق و فن او بے خبر  
 داشت دریں منزل بیم و امید  
 خاطر فارغ ز سیاہ و سفید  
 رستہ ز نیرنگی، لیل و نہار  
 شاد ہمیں برد بسر روزگار  
 تک سحر از در صنم بے حجاب  
 چوں ز گریباں سحر آفتاب  
 دلبر ہندوے مسلمان فریب  
 بردہ بزلف از دل ایماں شکیب

نرگس	جادو	سمرشت	نر	دران
روح القدس	اندر	بہشت	خفتہ	چو
کہ بہ	درویش	کرد	نیم	نگاہے
و جگر	ریش	کرد	سینہ	خراشید
ریش	خراشے	فزود	غمرہ	برں
بران	ریش	سود	لب	نمک
سر	پیکاں	کشاد	ناوک	مژگا
رگ	جاں	کشا	خون	تمنا

### علی

علی تخلص مولوی امانت علی، ساکن نواح پورب۔ مرد سیاح، آزاد منش، خوش اخلاق ہے۔ اثنائے تحریر تذکرہ میں راقم اس بزرگ نہاد، تقدس نثار کی ملاقات سے شرف اندوز ہوا اور اس کی تقریب یہ ہے کہ وہ عمیم الاخلاق سعادت زیارت حضرت فرید شکر گنج رحمۃ اللہ علیہ حاصل کر کے وارد شاہجہاں آباد ہوا اور تین روز اس مسجد میں ا، کہ شرقی شہر لب دریاے جون واقع اور زینت المساجد کے نام سے مشہور ہے، قیام کیا۔ عجب مرد خدا رسیدہ اور صاحب باطن پایا۔ معلوم ہوا کہ اکثر اشعار فارسی زبان ہدایت بیان سے صادر ہوتے ہیں اور ریختہ گاہ گاہ، اس وقت جو جو اشعار کہ سامعہ نواز ہوئے تھے۔ ان میں سے یہ ایک شعر ریختہ راقم کو یاد رہ گیا:

یوں تو سب کچھ لکھا پڑھا تھا ولے  
ہم ترے عشق میں بھلا بیٹھے

### علی

علی تخلص، زبدہ خاندان سیادت، قطب علی۔ فرزند دل بند یگانہ عالم آشنائی، میرا  
میر علی مرحوم، نیک نہادی اور خوش اطواری میں رشک امثال اور باغ سعادت میں  
نوںہال او مولوی عبدالکریم سوز سے تلمذ رکھتا ہے۔ یہ دو چار اشعار اس کے درج  
تذکرہ ہوئے:

آخر آخر ترے رونے سے اٹھیں گے طوفان  
اس کا انجام نہیں دیدہ پر نم اچھا  
کل تو علی کا حال بہت ہی تباہ تھا  
کیا گزری آج اس پر خدا جانے کیا ہوا  
علی نے مفت اپنی جان کھوئی  
لگا کر دلو اس زلف دوتا سے  
دل تنگ کیے دیتی ہے اول تو اسیری  
اور اس پہ قفس تنگ ہے، صیاد غضب ہے

### علیل

علیل تخلص ہے شیخ نصیر الدین کا، خوش مزاج، ظریف طبع، علوم رسی سے ماہر  
ہے۔ سنین عمر ہنوز انتیس یا تیس سے متجاوز نہیں اور مال میں اقران و امثال سے قدم  
آگے رکھتا ہے۔ یہ دو شعر اس کے سنے گئے:

اب کے اچھے نہیں ہونے کے علیل  
سخت بیمار ہو ہم جانتے ہیں  
چھٹے بھی قید سے تو واں ملی ہے جا نشین کو  
جہاں وسعت بقدر یک قفس ہے صحن گلشن کو

## عیش

عیش تخلص ہے حکیم حازق، ارسطوے وقت، لقمان دوران، شاعر خوش کلام، سخن ور بلند مقام، صاحب زہن سلیم و خداوند طبع قویم یگانہ جہاں حکیم آغا جان سلمہ الرحمان کا، شاہد کلام کوزیور صنایع لفظی سے پیش تر آرائش دیتے ہیں اور محاورہ بندی اور شستگی، زبان زیادہ ملحوظ رہتی ہے۔ الفاظ روشن نور مضامین سے آفتاب، سواد خط تازگی، معنی سے سبزہ سیراب۔ سبحان اللہ کیا رسائی فکر ہے کہ ہر مضمون بلند اس کے سامنے پیش پا افتادہ معلوم ہوتا ہے۔ الفاظ سے معنی تاب ناک کا جلوہ گویا پر تو شمع کی جھلک فانوس سے، سواد قوم سے رنگینی، عبارت کا ظہور بعینہ سرنخی، رنگ کا مشاہدہ سبزی، پر طاؤس سے۔ بیماریوں کی شفا ایک معجزہ ہے کہ خامہ تقدیر نے ان کی زبان قلم میں ودیعت رکھا ہے۔ معنی جان پروری کی روح افزائی گویا اسی معجزے کا اثر ہے کہ دار الشفاے سخن وری کے بیماریوں کی چارہ سازی کے واسطے پردہ الفاظ شعر سے جلوہ گر ہے۔ شیرینی فصاحت کو نمک ظرافت کے ساتھ ترکیب دے کر مذاق سامعہ کو ہر کیف سے جدا گنڈت یاب کرنا اسی قادر الکلام کا اختراع ہے۔ یہ چند شعر شعری انکے افکار بلند، آسمان پیوند کے نتائج سے تحریر ہوتے ہیں:

مانا کہ ستم کرتے ہیں معشوق مگر آپ  
جو مجھ پہ روا رکھتے ہیں ایسا نہیں ہوتا  
کہتا ہے کوئی شعلہ جوالہ کوئی برق  
س دل پہ گماں لوگوں کو کیا کیا نہیں ہوتا  
اپنے پامالوں پہ بھی رکھنی نظر کچھ چاہیے  
راہ چلتے ہو چلو لیکن مری جاں دیکھ کر  
اک زلف کا بل ہو تو کہوں سیکڑوں بل ہیں  
پیشانی سے ابرو تلک ابرو سے کمر تک

دخت رز کی دیکھنا سب مستیاں جھڑ جائیں گی  
گر کبھی پہنچی وہ ان آنکھوں کے مستانوں تک

واں تو ہیں ناز و ادا و عشو اور یاں ایک دل  
عیش کس کس کی میں اس پر ناز بر داری کروں  
افشائے راز عشق کے باعث تمہیں تو ہو  
سو بے حجابیاں ہیں تمہارے حجاب میں  
اسے تو روز بہانے کو چاہیے دریا  
کہاں سے لاؤں میں اس چشمِ نونِ فشاں کے لیے  
صلح ان سے ہمیں کیے ہی بنی  
دل پہ جھڑا تھا دل دیے ہی بنی  
زہد و تقویٰ دھرے رہے سارے  
ہاتھ سے اس کے مے پیے ہی بنی  
لائے وہ ساتھ غیر کو ناچار  
پاس اپنے بٹھا لیے ہی بنی  
کس کا تھا پاس شوقِ ظلم کہ عیش  
ان جفاؤں پہ بھی جیے ہی بنی  
قدر ہی جب نہ ہو کسی کو تو پھر  
کیوں کوئی جان دے کسو کے لیے

### عیش

عیشِ تخلص، راعے عزت سنگھ، منشی دفترِ خالصہ شریفہ۔ جوان خوش خلق و نیک نہاد،  
علومِ ضروری سے آگاہ اور قواعد سخنِ وری سے واقف، اشعارِ فارسی میں جناب

کمالات انتساب مولانا مخدومنا مولوی امام بخش صہبائی سلمہ اللہ تعالیٰ سے اصلاح ہے اور ریتختے میں شاہ نصیر مرحوم سے۔ یہ اشعار اس کے نتائج افکار سے ہیں:

### اشعار فارسی

می دہد افسانہ شیخ و برہمن حیرتم  
 آخر ازیک کشور است این مختلف اخبابا رہا  
 تا غم عشق مہمان من است  
 ہمہ خون جگر بخوان من است  
 در خرابات جہاں آمد ہ ام پے دوست  
 غوطہ در بحر فقط از پے گوہر زدہ ام  
 نرگس مست از نگاہ داد شکستے بدل  
 مے شکند شیشہ را تندی، صہبائے من  
 ریختہ

جان و دل پر عزم ہے اس چشم پر آزار کا  
 دیکھ کر ہر شے کو جی جلتا ہے جوں بیمار کا  
 رہی جب تک کہ نیچی تھا زمیں پر شور محشر کا  
 بنے گی کیانلک پر، اب نگاہ بار اونچی ہے  
 نہ ہو پست و بلند دہر سے غافل تو اے منعم  
 کہیں نیچی، کہیں یہ راہ ناہموار اونچی ہے

.....

## باب الغین المعجمۃ

### غانفل

غانفل تخلص ہے زبدہ سادات عظام، میر سید محمد نام کا کہ مرد سنجیدہ اور صاحب اطوار حمیدہ ہے۔ مدت ہوئی کہ حکام وقت کی طرف سے مدرسہ شاہجہان آباد میں خوش نویسیوں کی سلک میں منسلک اور طلہ مدرسہ کے خط نستعلیق کی تہذیب کے واسطے ملازم ہے۔ علاوہ اس کے زبان اردو اور ناگری کی تعلیم بھی اس جامع فنون کی ذات سے متعلق ہے۔ حل لغات ناگری میں ایک کتاب مبسوط مسمی بہ مفتاح اللغات، بہت خوب تالیف کی ہے اور علم حساب میں لیاوتی، کا ترجمہ زبان اردو میں کیا۔ گاہ گاہ شعر کہنے کا اتفاق بھی ہوتا ہے اور تاریخ گوئی کی طرف التفات حد سے زائد ہے۔ یہ دو چار شعر صفحہ کتاب پر مرقوم ہوتے ہیں:

بتلا عشق میں ہے کون بشر اپنا سا  
دے نہ دشمن کو خدا در جگر اپنا سا  
ساقی دہر نے عشرت کدہ دنیا میں  
خون دل روز پلایا ہے مجھے جاے شراب  
ہے یقین مجھ کو عداوت سے نہ دیتا گردوں  
بخت کی جنس جہاں میں جو نہ ہوتی نایاب  
کھانے کو غم جہاں میں باقی نہیں رہا  
پینے کو ایک قطرہ خون جگر نہیں

### غالب

غالب تخلص، شیر نستان سخن وری، ہر بیشہ معنی پروری، یکہ ناز عرصہ کمال، یگانہ کشور افضل، سیاح زمین سخن، دانائے نوا در فن، زبدہ ہی کلمائے جہاں۔ مرزا اسد اللہ

خاں معروف بہ مرزا نوشہ سلمہ الرحمان، سخن سنج بے مثل و نظیر اور صاحب طرز دل پزیر ہے۔ خامہ گوہر بار سے اقلیم سخن میں لو اے جہاں گمیری بلند کیا ہے اور یوسف معنی کو اس ہجوم، تمیزی میں زلیخا نشان مصر سخن کی نظر میں ارجمند کیا ہے۔ فضائل اگر اس قدوہ افاضل کی ذات پر تکیہ نہ کرتے۔ فضیلت نہ رکھتے اور کمالات اگر اس زبدہ کلا سے مدد نہ لیتے۔ عالم کی تکمیل کا سبب نہ ہوتے۔ سیاہی رقوم اس کی رنگینی، معنی سے ہم شکل طاؤس، صفحہ قرطاس اس کے فروغ مضامین سے ہم رنگ فانوس، برق طور اگر اس کی تجلی، معنی کے مقابل ہوتی، سرمہ ہو جاتی۔ شمع ایمن اگر س کے فکر کی معماری سے آسمان کے ساتھ ہم رفعت، بناے کلام اس کی طبیعت کی مدد سے قاف کے ساتھ ہم متانت، وصف بزم میں رفتار قلم رقص ناہید کے برابر، بیان رزم میں صریر خامہ نعرہ شیر سے ہم سر۔ فکر اگر حوصلہ ہمت کے لائق جہد کرے، فضاے لامکان مرحلہ مقصود کے رو برو دیدہ مور سے تگ تو نظر آئے، خیال اگر اندازہ قدرت کے موافق بلندی پر جائے۔ خزانہ تخت العرش کو اس جاے گاہ رفیع سے گنج قارون سے پست تر پائے۔ سخن کی فراوانی اور ہجوم معانی اور متانت تراکیب اور رشاقت اسالیب اور شوخی، اشارات اور چشتی، عبارات گاہ اجمال کی رعایت سے آفتاب کو لباس ذرہ میں جلوہ دیتا اور گاہ تفصیل کے اقتضا سے تخم کو نہال کی صورت میں نشوونما بخشنا، جدائی کو فصل اور ملاقات کو وصل کے قبیل سے ٹھہرا کر مباحث سخن میں بلاغت کے ساتھ ادا اور حشو و زواید سے بزم کلام میں مثل صحبت زہاد اجتناب کرنا اور سی طرح اور باتیں جو لوازم سخن اور مقنضیات فن سے ہیں جسے اس ناظم کشور کمال میں مشاہدہ، ہوئی ہیں۔ کم کسی میں دیکھی گئیں، ابیاتت ریختہ عمارت ریختہ، دقائق فارسی جو اہر قدس کا ریختہ۔ ہر چند اشعار ریختہ حد حصر سے خارج اور اندازہ شمار سے افزوں تھے لیکن از بس کہ کمر یار اور دہان دل دار کا مضمون زیب اشعار ہوتا ہے۔ انھیں مضامین کی رعایت سے اختصار کو پسند کیا اور چند بیتیں دلبروں کے لب کے مانند نقطہ انتخاب کے

خال سے مزین کر کے ایک دیوان محشر مرتب کیا۔ اور مجموعہ فارسی کا تو دیوان محشر سے بھی زیادہ اشعار پر غوغا اور ابیات بلند صدا سے مملو اور مشخون ہے۔ ریختہ میں گاہ گاہ اس تخلص بھی کیا ہے لیکن غالب اور ہر طالب اسی نام سے ہندو فارس میں اس کے نشان کا طالب ہے۔ یہ چند شعر لکھ کر چشم بند غفلت کا چارہ اور جلوہ شاہد مدعا کو آشکارا کرتا ہے:

### ریختہ

گھر ہمارا جو نہ روتے بھی تو ویراں ہوتا  
 بحر اگر بحر نہ ہوتا تو بیاباں ہوتا  
 تنگی، دل کا گلہ کہ وہ کافر دل ہے  
 کہ اگر تنگ نہ ہوتا تو پریشاں ہوتا  
 میں اور بزم سے یوں تشنہ کام آؤں  
 گرمیں نے کی تھی تو بہ ساقی کو کیا ہوا تھا  
 یہ مسائل تصوف یہ ترا بیان غالب  
 تجھے ہم ولی سمجھتے جو نہ بادہ خوار ہوتا  
 درد منت کش دوا نہ ہوا  
 میں نہ اچھا ہوا، برا نہ ہوا  
 تازہ نہیں ہے نشہ فکر سخن مجھے  
 تریا کی، قدیم ہوں دود چراغ کا  
 ببل کے کاروبار پہ ہے ہاے گل  
 کہتے ہیں جس کو عشق خلل ہے دماغ کا  
 تھی نو آموز فنا ہمت دشوار پسند  
 سخت مشکل ہے کہ یہ کام بھی آساں نکلا

تھا زندگی میں مرگ کا کھٹکا لگا ہوا  
 اڑنے سے پیش تر بھی مرا رنگ زرد تھا  
 کی مرے قتل کے بعد اس نے جنا سے توبہ  
 ہائے اس زور پشیمان کا پشیمان ہونا  
 واے گر میرا ترا انصاف محشر میں نہ ہو  
 اب تلک تو یہ توقع ہے کہ واں ہو جائیگا  
 میں نے چاہا تھا کہ اندوہ وفا سے چھوٹوں  
 وہ ستم گر مرے مرنے پہ بھی راضی نہ ہوا  
 ہے اب سا معمورے میں قحط غم الفت اسد  
 ہم نے یہ مانا کہ دل میں رہے۔ کھائیں گے کیا  
 آئینہ دیکھ اپنا سا منہ لے کے رہ گئے  
 صاحب کو دل نہ دینے پہ کتنا غرور تھا  
 غم فراق میں تکلیف سیر گل مت دو  
 مجھے دماغ نہیں خندہ ہاے بے جا کا  
 رشک کہتا ہے کہ اس کا غیر سے اخلاص حیف  
 عقل کہتی ہے کہ وہ بے مہر کس کا آشنا  
 کون ہوتا ہے حریف مے، مرد انگن عشق  
 ہے مکر لب ساقی میں ملا میرے بعد  
 اس بسمل ہے کس انداز کا قاتل سے کہتا تھا  
 کہ مشق ناز کر خون دو عالم میری گردن پر  
 سر پھوڑنا وہ غالب شوریدہ حال کا  
 یاد آگیا مجھے تری دیوار دیکھ کر

قاصد کے آتے آتے خط اک اور لکھ رکھوں  
 میں جانتا ہوں جو وہ لکھیں گے جواب میں  
 نیند اس کی ہے۔ دماغ اس کا ہے۔ راتیں اس کی ہیں  
 تیری زلفیں جس کے بازو پر پریشاں ہو گئیں  
 ہیں آج کیوں زلیل کہ کل تک نہ تھی پند  
 گستاخی ، فرشتہ ہماری جناب میں  
 مانا ترا اگر نہیں آساں تو سہل ہے  
 دشوار تو یہی ہے کہ دشوار بھی نہیں  
 کم نہیں وہ بھی خرابی میں پہ وسعت معلوم  
 دشت میں ہے مجھے وہ عیش کہ گھر یاد نہیں  
 نہ نکلا آنکھ سے تیری اک آنسو اس جراحت پر  
 کیا سینے میں جس نے خوں چکاں مڑگان سوزن کو  
 بلا سے گر مڑہ یار تنہ خوں ہے  
 رکھوں کچھ اپنے بھی مڑگان خوں نشاں کے لیے  
 نقش کو اس کے مصور پر بھی کیا کیانا ز ہے  
 کھینچتا ہے جس قدر اتنا ہی کھینچتا جائے ہے  
 ہو چکیں غالب بلائیں سب تمام  
 ایک مرگ ناگہانی اور ہے  
 ہے کچھ ایسی ہی بات جو چپ ہوں  
 ورنہ کیا بات کر نہیں آتی  
 نالہ جاتا تھا پرے عرش سے میرا پر اب  
 لب تک آتا ہے جو ایسا ہی رسا ہوتا ہے

رکھو غالب مجھے اس تلخ نوائی سے معاف  
آج کچھ درد مرے دل میں سوا ہوتا ہے  
گو ہاتھ کو جنبش نہیں آنکھوں میں تو دم ہے  
رہنے دو ابھی ساغر و مینا مرے آگے

### اشعار فارسی

محو کن نقشِ دوئی از ورقِ سینہ ما  
اے نگاہتِ الفِ صیقلِ آئینہ ما  
وقفِ تاراجِ گم تست چه پیدا چه نہاں  
ہمچو رنگ از رخِ مارتِ دل از سینہ ما  
سخن کو تہ مرا ہم دل بہ تقویٰ مایل است اما  
ز تنگ زاہد افتادم بہ کافر ماجرائی ہا  
ز دردِ دل کہ افسانہ درمیاں آید  
بہ نیم جنبشِ سرمی تو اں فریفت مرا  
بیک دو شیوہ ستمِ دل نمی شود خرسند  
بہ مرگِ منکہ بہ سامان روزگار یا  
ہلاکِ شیوہِ حمکینِ محوٰہِ مستانِ را  
عناں گستہ تر از بادِ نو بہارِ بیا  
وداع و وصلِ جدا گانہ لڑتے دارد  
ہزار بار برو صد ہزار بار بیا  
پا یانِ محبتِ بادِ می آرمِ زمانے را  
کہ دلِ عہدِ وفا ناستہ دادمِ دستانے را  
زمنِ کز بے خودی در وصلِ رنگِ از بوے تشناسم

بهر یک شیوه نازش باز می خواهد جوابش را  
جهان از باده و شهاب بدان ماند که پنداری  
به دنیا از پس آدم فرستادند مینورا  
برده صد اربعین بسر بر سر صد هزار خم  
گر به نمی به آفتاب پاده چکدز خشت ما  
با اضطراب دل ز هر اندیشه فارغم  
آسایشی ست جنبش این گاهوارا ره  
یا بنده خود این همه سختی نمی کنند  
خود را بزور بر تو مگر بسته ایم ما  
فرمان درد تاچه روانی گرفته است  
صد جا چون به ناله کمر بسته ایم ما  
رسیدن های منتقار هما بر استخوان غالب  
پس از عمری بیادم داد رسم و راه پیکان را  
درکشا کش نغمه نگسد رواں از تن  
انج که من نمی میرم هم ز ناتوانی ها ست  
غالب زباں بریده و آگند گوش نیست  
اما دماغ گفت و شنودش نمانده است  
عقل در اثبات وحدت خیره می گردد چرا  
هرچه جز هستی ست هیچ و هرچه جز حق باطل است  
جوش حسرت بر سر خاکم ز بس جا تنگ کرد  
بچو نبض مرده دود شمع جنین نداشت  
دوستان دشمن اند ورنه مدام

تیغ اور تیز و خون ما ہدر است  
 کم خود گیر و بیش شو غالب  
 قطرہ از ترک کویشتن گہر است  
 گہ رخ آرائی و گہ زلف سیہ تاب دہی  
 یاد ناری کہ مرا تیرہ سر انجامی ہست  
 گیرم کہ رسم عشق من آورہ ام بہ دہر  
 ظلم آفریدہ دل حق ناشنس کیست  
 رند ہزار شیوہ را طاعت حق گرداں نبود  
 لیک صنم بہ سجدہ در ناصیہ مشترک نخواست  
 نشاط جم طلب از آسمانہ شوکت جم  
 فدح مباش ز یاقوت بادہ گر غنمی ست  
 نازم بہ امتیاز کہ بگوشتن از گناہ  
 یا دیگران ز عفو و بما از غرور بود  
 درغلہ دشنہ نہاں ساختہ غالب امروز  
 مگذایرد کہ ماتم زدہ تنہا ماند  
 مے بز ہا دکن عرض کہ ایں جوہر ناب  
 پیش ایں قوم پہ شواربہ زمزم نرسد  
 بہ التفات نگارم چہ جاے تہنیت است  
 دعا کنید کہ نوعی ز امتحان نبود  
 نازم فریب صلح کہ غالب زکوے تو  
 ناکام رفت و خاطر امیدوار برد  
 سرت گرم اگر پایے نزاکت درمیں نبود

تہما ز لاغری صد خوردہ بر موے کمر گیرد  
 خون ہزار سادہ بگردن گرفتہ اند  
 آناکہ گفتہ اند نکلویاں نکو کنند  
 دید پر ریختہ و از قفسم کرد آزاد  
 رحم د طینت ظالم ستم ایجاد آمد  
 آزادیم نخواہی و ترم کزین نشاط  
 بالم بخود چناں کہ نہ گنجم بہ بند تو  
 باہج کافر این ہمہ سختی نمی رود  
 اے شب بمرگ من کہ تو فرداے کیستی  
 بگو شیم می رسد از دور آواز درامشب  
 دل گم گشتہ دارم کہ در صحرا ست پنداری  
 چہ گویم از دل و جانے کہ در بساط من است  
 ستم رسیدہ یکے نا امیدوار یکے  
 یا بزم ز دل برد کافر ادای  
 بالا بلندے کوتہ قبای  
 اکنون خود از وفای تو آزاد می کشم  
 رفت آں کہ از جفاے تو فریاد کردے

## غالب

غالب تخلص، انور علی۔ متوطن پورب۔ ملازم نواب فیض محمد خاں والی،  
 جھڑ، نوشت خواند میں ملکہ حسب دل خواہ حاصل تھا اور خوش الحانی میں بے نظیر  
 اور صلاح اور تقویٰ میں بے عدیل، بہ سبب موزونی، طبعی کے شعر گوئی کی طرف

راغب۔ یہ دو تین شعرا اس کے نتائج طبع سے ہیں:

کام تو سو طرح نکل آئے  
کوئی جانے بھی مدعا دل کا  
آہ کیجئے کہ نالہ وہ پرن  
نہیں ہوتا ہے آشنا دل کا  
ہم تو غالب کے بھی قائل ہیں کہ جا ہی پہنچا  
پاس اس بت کے کسی ڈھب کسی عیاری سے

### غریب

غریب تخلص، غریب اللہ، ساکن شاہ آباد، مدت سے وارد شاہ جہان آباد طالب  
علمان فارسی خواں سے ہے۔ اول مومن خاں مومن مرحوم کو غزل ریختہ دکھاتا تھا،  
اب اپنے طور پر داد سخن وری دیتا ہے۔ کئی مہینے ہوئے کہ عہدہ منشی گری، پلٹن  
انگریزی پر مامور ہو کر کسی طرف راہی ہوا ہے۔ گاہ گاہ اشعار طبع زاد خط کے وسیلے  
سے جناب مستطاب مولوی امام بخش کی خدمت میں اصلاح کی توقع پر بھیجتا ہے۔  
لیکن جناب موصوف کسی مصلحت سے ان اشعار کو اسی طرح مسلم رکھ کر دو تین  
فقراء تعریف میں لکھ کر بھیجتے ہیں۔ اتفاقاً چند شعرا اس کے کسی کاغذ پر لکھے ہوئے مل  
گئے۔ ان میں سے یہ دو تین شعرا اس مقام میں تحریر ہوئے:

مفت میں پامال اعدا ہو گیا تو اے غریب  
ہم تو سمجھاتے تھے کوے دل ربا میں تونہ جا  
انکودل دے کے کوئی کیا خوش ہو  
دل ربا دل بری نہیں کرتے  
خضر و عیسیٰ وہ جام آب حیات

لب سے کچھ ہم سری نہیں کرتے

### غفور

غفور تخلص، محمد غفور کشمیری، باشندگان شاہ جہان آباد کے سامنے اپنے آپ کو شاگردِ ناسخ قرار دیتا تھا اور کبھی تلمیذِ آتش کا، اور بعض واردانِ لکھنؤ سے معلوم ہوا کہ اس سرزمین میں شاہ نصیر مرحوم کی شاگردی کا دم بھرتا تھا۔ میرے نزدیک اس کا کلام اس پایے میں نہیں کہ اس کے تلمذ کی نسبت کی طرف کی جائے۔ یہ شعر اس کا یاد تھا:

آجائے غفو کچھ نہ آفت  
تم خیر سے جلد گھر سدھارو

### نظامان

نظامان تخلص، کریم بخش، ساکن موضع کرانہ۔ مردِ معمر، درویشِ طینت، وارستہ مزاج، فنِ شعر میں شیخِ ابراہیم ذوق سے مستفیض، یہ دو تین شعر اس کے سنے گئے:

جب مچلتے ہیں طفل اشک تو پھر  
سر پہ رورو کے گھراٹھاتے ہیں  
خدا ہی جو اس بت کا بندہ ہو ناصح  
سنا ہے کہ ایسا ہوا چاہتا ہے  
آج تک مجھ کو رہی آنیکی کل پر ہے امید  
اک قیامت ہے ترا وعدہ فردا کیا ہے

### غم

غم تخلص، محمد الف خان، خلف اصالت خان رسالہ دار مرحوم، ساکن عرب سرا،

اور وہ ایک معمورہ ہے کہ شاہ جہان آبادس تین کوس کے فاصلے پر مزار پر انوار حضرت سلطان المشائخ قدس سرہ العزیز کے جوار میں واقع اور محل سکونت شرفا تھے۔ مدت دراز سے قصبہ کول ضلع علی گڑھ میں قیام پذیر اور محمد فیض احمد خاں کی سرکار میں کہ قصبہ مذکور کے اطراف و جوانب میں کسی آبادی کے روسا میں سے ہے۔ ملازم ہے۔ جو دت فکر اور رسائی ذہن اس کے کلام سے ظاہر ہے۔ یہ تین چار شعر اس کے ایک آشنائے لکھ بھیجے تھے:

ایک جھڑا ہے کہ چکتا ہی کسی طرح نہیں  
 دم الجھتا ہے تری شوخی ، بے جا سے مرا  
 خاطر ہے اگر آپ کو دشمن کی تو بہتر  
 تم خوش رہو ان سے ہی ہمارا بھی خدا ہے  
 غم ترے اتنے تغافل سے موا جاتا ہے  
 تو اگر آئے تو اس میں ترا کیا جاتا ہے  
 نزع کے وقت ز بس شوق ہے نظارے کا  
 دم سمٹ کر مری آنکھوں میں کھچا جاتا ہے

### غَم

غَم تخلص، مہتاب سنگھ، قوم کالیپتھ، شاگرد شاہ نصیر مرحوم، اول سرکار بادشاہی میں سلک متصدیان علاقہ بخشی گری میں نوکر تھا۔ پھر ترک روزگار کر کے لاہور میں جا کر امراے سرکار راجا رنجیت سنگھ میں سے کسی امیر کی رفاقت میں رہا اور وہیں راہی، ملک عدم ہوا۔ یہ چند شعر اس کے مسموع ہو:

طاقت اٹھنے کی نہیں ہے ورنہ میں بھی اے صبا  
 ساتھ تیرے اک چمن کیا دشت و درکروندتا

اک دن تو غم کے حال پہ الفت سے کر نظر  
 اتنا نہیں ہے خوب ستانا غریب کا  
 اک قطرہ میں ہم سے ہی ساقی ہے در گزر  
 ورنہ ہم اک کو تو نے سبو کے سبو دیے  
 ناخن کے بدلے خار ہی دیتا ہمیں وہ غم  
 جس نے گلوں کو باغ میں سو رنگ و بو دیے  
 صیاد بے خبر ہی رہا اور قفس سے ہاے  
 کلرا کے سر کو بلبل ناشاد مرگئی

غمگین

غمگین تخلص، مولوی عبدالقادر، متوطن رام پور، فاضل جلیل القدر اور عالم بے بدل تھا۔ تمام علوم متداولہ خدمت میں اعلم العلماء افضل الفضلاء اکرام کرام، اعظم عظام، مفتی شرف الدین رام پوری غفر اللہ کی تحصیل کیے۔ مزاج باوجود پیرانہ سری کے ظرافت پسند اور فکر باوجود ضعف پیری کے قوی۔ ہر چند طول تقریر کا سررشتہ لا تنقطع تھا۔ لیکن نہ سامع کو اس کے نکلم کے وقت ملامت سے انتساب اور نہ کھیر کو اس کے ماندہ کلام پر بگے کی صورت میں انقلاب، مدت مدید مرید آباد میں عہدہ جلیلہ صدر الصدوی پر مامور اور کاگزاری اور امانت کے ساتھ مشہور رہا۔ اتفاقاً ایک بار حاکم بالا دست کی ناقدانی سے خاطر نازک کو گرانی بہم پہنچی اور سررشتہ تعلق کو منقطع کر کے کنج عزلت میں انزو اختیار کیا۔ حافظ شیراز کی غزل کے خمس کا ایک بند کہ اس کے نتائج افکار سے ہے۔ اس مقدمے پر دال اور اہل کمال کے رتبے نہ شناسی کے بیان سے مورث ملال ہے:

خدمتیں ساری فراموش شکا بیت اک یاد  
 شبہے میں ایک خطا کے ہمہ نیکی برباد

بندگی صاحب من خانہ نیکی آباد  
 گر نہا دت ہمہ اینست زہے نیک نہاد  
 در سرشستت ہمہ اینست زہے نیک سرشت  
 گاہ گاہ ریختہ اروو گویان قدیم کی وضع پر کہتا۔ یہ دو تین شعرا کے سردست یاد  
 تھے۔

جو مے رہی نہ۔ تو شیشہ جھکا کے ساقی نے  
 کہا یہ رندوں سے لیجے سلام شیشے کا  
 مہ کر نہ سکا سامنے منہ اس کے تو ہر گز  
 اب ہم سے ہوا چاہے ہے گھٹ گھٹ کے برابر  
 عادت سے اپنے ہاتھوں کے ہم کو نہیں امید  
 لپٹے رہیں نماز تلک بھی کفن میں ہم

### غمگین

غمگین تخلص، میر عبداللہ پسر میر حسین تسکین غفر اللہ لہما۔ جوان خوش رو۔ نیک  
 خصائل، پسندیدہ اطوار، برگزیدہ شاعر تھا۔ حیا آئینہ پیشانی میں اس طرح جلوہ گر تھی  
 جیسے گوہر میں آب، شوخی آنکھوں میں اس طرح گنج نشیں جیسے آنکھوں  
 میں شراب۔ قامت دیوان سعادت کا مصرع۔ دل گلبن مروت کا غنچہ، سخن کو اس کی طبع  
 سے ایسی مناسبت جیسے گویائی کو زنگس خوباں سے۔ موزونی کو اس کی ذات سے ایسا  
 تعلق جیسے رعنائی کو قامت محبوباں سے۔ ہر چند سرمایہ علمی سے چنداں بہرہ نہیں تھا۔  
 لیکن استعداد ذاتی اور موزونی۔ فطری سے سخن میں رنگینی اور دل ربانی کا یوں نجوم تھا  
 جیسے ہنگامے میں تماشا یوں کا۔ اتفاقات فضا و قدر سے خاک شاہ جہان آباد سے  
 دل برداشتہ ہو کر رام پور میں اپنے پدر مشفق کے پاس چلا گیا۔ چند روز اقامت کو

ہوئے تھے کہ فلک بے مہر نے ایسے گلبن نوشگفتہ کو نہ چاہا کہ ہر کسی کی نظر میں جلوہ گر رہے۔ عین ہنگامہ نشوونما میں اس نونہال گلشن عمر کو گل زمین تقریر سے خارج ہے۔ دیدہ احباب کی کیا محرومی ہے کہ ایسے اور خاک شور کی کیا قسمت ہے کہ ایسے شمشاد چمن زار خوبی کو یوں آغوش میں لے:

صورتیں کیا کیا ملی ہیں خاک میں  
ہے دینہ حسن کا زیر زمین

یہ شعر اس نسخہ مال کے بطریق یادگار لکھے جاتے ہیں کہ اگر آنکھیں اس معنی نایاب کی رنگینی سے بہرہ ور نہ ہوں۔ بارے گوش ہی اس کے صریر قلم سے آشنا رہے:

شور بختی نے مزا زور چکھایا دل کو  
نالہ سو زخم جگر پر نمک افشاں نکلا  
حشر میں فریاد کیا کرتا مجھے یاد آگیا  
قہر آلودہ گنہ سے دیکھنا جلاد کا  
وہ خبر ہی جاں گذا تھی جس کو سن کر مر گیا  
ورنہ اک تیشے سے ہوتا کام کیا فرہاد کا  
امت نوح پہ طوفان ہی آیا یارو  
شکریہ ہے کہ مرا دیدہ خوں بار نہ تھا  
ہر چند رشک ہے پہ نبی اب تو جان پر  
تو ہی صبا الٹ کہیں گوشہ نقاب کا  
آتے ذرا ور تو ہی چلے تھے ہم  
تم نے یہ کہہ دیا کہ ہمیں کچھ خبر نہیں  
عدو سے کیوں ہنسے تم جو اٹھایا اس نے طوفان کو

بہانہ ہو گیا رونے کا میری چشم گریاں کو  
 کمی کریں جگر و دل تو کیا کروں یا رب  
 کچھ اور دے مجھے مٹرگان خوں فشاں کے لیے  
 اب آویں ہی مرے سینے سے لگ جا  
 گرہ وا ہو چکی بند قبا کی  
 میں دیکھوں دل سے باقی کیا رہا گر  
 لہو بھم جاء سے چشم خوں فشاں سے  
 چاہیے تھا کوئی مرنے کا بہانہ دل کو  
 تم چلے روٹھ کے اب دیکھیے کیا ہوتا ہے  
 کی مری مٹی عزیزوں نے خراب  
 ہائے لا کر خانہ خمار سے  
 باب الفاء

### فاخر

فاخر تخلص، شیربیشہ مردانگی، فارس مضمنا رفرزا نگی، تہور پناہ، شجاعت دست گاہ۔  
 زیدہ ارباب فہم و ذکا، مرزا چھگا، قوم مغل، نجابت کو اس کی ذات سے افتخار اور  
 شرافت کو اس کی صفات سے اعتبار، مروت کو اس کی طبیعت کے ساتھ ایسا ارتباط جس  
 طرح موج کو دریا سے، اور حیا کو اس کی پیشانی سے ایسا اختلاط جیسے آب کو آئینہ  
 مصفا سے۔ حلم کے اثر سے حرف درشت اسکی زبان پر ملایم، انتقامت کی تاثیر سے  
 نقش اس کے قدم کا صفحہ آب پر قائم، انتقامت کی تاثیر سے نقش اس کے قدم کا  
 صفحہ آب پر قائم۔ سخن کیساتھ مناسبت طبعی اور موزونی کی طرف التفات جلی ہے۔  
 سرو اسکے قلم کی مشابہت سے موزونی کے ساتھ منسوب، صبا اس کے انفاں کی  
 مناسبت سے خاطر گلی میں محبوب۔ سطر اس کے سخن کی کیفیت معنی سے موج مل۔

دو اثر اسے حروف کے رنگینی، مضمون سے غنچہ گل۔ علم سے بقدر ضرورت سرمایہ فراہم رکھتا ہے۔ اور ایسے صفات حمیدہ کی پیش مانگی پر جنس غرور کم رکھتا ہے۔ کمال صداقت سے راقم کے ساتھ رقم اور الفاظ کی طرح وفاق اور حروف و نقش کے مانند اتفاق ہے۔ میں اس کے سلوک برادرانہ سے سپاس دار اور اس کی محبت تہ دلی کا شکر گزار رہتا ہوں۔ اس گہ چند شعر اس کے طبع زاد لکھ کر سامعان سخن سنج کو مسرور کرتا ہوں:

لب ہی تک آ کے پھر گیا نالہ  
 ورنہ کیا جانے کیا سے کیا ہوتا  
 میری گردش سے سب کو ہوتا فیض  
 میں اگر سنگ آسیا ہوتا  
 دشت الفت میں خضر کا کیا کام  
 کوئی دیوانہ رہنما ہوتا  
 اب شکایت سے فائدہ فاخر  
 دیکھ کر تم نے دل دیا ہوتا  
 کس سبزہ رنگ کا ہے تعشق کہ زخم پر  
 جو کچھ رکھا وہ مرہم زنگار ہو گیا  
 تھا دل میں بوسہ سونے میں لیجئے پہ کیا کہیں  
 سونے نصیب یہ کہ وہ بیدار ہو گیا  
 تیرے کوچے میں آن بیٹھے ہیں  
 ہم نے بھی ڈھونڈ اک مقام لیا  
 پاس بدنامی تھا کس پردہ نشیں کا کہ مدام  
 اپنا آزار چھپاتا پیہ بیمار رہا

آگ میں کوئی کسی کی نہیں پڑتا سچ ہے  
 دور تجھ سے اثر اے آہ شرر بار رہا  
 منہ چھپاتا یا نہ کبھی اس نے پہ موسیٰ کی طرح  
 غش ہمارا ہی نقاب رخ دل دار رہا  
 آغوش میں ہے او ریاں جرات نہیں ادب سے  
 اس اختیار پر کیا بے اختیار ہیں ہم  
 جنت ملی ہے اجر محبت میں پر ہے خوف  
 جوں کوے یار یاں بھی کہیں آساں نہ ہو  
 واعظ کے منہ سے کس کو گوارا ہو طعن و طنز  
 گر اس سخن میں حرف بت دلستان نہ ہو  
 ہے پائے بد گمانی بھی کتنا رساکہ وہ  
 پنچے ہے واں جہاں کا کسی کو گماں نہ ہو  
 ایسا جلا کہ خاک بھی باقی نہ کچھ رہے  
 اے سو ز عشق سعی تری راگیاں نہ ہو  
 اس گرد میں ہے، پیرہن یار کی سی بو  
 اے شوق دیکھ مصر کا یہ کارواں نہ ہو  
 آجاؤ تم وگرنہ تھے گا نہ مجھ سے دل  
 جاتی رہی ہے بات مرے اختیار سے  
 کس کی ہیں غمازیاں یا رب کہ اس سے راز دل  
 شب کو پوشیدہ کہا اور صبح دس میں شور ہے  
 خم کے خم بی تو چکا ہوں پہ یہ کہتی ہے ہوس  
 کہ نہ رہ جائے سب میں کوئی قطرہ باقی

نہ کھلا غنچہ دل باغ جہاں میں فاخر  
رہ گیا ایک صبا سے بھی یہ عقدہ باقی

### فایز

فائر تخلص ہے ایک شخص کا ساکنان کول سے، موطن و ماوا اس کے بزرگان والا  
تبار کا سبزوار اور اس کے پدر بزرگ وار کا نام نظام الدین ہے۔ مرد خوش خلق، نیک  
نہاد ہے۔ سن چوبیس سے متجاوز نہیں۔ یہ اشعار کے افکار سے ہیں:

کیا خطر ہے تابش خورشید محشر سے مجھے  
آہ سوزاں کا دھواں اک سا تباہ ہو جائے گا  
حضرت فایز نہ سمجھے ہم بہت کہتے رہے  
دوستی ناداں کی ہے جی کا زیاں ہو جائیگا  
خیر ہے فایز کہو تو کیا ہوا کیا حال ہے  
کو یہ کو کس واسطے پھرتے ہو دیوانے سے آج

### فائق

فائق تخلص، مرزا عبدالقادر بیگ، ابن مرزا احمد بیگ ابن مرزا محمد بیگ، قوم  
مغل، اصفہائی الاصل ہے۔ سکونت قدیم سے حویلی اعظم خاں میں صورت پریر ہے  
کہ وہ بالفعل ایک محلہ ہے محلات شاہجہان آباد سے، آبادی میں بے مثل و نظیر، مدت  
سے زمرہ سواران سرکار نواب بہادر جنگ خاں بہادر والی، بہادر گڑھ میں منسلک  
ہے۔ باوجود عمر سی سالہ کے کہ عین ایام شباب ہے۔ حلم اور بردباری و اخلاق حمیدہ  
پیران صد سالہ سے زیادہ اور صفحہ نقش رعونت سے سادہ ہے۔ یہ دو شعر اس کے سننے  
گئے:

فائق عبث ہے تجھ کو شکایت سپہر سے  
 کون اس کے دور میں نہیں اندوہ گیس رہا  
 پینا ہے مے جو محفل رنداں میں ت پیے  
 ہم بن اگر پیے تو ہمارا لہو پیے

### فخر

فخر تخلص، محمد فخر الدین خان متوطن شاہجہانپور، ارباب اعتبار اور صاحبان اقتدار  
 میں محسوب اور حسن اخلاق اور عموم وفاق سے طبائع احباب میں مرغوب ہے۔ شیر نئی  
 سخن کو نمک ظرافت سے ترکیب دے کر مذاق ارباب وفاق کو لذت تازہ بخشی ہے۔  
 موزونی کلام طبعی اور ذوق سخن جملی ہے۔ یہ دو شعر اس کے ہیں:

ہم سے کچھ او ہی ہے دل میں کدورت تجھ کو  
 یوں تو کہنے کو تو اے شوخ کسی کا نہ ہوا  
 بے خودی سے ہے غرض کون ہے مے کا طالب  
 چشم ساقی تو ہے گو ساغر صہبا نہ ہوا

### فخر

فخر تخلص، جوان متین، محمد فخر الدین۔ کہیں برادر محمد احسان اللہ مخیر تخلص، ساکن  
 شاہجہان آباد اور بالفعل مہین برادر کے پاس میرٹھ میں مقیم ہے۔ طبیعت رسا اور  
 زہن مستقیم۔ اصلاح ریختہ اپنے برادر شفیق سے لیتا ہے۔ یہ اشعار اسکے افکار سے  
 ہیں:

کفر و دیں کو تہ و بالا رخ و کا کل نے کیا  
 پیچ سے ان کے نہ کافر نہ مسلمان نکلا  
 یہ دل ناواں کہ نازاں اپنی ہشیاری پہ تھا

پھنس گیا جنجال میں زلف چلیپا دیکھ کر  
 اک اسی کے جلوے سے محروم ہیں ہم ورنہ فخر  
 اس تماشاہ گاہ سے جائیں گے کیا کیا دیکھ کر

### فدا

فدا تخلص، مرزا بلند بخت، ابن مرزا بخت بہادر دام اقبالیہ۔ بزرگ برادر حقیقی  
 اس راقم آثم کے اور تلمیذ با تمیز جناب فیض ماب مولانا مخدومنا مولوی امام بخش  
 صہبائی مدظلہم کے ہیں۔ سخن فہم، نیک نہاد، متانت ان کی وضع کی خانہ زاد۔ یہ چند  
 شعر ان کے شمرات طبع سے انتخاب ہوئے:

حشر میں پرسشل مری پہلے ہو یارب ورنہ میں  
 جب تک چپکا رہوں گا جی مرا گھبرائے گا  
 خاک ہو جائے گا جلکر اک نہ اک دن دیکھنا  
 سوز پنہاں سے رہے گا دل سلامت کب تک  
 مجھ سے مل جائے جو وہ غنچہ دھن آگے فدا  
 اپنے جامے میں وہ پھولوں کہ سماجی نہ سکوں  
 جان باز زمانے میں کوئی ہووہ فدا سا  
 جو تیر کے پیکاں کو کلیجے سے لگا لے

### فدا

فدا تخلص، مرزا اسکندر بخت ابن مرزا منور بخت خلف مرزا فیروز بخت ابن شاہ  
 عالم بادشاہ انار اللہ برہان شاگرد مرزا پیارے رفعت تخلص۔ یہ چند شعر اس کے نتائج  
 طبع سے ہیں؛

مجھ ناتواں کو سانس بھی لینا مجال ہے  
 پہنچے کی خاک میری دعا آسماں تلک  
 نہ آیا کوچہ قاتل سے پھر کو  
 الہی ہو گیا کیا نامہ بر کو  
 فلک بہتا پھرے گا بلبہ سا  
 نچوڑا میں نے گردا مان تر کو  
 تمہیں آؤ تو آؤ ورنہ ہم تو  
 اٹھا سکتے نہیں بالیں سے سر کو

### فراسو

فراسو تخلص، فراسو صاحب۔ قوم انگریز، بیگم شہرو کا متنبی۔ آزادانہ زیت کرتا تھا۔ یہ شعر اسکا ہے:

قمری کے مانند وہ پہنے محبت کا طوق  
 باغ میں گر قد ترا سرو کو دکھلائے

### فراق

فراق تخلص، جالینوس فطرت، طیب بقراط فطرت، خادم فقراے باب اللہ، مخدوم کملائے دانش دستگاہ، متکی اراء ک قصور جناں، حکیم ثناء اللہ خاں تغمذہ اللہ بغفرانہ واسکنہ بجوحتہ جنانہ، اس بزرگ نہاد کو ارباب فہم درست واصحاب عقل سلیم نے ثقات شعرا اور اساتذہ فن سے قرار دیا ہے۔ حق یہ ہے کہ کس کو طرز نو بخشی اور معنی کو بلندی، تازہ عطا کی۔ شعراے نامی کے ساتھ ہمیشہ مطارحہ کرتا اور صحبت شعر میں ارباب علم کا مشارایہ اور اہل کمال کا مدوح رہا، سخن ورتو اتقدس نہاد کا ادنیٰ وصف

ہے۔ دقاتق علوم اور غوامض فہوم اس جناب کے دقت فہم سے ایسی کشائش پاتے جیسے غنچہ نسیم راحت انگیز سے اور عقدہ مالا نخل اس حلال مشکلات سے اس طرح حل ہوتا جیسا رزیرزاتش ریزیتیز سے۔ صاحب دیوان اور انواع سخن پر قادر اور اصناف کلام پر مقتدر تھے۔ اخیر عمر میں ترک سخن منجی فرما کر سال میں ایک بار سلام جواہر سلک کرتے اور اپنی شاعری کو صرف اس نظم سعادت مضمون میں منحصر کیا تھا۔ یہ اوصاف ظاہری ہیں کہ زبان خامہ ان سے آشنا ہوئی، اگر باعتبار صفائی عقیدت اور کمالات باطنی اور رقت قلب اور دل داری، آشنا و بیگانہ اور اجراءے کار مردم اور علایے کلمہ الحق کے زمرہ اولیاء و اصفیاء میں شمار کریں تو عجب نہیں۔ دیوان بلاغت عنوان سے یہ شعر منتخب ہوئے:

جو کچھ کہ دیکھتا منہ پر ہے صاف کہہ دیتا  
 فراق بندہ ہوں آئینے کی صفائی کا  
 یہ رنگ آئینہ رہتا ہوں روز و شب حیراں  
 خدا ہی جانے کہ ہوں محو کس کی صورت کا  
 جہاں نظر کی ہر اک نو اک خار ہے پر خوں  
 یہ کون دشت میں ایسا برہنہ پا گزرا  
 جوں ریک روں خاک نشین ہوں میں ازل سے  
 نے قصد وطن کا نہ ارادہ ہے سفر کا  
 بعد مرنے کے بھی اک گردش رہی ہم کو مدام  
 مشت خاک اپنی رہی تھی کچھ تو پیانہ بنا  
 دل تھامنا کہ چشم پہ کرتا تری نگاہ  
 ساغر کو دیکھتا کہ میں شیشہ سنبھالنا  
 چمن کی سیر کو آجاتے ہیں کبھو گلچیں

دماغ کس کو ہے یاں آشیاں بنانے کا  
 یہ غم ہے ساغر و مینا مجھے کہ میرے بعد  
 ذرا بھی تم کو کوئی منہ نہیں لگانے کا  
 مت آنکھ لڑا سے فراق اب بھی کہاں  
 کہتا ہوں تجھے میں مجھے الزام نہ دینا  
 زلفوں کا بہا ہی رہے جس کو سدا یاد  
 پھر ہم سے غریبوں کو کرے اس کی بلا یاد  
 تھا دل میں کچھ کہوں گا پہ جاتے ہی روبرو  
 میری زبان ہوگئی بے اختیار بند  
 کس زلف کا شیدا ہے مرا دل نہیں معلوم  
 کس چشم کا زخمی ہے یہ بسل نہیں معلوم  
 یہ دل ہی ہے ہمارا جو اس کے ہو مقابل  
 منہ دیکھو آسنے کا جو اس کے روبرو ہو  
 کبھوتو زلف میں لے جائے ہے کبھو خط میں  
 پھرے ہے ساتھ لیے دل کہاں کہاں مجھ کو  
 ٹھو کر کے سوا چلتے نہیں، ان کی بلا سے  
 پامال کوئی شخص ہو، برباد ہو کوئی  
 گل رو تو کسی طرح نہیں ہوتے ہیں اپنے  
 کاہے کا فراق ان کے لیے خوار ہو کوئی  
 آنکھوں میں کھب رہا ہے اے سرو ناز اب تک  
 دامن اٹھا کے چلنا تیرا نزاکتوں سے

## فراق

فراق تخلص، میر حیات اللہ، ساکن گلاوٹھی، نوجوان صالح، خوش مزاج، اقرب  
طالب علمی سے وارد ہئی و شب و روز تحصیل کمال میں مصروف، یہ دو تین شعر اس کے  
نتائج افکار سے پیش نظر تھے، سو درج مذکورہ ہو۔

مصنف رخ کی ترے یاد ہمیں رہتی ہے  
مرتے دم آکے کیا اور پشیمان ہم کو  
باغ جنت کی بھی خونش نہ کریں ہم تو فراق  
ہاتھ آجائے اگر کوچہ جانا ہم کو

## فرحت

فرحت تخلص، محمود علی خاں، خلف جناب مستطاب، حکیم نصر اللہ خاں وصال  
تخلص، نوجوان خوش اسلوب اور وجاہت ظاہری سے بہرہ مند، تحصیل علم کی طرف  
متوجہ۔ گاہ گاہ فکر شعر بھی خاطر مشتعل کا دامن گیر ہوتا ہے۔ یہ چند شعر اس کے افکار  
سے ہیں:

کثرت لاغری سے اے ہم دم  
ہو گیا ہوں میں تار بستر کا  
اس نے تو نامہ بر کو کیا قتل اور مجھے  
ہر لحظہ انتظار ہے خط کے جواب کا  
میں نے ہی بزم غیر میں کی شب کو مے کشی  
میری ہی آنکھوں میں تو نشہ ہے شراب کا  
لے جلد تو خبر کہ کچھ اب شام سے ہی آج  
ہے حال بے طرح ترے خانہ خراب کا

مدت سے وہ تو بندہ فرماں ہے آپ  
فرحت سے کیا سبب ہے کہو اجتناب کا  
عاشق تو سبھی ہوتے ہیں دنیا میں عزیزو  
پر میری طرح سے کوئی رسوا نہیں ہوتا

### فرحت

فرحت تخلص، بش پر شاہ، قوم کابینہ، ساکن شاہجہان آباد، خلف گو بند پر شاہ،  
نبیرہ راجہ کنول نمین، شاگرد حافظ قطب الدین مشیر، یہ شعراں کا مسموع ہوا:  
یارو، جب تک جواب خط آئے  
اور دو چار خط لکھو بیٹھے

### فرحت

فرحت تخلص، شیخ حسین علی شاگرد مرزا نیا ز علی بیگ،  
یہ شعراں کا سا گیا:

جب سے دیکھا ہے قد بالائے یار  
سرو کو خاطر میں کب لاتے ہیں ہم

### فراق

فراق تخلص، میر حیات اللہ، ساکن گلاوٹھی، نوجوان صالح، خوش مزاج، تقریب  
طالب علمی سے وارد ہئی و شب و روز تحصیل کمال میں مصروف، یہ دو تین شعراں کے  
نتائج افکار سے پیش نظر تھے، سو درج تذکرہ ہو۔

مصنف رخ کی ترے یاد ہمیں رہتی ہے

مرتے دم آکے کیا اور پشیمان ہم کو  
 باغِ جنت کی بھی خواہش نہ کریں ہم تو فراق  
 ہاتھ آجائے اگر کوچہ جانا ہم کو

### فرحت

فرحت تخلص، محمود علی خاں، خلف جناب مستطاب، حکیم نصر اللہ خاں وصال  
 تخلص، نوجوان خوش اسلوب اور وجاہت ظاہری سے بہرہ مند، تحصیل علم کی طرف  
 متوجہ۔ گاہ گاہ فکر شعر بھی خاطر مشتعل کا دامن گیر ہوتا ہے۔ یہ چند شعر اس کے افکار  
 سے ہیں:

کثرتِ لاغری سے اے ہم دم  
 ہو گیا ہوں میں تارِ بستر کا  
 اس نے تو نامہ بر کو کیا قتل اور مجھے  
 ہر لحظہ انتظار ہے خط کے جواب کا  
 میں نے ہی بزمِ غیر میں کی شبِ کومے کشتی  
 میری ہی آنکھوں میں تو نشہ ہے شراب کا  
 لے جلد تو خبر کہ کچھ اب شام سے ہی آج  
 ہے حال بے طرح ترے خانہ خراب کا  
 مدت سے وہ تو بندہ فرماں ہے آپ  
 فرحت سے کیا سبب ہے کہو اجتناب کا  
 عاشق تو سبھی ہوتے ہیں دنیا میں عزیز و  
 پر میری طرح سے کوئی رسوا نہیں ہوتا

## فرحت

فرحت تخلص، بش پرشاد، قوم کا نیتہ، ساکن شاہجہان آباد، خلف گو بند پرشاد،  
نبیرہ راجہ کنول نین، شاگرد حافظ قطب الدین مشیر، یہ شعر اس کا مسموع ہوا:

یارو، جب تک جواب خط آئے  
اور دو چار خط لکھو بیٹھے

## فرحت

فرحت تخلص، شیخ حسین علی شاگرد مرزا نیا زلی بیگ،  
یہ شعر اس کا سنا گیا:

جب سے دیکھا ہے قد بالائے یار  
سرو کو خاطر میں کب لاتے ہیں ہم

دل تو ہم دیں گے اس ستم گر کو  
وہ بھی سمجھے اسے اگر اپنا  
ہم سے تو کچھ کہا کر دل میں مت گھٹا کر  
آخر فروغ تیرے مدت کے یار ہیں ہم  
رنج دینے لگی وفا دل کو  
اپنے انداز تو سکھا دل کو  
کیوں نہ ہر دم گرے وہ برق نگاہ  
اس نے سمجھا ہے آئینہ دل کو  
ایک الجھاؤ اس کی زلفوں کا  
سو بلا کا ہے سامنا دل کا

دل تو نہیں دیا کچھ تو کہو فروغ اب  
 ہے ربط ان دنوں میں کیوں نالہ و نغاں سے  
 کوئی مر جائے دردِ فرقت سے  
 تم تو بیٹھے رہو فراغت سے  
 کبھی بوسہ نہیں بغیر نہ دے  
 ہے وہ ناچار اپنی عادت سے  
 لے کے آتے ہو ساتھ غیروں کو  
 باز آیا میں اس عنایت سے  
 چرخ دیکھیں رلائے گا کب تک  
 آج کی شب کئی ہے عشرت سے  
 کیوں کہ ازہیر زمانے میں نہ ہو اس نے فروغ  
 کوئی رکھا نہ مرے نام کا زندا باقی

## فروغ

فروغ تخلص، عمدہ اراکین دولت، زبدہ عمائدِ حشمت، زیب و سادہ تقاخر، خواجہ  
 نورالدین خاں بہادر معروف بہ ”سانولے صاحب“ کہیں برادرِ نواب انورالدولہ  
 شفق تخلص کہ شہرِ کالی اس کے قدم بہادر تو ام کے فیض سے رشک گلزارِ نعیم اور اس  
 نواح کی سموم اس کے انفاسِ کرامت اقتباس کے اعجاز سے غیرت باد نسیم ہے۔ سخن  
 اگر رنگ گل رکھنا ہے اور اگر کیفیت ملی، اسی کی طبیعت کی تاثیر اور اسی کے لب و  
 دہان سے فیض پذیر ہے۔ حریفان مدعی کا سخن اس کے کلام کے کلام کے رو بہ رو  
 حرف پادرو ہو اور دعوے دارانِ کمال کا کلام اس کے سخن کے سامنے لے جا۔ چند شعر  
 اس یکہ تازہ نثر کے نظر احباب میں جلوہ گری کرتے ہیں:

نہیں ملتی سرے سے میرے دل کو ایک دم فرقت  
 الم پروانے کا شب کو سحر شمع شبستاں کا  
 روے روشن کے تصور میں جو غش آیا مجھے  
 آنکھ میں بدلے اندھیر کیے اجالا ہو گیا  
 دام خط میں نعل اسیروں نے کیا فریاد کا  
 بولتا ہے آج کل طوطی مرے صیاد کا  
 گیا افلاس لیکن پستی طالع نہیں جاتی  
 دیا حصہ فلک نے مجھ کو قاروں کے خزانے کا  
 نہ ظالم نفع پائے مال سے ہرگز فروغ اپ  
 ہوئی موم سے کب روشنی زبور خانے میں  
 قید ہستی میں پھنسنے یاد وطن بھول گئے  
 دام ہم کو یہ خوش آیا کہ چمن بھول گئے  
 خیال غیر سے ہم راہ جاناں  
 تصور میں بھی تہنائی کہاں ہے

## فسوں

فسوں تخلص، شاہ زادہ والا بلند اقتدار، عمدہ سلاطین ذوی الاعتبار، بلند پایہ باگاہ  
 جلال، گراں مایہ گنجینہ کمال، فرزندہ لوے ہنر وی، فروزندہ چراغ معنی پوری،  
 شناساے لملاے نزدیک و دور، دانائے حقائق امور؛ مشورنی الاطراف الاکناف،  
 مرزا منجھلے مستغن عن المدائح والاوصاف، خلف مرزا کریم بخش مرحوم، نواسہ حضرات  
 ظل سبحانی خلیفہ الرحمٰنی ادام اللہ سلطنتہ، برادر عم زادہ راقم آثم۔ بیت اس کی قدر  
 دانی سے مہات خانہ معانی دور، شعر اس کی گراں مائیگی سے جو ہر گنجینہ قدس سے

معمور، شاہد ان محفل اسرار اس کے ضمیر کی راہ سے بزم صفحہ میں ایسے جلد پہنچنے ہیں جیسے آفتاب سے انوار۔ غزل میں برجستگی معنی سے شوخی غزال، ایباب میں طراوت الفاظ سے سرسبزی نہال۔ پر چند شعر میں الفاظ متین ہوں اس کی فکر رسا کے اثر سے گوش سامع صدا سے پیشتر پہنچتا ہے۔ مضمون کی سادہ سست ہو، اس کی شوخی اشارات تقریب سے بزم قبول معانی غریب سے زیادہ ممکن پاتا ہے۔ یہ چند شعر اس صاحب اعتبار افکار سے ہیں:

رلاتے نہ تم گھر عدو کا نہ بہتا  
 اٹھایا ہوا ہے یہ طوفاں تمہارا  
 کیوں دوست اٹھالائے مجھے کوچے سے اس کے  
 گو جاں پہ ستم تھا مگر آرام و ہیں تھا  
 واں ظلم اٹھاتے تھے یہاں قبر کے صدمے  
 ہے زیر زمیں وہ ہی جو بالائے زمیں تھا  
 لیے آتا ہے نمک سے وہ نمک داں لبریز  
 اے لب زخم تو اپنی بھی تمنا دکھلا  
 جد ہر کو جاتے ہیں بہتان ہم پہ اٹھتے ہیں

قدم نکالنا گھر سے ہمیں عذاب ہوا  
 دیکھ کر محراب ابروے صنم کو اے فسوں  
 خود بہ خود زاہد کا بہرہ تجدہ سر خم ہو گیا  
 لے گیا کون مرے صبر و تحمل دل سے  
 آج بے تاب جو پھرتا ہوں میں گھر سے نکلا  
 آرزو نکلی نہ جاں دے کر بھی اے عیسیٰ نفس  
 ہم سنا کرتے تھے آوازہ ترے اعجاز کا

آرزو فریاد کی اور حشر میں عرصہ بہت  
 دیکھیے کس دن ٹلے چھاتی سے پتھر گور کا  
 رکھا دل کی جا ہم نے ہم نے پیکاں تمھارا  
 یہ مہاں ہمارا وہ مہاں تمھارا  
 مرض عشق سے جاں بر نہ ہوا ہائے فسوں  
 مفت بے چارہ مصیبت میں گرفتار رہا  
 اچھا ہوا کہ حشر کے ہنگامے سے بچے  
 ہوتا تھا جو یہیں دم رفتار ہو گیا  
 فسوں ناز اور اٹھاؤ دم لبوں پر آن پہنچا ہے  
 گھڑی بھر کے لیے اپنا کیا سارا مناتے ہو  
 بس ہو چکی اے ناخن غم سینہ خراشی  
 اب جان فسوں کی دل نالاں میں نہیں ہے  
 اللہ رگرمی کہ رقم ہو نہیں سکتی  
 کاتب سے حقیقت بھی مرے سوز جگر کی  
 ہزار ہل نہیں سکتے پر اس کے کوچے تک  
 پہنچ ہی جائیں اگر شوق رہنما ہو جائے

### فصاد

فصاد تخلص ہے ایک جام بونام کا کہ شاہ نصیر کے فیض صحبت اس کی طہیت نے فی  
 الجمہ موزونی بہم پہچانی تھی۔ نہایت ظریف، خوش طبع، کشادہ رو، نیک خو تھا۔ شاید  
 شعر گوئی سے غرض یہ تھی کہ موتر اشی کے ساتھ مویشگانی کو جمع کرے۔ جو کہ اس کے  
 اشعار تذکرے میں لکھنے کی قابلیت نہیں رکھتے تھے، صرف ایک شعر پر کنایت کرتا

ہوں:

بارے کے ہمیں پینے سے کیا کام ہے ساقی  
مے خون جگر ، آبلہ ہے جام ہمارا

---

### فضل

فضل تخلص، فضل الرحمان ولد شیخ حامد علی ابن قاضی احمد مرحوم ساکن قصبہ مہم ضلع  
رہنک، صوبہ دارالخلافہ شاہجہاں آباد۔ پانسو برس کا عرصہ ہوا کہ بزرگان والائزاداس  
نیک نہک کے یمن سے وارد ہند ہو کر قصبہ مذکور میں میوطن ہوئے۔ فن شعر میں اول  
اپنے برادر زادہ محمد رفیع الدین نام سے استفادہ کرتا ہے۔ اب محمد حیات خاں حیات  
تخلص سے مشورہ کرتا ہے۔ یہ شعر اس کا مسموع ہوا:

ہاجت دام نہیں عاشق بے دل کے لیے  
گیسویے یار ہی کافی ہے سلاسل کے لیے

---

### نغاں

نغاں تخلص، لال جی پرشاد پنڈت۔ جوان وجیہ، حلم مزاج، ظاہر اس کا ارباب  
صفا کے باطن سے آراستہ تر اور باطن اس کا آہینہ رویوں کے ظاہر سے پیراستہ تر،  
زبان دل کی ترجمان اور دل سلطان خرد کا طابع فرمان، کمال ذکا مثل ستارہ اقبال  
کے پیشانی سے روشن اور جمال سعادت مانند فروغ خرد کے چہرے سے مبرہن۔  
تخصیل علم فارسی یک قلم فذک دفتر دانائی فرازندہ لو اے یکتائی استادی مولوی امام  
بخش صہبائی سلمہ اللہ تعالیٰ کی خدمت میں کی۔ رسائی فکر مضامین دور نزدیک، شوخی  
طبع نکات کے ساتھ چستگی میں شریک۔ یہ چند شعر اس کے افکار آبدار سے منتخب ہو  
کر مرقوم ہوئے:

آں کہ بر بے خوریم طعنہ بے جامی کرد  
 نشہ حسن ترا کاش تماشا می کرد  
 کاش از بہر مساوات من و خصم فلک  
 قہر یا لطف ترا عام بہر جامی کرد  
 بیم تکلف مداوای دلم داشت بت  
 چشم بیمار ترا ورنہ مداوا می کرد  
 علاج درد دل از دربا نمی آید  
 وفا نشاید و غیر از جفا نمی آید  
 بر رخ تابان خویش زلف معصوم شکن  
 زاہد صدسالہ را خار بہ بستر شکن  
 نامہ مارا چو نیست رنگ تماشاے دوست  
 صرصر جاں سوز خیز بال کبوتر شکن  
 غمزہ و ناز و ادا تشنہ خونند و بس  
 در رگ جانم بیا ایں دو سہ نشتر شکن  
 توبہ عشاق چیست مشغلہ روز ہجر  
 گر شب و صلی رسد از منے اہر شکن  
 یار طلب می کند نقد دولت را فغاں  
 دل بدہ از دست یا خاطر دل بر شکن

.....

فکری

فکری تخلص، مرزا من، نبیرہ شاہ عالم بادشاہ مغفور۔ صاحب طبع سلم و ذہن مستقیم  
 ہے۔ طبیعت مضمون خیز اور فکر معنی انگیز ہے۔ فارسی اور عربی میں فی الجملہ روشن سواد

اور مسائل عروض و قوافی سیتقد رماو جب یاد۔ طہیت خداوار کی مدد اور مبداء فیاض کی اعانت سے تازگی معانی اور طراوت الفاظ اور شستگی عبادت اور رنگی مقال اور پاکی زبان اور فصاحت بیان کا ایک جائیں ہجوم ہے یہ چند شعرا اس کے انتخاب ہوئے:

جوں نگہت گل گردش تقدیر سے فکری  
 ہم خانہ بدوش آہ رہے اپنے وطن میں  
 میرے جاتے ہی کہا باہر چلو آتا ہوں میں  
 گھر سے اس پر فن نے نالا مجھ کو کس تدبیر سے  
 شاید اے قاصد یہ باتیں ہیں زبانی یار کی  
 جان سی آتی ہے کچھ مجھ میں تری تقریر سے  
 صاف آغوش کماں سے تیر جاتا ہے نکل  
 واقعی دیکھا تو ہے نفرت جواں کو پیر سے  
 مثل قلم اور کے میں ہاتھ ہوں  
 آپ نہیں چلنے کا یارا مجھے  
 ہم گنہ گاروں کی قسمت میں کہاں ہے ہر چند  
 کو چہ یار میں جنت کی ہوا آتی ہے

### نگار

نگار تخلص، سلالہ دودمان سیادت، خلاصہ خاندان شرافت، میر حسین مرحوم،  
 شاگرد میر نظام الدین ممنون۔ فکر نہایت سلیم، طہیت بغایت مستقیم۔ صحیح گوئی کی  
 طرف متوجہ اور زبان کی شستگی کی جانب ملتفت۔ چند سال ہوئے کہ عالم باقی کی  
 طرف راہی ہوا۔ یہ دو شعرا اس کے افکار سے ہیں:

دیکھ آئے کو اس نے کیا غصے سے ٹکڑے  
 یعنی مجھے کس واسطے مجھ سا نظر آیا

کر تا ہے غنچہ تیرے دہن کی برابری  
شاید یہ اپنے بھول گیا ہے دہن کی بو

---

## نوق

نوق تخلص ہے زیدہ سادات کرام، میر بادشاہ نام کا کہ سرکہ نیک طبعان روزگار  
سید احمد خاں آہی تخلص صدر امین بجنور سلمہ اللہ تعالیٰ سے قرابت قریبہ اور ان کی نظر  
تر بیت اور نگاہ عاطفت کے اثر سے قبول خاص اور پسندیدگی عام کی شایستگی رکھتا  
ہے۔ جوان صالح و نیک نہاد اور خوش مزاج سراپا ابہتاج ہے۔ گاہ گاہ فکر شعر کا بھی  
اتفاق ہوتا ہے۔

یہ اشعار آبدار درد نثار اس کے ہیں :  
فروغ توے جاناں نے یہ کی تاثیر آنکھوں میں  
کہ مہر و مہ نظر آتے ہیں بے تنویر آنکھوں میں  
نگاہ ناز سے اس کی نہ کیوں خوں ہوں ہزاروں  
کہ رکھتا ہے وہ قاتل جو ہر شمشیر آنکھوں میں  
میں تو رہنا ہوں گریزاں ہی سدا اُس سے مگر  
چھوڑتا کب ہے ترا طرہ طرار مجھے

---

## فیاض

فیاض تخلص، شیخ فیض الحسن ابن شیخ نظام الدین نظام تخلص، متوطن قصبہ ڈبھانی  
ضلع بلندشہر۔ یہ اشعار اس کے افکار سے منتخب ہوئے:

انسون کا ہو عمل کا ہو کچھ اثر  
میرا رقیب یار کا ہم زار ہو گیا

صفت چشم وہ لکھوں کہ سبھی صاد کریں  
 شعر کو آنکھ پہ رکھ رکھ کے مجھے یار کریں  
 اس میں ہے آپ کی جانب سے تقاضا ناحق  
 سر کے دینے میں کسے عذر ہے ہم دیتے ہیں

## فیض

فیض تخلص، ہجر مواج کمال، نہال، مثنیٰ فضل و افضال، بانی بنائے دانش، حاکم  
 محاکم بینش، مصدر مکارم اخلاق، اسوۂ اکابر آفاق، جامع معقول و منقول، حاوی  
 فروغ و اصول، زبان دان فارسی و تازی، اسرار فہم حقیقی و مجازی، مستحج نوادرن، مولوی  
 فیض الحسن سلمہ اللہ تعالیٰ۔ ہر چند وطن اصلی اس مجمع مفاخر کا سہارن پور ہے لیکن حسن  
 اتفاق سے ایک عرصہ ہوا کہ یہ گل زمین بہار آگیاں قدم بہت لزوم کے اثر سے گل  
 زار ام پر افتخار اور جنت نعیم پر ناز کرتی ہے۔ آوازہ علم اس کی دانائی سے بلند اور پایہ  
 ہنر اس کے کمال سے ارجمند۔ قلم اس کی دست گیری سے اسرار لوح محفوظ کا خزینہ  
 اور لوح اس کے قلم کی اعانت سے اسرار غیب کا گنجینہ۔ علوم غریبہ اور فنون عجیبہ خصوصاً  
 علم ادب، سیمائش، خطب اور انشا و اشعار زبان عرب میں یگانہ اور ان فضائل میں  
 یکتاے زمانہ۔ فضل و کمال جامہ ہے کہ خیاط ازل نے اس جزو زماں میں اسی گنجینہ  
 دار جو ہر قدس کے قامت استعداد پر قطع کیا ہے۔ وہ شاہد ان معنی کہ شہستان غیب  
 میں نازک دمانان بلند خیال کے چہرہ فکر پر کمال غرور سے نرگس چشم کو نیم باز نہ کر۔  
 تھے، اس کے صفحے کی بزم آرائی کی تقریب سے کسی وقت ان کی آمد و شد کی کثرت  
 نے جادہ قلم کو ہنگامے سے خالی نہیں رکھا۔ باغ طہیت کا ہر نہال شمشاد و قاتمان طولی  
 سرشت کے جلوے سے دلربا تر اور گلزار فکر کا ہر برگ گل رویان لالہ رخسار کے  
 چہرے سے خوش نماتر۔ کاغذ اس کے سوز مضامین سے جل کر خاکستر ہو جاتا ہے لیکن  
 وہ خاکستر کہ آئینہ بصیرت کے لیے مایہ جلا اور حرف حرف شوخی معانی سے برق کا حکم

رکھتا ہے، مگر وہ برق کہ طبائع پڑمردہ کے واسطے باعث نشوونما۔ کاغذ رنگ معنی برگ  
 گل اور سطور کیفیت مضامین سے موج مل۔ طراوت الفاظ سے ہجر اشعار طوفان خیز  
 اور لطافت معنی سے زبان قلم رگ ابر کے مانند گوہر ریز۔ گل اگر اس کے مضامین سے  
 رنگینی کا استعارہ نہ کرتا، خاطر نبیل میں پسند نہ ہوتا اور سرو اگر اس کے مطلع کے ایک  
 مصرع سے مشابہت بہم نہ پہنچاتا، بلند نہ ہوتا۔ ان کمالات پر حلم اور تواضع کا وفور اور  
 ان فضایل پر عجب اور تکبر کے ننگ سے کوسوں دور۔ لطف مروت اس کے اوضاع سے  
 چہرہ کشا اور عنگ اخلاق اس کے اطوار سے جلوہ نما۔ سنگ درشت اس کے لطف کے  
 اثر سے نرم اور طبائع سرد مہر اس کے اخلاط کے حرف سے گرم۔ کون سی مروت اس  
 سے زیادہ ہوگی کہ یہی داستان کمال کو گنجینہ ہنر سے حاتم کا ہم سر کر دیا۔ ہر چند درس و  
 تدریس کی کثرت اور طالبان کمال کی تربیت کا مشغلہ مانع ہے کہ فکر عرصہ تلاش میں  
 سبک جو لاں اور قلم میدان صفحہ میں گرم عنایا ہو سکے لیکن قائد تائید کی رہنمائی سے  
 ان اشغال دائمی پر کثرت تصانیف کا وہ حال ہے کہ صندوق کدہ خیال میں وہ  
 مصنوعات تو کیا بلکہ ان آسامی کی فہرست گنجائش پذیر نہیں۔ ان میں سے شواہد تفسیر  
 اور شواہد خمسہ اور تذکرہ صحابہ رضی اللہ عنہم اور ایک مثنوی مسمیٰ بہ روضہ فیض اور دوسری  
 نامی بہ چشمہ فیض اس مہمانت عبادت اور جزالت معنی کے ساتھ اس یکہ تاز عرصہ  
 فصاحت کی زبان قلم سے زینت پذیر ہوئے ہیں کہ خامہ انصاف اگر ان کی توصیف  
 میں ایک حرف لکھے، زبان عاشق کی طرح باوجود سیہ زبانی کے حرف مدعا پر لال  
 ہو جائے اغلب اوقات قصائد اور عبادات دل پذیر تازی اور اشعار فارسی اس کی  
 زبان قلم سے آشنا ہوئے ہیں لیکن احیانا احباب صداقت کیش اور اخلا موانست  
 اندیش کی تکلیف سے لب نطق اشعار ریختہ پر بھی واہوا ہے۔ اس مقام میں فارسی و  
 ریختہ پر قناعت کر کے گوش شوق کو بہرہ اندوز کرتا ہوں تا کہ قد فارسی سے حاسدوں کا  
 لب اعتراض بند ہو جائے اور نمک ہندی سے زخم جگر حال اعدا پر گرم ریش خند:

علو مرتبہ شد باعث رعونت نفس  
 خوشا دمے کہ بکوی تو نقش پا بودم  
 ملت عاشق رضای خاطر جاناں بود  
 کفر گر مرضی او باشد بہ از ایماں بود  
 فیض خوش می باش و می نوش و شاہد می پرست  
 کایں چنین ہا چوں تویی آشفہ را شایاں بود  
 با خاطر چو غنچہ نشستم بگوشہ  
 ویں جملہ انبساط بہ گلشن گذاشتم  
 در قسمت کلیم بجز پرتوی نبود  
 از جملہ آتشے کہ در ایمن گذاشتم

### ریختہ

عجب کچھ طور تھا شب فیض کا کیا جانتے کیا تھا  
 کوئی و حشت تھی کوئی سودا سا سودا تھا  
 غنیمت ہے کہ بعد از مرگ عاشق اتنا کہتے ہو  
 برا تھایا بھلا تھا خیر جیسا تھا وہ اپنا تھا  
 ہر روز برق کوندے ہے چاروں طرف مگر  
 اُجڑا ہوا چمن میں کوئی آشیاں رہا  
 گر وہ سنتے نہیں پر ہم تو کسی حیلے سے  
 ایک دو بات محبت کی سنا جاتے ہیں  
 پکڑ کے ہاتھ اٹھاتے ہیں گر نہیں اٹھتے  
 یہ قدر ہے تری فل میں ہم غریبوں کی

## باب القاف

### قابل

قابل تخلص، شاہ زادہ بلند قدر، مرزا علی بخش۔ وارستہ مزاج و آزادہ منش، طبع با  
وصف و مر رسیدگی کے عیش دوست واقع ہوئی ہے۔ فن سخن میں ذوق مرحوم سے  
استفادہ کیا ہے۔

یہ اشعار اس کے ہیں :  
یہ خار اور صحرا اور یہ برہنہ پائی  
وحشت مری کرے گی کیا کیا خراب مجھ کو  
لکھا تھا وہ ہی کہ جو تھا نصیب کا لکھا  
بلا سے خط کا جواب اس نے کچھ لکھا تو سہی  
ہو چکی تو بہ ہم سے اے قابل  
جب تک عالم جوانی ہے

### قادر

قادر تخلص، میرزا قادر شکورہ ابن مرزا عباس شکوہ معروف بہ مرزا ابر مرزا اسکندر  
شکور معروف بہ مرزا چھنگا، کہین برادر حضرت عرش آرام گاہ محمد اکبر شاہ بادشاہ نور اللہ  
مرقدہ۔ مرثیہ گوئی میں داد و فصاحت دے کر حرف بلاغت کو کرسی پر بٹھایا اور اس فن کو  
ضمیر سے کہ مرثیہ گو یاں لکھنؤ سے ممتاز ہے، حاصل کیا۔ جب سے گل زمین لکھنؤ سے  
اردو زہت آباد شاہ جہاں آباد ہوئے ہیں۔ راقم آٹم سے رابطہ مودت اور علاقہ محبت  
کو غایت تک پہنچایا۔ غزل گوئی کی طرف طبع صافی کو میلان اور اس عرصہ نا پید کنار  
میں تلاش جولان ہے۔ جو کہ فکر رسا اور اور طبیعت سلیم ہے، اس چمن کی نخل پیرائی و  
خیابان آرائی میں بھی ید طولی رکھتے ہیں۔

یہ چند شعرا کے اشعار سے منتخب ہو کر مرقوم ہوئے:

دیکھتے دست درازی مری وحشت کی اگر  
کچھ سلامت مرے جامے میں گریباں ہوتا  
مرقد میں جو بے تاب تمہارا یہ حزیں تھا  
اک شور قیامت سا پیا زیر زمیں تھا  
ایسا میں سمجھا تو نہ ملتا کبھی ناصح  
دل مفت میں لے جائے گا یہ کس کو یقین تھا  
نوبت ہی نہ تلوار تک پہنچی کہ ہم کو  
خنجر سے زیادہ وہ خط چین جبین تھا  
کس کو تھی تاں رات ساقی مے کشی کی احتیاج  
جو کہ تھا اس نرگس میگوں سے ہی سرشار تھا  
دیکھ کر صحراے وحشت میں مجھے ثابت قدم  
پاہں پڑ پڑ کر بٹھاتا دم بدم ہر خار تھا  
مجھے بھی جذبہ وحشت پہ ناز ہے کہ یہاں  
کہاں کہاں نہ مرے واسطے پھر صیاد  
بہاد آئی کہ بلبل پہ اک بلا آئی  
چمن میں آنے لگا روز اک نیا صیاد

### قاری

قاری تخلص، قاری علی احمد۔ نوجوان صالح اور برنامے سعادت سرشت ہے۔  
تجوید حروف میں پایہ والا اور خوش آوازی میں مرتبہ اعلیٰ رکھتا ہے۔ گاہ گاہ شعر ریختہ  
کہتا ہے۔

یہ دو شعرا اس کے نتائج کھٹج سے ہیں:

چین ابرو نے خوب روک دیا  
تھامیں کہنے کو مدعا اپنا  
سچ بھی کہیے تو جھوٹ سمجھے ہے  
کہیے کیا خاک ماجرا اپنا

### قاسم

قاسم تخلص، میر قاسم علی ولد میر طالب علی، سادات بارہہ سے تھا۔ مذہب تشیع سے دل گرفتہ ہو کر جناب غفران مآب مولوی محمد اسماعیل طاب ثراہ و جعل الجنة مشواہ کے دست حق پر توجہ اور راہ تسنن اختیار کی اور اسی حضرت کے ساتھ زمرہ شہدا میں داخل ہوا۔ ان اللہ وانا الیہ راجعون۔

یہ دو شعرا مسلمان پاک اعتقاد کے گوش زد ہوئے تھے سو لکھے جاتے ہیں:

تھی بات نہی کی پہ بنی جان پہ قاسم  
اب اس کے نمک ریز ہوئے زخم نہاں پر  
خوں سے مرے بھرتی نہیں اب تک تیری پیکاں  
کیا تیر میں تیرے پر پرواز نہیں ہے

### قاسم

قاسم تخلص، سید قاسم علی خاں، نواسہ عطا حسین خاں صاحب نوطر زمر صبح۔ ان کے خاندان عالی اور دودمان متعالی کے اوصاف خانہ دوزباں کی مجال سے خارج ہیں۔ جملا سادات جیلانی اور اولاد ہاری کونین غوثا الثقلین ابو محمد سید عبدالقادر گیلانی سے ہے۔ سید محمد غوث جیلانی کہ حضرت غوث الثقلین کی نویں پشت میں تھے، عرب

سے ملک سندھ میں وارد ہوئے اور ظہیر الدین بابر بادشاہ نے فرط عقیدت سے پچاس ہزار بیگھہ زمین میں قطعاً متعدد دان کے مصارف کے واسطے مقرر کر دیے۔ اسی سرزمین میں شہر اوچہ گیا اینیوں کا ان سے آباد اور ان کی اولاد کا موطن ہوا۔ پھر ان کی اولاد میں سے کچھ لاہور میں اور کچھ اطراف میں قیام پزیر ہوئے۔ جب لاہور میں سکھوں کا نلو ہوا، سید اصغر علی کہ سید نکتہ طراز سخن سنج کی جد امجد تھے، ہندوستان کی طرف متوجہ ہوئے۔ مرزا جہاں دار شاہ عرف مرزا جوان بخت مہین پور حضرت شاہ عالم بادشاہ کی رفاقت میں زمین لکھنؤ میں تشریف فرمائے۔ جب سے وہ خطہ اس بزرگ کا موطن اور مسکن ہو گیا۔ چند شعرا ان کے افکار گوہر نثار سے مرقوم ہوئے ہیں:

مر کے قاسم ایک دن ہم بھی پہن لیں گے کفن  
زندگانی میں تو کچھ موقع نہیں پوشاک کا  
ایک ہی حسن کا جلوہ ہے کہ ہر پردے میں  
دل کو لیتا ہے کہیں رنگ کہیں بو ہو کر  
رخ دکھا دیجے کوئی بات سنا دیجے کہ ہیں  
کان مشتاق سخن طالب دیدار آنکھیں  
نعیم باز آنکھوں کے عالم نے کیا عالم قتل  
ان کی سونے میں بھی رہتی نہیں بے کار آنکھوں  
کہاں کی توبہ اے زاہد کہ اب دل رہ نہیں سکتا  
یہ رنگت چچھاتی دیکھ کر گنار شیشے میں  
موقوف ضد ہی پر تو ہے ہر شے کی معرفت  
کچھ کفر بھی ضرور ہے اسلام کے لیے

قاسم تخلص، حکیم کامل، طیب فاضل، زیدہ کملاے دوراں، اسوہ فضلاءے زماں،  
 حکم قدرت اللہ خاں مرحوم۔ شعر نے اس کی ذات سے رتبہ حکمت لیا اور مجاز۔ مرتبہ  
 حقیقت۔ جالینوس اس کیشاگردی سے صاحب دانش و دید اور بقراط اس کے تلامذہ  
 کے سلک میں ادنیٰ مستفید۔ سخن کی متانت اور کلام کی رزانت حیثہ بیان سے خارج  
 ہے۔ وہ خود صاحب دیوان ہے اور وہ دیوان فصاحت تبیان شعراے ریختہ گو کے  
 حال میں ایک تذکرہ مبسوط ریختہ کلک جو اہر سلک ہے کہ قدما اور متاخرین کے حال  
 کی تحقیق اس سے زاید متصور نہیں۔

یہ چند شعرا اس کے دیوان سے منتخب ہوئے:

موجب طوفاں سرشک و باعث محشر نغاں  
 طرز گریہ وہ غضب اور یہ ستم نالہ کی طرح  
 زلف جنجال مرہ قہر قیامت  
 کیا کیا تو نے یہ اے دیدہ خوں بار پسند  
 گھبرا کے نکل جائے گا جی یوں ہی کسی روز  
 کچھ رہنے لگی اب ہمیں اکثر طپش دل  
 ہیں روسیہ و خستہ جگر مثل نگیں ہم  
 اے وائے کہ تس پر بھی نہیں خانہ نشین ہم  
 ہے اگر یہی مرضی، ہم چلے، پر اس دل کو  
 رہنے لگی دو کہ عاشق کی کچھ رہے نشانی یاں  
 غنچے کو سب ہیں کہتے مانا ترے دہن سے  
 تو بھی تو پھوٹ ظالم اپنے ذرا دہن سے  
 کافر ترا ہے کوچہ یادشت کربلا ہے  
 کتنے پڑے ہیں کشتے کتنے ہیں نیم جاں سے

تفصیل سے کہہ قاسم حال دل دیوانہ  
 ہم سے نہ چھپا ظالم ہم یار ہیں یاروں کے  
 کہا مان قاسم نہ روک آنسوؤں کو  
 یہ لڑکے ہیں ناحق گلوگیر ہوں گے  
 زلفوں کا دیکھ جلوہ کچھ ہم ساہو رہا ہے  
 آئینہ جب سے دیکھا بر ہم سا ہو رہا ہے  
 تو نے یوں ہم سے سررشتہ الفت توڑا  
 جیسے تارِ نفس باز پسین ٹوٹے ہے  
 دن تو جوں توں کٹے ہے ہر شب کو  
 سخت دل بے قرار ہوتا ہے

### قاسم

قاسم تخلص، میر قاسم علی، منصف شہر پائی پت - عشیوہ عدل و انصاف میں  
 مشہور زمانہ اور کمالات کیسی اور وہی میں یگانہ ہے۔ گاہ گاہ شعر فارسی اس یکتائے عصر  
 کی زبان قلم سے آشنا اور ہوش رباے اہل کمال ہوتے ہیں۔  
 بالفعل یہ شعر یاد تھا، سومر قوم ہوا:

گرچہ پیدا کرد نام خود بہ گل رنگی شراب  
 چوں بہ لعل او رسد از عکس گل گوں تر شود

### تالق

تالق تخلص، سلطان خاں، قوم افغان - علوم ربی میں استعداد تمام اور فنون  
 متداولہ میں دست گاہ مالاکلام - کتب فارسی کو بہت تحقیق اور تدقیق کے ساتھ پڑھاتا

ہے۔ اکثر فنون کو جناب مولوی امام بخش صہبانی سلمہ اللہ تعالیٰ سے حاصل کیا ہے، خصوصاً فن فارسی کو۔ گاہ گاہ شعر ریختہ بھی آشنائے زباں گو ہر فشاں ہوتا ہے۔ اس وقت یہی ایک شعر یا رتھا سو لکھا گیا:

مر کے بھی اس کے نظارے کی تمنانہ گئی  
کون سا سبزہ کہ وہ زگس شہلانہ ہوا

### قلق

قلق تخلص، نوجوان خوش وضع، خندہ پیشانی، غلام مولا عرف مولا بخش ساکن میرٹھ۔ طبیعت شعر سے مناسب اور فکر اس فن کے لائق۔ راقم آثم سے رشتہ اتحاد کو مربوط اور قاعدہ و داد کو مضبوط رکھتا ہے۔ تحریر تذکرہ کے وقت یہی ایک مقطع یاد تھا، ناچار اسی کو مرقوم تذکرہ کیا:

دیرینہ رفیق بھیا قلق ہائے  
وہ کیا ہے موا کہ مر گئے ہم

### قلق

قلق تخلص ہے سید والا حسب، عالی نسب، محمد امجد علی ولد سید اسد علی کا، وطن اس کے آباہ اجداد کا حضرت شاہجہاں آباد ہے مگر تقالیب ادوار سے اتفاق اقامت اس کے بزرگوں کا خاک لطافت بنیاد لکھنؤ میں صورت پذیر ہوا۔ یہ سید بلند مرتبت عین ایام شباب میں وارد کالپی ہو کر اب تک اوقات زندگانی کو کمال عزت و احترام سے بسر کرتا ہے۔ مختصر افنون نظم کا اور اصناف شعر میں لکھ کر ارباب مذاق کی ضیافت طبع سے دست کش نہیں ہوتا:

گاہ کی طرح سے کاہیدہ اگرچہ ہے قلق

غم سلامت ہے تو کچھ اور بھی لاغر ہوگا  
 وہ صاف ہوں میں کہ پس از مرگ بھی مرے  
 مرقد پہ بیٹھنا نہیں ممکن غبار کا  
 خواب عدم میں چین سے سوتا تھا میں قلق  
 ٹھو کر لگائی کس نے کہ بیدار ہو گیا  
 ہجوم آپ کے در پر ہے داد خواہوں کا  
 ستم تو دیکھیے ان شرم گیس نگاہوں کا  
 بیٹھنا ممکن کہاں تھا آستان یار پر  
 اتفاق ہے یہ احساں خار دامن گیر کا  
 بے مثالی کا گھمنڈ آپ کو ہوتا معلوم  
 پر یہ کہیے کہ خود آئینہ مقابل ن ہوا  
 دل مضطر کا حال اس سے بیاں کچے تو کیا کیجئے  
 وہاں نازک دماغی یاں یہ عالم ناتوانی کا  
 آنے سے جلد ہے وہ شب وصل میں نخل  
 فرقت کی شب کو خاک مجھے منہ دکھائے صبح  
 میں نے ان سے جو کہا دل میں خفا ہو مجھ سے  
 ہنس کے بولے ہے قلق تجھ کو کرامت شاید  
 سنگ در جاناں سے سرہم کو پٹک آنا  
 دو چار گھڑی دن کو دو چار گھڑی شب کو  
 کم ہمتی سے تونہ گیا ورنہ اے قلق  
 ملک عدم کو قافلے تھوڑے نہیں گئے

## قمر

قمر تخلص، مرزا قمر طالع مرحوم، فرزند مرزا محمد ایزد بخش مغفور عرف مرزا نیلے ابن حضرت فردوس منزل شاہ عالم بادشاہ مبرور۔ فن شعر میں حافظ احسان علیہ الرحمۃ والغفران سے مستفید تھے۔ یہ اشعار ان کے ننانجھ طبع سے ہیں:

دامان وصال اس کا نہیں غیر کے بس کا  
بچو نچا ہی اترقا ہے وہاں دست ہو س کا  
نالان ہے قمر وار غم عشق سے وہ بھی  
کب ہرزہ دراؤں پہ کھلا راز جس کا

## قمر

قمر تخلص، حافظ قمر الدین۔ ابن کاسہ لیس عرفائے سلف حافظ اشرف۔ ہر چند اس کو شعر گوئی کی طرف توجہ بہت تھی۔ لیکن شعر کو اس کی طرف توجہ کم تھی۔ با ایں ہمہ ایسا شخص تھا کہ اپنی نیک نہادی اور نیک اطواری سے مرغوب طبائع اور مطلوب ضمائر تھا۔ ایک عرصہ ہوا کہ عالم فانی کو ترک کیا اور گلشن فردوس کی طرف راہی ہوا۔ اس پاک طینت کی کیا خوش طینتی ہے کہ اس کی لاش کا سر خاک قدم فیض توام اشرف المرسلین خاتم النبیین ﷺ جمعین کے طفیل سے کنگرہ عرش پر پہنچ کر اصناف شرف سے مقرون، یعنی درگاہ ملائک جہدہ گاہ کے دروازہ اولین کے ایک گوشے میں مدفون ہے یہ دو شعر اسکے یاد تھے:

اس گل خوبی کی خوشبو سے معطر آپ ہوں  
ذکر مت لانا مری تم نغش پر کانور کا  
خانہ دل میں جو روشن ہو چراغ عارض  
دھیان پھر خاک رہے لعل بدخشان کا

## قمر

قمر تخلص، محمد قمر الدین خاں اکبر آبادی، افغان ہ یوسف زئی سے ہے۔ ابتدا میں  
منشی محمد مصلح الدین فتح پوری سے تلمذ اختیار اور پھر حاجی مولوی محمد مہدی بریلوی خوش  
باش فتح پور سیکری سے کتب فارسیہ کو تحصیل کیا۔ یہ دو شعرا اس کے افکار سے ہیں:

مجھ کو مرید کر لیا دم میں قمر  
یہ خانہ خراب عشق مرشد نکلا  
کسی کے عشق سے پابند صد رنج و تعب ہم ہیں  
ہزاروں آفتیں ہیں ایک ہم ہیں کچھ عجب ہم ہیں

## قناعت

قناعت تخلص، مرزا غلام نصیر الدین خلف الرشید مرزا ولی الدین ابن مرزا  
زاہد الدین ابن حضرت فردوس منزل شاہ عالم بادشاہ۔ سخن سنجی میں یگانہ اور معنی یابی  
میں یکتاے زمانہ۔ زہن راس اس کے مضامین دور کی تلاش میں ملک تقدس کے اقتضا  
تک جاتا ہے اور خیال بلند آہنگ اس کا معانی باریک سے شاخ ارغوان اور خامہ  
اس کے مضامین کے فروغ سے شمع فروزاں۔ دل اس کے لطف سخن سے مسرور اور  
کتاب اس کے فروغ کلام سے کنج خانہ نور، کاغذ اس کے سخن کی تازگی سے سیراب  
اور صفحہ اس کے معنی کی نور پاشی سے چادر مہتاب۔ رنگینی معنی سے ہر لفظ یا قوت  
رخشاں کو رشک افزا اور صفائی الفاظ سے عبارت گوہر آب دار کو غیرت فرما۔ متانت  
کلام سے بنائے ابیات کوہ سے سنگین تر اور رنگینی عبارت روئے صفحہ اور اوراق گل سے  
رنگین تو۔ سرو کو اس کی سطورس کیا مناسبت اور سنبھل کو اس کے خطوط سے کیا  
مشابہت۔ زہن رسا ہے اور طبیعت مستقیم۔ وضع متین ہے اور مزاج حلیم، زہن کی

رسانی سے زبان قلم اعدا پر دراز اور طبیعت کی استقامت سے رشتہ مسطر کو خط استوار پر  
 ناز، متانت کی تعریف کے صفحے میں نقطہ نقطہ ایسا مستحکم کہ زبان کذلک اس کو جگہ  
 سے نہ اٹھا سکے اور حلم کی تو صیغ کے ورق میں سطر سطر ایسی۔ ساغر طبیعت بادہ ادب  
 و تواضع سے لبریز اور چشمہ خاطر ہوائے انکسار سے موج خیز۔ نفس امارہ کو نفس مطمئنہ  
 کے تابع کیا ہے اور تہذیب اخلاق کا جامعہ پہن لیا ہے۔ اول مشق سخن حضرت استاد  
 مغفور احسان سے بہم پہنچائی۔ جب اس جناب نے اپنے تلامذہ سخن سنج کی نوبت راقم  
 آثم کی وضع پر موقف رکھی۔ یہ یگانہ عالم دوستی اپنے کلام کو میری ہی نظر اصلاح  
 میں لانے لگے اور اپنا سخن مجھے دکھانے لگے۔ اب تک باوجود سال مشاقتی کے وہ ہی  
 صلاحیت طراز آستین اور وہی اہلیت خط جبین ہے۔ جناب مولانا مخدوم منامولوی  
 امام بخش صہبائی سلمہ اللہ تعالیٰ کی خدمت سراپا افادت میں استفادہ علوم میں مصروف  
 اور تحقیق حقائق اور تدقیق دقائق میں مشغوف۔ دیوان فصاحت بنیان اس سخن طراز  
 کا اصناف سخن سے مملو اور ہر صنف کلام نواع لطائف سے مالا مال ہے۔ اس مقام  
 میں کچھ شعر اس معجز نگار کے نتائج افکار سے انتخاب کر کے خوان صہبائی آمادہ کرتا  
 ہوں کہ ارباب مذاق اس کی لذت سے بہرہ یاب ہوں:

گر انقلاب دہر یہی ہے تو ہے امید  
 آجائے گا زمانہ کبھی وصل یار کا  
 پھرتی ہے اپنے ساتھ لیے در بدر اسے  
 کھویا صبا نے قمر ہمارے غبار کا  
 کچھ عشق کے ہیں طور نرالے کر کدیا  
 صاحب کو بندہ ترک نگاہ آیا کا  
 ظلمت کا دود دل سے زبس شب و نور تھا  
 دغوں کا تھا چراغ پہ پیدا نہ نور تھا

دیواں ہو اتھا کس کا کہ محشر کے بعد بھی  
 دیکھا تو مدتوں وہی افغان و شور تھا  
 تزمین میں آنے کے نظارے کا تھا نہ دھیان  
 ورنہ مزاج حسن تو کیا کچھ غیور تھا  
 دیکھنا شوق شہادت جب لگی قاتل کو دیر  
 نوک مڑگاں سے ہی دل کار سناں لینے لگا  
 اس کے یہ کہنے کے میں صدقے کہ گھبرا کر کہا  
 سانس الٹی ہائے کیوں یہ نوجواں لینے لگا  
 جلانے آئے ہوتی ہے خاک سے ظالم  
 صفا بھی چاہیے۔ ہو دل میں جب غبار آیا  
 کیا حلق بھی میرا تھا کوئی حرف شہادت  
 رکھتا جو زباں پر بھی ترا خنجر کیں تھا  
 کر نہ سکوں اس سے تغافل کی شکایت  
 جب دیکھنے آیا کہ دم باز پسین تھا  
 کچھ تو وہ شوخ ہے بر خود غلط اور کچھ میں غیور  
 اک نہ اک حیلے سے واں تک مرا جانا نہ ہوا  
 خواب جوں چشم زلیخا جلوہ گاہ یار تھا  
 پردہ غفلت بھی اپنا دیدہ بیدار تھا  
 اس نے جب تھا بنا مجھے میں نے نہ تھا بنا آپ کو  
 بے خودی میں بھی میں ہدم کس قدر ہشیار تھا  
 ہائے رے شوخی کہ ظالم کے خرام ناز تک  
 اتنی جلدی پر پہنچا شوق کو دشوار تھا

پرے گو لامکان سے وحشت آہو ہے جلوے کو  
نگاہ شوق سے آگے پڑے ہے پاؤں الفت کا  
سمجھتا ہوں کہ وہ بھی تیرے ہی غمزے کی شوخی ہے  
کبھی گر حال سنتا ہوں قیامت کی صعوبت کا  
نہ ہوتیں گر غلط اندازیاں منظور جلوے کو  
دوئی کو کیوں بناتا پردہ وہ رخسار و حدت کا  
گنہ اپنے تو کیا زاہد کی نیکی بھی ہے واں  
چڑھا ہے رتبہ کیا عصمت میں دامان ظریقت کا  
کھویا غم فراق نے دل سے جہاں کا غم  
غم ہی ہمارے واسطے غم خوار ہو گیا  
ہنگام طوف دھیان بتوں کا رہا مجھے  
میں کعبے جا کے اور گنہ گار ہو گیا  
میں جاگ اٹھا جو خواب میں آیا وہ فتنہ گر  
کیوں بخت میری طرح نہ بیدار ہو گیا  
فیض اسلام سے بھی کفر کا جانا معلوم  
سجھ کے دل میں سدا رشتہ زنا رہا  
ضعف پیری نے کیا راست روی پر ماں  
تیر کے حکم میں ہے قد کا سماں ہو جانا  
وقت دیدار کے گریے کو تو روکوں لیکن  
ایک آفت ہے یہ آہوں کا دھواں ہو جانا  
شوخیوں برق کی سیکھیں ہیں کہ رخ دکھلا کر  
دم کے دم میں وہیں نظروں سے نہاں ہو جانا

دل آنا تو حسینوں پہ نہیں چنداں پر  
 ہے غضب ہر کس ونا کس پہ عیاں ہو جانا  
 بدن میں جان بھی باقی نہیں ہے اپنے تو، اور  
 خیال یار کو اب تک ہے آزمانے کا  
 سانس کے ہمراہ ہوتی ہے کھٹک سی کچھ مدام  
 دل مرے بر میں ہے یا پیکاں ہے تیرے تیر کا  
 لاغری سے پیرہن ہی بن گیا سامان قید  
 ہے گریباں ایک حلقہ پاؤں کی زنجیر کا  
 دل کھنچے جاتے ہیں لاکھوں دیکھ کر رفتار کو  
 نقش پائے یار گویا نقش ہے تسخیر کا  
 ہائے رے شوق شہادت اس کی اس نفرت پہ بھی  
 دل نے پیچھا ہی نہ چھوڑا مثل پیکاں تیر کا  
 ناتوانی کو بھی ہے کیا کیا کنایت پر نظر  
 ہے گلے کا طوق ہی حلقہ مری زنجیر کا  
 کام جب تدبیر سے بگڑے تو قسمت پر رکھیں  
 تہمتوں کے بوجھ سے سر ہے گراں تقدیر کا  
 مری آنکھوں ہی سے لیوے گا عوض اس کے بھی چرخ  
 گرب زخم جگر بھی کبھی خنداں ہوگا  
 بد گمانی کا برا ہو کہ ہے آغوش میں اور  
 دل یہ کہتا ہے کہ گھر غیر کے مہماں ہوگا  
 نہیں معلوم کیا ہے وہ کہ اسے  
 کوئی بت اور کوئی خدا سمجھا

دل پھسپھسایا تو دیکھو آپس کی ہمدردی، وہ  
 غیروں کو دیکھتا ہے مجھ سے نظر بچا کر  
 کیا جانے کس طرف کو قناعت نکل گیا  
 مدت ہوئی کہ وہ نہیں آتا نظر کہیں  
 ضعف اپنا یاں تک پہنچا کہ ہم  
 آ نہیں سکتے تمہارے دھیان میں  
 لوگ سمجھے کفر اور یاں بت کو دیکھ  
 کچھ ترقی ہو گئی ایمان میں  
 ہم کو جو دے چرخ تو ہم سے پھر وہی واپس لیتا ہے  
 ہم بھی یہاں دو لالہ کی صورت الٹی قسمت رکھتے ہیں  
 آگے قیامت آفت ہو گے ڈھنگ بہتس ہیں آپ کے گر  
 ماشاء اللہ آپ ابھی سے اتنی شرارت رکھتے ہیں  
 سنگ دل جب میں تری بزم میں آجاتا ہوں  
 روگ اک اور نیا دل کو لگا جاتا ہوں  
 اس توقع میں کہ لائے ہے کوئی مژدہ وصل  
 مثل گل دیکھ صبا کو میں کھلا جاتا ہوں  
 روزن آہ ہوئے دل کے مگر بند کہ اب  
 دم کچھ اس طرح گھٹے ہے کہ ہوا جاتا ہوں  
 ضعف پہنچا ہے یہاں تک کہ میں جوں کاغذ باد  
 گرہوا چھیڑے تو کوسوں ہی اڑا جاتا ہوں  
 دم آخر ہے ذرا دیکھ تو لوں سیر اس کو  
 اے اجل میں ترے ہاتھوں سے موا جاتا ہوں

مرتے مجھے دیکھا تو بولا متنبسم ہو  
آج آپ زندہ سے مضطر نظر آتے ہیں  
اظہار ہنر اے دل مت کیجو کہ آئینہ  
ہوتا ہے مگر جب جوہر نظر آتے ہیں  
کیسا ہے قناعت تو ہم سے بھی تو کہہ ظالم  
احوال ترے ہر دم بدتر نظر آتے ہیں  
موجہ ریگ بھی اس جاکی ہے گویا دم تیغ  
پاؤں رکھیں ترے کوچے میں یہ مقدر نہیں  
مجھ میں اور تجھ میں ہے موسیٰ و تجلی کا سا ربط  
ایک مژدہ ہے یہ کہنا بھی کہ منظور نہیں  
کچھ انا الحق میں بھی جو بوئے انانیت ہے ہ  
تو سیاست کے سوا در خور منصور نہیں  
حسرت کشتہ کی ہے داد رسی سے مجھے یاس  
کہ قیامت بھی ہو برحق پہ بہ محشور نہیں  
خلوت دل ہے تر حسن کو اک پردہ شرم  
لائق طرز حیا جلوہ گہ طور نہیں  
آشنا ہر نگہ شوق سے ہے پرتو حسن  
گو ہے پردے میں پر اس پر بھی وہ مستور نہیں  
ناتوانی سے ہوں میں قید کہ گویا کہ نہ تھا  
میں بھی جز حرف فراموش لب گور نہیں  
امید پر ترے جولاں کی کب تلک ظالم  
صبا سے اپنا بچائے ہوئے غبار رکھوں

یہ تو مانا امتحان کے بعد ہوگی قدر کچھ  
 پر کریں کیا وہ ستم گر آزماتا ہی نہیں  
 کیوں نہ شک جائے مجھے جب کہ میرے بیٹھ کے پاس  
 مضطرب ہو کے تم اس طرح سے در کو دیکھو  
 کھلے محشر میں ہیں دفتر کے دفتر حرف شکوہ کے  
 مبادا خون سے آلودہ کہیں دامان قاتل ہو  
 سینے میں دل جو اچھلے زیر زمیں تو ظالم  
 جوں گرا جا بھڑا دے افلاک سے زمیں کو  
 خون گشتہ جگر کا کیا حال پوچھتے ہو  
 دیکھو تم آکے میرے دامان و آستین کو  
 قسمت کی دشت گردی جائے کہاں و گرنہ  
 میرے غبار نے تو پکڑا ہی تھا زمیں کو  
 کچھ یہ بھی مصلحت تھی جو وہ دہن بنا کر  
 پردے میں سو گماں کے پنہاں کیا یقین کو  
 جھڑتے ہیں پھول اپنی رنگینی ، سخن سے  
 گلچیں بنا دیا ہے اب ہم نے نکتہ چیں کو  
 ذوق ستم میں پاس سے اٹھا نہ ایک دم  
 یارب وہ شوخ مجھ پہ کبھی مہرباں نہ ہو  
 عنقا کا آشیاں ہے زباں جہاں پر  
 اہل فنا ک نام تو ہے گو نشاں نہ ہو  
 میں ہوں وہ ناتواں کہ سعی صبا سے بھی  
 میرا غبار بدرقہ کارواں نہ ہو

پتھر کے سامنے ارنی ہر سوال میں  
 ہو کس طرح جو رغبت روے بتاں نہ ہو  
 تیرے لیے گر اتنے مسلمان نہ جان دیں  
 آباد بھی یہ کوچہ جنت نشاں نہ ہو  
 چلیو صبا سمجھ کے کہ اس گل کی راہ میں  
 افتا وہ مثل گرد کوئی ناتواں نہ ہو  
 نازک ہے وہ دماغ صبا بوے گل نہ لا  
 ساتھ اس کے عندلیب کا بھی کچھ نغاں نہ ہو  
 عشق و ہوس میں ہو ہی رہے اب امتیاز  
 آئی ہے طع آپ کی گر امتحاں پہ کچھ  
 کہتے ہیں میرے حال پریشان کو دیکھ لوگ  
 آفت نئی سی آئی ہے اس نوجوان پہ کچھ  
 اتنا بھی ضبط کیا ہے قناعت کہ اب تک  
 تیرا کھلا نہ حال ترے راز داں پہ کچھ  
 جھٹکا کچھ اس طرح سے کہ جی ہی نکل گیا  
 رکھا جو میں نے دست بت فتنہ گر پہ ہاتھ  
 بنا چکے بھویں بس اشارے سے کچے قتل  
 اب دیر کیا ہے تیز بھی تلوار کر چکے  
 پہنچیں نہ کام دل کو تو قسمت وگرنہ ہم  
 مطلب تو باتوں باتوں میں اظہار کر چکے  
 اے ضعف جا کہ ہاتھ سے تیرے شب وصال  
 بند قبائے یار بھی ہم سے نہ وا ہوئے

بہ ظاہر آپ تو آئے ہیں صلح کو لیکن  
 اسے کہ تیغ بھی زیب کمر ہے کیا کہیے  
 تاغزودہ خون خوار کا پاک اس سے ہو دامن  
 شوخی سے لیا نام قضا کا مرے آگے  
 سامنے اس کے ہیں یوں گویا کہ ہم  
 بیٹھے ہیں نا آشنا کے سامنے  
 اے بتو جو چاہو اب کر لو ستم  
 ہو رہے گی کچھ خدا کے سامنے  
 اپنی بیماری سدا کرتی رہے  
 شکوہ غفلت شفا کے سامنے  
 اب اجابت میری ناکامی کو دیکھ  
 ہے خجل کیا کیا دعا کے سامنے  
 الجھ کے تو ہی چل اے خار دو قدم کہ یہاں  
 ہم اپنے ساتھ کوئی ہم سفر نہیں رکھتے  
 شوق کو کثرت نظارہ سے رشک آتا ہے  
 حشر سے پہلے میسر ہو وہ دیدار مجھت  
 کعبے تک جانے میں تھی خاطر زہد ورنہ  
 دیر میں بھی تھی سدا رخصت دیدار مجھے  
 جنس دزدیدہ کی مانند ہے الجھاؤ میں جان  
 کہ نہ لیتا ہے نہ پھیرے ہے خریدار مجھے  
 میں بھی کیا گرد ہوں صحرا اے جہاں میں کہ مدام  
 جھٹکے دامن کو پڑے جس سے سروکار مجھے

راز دل پہ نہ لانا کبھی منصور کہ یاں  
 کر دیابات کے کہنے نے گنہگار مجھے  
 کعبے سے چل کہ ویر ہوا اب تینوں کا گھر  
 دوڑے ہے کاٹ کھانے کو خالی مکاں مجھے  
 پڑ پڑ کے پاؤں مجھ کو بٹھائے ہیں خار دشت  
 پھر ایسے قدر دان ملیں گے کہاں مجھے  
 وہ خستہ دل قناعت بے چارہ ہی نہ ہو  
 کل ناتواں سا ایک ملا تھا جواں مجھے  
 اس حاں میں تو منت دشمن بھی ہے قبول  
 کچھ میرے حق میں سعی کرتجس سے ہو سکے  
 اب تو شب وصال ہے تھم چشم اشک بار  
 رو لچو فراق میں جتنا کہ رو سکے  
 گئے تھے تم کہاں آئے کہاں سے ؟  
 کہ ہ مسکی ہوئی چولی قبا کی  
 واعظ ہے مجھے آتش دوزخ کا تو ڈر لیک  
 ساتھ اس کے توقع بھی ہے کچھ دامن ترکی  
 رفتہ رفتہ دیکھیے کس کس کے منہ پڑتی ہے بات  
 میری وحشت کا ابھی تو آٹھ دن میں شور ہے

## قیس

قیس تخلص، حافظ عبدالمجی، کہین برادر حافظ عبدالصمد الصماویٰ یعنی ساکن کا کوری، باوجود  
 حادث سن اور خورد سالی کے تلاش سخن بلند اور فکر شعر حالی ہے۔ اس کا نہال احوال

ہمیشہ سعادت ذاتی سے بارور اور خندہ نشا ط دائما اس کے لب خوش سخن سے جلوہ گر۔  
اس کے نتائج سے یہ شعر یا د تھا سو مرقوم ہوا:

ہم زبانی کیوں نہ ہو باہم ہمارے اس کی قیس  
ترجمان اپنی ہے وہ ہم ترجمان عندلیب

### قیس

قیس تخلص، محمد عنایت اللہ، وطن آباء اس کا قصبہ نیگم پور علاقہ سکندر آباد اور مولد  
اس کا کول ہے۔ فن سخن مے نو مشق اور مثنوی بنی بخش کا شاگرد ہے۔ یہ دو تین شعر اس  
کے مسموع ہوئے:

لے گیا دل کو ساتھ پیکاں کے  
تیر بھی اس کا دل ربا نکلا  
لڑکے ہیں کیجا کہیں پھٹ جائے نہ ان کا  
اشک آئیں تو نالہ کبھی دل سے نہ نکالو  
کرتے تھے پتھر کے جو دل میں اثر  
آہ وہ نالے مرے کیا ہو گئے

### قیصر

قیصر تخلص، شاہ زادہ بلند مرتبت، عالی درجت، شاگردوں رخس، مرزا خدا بخش  
سلمہ اللہ تعالیٰ نواسہ حضرت فردوس منزل شاہ عالم بادشاہ مرحوم راقم آثم صابر چیچ  
مدان کے ماموں اور باب الہ کے دلجو ہیں۔ تو اضع اور فروتنی گویا لوازم ذات سے  
ہے اور خلق و مروت ان کی ادنیٰ صفات سے ہے۔ مشق سخن خاں مرحوم سے کی  
ہے۔ ان کے سخن کی طرز فصاحت اور ان کے کلام کی بان متانت سے خالی

نہیں ہے۔ یہ چند اشعار ان کے افکار سے ہیں:

کریں گر کلفت دل کا بیاں ہم  
ملائیں خاک میں ہفت آسماں ہم  
ہوں غیر سے عشق اپنا اسے یاد آیا  
کیا نئی طرح سے ہم دل میں گزر کرتے ہیں  
تو لطف کرے یا نہ کرے خوش ہو کہ ناخوش  
اس بات پہ مرتا ہوں کہ عاشق ہوں ترا میں  
اس کو میں خاک ہونے کا چرچا ہے جا بجا  
نام اپنے جب ہو ا کہ رہ ا کچھ نشاں نہیں  
جنوں میں بھی مری شوکت نہیں جاتی کہ اے قیصر  
جہاں جاتا ہوں میرے ساتھ اب لڑکوں کا لشکر ہے  
نبھے گی خاک محبت کہ نام سے قیصر  
وہ اپنے زعم میں سمجھیں ہیں مال دار مجھے

---

## باب الکاف التازی

### کامل

کامل تخلص، مرزانا صرالدین معروف یہ محمد مرزا ابن مرزا ابوسعید ابن مرزا طالع مرادشاہ مرحوم ابن حضرت عالم گیر ثانی۔ احقر کے عم زاد اور مرزا رحیم الدین حیا کے بھی عم زاد بھائی اور مرزائے موصوف سے فن سخن میں مستفید، فارسی سے بہ قدر ضرورت آگاہ اور صناعت موسیقی میں صاحب دست گاہ۔ یہ شعر اس کے افکار سے ہیں:

نوج کر پر قید سے چھوڑا تو کیا چھوڑا ہمیں  
تو ہی کہہ اس حال میں جائیں کہاں صیاد ہم  
اس ستم گر کے عشق میں کامل  
جو نہ کرنا تھا سو کیا ہم نے  
کامل آشفته سر کو دیکھ کر کہنے لگے  
رہ گئے تھے اک یہی عاشق مری تقدیر کے

### کامل

کامل تخلص، سدا سکھ پنڈت کشمیری۔ کاک لقب۔ مرد معمر ہے کہ عربی و فارسی میں استعداد تمام رکھتا تھا اور نظم و نثر میں دست گاہ تام۔، فارسی کی زباں دانی کا دعویٰ اور مقامات مشکلہ کی تحقیق کالاف ایسا تھا کہ کوئی صاحب استعداد اس کے زعم میں علم مباہات بلند کرنے کی لیاقت نہ رکھتا تھا۔ زبان عربی کی تحقیق کے حیلے سے تمام کلام مجید کو حفظ کیا۔ اس سے دریافت ہوتا ہے کہ فصاحت و بلاغت میں دست گاہ تمام رکھتا ہوگا۔ سین عمر سو کے قریب پہنچے تھے۔ اکثر عمر کو سفر میں صرف کیا۔ آخر کار لب دریا گنگ پر وارد ہو کر کشتی، عمر کو ملاح قضا کے اختیار میں دے دیا۔ یہ اشعار اس

کے سنے گئے

تیرا ترا ہدف کنم از جان تازہ  
باشد عزیز خاطر مہمان تازہ  
بلبل کر ادماغ کہ سیر چمن کند  
دارم ز داغ سینہ گلستان تازہ  
خاکم بباد رفتہ و بر مشہدم ہنوز  
دارد سمند ناز تو جولان تازہ  
کامل بہ قول طالب آمل بہ فصل گل  
گشیتیم عندیاب گلستان تازہ

### کاظم

کاظم تخلص، کاظم علی۔ ساکن منڈا اور۔ جوان خوش مزاج، تیز طبع، اہلیت و سعادت سے بہرور اور استعداد خداداد کی اعانت سے سخن گستر۔ اوائل میں تحصیل علوم کی تقریباً سواروشاہ جہان آباد ہو کر نقد ہنر کو حاصل اور مومن خاں مرحوم سے فن شعر کا استفادہ کیا۔ اب چند سال سے شہر رٹھ کی میں علوم ریاضی میں دست گاہ تمام بہم پہنچا کر کسی علاقے پر مامور ہے۔ یہ شعراں کا یاد تھا:

اے طفل اشک ہم تجھے آنکھوں میں یوں رکھیں  
اور تو ہمارے راز کو یوں برملا کرے

### کرامت

کرامت تخلص، کرامت اللہ شاہ۔ آزادہ منمش و بے پرورش تھا۔ یہ شعراں کا

سنا گیا:

مقبول حق ہے جو کہ اہل سخن کا دوست  
ہے حب اہل بیت وسیلہ نجات کا

---

### کیف

کیف تخلص، فضل احمد شاگرد، صبا، جوان نیک نہاد خوش مزاج، یہ شعر اس کا سنا

گیا:

کیوں کر رہیں نہ دل کو تصور وصال کے  
کچھ پر بندھے نہیں مرے مرغ خیال کے

---

## باب الکاف الفارسی

گرم

گرم تخلص، مظفر خاں، جوان خوش طبع، ظریف مزاج، متوطن رام پور، مدت مدید سے نواب عبداللہ خاں برادر حقیقی محمد سعید خاں والی، رام پور کی رفاقت میں خاک پاک، شاہ جہاں آباد کور شک ارم کیا اور اب اسی نواب مستطاب۔۔ کے ہم رکاب شہر میرٹھ میں مقیم تھے۔ عشق سخن شیخ ابراہیم ذوق مرحوم سے بہم پہنچائی۔ یہ شعر اس کے افکار سے ہیں:

حال عشق کبھی پوچھے ، نہ ملائے تو چشم  
آنکھیں کیا چرنے گئیں ہیں تری اے آہو چشم  
نہ رہی ہائے تصور کو ترے جا خالی  
بس کہ لخت جگر و دل سے ہوئی مملو چشم  
چاہ میں اک بت ہرجائی کے  
دربہ در ناصیہ فرسائی کی

گویا

گویا تخلص، فقیر محمد خاں، شاگرد شیخ امام بخش ناسخ، لکھنؤ میں زبدہ امرائے نامی اور قدوہ کبرائے گرامی سے شمار کیا جاتا ہے۔ اس سواد میں مومنین پاک کی کثرت اور حضرات شیعہ کی افراط پر اس سنی عالی مرتبہ کا وجود نا در بل معتمدات سے ہے۔ سخن اس کا الفاظ اور معانی، غریب اور نکات برجستہ اور اشارات دل چسپ سے مملو تھے۔ یہ چند شعر اس کے دیوان فصاحت بنیان سے منتخب ہوئے:

نہیں ہے علم جاں بازی میں کچھ حاجت معلوم کی

ترپنا آپ ہی استاد ہے تعلیم بسمل کا

قیامت کے منکر جو ہمیں اے ستم گر  
 ترے قد و قامت کو دیکھا نہ ہو گا  
 وہ ایسا نہی چپ رہے بات سن کر  
 کوئی اور ہووے گا گویا نہ ہوگا  
 ہے جو مضمون فتنہ انگیز اس میں تیری چال کا  
 اب زمین شعر میں بھی خوف ہے بھونچال کا  
 کب تلک ان بتوں کے ظلم سہوں  
 اے خدا دل نہیں ہے پتھر کا  
 مصرع ابرو مکر لکھ دیا استاد نے  
 اس سے بہتر دوسرا مصرع نہ جب موزوں ہو ا  
 موت جب نزدیک آئی پھر ملے س سے تو کیا  
 فائدہ گر وہ ہوا تو یہ زیاں ہو جائے گا  
 تھا جو افتادگی شعار اپنا  
 نہ زمیں سے اٹھا غبار اپنا  
 نہ رہی بعد مرے نامہ و پیغام کی رسم  
 خاک اڑاتی پھری گلیوں میں صبا میرے بعد  
 منہ دکھاتا تو کہاں باتیں تھیں اس کی مجھ تک  
 لن ترانی کی بھی آئی نہ صدا میرے بعد  
 سنگ مدفن کی جگہ رکھ دیا مدفن پہ مرے  
 کوہ غم جب کہ کسی سے نہ اٹھا میرے بعد

## باب الام

### لطف

لطف تخلص، حفیظ اللہ تلمیذ شیخ ابراہیم ذوق، مرد معقول و نیک نہاد اور مطہع عزیز می  
میں سلسلہ چاکری مربوط رکھتا ہے۔ یہ شعر اس کا درج تذکرہ ہوا:

وہ پڑھ کے سطر کون سی چیں برجہیں نہیں

ہر چند خط میں حرف شکایت کہیں نہس

### لطیف

لطیف تخلص، دولت سنگھ، قوم کھتری، شاگرد شاہ نصیر مرحوم، مشاق قدیم اور شعر  
سے مناسبت طبعی رکھتا تھا۔ چار پانچ برس ہوئے کہ دارفانی سے رحلت کی۔ یہ شعر  
اس کا ہے:

کوئی	کہتا	تھا	قصہ	مجنوں کا
میں	اے	اپنا	ماجرا	سمجھا

## باب المہیم

ماہ

ماہ تخلص، مرزا عنایت علی بیگ، کوچک برادر مرزا حاتم علی بیگ مہر، آگرے میں مصاحبت راجا بلوان سنگھ راجا تخلص والی، کاشی سے ممتاز اور شاگردان خواجہ حیدر علی آتش سے ہے۔ یہ دو شعرا اس کے اشعار سے منتخب ہوئے:

کیوں کر ورق اڑائے نہ تلوار یار کی  
ہڈی بھی کاغذی ہے میر جسم زار کی  
ہر روز نیا وعدہ ہے ہر شام نیا عذر  
بن بن کے بگڑتا ہے مقدر کئی دن سے

ماہر

ماہر تخلص، شاہ زادہ بلند اقتدار، گرووں اعتبار، صاحب حکمین و سادہ فطانت و ذکا، مسند نشین شہستان عز و علا، جلالت پناہ۔ مرزا جمعیت شاہ خلف الصدق مرزا زور آور بخت مرحوم ابن مرزا جمشید بخت مغفور ابن حضرت فردوس منزل شاہ عالم بادشاہ مبرور، بزرگی، اعتبار ظاہری کو وسیلہ اوصاف قرار دے کر خامہ سخن سنج کو عرصہ اوراق میں گرم جولان کرنا ایک امر زاہد اور کارلائیل ہیکہ نسبت شاہ زادگی سے اور کون سا مرتبہ فایق تر ہے جس کو اسباب مدائح اور وسائل اوصاف سے مقرر کیا جائے۔ دوچار سطر مناسب مقام مسطور اور چند حرف حسب موقع مذکور کرتا ہوں۔ مبدایا فیاض نے ایسا ضمیر آفتاب تنویر دیا ہے کہ اس کی مدانفاس عمود صبح کے برابر ہے اور اس کا نقطہ سوید استارہ سحر سے ہم سر۔ اس کی طبیعت کی روشنی سے زمین سخن پر نور اور اس کے معنی کی تجلی سے چوب قلم شجر طور۔ ایسا کلیم کلام ہے کہ مصر سخن میں حریفان نخوت سرشت کی فرعونئی اس سے پیش نہیں جاتی اور اس کے اعجاز کلام کے سامنے شعراے

جادو فن کی سحر طرازی مقابلہ اعداء میں ہم نفس اثر دہا۔ ہر صفحہ اس کار نگینی، معانی سے غیرت گلشن اور ہر بیت جوں بیت ابروے خوباں ناخن بد دل زن۔ قصر سخن ایسا عالی ہے کہ پیک تصور جس قدر بالا دوری کرے اس کا پایہ اس سے بھی زیادہ تر بلند ہے اور طرز سخن ایسی دل چسپ کہ دل سوختگان محبت کو مژدہ وصال محبوب سے زیادہ تر دل پسند ہے۔ سوز محبت کا کیا اثر ہے کہ ہر دائرہ اس کے الفاظ کا مشرق آفتاب محشر ہے اور ہر نقطہ داغ دل عشاق سوختہ جگر۔ سطر سطر آہ جگر سوز اور کلمہ کلمہ داغ دل افروز۔ معنی ہر بیت کے شمع محفل عشاق۔ مضمون ہر رباعی کا دست آویز عرفائے آفاق۔ نور افشانی، معنی سے ہر صفحہ زرفشاں اور فروغ مضامین سے ہر سطر کہکشاں۔ ہر چند اصناف سخن مثل غزل و قصیدہ و رباعی و قطعہ و ترجیع بند کے سرانجام میں قدرت تمام اور دست گاہ مالا کلام حاصل ہے لیکن از بس کہ ایام شباب ولولہ افزاے شوق اور روزگار جوانی پردہ کشاے ذوق ہے۔ غزل گوئی کی طرف التفات بہ حد کمال ہے اور شعر پڑھنے کی طرز ایسی ہے کہ بزم مشاعرہ میں جب اس کی زبان حرف سے آشنا ہوتی ہے۔ ارباب بزم ہمہ تن گوش ہو جاتے ہیں۔ شمع سراپا گداز ہو کر ایک نہ ایک مصرع سوزناک اس کی تعریف اور تحسین میں اپنی زبان پر لے ہی آتی ہے۔ رقم آثم سے علاوہ تلمذ و استفادہ شعر کے رابطہ محبت کو ایسا مستحکم کیا ہے کہ اس یکتائے عصر کی صحبت یک دمہ کو عمر ابد و زندگی جاوید سمجھتا ہوں۔ جناب مستطاب استاد مولوی امام بخش صہبائی مدظلہ العالی کی خدمت سراپا افادت میں صفاے اعتقاد اور نونہال گلشن جوانی۔ نوباوہ حدیقہ زندگانی، مرہم سینہ ہائے مجروح، خلف رشید جناب ممدوح، مظہر اخلاق عمیم مولوی عبدالکریم سوز تخلص سے روابط اتحاد اس قدر ہے کہ زبان اس کے بیان میں قاصر اور بیان اس کی تفصیل میں کوتاہ ہے:

قلم پیشکن سیاہی ریز کاغذ سوز دم در کش  
حسن این قصہی عشق است در دفتر نمی گنجد

اب اس کے کلام فصاحت سرانجام سے کچھ انتخاب کر کے نذر احباب

ہوتا ہے:

پہلے اک سوز سا تھا دل میں پر اب تو ہمدم  
شمع کی طرح ہے شعلہ مرے سر سے پیدا  
ہم بھی ضرور کعبے کو چلتے پر اب تو شیخ  
قسمت سے بت کدے میں دیدار ہو گیا  
ناصح کی بات سننے کا کس کو یہاں دماغ  
تیرا ہی ذکر تھا کہ میں ناچار ہو گیا  
اے ہم نشیں وہ حضرت ماہر نہ ہوں کہیں  
اک پارسا سنا ہے کہ مے خوار ہو گیا  
ہوں وہ دیوانہ کہ روتا ہے مرے احوال پر  
چشم حسرت سے ہر اک حلقہ مری زنجیر کا  
کھینچ لے اے چارہ گر پہلو سے میرے دل سمیت  
ورنہ مشکل ہے نکلنا یوں تو اس کے تیر کا  
چارہ گر شغل کو کچھ کچھ تو خلش بھی ہے ضرور  
رہنے دے دل میں اگر ناوک دل دار رہا  
لبوں تک آنہیں سکتا ہے نالہ سینے سے  
اور اتنے ضعف پہ قصد سر اٹھانے کا  
ہم اک قدم پہ ہیں سو سو قیامتیں برپا  
نہیں وہ چال کہ فتنہ ہے اک زمانے کا  
سمجھ ہی اٹی ہے دیوانگان الفت کی  
کہ دل کے جانے پہ رکھتے ہیں نام آنے کا

ملے پہ بھی نہ ہوا ہم سے وہ ستم گر صاف  
 کہ ڈھنگ پہ بھی ہے اک خاک میں ملانے کا  
 وہاں تو روز ترقی ہے اور یہاں مقدر  
 نہیں ہے اک بھی دم کے ستم اٹھانے کا  
 ترے توظف سے بھی جان کا پتی ہے کہ یار  
 نہیں ہے برق سے کم طور مسکرانے کا  
 نہ ربط ایک ساہر ایک سے رکھو ماہر  
 ذرا تو دیکھو کہ کیا ڈھنگ ہے زمانے کا  
 کیا میں بھی کوئی نقش کف پا ہوں کہ ظالم  
 رفتار میں موجود تھا ٹھوکر میں نہیں تھا  
 رو دیا قتل کے بعد اس نے پشیمان ہو کر  
 اسکو پیدا جو جفا کش کوئی مجھ سا نہ ہوا  
 آتی ہے دل میں لب معشوق تیر یار تھا  
 میری اور اسکی طرح ان میں بھی باہم پیار تھا  
 کش کش میں بھی اگر رکھا تو میری خاک کو  
 با د کا جھوکا بھی اس کی شوخی، رفتار تھا  
 خون کی میرے دیت مجھ سے ہی لینی تھی ضرور  
 قتل کا میرے سبب میرا لب اظہار تھا  
 جو اشارا تھا حرینوں سے سو میرے قتل کا  
 ترک چشم یار تھا تو مست پر ہشیار تھا  
 بے خبر دل اور جگر کے نکلے نکلے ہو گئے  
 ان پہ کس کافر کی درزیدہ نظر کا وار تھا

اپنی نادانی تو دیکھو بے وفا سے جور کا  
 اس طرح سر پر لیا گویا ہمیں درکار تھا۔  
 جذبہ دل میں بھی تھا اس ناتوانی کا اثر  
 اس کا رخ گہ سوئے عاشق گہ سوئے اغیا تھا  
 سر بلندی روزی، حق گو ہے کوئی وضع ہو  
 تھا سر منصور اونچا گویا سعی دار تھا  
 خدا ہی جانے اثر تھا یہ کس کی شوخی کا  
 کہ دل میں ہوتی تھی رہ رہ کے بے قراری رات  
 تمام زلف کو یوں دل نے چھان مارا ہے  
 کہ جس طرح کوئی رستہ چلے ہے ساری رات  
 ہونا پامال جو قسمت میں نہ اٹھا اپنی تو کیوں  
 اتنے اندازوں میں آئی تری رفتار پسند  
 ٹھوکروں میں ہی رکھے دل کو مرے تادم زیت  
 گر سمجھ لے کہ اسے ہے مری رفتار پسند  
 بے تابی ، دل دیکھ جگر کے ہوئے ٹکڑے  
 ہم درد ہو اتھا اسے ہم خانہ سمجھ کر  
 کعبہ بیت اللہ ہے اور اس میں نہ تھا بت کے سوا  
 اہل حق کرتے ہیں زاد بت پرستی دیکھ کر  
 خاک اڑائیں گے ترے دیوانے کب تک دشت میں  
 پڑ رہیں گے کوئی گورستاں کی بستی دیکھ کر  
 یوں ہی اگر رہیں گے یہ وحشت کے ولولے  
 صحرا میں مل رہیں گے کبھی خار او ر ہم

وصل کی رات ہر اک بات پہ منہ پھیر کے وہ  
 بے مزہ یوں ہیں کہ گویا انھیں منظور نہیں  
 وفا تھا دل کیساتھ سو خوں ہو کے بہہ گیا  
 اب دل نہیں تو نام کو بھی چشم نم نہیں  
 محراب کعبہ جانتے ہیں اہل دیں اسے  
 کافر یہ مرتبہ تری ابرو کا کم نہیں  
 رگڑے ہے ایک عالم در پر تیر جبین کو  
 کعبہ سمجھ لیا ہے گویا اسی زمیں کو  
 بولے تو تھے پر اس کی حاضری جو ایوں سے  
 نا چار چپکا رہنا آخر پڑا ہمیں کو  
 جیتے تو آساں سا دشمن ٹلا نہ سر سے  
 چھاتی کی سل موئے پر پاتا ہوں اب زمیں کو  
 مجھ کو تو اس دہن کا ہونا عدم یقین ہے  
 جب بوسہ مانگتا ہوں سنتا ہوں میں نہیں کو  
 تیرے تو نقش کی بھی ظالم نہ تھی توقع  
 کیا جا کے پھوڑتے ہم کہسار میں جبین کو  
 جوں شمع رات بھر کا جانا ہے اور میں ہوں  
 شادی سے بزم کی کیا میرے دل حزیں کو  
 اس عجز نے تو پہلا سب اعتبار کھویا  
 لکھا مٹے ہے جو جو گھستا ہوں میں جبین کو  
 مرنے کی بعد دل کی بیت تابیوں سے اک دم  
 لاشہ ہمارا رکھنا مشکل ہوا زمیں کو

گردر نہیں بتوں کا کعبے ہی کو چلوں میں  
 اک سنگ چا پیے ہے آخر مری جبیں کو  
 پہنچوں غبار بن کے تو دامن کو دے جھٹک  
 محنت کسی کی میری طرح رائیگاں نہ ہو  
 ایسا مٹا دیا ہے فلک نے کہ مثل باد  
 گر خاک پر چلوں تو قدم کا نشاں نہ ہو  
 ماہر کا شکوہ کیا ہے اسے بھی بلا تو لو  
 کہیے کسی کو آپ نہ اپنے گماں پہ کچھ  
 وہ میری لاش پر روتے ہوئے آئے ماہر  
 سچ ہے یہ بات کہ الفت سے ہے الفت ہوتی  
 بگڑ کے بیٹھنا اس کا بناؤ ہے گویا  
 ہر ایک بات میں خوبی ہے خوش نما کی لیے  
 بڑھائی تم کو تو مشق ستم ہے اور ہم بھی  
 نہیں کچھ ایسے کہ اتنا جگر نہیں رکھتے  
 جگر میں لگتے ہیں اڑ کر وہ ناوک مٹرگاں  
 یہ کہنے کو ہے کہ وہ تیر پر نہیں رکھتے  
 اس کے ہنسنے سے کھلی رمز عدم کی ماہر  
 کس قدر سہل ہوا عقدہ دوشوار مجھے  
 آنکھوں سے تو دکھا چکی کیا کچھ یہ چشم تر  
 کانوں سے کیانائے گی دیکھوں زباں مجھے  
 میں ہوں اسیر مجھ کو رہائی کی دے نوید  
 ورنہ یوں ہی بہار سے کیا اغیار مجھے

میرے تمہارے ملنے پہ کیا کیا ہیں منہ  
 اغیار واں ستا نہیں تمہیں یار یاں مجھے  
 باقی جو عمر تھی وہ تجس میں کی تمام  
 پر عمر رفتہ کا نہ ملا کچھ نشاں مجھے  
 مانا کہ مجھ کو اور سے صحبت نہیں ولے  
 رکھتا ہے حسن شوخ ترا بد گماں مجھے  
 رکھا نہ سر کو زانوںے نازک پہ شوخ نے  
 ان ناتوانیوں پہ ہے سمجھا گراں مجھے  
 بزم خود میں یوں ہوں کہ جیسے گناہ گار  
 پتھر پڑیں سمجھ پہ کہ لائی کہاں مجھے  
 لا کشتی، شراب کہ غم کے محیط میں  
 توبہ ڈبوئے دیتی ہے پیر مغاں مجھے  
 ہمت سے دل نے عشق کو آساں اٹھا لیا  
 ہلکا ہوا یہ بوجھ دیا تھا گراں مجھے  
 دعویٰ تو یہ دعا کو کہ پہنچی خدا تک  
 اور جا سکی نہ لے کے کبھی تا بتاں مجھے  
 فرط سوال شوق سے ماہر نہ تگ ہوں  
 کرنے دیا نہ ایک بھی پورا بیاں مجھے  
 کیا لیا ان کے کعبے میں سوا اس کے کہ ہم  
 ہوئے شرمندہ برہمن سے صنم سے جھوٹے  
 صحرا کو لے چلے ہمیں وحشت کے ولولے  
 دیکھی نہ راہ آمد فصل بہار کی

کہتے تھے وقت نزع مرے سب جوان و پیر  
 اس نوجوان نے کس پہ جوانی نثار کی  
 کتنا ہی ہم چراتے ہیں آنکھ سے پر نظر  
 ناچاہ پڑ ہی جاتی ہے کم بخت پیار کی  
 دل میں اک سوز سا پاتے تھے سدا ہم لیکن  
 اب جو دیکھا تو ہے اک خاک کا تو دا باقی  
 شوخیوں پر ہے یہ تمکلیں کہ ہوا حشر بھی اور  
 سب کو اب تک ہے قیامت کی تمنا باقی  
 ڈبڈباتے ہی میں آنکھوں کے ہوا عالم غرق  
 اور اب تک ہیں بہانے کئی دریا باقی  
 اب تیرے تغافل سے ہے پامال و گرنہ  
 جو چاہے خنجر نے خبر لی میرے سر کی  
 اس کی زلفیں بلا ہیں او ر یہ بلا  
 اپنے سر پر ہمیں لیے ہی بنی  
 جس کی وردی میں مرتے تھے ماہر  
 آخر اس بن ہمیں جیے ہی بنی

### بتلا

بتلا، تخلص، جوان متین، خوش مزاج، نیک رفتار، دوست رسا، محبت افزا۔  
 سعادت نہاد، پنڈت اجودھیا پر دشاہ، معروف بہ منشی۔ اخلاق حمیدہ اس کے مثل نگہت  
 گل مشام نواز اور کردار پسندیدہ اس کے اہل روزگار کے اوضاع سے ممتاز، اس کی  
 زبان دانی سے ہندکو اصفہان پر سدھا سخن اور اس کی نکاتہ طرازی سے نقاط حروف خال

محبوب پر طعنہ زن، مقامات کتب فارسی کو حلال مشکلات سخن جناب استاد ی، مولوی، امام بخش صہبائی سلمہ اللہ تعالیٰ کی خدمت میں نہایت تحقیق اور تدقیق سے حل کیا اور مشق سخن بھی انھیں سے بہم پہنچائی، حق ہے کہ معنی کی نزاکت اور الفاظ کی متانت اور کلمات کی تنگ درزی اور تراکیب کی کرسی نشینی دائرہ ستائش میں محصور نہیں ہو سکتی۔ یہ چند شعر اس کے افکار سے ہیں:

از دل ماہر نفس پیروں نیابد غیر آہ  
 جز الف دیگر نخواند این طفل ابجد خوان ما  
 برق بے تابانہ خود را در تہ ابر آورد  
 از گزند گرمی، آہ شرر افشان ما  
 تا چو صہبائی زباں داں اوستاد بتلاست  
 بہتر است از خون ایراں خاک ہندوستان ما  
 شمع چوں در بزم گرم صحبت آرائی شود  
 سوزق غیرت بجاں آتش زند پروانہ ر  
 نا توانی قطرہ اشکے بدامن درخشاں  
 صاحب خرمن شود ہر کس فشاند دانہ را  
 اے کہ داری گردش چشم از من مسکین دریغ  
 بارقیباں چوں بہ گردش آوری پیانہ را  
 او در آغوش من است و من ہماں در جستجو  
 در بر سروسست جاے قمری و کو کو زن است  
 اے دوست تک دم سرمہ آن چشم سخن گوارا  
 سوالے کردہ ام از وے جوابے آرزو دارم

## مبین

مبین تخلص، ببل گلزار سخن وری، عندلیب گلشن معنی پروری، فرزند دل بند حافظ قطب الدین مشیر حافظ محمد غلام دستگیر۔ سعادات ظاہری و باطنی سے بہرہ وافر اور کمالات صوری و معنوی سے نصیبہ متکاثر رکھتا ہے۔ کسب فن شعر اپنے والد ماجد کی خدمت سراسر انا دت سے کیا اور موزونی و صہی سے اکتساب کا سرچرخ افتخار تک پہنچا دیا ابیات غزل شوخی معنی سے دشت بیاض میں نوخاستہ غزال اور سطور اشعار رنگینی مضمون سے گلشن صفحہ میں تازہ نہال ہیں۔ مصرع بڑجستگی معنی سے برق اور کنارہ اوراق فروغ مضمون سے شرق۔ سن جوانی میں حلم اور تواضع اور تحصیل ہنر کا شوق اور کسب کمال کا ذوق اور کثرت مروت اور فرط اہلیت جس طرح اس نیک نہاد میں جمع ہیں، سعادت مند ان روزگار سے کم کسی میں فراہم ہیں۔ چند شعر کہ دستیاب ہوئے، مرقوم ہوتے ہیں:

نزع کے وقت جو وہ حور شامل آیا  
 ملک الموت کو بھی غش مرے شامل آیا  
 ایک داغوں سے بھرا ایک پھپھولوں سے پھلا  
 جگر آیا ادھر آفت میں ادھر دل آیا  
 ہے شیشہ دل نکلے ہر رند قدح کش کا  
 مے خانے میں ماتم ہے ماہِ رضاں آیا  
 کس منہ سے بے وفا کہوں تم کو کہ میں نے بھی  
 شکوہ کیا ہے دل میں کئی بار آپ کا  
 سخت جانی کو مری کھیل کہیں سمجھے ہو  
 توڑنے آئے ہو کیوں خنجر براں اپنا  
 نہ سوزش جگر میں نہ دل میں طپش

مرا غم میں رونا دوا ہر ہو گیا  
 نکالا صنم نے تو کبے گیا  
 میں مفت میں پارسا ہو گیا  
 کان نازک ہیں گلوں کے کر نہ نالے عندلیب  
 ہے یہ مقراض محبت کھولنا منقار کا  
 وحشیوں کے دم سے ہیں آبادیاں  
 ورنہ یہ نعل پھر کہاں زنداں میں  
 وہ ادھر آتے ہیں اور پاؤں ادھر پڑتا ہے  
 غیر کے جزبہ الفت کے اثر کو دیکھو  
 اس بزم میں جہیں میں ہر جا خوشی تھی لیکن  
 کونے میں ایک دیکھا روتے ہوئے میں کو  
 وہی اب تک ہے ان بوسوں کی لذت  
 لبوں پر پھیرتا ہوں میں زباں کو  
 میں کبے گئے لیکن چھپا کر  
 بغل میں نقشہ کوے بتاں کو  
 مرتے ہیں ایسے قاتل بیدار پر کہ ہائے  
 ہم موت ہی سمجھتے ہیں عہد شباب کو  
 میں رخ سے نقاب اس کے اگر محفل میں اٹھ جائے  
 تو پروانے کبھی مڑ کر نہ دیکھیں شمع روشن کو  
 کوئے بتاں سے نکلے تو کبے گئے میں  
 شرمندگی اتارنے کو پارسا ہوئے  
 ملانا یہ دو دل کا کیا جانتا ہے

فلک خاک ہی میں ملا جانتا ہے  
 وہ دیکھے مری نبض اے چارہ سازو  
 جو تم میں اجل کی دوا جانتا ہے  
 بے خودی میں بھی عجب چین سے دن کلتے ہیں  
 کچھ خبر ہی نہیں دنیا میں کہ کیا ہوتا ہے  
 علاج زخم کیا اچھا مرے قاتل کو آتا ہے  
 کیے زخموں کے روزن بندھر ناوک کے پیکاں سے  
 تڑپتے اتنے ہو رو رو کے اے میں توبہ  
 بتوں کے غم میں، خدا پر نظر نہیں رکھتے  
 بیٹھا ہوں بزم غیر میں پتھر کیے جگر  
 یہ بھی کیا سلوک دل بے قرار نے  
 ایماں اے میں بتوں نے لیا ہی تھا  
 لیکن بچا لیا مجھے پروردگار نے  
 شمع روشن کو میں دیکھ لے تو بھی رو کر  
 تفتہ جانوں کی یوں ہی رات بسر ہوتی ہے۔

### متین

متین تخلص، زبدہ معتبران روزگار، اسوہ اقبال مندان کام گار، رائے کانچی  
 سہاے۔ متوطن قدیم شہر لطافت نہادالہ آباد، اس صاحب اقتدار کے والد ماجد جھکڑو  
 لال نے ابتداے عمل داری انگریزی میں مدت ہاے مدید عہدہ تحصیل داری پرگنہ اہر  
 کہ ضلع بنارس پر مامور ہو کر جاہ و اعتبار کے ساتھ بسر کی اور عم بزرگوار حکام وقت کی  
 جانب سے تحصیل دار پرگنہ مند کی ضلع فتح پور پر۔ اور فن شعر گوئی اور سخن طرازی میں

شاگرد شاہ محمد علیم الہ آبادی تھا۔ یہ الاجاہ او ایل میں عہدہ منصفی موضع منجھن پور ضلع آباد سے سرفراز ہوا اور بالفعل مسند صدر الایمنی رہتک پر متمکن ہے۔ قلم تحریر سے اوصاف میں عاجز اور نفس اقریر محمد میں قاصر ہے۔ نہ عموم اخلاق کے بیان سے عہدہ برا ہو سکتا ہے۔ اونہ و نوہ و بر بادوی کے دفترس حرف سرا۔ فن سخن سے از بس کہ مناسبت ذاتی اور ذوق طبعی ہے۔ گاہ گاہ اوقات فرصت میں شعر فارسی کا فکر دامن گیر ہوتا ہے۔ ہر چند اس فن میں کسی سے مشورے کا اتفاق نہیں ہوا لیکن استعداد خدا داد سے قدم فکر جاوہر استقامت سے منحرف نہیں ہے۔ یہ چند شعر اس مدعا پر شاہد اور اس دعوے پر گواہ ہیں:

رنگیں بود ز بس کہ کلام متین ما  
گوئی کہ کشتہ اند گل اندر زمین ما  
مادریں بزم از مذاق بادہ آگہہ نسبتم  
ریخت ساقی جاے مے خون دل اندر جام ما  
تک اشارت بہر دفع اضطراب دل بس است  
جنبش ابرو بود گہوارہ آرام ما  
بہر مستقبل بو دآئینہ حال من متین  
باشد از آغاز پیدا صورت انجام ما  
کن چہ گویم تا چہا دیدم ز دانائی متین  
اے خوشا وقتے کہ حاصل بود نادانی مرا  
دیگر ز دام کاکل مشکلیں رہا مکن  
ایں صید زخم خوردہ تیر نظارہ را  
ہم چو فوارہ رایگان شد صرف  
بود نقدے کہ در خزانہ ما

متیں نبود رخم سرخ از مسرت بل ز ضعف تن  
 مدارد مرغ رنگ روے ما تاب پریدن ہا  
 از طلعت، تو یافت بہ عالم رواج روز  
 وز کاکالت گرفت یہ گیتی مدار شب  
 بہ ہجر دیدہ و دل غیر ازیں چہ کار کند  
 کہ دیدہ گرید و دل نالہ ہاے زار کند  
 از دست من چو دامن دلدار می رود  
 کام زدست و دست من از کار می رود

### مجرد

مجرد تخلص محمد پناہ۔ مرد نظریف، خوش مزاج تھا۔ ہر چند فکر میں مضمون یابی اور طبیعت میں معنی خیزی تھی لیکن کچھ اپنے مزاج کے اقتضا اور کچھ تحریک احیا سے غزل خصوصاً منقطع کو مضامین ظرافت آمیز سے مملو کرتا اور مانند اس رند کے کہ ظرف حوصلہ سے زاید شراب پی جائے۔ ایسے اشعار کہ پڑھنے سے عین مشاعرہ میں کچھ باک نہ کرتا۔ چند سال ہوئے کہ عالم باقی کو راہی ہوا، یہ دو شعر اس کے تحریر ہوئے:

مسجد کو تیری شیخ ہمارا سلام ہے  
 ہم نے تو آستان بتاں سجدہ گاہ کی  
 اس چاند میں فلک کا مجرد سے گھر پھٹا  
 اس ماہ سے نکاح کی جو رسم و راہ کی

### محب

محب تخلص، شاہ زادہ بہرام شاہ، خلف الصدق شاہ زادہ جہانیاں مدار مرزا اختر

شاہ بہادر ابن شاہ زادہ حسن شاہ بہادر مرحوم درانی۔ ان والا شانوں کی بلند پائیگی شہرہ آفاق ہے۔ کہتے ہیں کہ شاہ زادہ موصوف فن شعر میں میاں جان صغیر تخلص سے مشورہ کرتا ہے۔ یہ اشعار اس کے سنے گئے:

حشر میں بھی اگر ملا وہ محبت  
تو یہ سمجھیں گے ہم شتاب ملا  
دل میں ہر ایک کے میں کھٹکتا ہوں رات دن  
گویا میں دشمنوں کے لیے خار ہو گیا  
اے محبت کوچے میں اس کے اڑ کے جاتا ہوں سدا  
پائے شوق اپنا بھی اب بال کبوتر ہو گیا

### محبت

محبت تخلص، میر ابو القاسم، برادر زادہ میر نظام الدین ممنوں۔ خوش اخلاق۔ صاحب طینت نیک، سرمایہ علم سے بہ قدر ضرورت بہرہ ور۔ فکر سلیم و طبع مستقیم کی اعانت سے پایہ سخن کا بلند تھا۔ جالینوس زماں۔ بقراط دوراں، حکیم احسن اللہ خاں کی قدردانی سے وقائع نگاری، خاص سلطانی کے عہدے سے ممتاز اور تادم مرگ یہی منصب اس کے واسطے موجب امتیاز رہا۔ چند سال ہوئے کہ عالم فانی کو پدرو دکیا۔ اس کے کلام سے یہ دو شعر بہ دقت ہاتھ آئے:

کل جنازے کے محبت کے دیکھ کر کہتے تھے لوگ  
ایک بھی ارمان دل نکلا نہ اس مغفور کا  
ہم کہتے نہ تھے خوب نہیں دل کا لگانا  
لو دیکھ کیا اب تو کہ اچھا نہیں ہوتا

### محبت

محبت تخلص عنایت اللہ۔ پیشہ رنگ ریزی کرتا تھا۔ کسی نے اس سے اصلاح شعر کی استدعا کی۔ اس نے بر محل یہ مثل کہی ”رنگ ریز بریش خود در ماندہ“ چارپانچ برس ہوئے کہ اس کے ماتم سے وابستان دل فگار کا جامعہ نیلی ہوا۔ یہ شعر اس کا یاد تھا:

کپڑے کو ہزار طرح رنگے لیکن  
 افسوس کہ جامہ دل کا رنگیں نہ کیا

### محبوب

محبوب تخلص، محبوب خاں قوال، فن موسیقی خاندانی اور اقلیم زمزمہ سنجی میں منصب ترخانی رکھتا ہے۔ الحان داؤدوی کے اثر سے طائر رنگ کو چہرہ عشاق سے اڑنے نہ دے اور سیلاب اشک کو روانی سے باز رکھے۔ اگر بارید اور نیکیسا اس عہد میں ہوتے۔ اس استاد فن کے نام سے کان پکڑتے۔ خامہ جب اس کی زمزمہ پیرائی سے تر زبان ہوتا ہے۔ اس کے صریر پر صدائے۔ کا گمان ہوتا ہے۔ گاہ گاہ زمین سخن بھی اس کے قدم افکار سے غیرت گل زار ہوتی ہے۔ یہ دو تین شعر اس کے نتائج طبع سے نزار احباب ہوتے ہیں:

بیاں کیوں کر کروں درد نہاں کو  
 نہیں پاتا ہوں قابو میں زباں کو  
 خنجر بھی نہ سنبھلے جو دم قتل تو کہیے  
 تفسیر ہماری ہے کہ تفسیر تمہاری  
 قاصد آیا تو واں سے پر محبوب  
 دیکھیے کیا جواب لایا ہے

### محزون

محزون تخلص، جناب کمالات انساب، گل گو نہ روے کمال، خال چہرہ انضال،  
 مورد سعادت ازلی وابدی محمد ناصر جہاں محمدی ابن حضرت محمد نصیر محمدی رنج تخلص، اس  
 جناب فضیلت ماب کے خاندان والا نشان کی بزرگی اور عظمت کا حال آفتاب سے  
 روشن تر ہے، کون ہے کہ حضرات بابرکات کی تجلی، معارف کے آگے، ارنی گوئی سے  
 موصوف اور خرموسی اصعقا کے ساتھ معروف نہ ہو۔ ذات تقدس آیات اس جامع  
 کمالات کی اسی تجلی کا مظہر اور اسی شجر کا ثمر ہے۔ جو کمالات و بیہی و کسبی کہ اس  
 خاندان فیض شان سے اختصاص رکھتے ہیں۔ اس سے قطع نظر کر کے صرف  
 انہیں صفات حمیدہ کے ساتھ منسوب کرنا اور ثنا کا مدار انہیں اوصاف پر رکھنا ایسا ہے  
 کہ ماہی کی ستائش میں شناوری پر افتخار کرنا۔ اکتساب علوم رسمی میں سعی کو رکاب شوق  
 میں ایسا دوڑایا کہ عرق کے ہر قطرے نے دامن کو دریا اور آستین کو گرداب بنایا۔ ہر  
 فن میں یک فنی، خصوصاً میدان ریاضی میں یکے تاز اور اس جولان گاہ کو ان کی شاہ  
 سواری پر صد ہا ناز ہے۔ عرصہ دراز ہوا کہ سوادشاہ جہاں آباد سے عظیم آباد کی طرف  
 تشریف فرما ہو کر چندے اس سرزمین کو اپنے قدم فیض توام سے رشک گل زار کیا۔  
 ناگاہ درد گردہ حاض ہوا اور جو کہ قراہ دین مشیت میں اس مرض کی دوائے ترکیب نہ  
 پائی تھی۔ استعمال ادویہ مفید نہ ہوا۔ چند روز کے بعد آسمان تقدیس سے نداے،  
 ارجعی پہنچی ار بہ کشادہ پیشانی معارف نامتناہی کا بدرقہ لیے ہوئے گلشن جہاں کی  
 طرف راہی ہوئے اور والد ماجد کو درد جدانی سے موتو اقبل ان تموتو، کے مضمون سے  
 موصوف کر دیا۔ آپ کا جنازہ اس راہ دراز سے شاہ جہاں آباد میں لائے اور جسم  
 مطہر اور بدن مقدس کو درگاہ فلک پائے گاہ کے احاطے کے اندر حضرات کے قدم  
 کے نیچے مدفون کیا۔ جو کہ علوم شریفہ اور فنون منیفہ کے اشتعال سے فرصت بہت کم  
 دست یاب ہوتی تھی۔ فن شعر کی طرف کم التفات فرماتے۔ الا ماشاء اللہ یہ دو تین  
 شعر اتفاقاً جز دان، حافظہ میں محفوظ رہ گئے تھے۔ تیمنا مرقوم کیے:

تھی جس سے نہ ایک دم گوارا فرقت  
 دکھائی فلک نے پھر دوبارہ فرقت  
 اب زیت تک بھی اس سے ملنا معلوم  
 گردن پہ تری خون ہمارا فرقت  
 نہ تو نامہ ہی نہ پیغام زبانی آیا  
 آہ محزون ہمیں یاران وطن بھول گئے

### محزون

محزون تخلص مرزا منگوا بن مرزا ایزد بخش معروف بہ مرزا نیلی اب حضرت فردوس  
 منزل شاہ عالم بادشاہ۔ شوکت ان کے خاندان کی کنیزان خدمت گزار سے اور اقبال  
 ان کے دو دمان کے غلامان و فاشعار سے ہے۔ دین داری کی طرف بہت مائل اور  
 پرہیزگاری میں اپنے اقران و امثال سے ممتاز، اصلاح شعر کا عبداللہ خاں اوج  
 تخلص سے اتفاق ہوا ہے۔ یہ شعرا کے نتائج طبع سے ہے:

اس کے منہ کون چڑھ سکے محزون  
 ہاں مگر منہ پر اس کے آیا خط

### محزون

محزون تخلص ہے آغا علی نام جوان و جیہ، خوش مزاج، حلیم طبع، پسندیدہ اخلاق کا،  
 ساکنان شاہ جہاں آباد میں اس صفت کے ساتھ کم پایا جاتا ہے۔ کتب درسیہ کو تحقیق  
 سے پڑھا اور شاہ جہاں آباد سے ایک دو منزل پر کسی شہر میں عہدہ مدرسہ پر مامور ہے۔  
 یہ دو شعر اس کے یاد تھے:

حرم کعبہ مبارک ہو تجھی کو زاہد

سجدہ گہ اپنا تو سنگ در دل دار ہوا  
اب ہے در زدیدہ نظر کیوں مری جانب ظالم  
پہلے ہی دل تری زلفوں میں گرفتار ہوا

### محسن

محسن تخلص، حافظ محسن، مرد معمر، حافظ قرآن اور تجوید حروف سے فی الجملہ بہرہ ور اور خوش آوازی کی بدولت عزیز دل ہے۔ ریختہ گوئی میں مشاق قدیم، یہ اشعار اس کے مرقوم ہوئے:

سب آنکھ کیے یار ہو گئے راہی  
عدم کا صاف ہے رستہ چلے چلو تو سہی  
بتاتا یار ہے اپنا پتا ہر اک جانب  
کہیں تو کھوج ملے گا چلے چلو تو سہی  
شروع عشق میں ہم سے وہ بت آنکھیں چراتا ہے  
ابھی تو دیکھے آگے خدا کیا کیا دکھاتا ہے

### محمود

محمود تخلص محمود علی خاں، برادر زادہ نواب اعظم الدولہ، سرور تخلص، جوان خوش مزاج، بلند فکر تیز طبع تھا۔ ہر چند اس کی زہانت اور ذکا میں شک نہیں لیکن کم استعدادی، اور موزونی، طبع کی نخوت سے اس کا ثمرہ الفواد خام پخت رہا اور اپنی خوش فکری کے خیال سے سراپاے سخن کو خلعت اصلاح سے آرائش نہ دینا اس پر مزید ہوا۔ اسکے سارے دیوان سے یہ چند اشعار انتخاب ہوئے:

افسوس ہو احشر میں کیا بے گنہی کا

قاتل جو ہمیں سر یہ گریباں نظر آیا  
 جام مے سے کیا کھلے اسرار عرفاں شیخ پر  
 ہو چراغ اصلا نہ رہبر دیدہ بے نور کا  
 دیکھ گلزار میں جاوے نہ بھڑک آگ کہیں  
 بلبل سوختہ جاں کھینچ نہ افغان گستاخ  
 ایک شب کیا ہے رہے گا گر یہی کچھ انتظار  
 روز محشر تک نہ ہوں گے دیدہ بیدار بند  
 چشم سے خون نہ جاری رہے ہر دم کس طرح  
 خار غم دل میں خلیدہ ہی رہا ایک نہ ایک

### محمود

محمود متخلص مرزا محمود شاہ ابن مرزا بابا بر بہادر مغفور، ابن حضرت عرش آرام گاہ اکبر  
 شاہ بادشاہ۔ یہ بلند مکان دامادی، حضرت ظل سبحانی خلیفہ الرحمانی سراج الدین محمد  
 بہادر شاہ بادشاہ غازی سے مشرف اور اپنے جد امجد کے عہد سے اب تک ممتاز اور  
 مفتخر تھے۔ فن شعر میں ذوق مرحوم سے مستفید ہے۔ یہ دو شعر ان کے مسموع ہوئے:

ہاتھوں سے اے جنوں ترے جاؤں کہاں نکل  
 دامن سیانہیں کہ گریباں نکل گیا  
 غیر کو ساغر شراب ملا  
 اور ہمیں دیدہ پر آب ملا

### محو

محو متخلص، نواب غلام حسین خاں مہین برادر نواب زین العابدین خاں عارف

تخلص خلف نواب غلام حسین خان مرحوم مسرور تخلص، جوان و جیہ، خوش اخلاق اور لطف و مروت میں شہر آفاق ہے۔ اس والا نزا کی عالی خاندانی شرح و بیان سے مستعنی اور اس کے حماید اوصاف حییطہ تقریر سے خارج، ہر چند شعرو سخن کی طرف گاہ گاہ ملتفت ہوتا ہے لیکن حسن طبیعت اور رسائی فکر سے کلام سے مشاطی برستی ہے۔ یہ اشعار اس کے نتائج افکار سے ہیں:

قید ہستی سے رہا غیر ممکن تھی ہمیں  
 آج دم دے کر اجل کو ہو گئے آزاد ہم  
 موجود ہوں میں سامنے تیغ و کفن لیے  
 جو جو تمہارے دل میں ہیں ارماں نکالے  
 سخت جاں صحبت سے تیری اے ستم گر ہو گیا  
 بت پرستی کرتے کرتے میں بھی پتھر ہو گیا  
 گھبرائے ہوئے پھرتے ہیں اب بام پہ وہ بھی  
 اتنا تو ہوا ہے مرے نالوں کے اثر سے  
 انداز جنوں کون سا ہم میں نہیں مجنوں  
 پر تیری طرح عشق کو رسوا نہیں کرتے  
 گل کھانے کو دیتے ہیں مجھے غیر کا چھلا  
 ڈھب میرے جلانے کے وہ کیا کیا نہیں کرتے  
 اس کو استقبال کہیے آپ کے دیدار کا  
 آگیا آنکھوں میں دم ہی مجھ نحیف و زار کا  
 اپنا اپنا حوصلہ ہے اپنا اپنا ضبط ہے  
 میں نہیں موسیٰ کہ مجھ سے عذر ہو دیدار کا  
 دل لگانے کا مزا دیکھ لیا آخر کا ر

ہم نے کہتے تھے کہ اے محوِ پشیمان ہو گا

## محوٰی

محوٰی تخلص ہے محمد بیگ نامی ساکن ریواڑی نوجوان خوش ترکیب، خوش زبان، بلند فکر، سلیم طبع کا کہ مدت سے زمرہ طلباء مدرسہ شاہ جہاں آباد میں منسلک اور زور استعداد سے امثال و اقتران سے ممتاز ہے۔ نظم و نثر فارسی اور ریختہ میں دست گاہ تمام اور قدرت مالا کلام حاصل اور ان سب فنون میں جناب استاد مولوی امام بخش صہبائی سے مستفید ہے۔ یہ چند شعرا کے ننانج طبع موزوں سے ہیں:

## فارسی

چوں زلف تاب خوردہ خورشید عارضان  
دارد ہزار صبح در آغوش شام ما  
محوٰی چو بگری سوسے گلزار عرض کن  
با عندلیب عشق و بہ قمری سلام ما  
ساغر بنوش بر لب آب رواں کہ عمر  
بیش از دے نگشت میسر حباب را  
بہر سا زنجیر شد موجے کہ صبح  
از نسیم افتاد بالائے شراب  
زحد مبر ستم اے بے وفا کہ در بر دل  
یہ ایں ضعیفی تن نالہ رساے ہست  
یا بکش کہ شہیدان تیغ جور ترا  
بناز تست اگر میل خون بہاے ہست  
ز حال محوی۔ آزرده دل چه می پرسی  
جگر فگار، ستم دیدہ، بی نواے ہست

ناتواں صید تو امروز ندارد تباہے  
 بہ چہ تقریب تو اے زلف بتاب آمدہ  
 پشتم از درد کہاں کر دی و رفتی چوں تیر  
 بے وفا پیشہ مگر عہد شباب آمدہ  
 برما چہ جفا ہا کہ تو صیاد نہ کردی  
 شد فصل بہار آخر و آزاد نہ کردی  
 کے بر سر خاکم نہ گذشتی کہ تو ظالم  
 جولاں نہ زدنی بر وے و برباد نہ کردی  
 دیگر کہ در آید بہ فریب تو کہ محوری  
 از دست غمت مرد و گہش یاد نہ کردی

### ریختہ

چیر دکھلایا جو پہلو اس ترے نچر کا  
 دل کی جا سینے میں پیوستہ تھا پیکاں تیر کا  
 اثر سے ضعف کے دامان یار تک ہدم  
 ہزار جاے ٹھہر کر مرا غبار آیا  
 سپاہ فتنہ چلی آئے ہے یہ سنتا ہوں  
 اجل ٹھہر یہ گماں ہے مجھے کہ یار آیا  
 عالم تھا خدائی کا ترے کوچے میں کل رات  
 زاہد بھی وہیں سچہ بہ کف گوشہ نشین تھا  
 کبھی اجل، کبھی آفت، کبھی قیامت کی  
 ترے بغیر تھی کس کس کی یادگاری رات

محوی کو قتل کر کے اب افسوس کیا ضرور  
 ہونا جو کچھ تھا وہ تو مرے یار ہو گیا  
 بگڑے غیروں سے تو دی داو وفا کی دل نے  
 تھا تو دیوانہ یہ کیا وقت پہ ہشیار رہا  
 پیکان یار دل نے یوں کر رکھا ہے مخفی  
 رکھتا ہے پاس گویا اک راز دل نشیں کو  
 اس کی گلی سے کل تو لائے قضا کے منہ سے  
 جا تا ہے آہ محوی پھر آج تو وہیں کو  
 اب تو لانا م خدا لب پہ کہ محوی اس وقت  
 تیرے کچھ اور نظر آتے ہیں آثار مجھے  
 دم بھر جو یوں ہی روئے یہ چشم تر تو ہم بھی  
 برپا ہزار طوفاں اے ابر تر کریں گے  
 محوی کو اس گلی سے لے آئیں گے اٹھا کر  
 دو چار یار مل کر تکلیف اگر کریں گے  
 کرنے سے قتل میرے مت ڈر کہ ان لبوں کو  
 اک کھیل ہے جلانا اک بات خوں بہا ہے

### مخمور

مخمور تخلص، جوان ارجمند و برائے، سعادت پیوند، مقبول کونین شیخ غلام حسنین،  
 متوطن قدیم، معمورہ مینوسوا دفرید آباد، قرابت، مولوی ابو الحسن شیدائی، اس سنجیدہ  
 اطوار کی اہلیت مزاج اور حلم و بردباری کو لکھوں یا لیاقت و ہوشیار خرامی و آدم شناسی کو  
 بیان کروں۔ جو کہ موزوں طبع ہے۔ گاہ گاہ فکر شعر کرتا ہے۔ یہ اشعار اس کے افکار

سے ہیں:

گل زار کھلاتی ہے یہ داغ جگری کا  
رکھتی ہے اثر آہ باد سحری کا  
کچھ اپنے پرانے کا خیال اب نہیں اصلا  
عالم ترے نظارے سے ہے ب خبری کا  
کچھ سعی سے بھی ہم کو تو حاصل نہ ہوا حیف  
پھل نخل تمنا سے ملا بے ثمری کا  
ہے موج ہوا سے بھی تو جوں گرد پریشاں  
مخمور یہ کیا ڈھنگ ہے شوریدہ سری کا

### مخیرؒ

مخیرؒ تخلص، جوان سعادت دست گاہ محمد احسان اللہ متوطن، قدیم شاہ جہاں آباد  
اور بالفعل تحصیل معاش کی تقریب سے قصبہ میرٹھ میں مقیم ہے۔ فن فارسی میں  
استعداد و معقول اور ریختہ گوئی میں فکر رسا ہے۔ شیخ ابراہیم ذوق مرحوم سے تلمذ رکھتا  
ہے۔ چند اشعار اس کے کلام سے انتخاب ہوئے:

بنا کر آئینہ خود ہیں کیا آئینہ رویوں کو  
ہمیں حیرت ہے ہم نے کیا بگاڑا تھا سکندر کا  
ہے مخیرؒ اس پری کی جستجو میں ہر زہ تازہ  
رات دن پھرتا ہے دیوانہ خدائی خوار اب  
واعظا جس دن سے کی ہے توبہ پی جاتا ہوں میں  
میرے لب تک گر کبھی آتی ہے پیانے کی رات  
گو کہ میرا خون ناحق حشر تک سر پر رہے

خوش تو ہو لو رقص بسمل کا تماشا دیکھ کر  
 حضرت دل مہر تھی اس میں نہ الفت نے وفا  
 تم نے اس کافر کو چاہا تھا بھلا کیا دیکھ کر  
 ہم نہ کہتے تھے کہ کعبے کو مخیر جا چکا  
 رہ گیا رستے میں آخر اک کلیسا دیکھ کر  
 یہ نہ ہو گا کہ مرے قتل سے در گزریں گے  
 جو رقیبوں نے سکھایا ہے وہ کر گزریں گے  
 ہجر کے دن میں مخیر انھیں آسان نہ جان  
 اک مصیبت ہی سے گزریں گے اگر گزریں گے  
 کس لیے پہلو میں مچائی ہے دہوم  
 حضرت دل خیر تو ہے جان کی

### مدبر

مدبر تخلص، سید امیر الدین ساکن شاہجہاں آباد، شاگرد حافظ قطب الدین مشیر۔  
 یہ دو شعر اس کے مرقوم ہوئے:

اے مدبر جو کچھ ہے قسمت ہے  
 وہ ہی ہوتا ہے وہ ہی ہووے گا  
 چاند سا مکھڑا وہ جب دیکھا مجھے غش آگیا  
 جوں کتاں نکلے گریباں شکیبائی ہوا

### مرحوم

مرحوم تخلص، مرزا، محمد یار بیگ شاگرد حافظ قطب الدین مشیر، یہ دو شعر اس کی  
 غزل سے منتخب ہو کر درج کتاب ہوئے:

پر ہے داغوں سے غضب سینہ سوزاں میرا  
 آتشیں پھول یہ رکھتا ہے گلستاں میرا  
 کیابنی دل پہ حور رو کے کپے ہر مرحوم  
 ملک الموت کے اب ہاتھ ہے درماں میرا

### مرزا

مرزا تخلص میرزا حسین بخش خلف مرزا وجیہ الدین مغفور معروف بہ مرزا کوچک  
 سلطان ابن حضرت شاہ عالم بادشاہ۔ زمرہ شاگردان حافظ عبدالرحمان احسان سے  
 ہے اور شوق سخن گوئی قدیم سے گوشہ خاطر میں جاگزین:

گہہ داغ کو سہوں ہوں، گہہ زخم جھیلتا ہوں  
 مرزا ستا رہا ہے زوق جفا پہ مجھ کو

### مرزا

مرزا تخلص، نوباوہ گلشن سعادت، ثمرہ باغ سیادت، تو پر نہال جوانی۔ آبیار  
 چمنستان زندگانی، مقبول طبائع خاص و عام مرزا علی نام، کہیں برادر سیراب، گلشن  
 وفاق، آئینہ حسن اخلاق، طراز و سادہ اہلیت۔ میر حسین علی شوکت۔ راستی۔ سرو اس  
 کے قامت سے مستعار، حسن سلوک اس کی روشن سے آشکار، حیا اور پیشانی جیسے  
 آب اور آئینہ نشاط اور طبیعت گویا بادہ اور آگینہ نہاد کا نمیر مایہ آدمیت، خاطر کا گنجینہ  
 ذخیرہ اہلیت، باغ اخلاق کا ثمر پیش رس نرمی، گفتار گلشن نیک نہادی کا گل خود رو۔  
 درستی، کردار و راست روی ایسی کہ جہاں خرام کرے اس زمین سے سبزے کی جگہ سرو  
 پیدا ہو۔ صفائی طینت اس طرح کی کہ جس خاک پر سایہ آگن ہو، ہر ذرے سے آئینہ  
 ہو ہو پیدا ہو۔ طبع سلیم موزونی، اشعار کی ترازو، طراوت الفاظ گوہر نظم کی آبرو، اگر اس

کی نوک قلم تیز نہ ہو۔ گوہر مضامین ناسفتہ رہیں۔ حادثات سن میں طبیعت جوان،  
ابتداء نشوونما میں نہال فکر سر بہ آسمان۔ یہ اشعار نمونہ ہیں اس کے خرم ن کا اریہ ابیات  
شمہ ہیں اس کے سخن کا:

شوق گر یہ ہے تو اس شوخ کے گھر تک نہ کبھی  
نامہ منت کش پرواز کبوتر ہو گا  
نہ یہ لب اور نہ یہ بات نہ غمزہ نہ نگاہ  
چاند کس منہ سے ترے منہ کے برابر ہو گا  
اپنے ہی ہاتھ سے ہم آپ گلا کاٹ مریں  
گر یہ جانیں وہ جنازے پہ مقرر ہوگا  
بعد مرنے کے بھی آرام کی صورت معلوم  
قبر میں ساتھ جو یہ ہی دل مضطر ہو گا  
پرتو فگن جو وہ رخ پر نور ہو گیا  
آئینہ شعلہ شجر طور ہو گیا  
از بس کہ کر دیا مجھے الفت نے بے نیاز  
یاں تک کھنچا کہ ان سے بھی اب دور ہو گیا  
مجھے رہتا ہے از بس فکر اس خورشید تاباں کا  
شعاع مہر ہے جو تار ہے میرے گریباں کا  
صد شکر کہ ہے ساتھ جنازے کے وہ بے مہر  
آغاز سے بہتر ہے یہ انجام ہمارا  
مصور کس طرح کھینچے شبیہ یار کو ہم دم  
بنے انساں سے کیا جو کام ہووے دست قدرت کا  
دست بستہ معجز عیسیٰ تھا جس کے رو بہ رو

وہ بھی اس بیمار کی بالیں سے کچھ مضطر آٹھا  
 ہے رات ظلم تازہ ، سحر ہے ستم نیا  
 سیکھی ہے تم نے چرخ ستم گارکی طرح  
 ان جفاؤں کے ہم تو عادی ہیں  
 اور کچے کوئی ستم ایجاد  
 اب کو ہے رشک میری چشم دریا بار پر  
 ہے وہ چشم تر کہ دریا کو بھی مارے دھار پر  
 نہ زگس کی وہ صورت ہے نہ آہو کی ہے آنکھ ایسی  
 جو دوں تشبیہ تو کسی سے تمہاری چشم فناں کو  
 ہوا کرتا ہے انس انسان کو انسان سے واعظ  
 کریں گے لے کے کیا جنت میں ناداں حور و غلماں کو  
 کچھ تو خدا کے واسطے تدبیر کچے  
 مرزا کی آہ و نالہ و فریاد کے لیے  
 جانا کہ نشست ان کو ہے منظور غشی تک  
 اب سے کبھی ہم ہوش میں آیا نہ کریں گے  
 ہمسایوں کو سونے نہیں دیتا ہے فغاں سے  
 مرزا کوترے کوچے میں لایا نہ کریں گے  
 آنکھوں سے نکل کر میرے لخت جگر آئے  
 دیکھو تو کدھر تھے یہ، کدھر سے کدھر آئے  
 کرتا ہوں میں دم بت دل بر کی حکایت  
 ناصح بھی اگر آئے تو دل تھام کر آئے

## مرزا

مرزا تخلص، مرزا جہانگیر بیگ، طالب علم مدرسہ آگرہ، یہ شعر اس کی غزل سے  
مرقوم ہوا:

جلر کی آگ جو بھڑکی تو پھر نہ سرد ہوئی  
ہزار طرح سے کی ہم نے اشک باری رات

## مرزا

مرزا تخلص، چمن پیراے حدیقہ الفت و اتحاد، گلشن بہارستاں یکتا دلی و وودا  
، شناور محیط یگانگی، فارس مضمنا رفرزائی، قادر انداز موزخرد، باریک بین او امریک  
و بد، عزیز دل ہاے پیر و جواں، مرد جان سلمہ الرحمان خلف رشید ممتاز عالم کمال،  
واقف اسرار حکمیل و اسماں، یگانہ جہاں میر وزیر علی مرثیہ خواں مرحوم، خلق اس کی  
ذات میں ایسا جیسے گل میں بو اور حیا اس کی پیشانی میں اس طرح جیسے گوہر میں آبرو،  
دشمن اس کے مہر و رزی سے دوستی میں آمادہ اور بیگانے اس کی آشنا پرستی سے یگانوں  
سے زیادہ۔ آفتاب کو اس کے ضمیر سے وہ نسبت جیسے سائل کو کریم سے۔ نگارخانہ چین کو  
اس کی طبیعت رنگین سے وہ مشابہت جیسے موسم برگ ریز کو باغ نعیم سے۔ صناعت  
موسیقی کو حد کمال تک پہنچایا اور استادان فن کے فیض شاگردی سے رتبہ استادی پایا۔  
جو کہ اظہار اس فن کا زمانہ حال میں حال شرفا کے منافی ہے۔ مرثیہ خوانی کے پردے  
میں اس نغمے کی شد کو بلند اور اس ترانے کی شان کو ارجمند کیا تاکہ اپنی اوقات تو آئمہ  
ہدی کی یاد اور مقبولان بارگاہ الہی کے ذکر میں بسر ہو اور مستمعان نکتہ شناس کو اپنے  
مذاق کے۔ موافق اور ہی لطف میسر ہو: چہ بود کہ براید بیک کرشمہ دوکار، اس فن کی  
غایت مہارت اور نہایت معرفت کا ذکر کروں یا آواز کی خوش آئندگی اور اثر کی نشتر  
فروشی کو لکھوں۔ اگر پتھر کبھی اس آہنگ دل ربا کے سننے کے واسطے کان بہم پہنچائے۔

بے تکلف جوش دل سے کوہ بدخشاں کے مانند ہزار چشمہ خون آنکھ سے بہائے۔  
 سبحان اللہ یہ آواز وہ نشتر ہے کہ اس کا اثر دل سے رگ مڑگاں تک جلوہ گر ہے۔ جو  
 کہ اس قدوہ ارباب کمال کو راقم تذکرہ صابر پیچمدان کے ساتھ روابط محبت مربوط  
 اور قواعد صداقت مضبوط ہیں۔ ناتواں بیباں بدیشہ سے اندیشہ دامن گیر ہوتا ہے کہ  
 مبادا اس تعریف کو یار فروشی آرا شناسائی پر قیاس کریں اور نہ سمجھیں کہ یہ اوصاف  
 اس کے کمالات سے ایک شمع اور یہ مداح اس کے محاسن سے ایک شرمہ ہیں۔ اس  
 واسطے اسی قدر عبارت مختصر پر قناعت کر کے احباب صادق الواداع کی خدمت میں  
 معروض ہوتا ہے کہ باوجود ان کمالات کے سخن وری و معنی آفرینی کو رونق اور دی ہے  
 اور فصاحت زباں اور لطافت بیان کو آبرو بخشی ہے۔ یہ چند شعر اس کے نتائج افکار  
 سے انتخاب کر کے نزرنگاہ شوق کرتا ہوں:

ہم نے یاں طرفہ ماجرا دیکھا  
 ایک جلوہ مزار جا دیکھا  
 دیکھ کر تجھ کو ہم نے کیا دیکھا  
 ایک ہنگامہ باس کا دیکھا  
 وہ بھی گھر تھا بتوں ہی کا زاہد  
 قبلہ کعبے میں تم نے کیا دیکھا  
 ایک بوسے پہ اس قدر رنجش  
 آپ کا ہم نے حوصلہ دیکھا  
 ان کی ہم پر بھی آنکھ پڑتی ہے  
 ہم نے چھپ چھپ کر بارہا دیکھا  
 وقت رخصت نہ تم نے مرزا کا  
 نا مرادانہ دیکھنا دیکھا

## صحیح البیاض

### مروت

مروت تخلص میر باز خاں۔ احوال اور مسکن سے اطلاع نہیں۔ یہ شعر اس کا سنا گیا:

کی بہت تدبیر لیکن کیا کروں  
دل کو ہم دم چین آتا ہی نہیں

### مست

مست تخلص سر مست خاں افغاں۔ اس کا حال کچھ دریافت نہیں۔ یہ شعر اس کا مسموع ہوا:

نہ وہ بانگوں میں گنا جائے نہ ٹیڑھوں میں یہ کیوں  
خانہ جنگی تمہیں رہتی ہے سدا مست کیساتھ

### مسرور

مسرور تخلص ہے نواب غلام حسین خان بہادر مرحوم ابن شرف الدولہ نواب فیض اللہ خاں بہادر بیگ خاں بہادر مغفور کا۔ جو کہ اس بلند مرتبت کی والد و دامانی اور عالی تباری کا حال حد خامہ راقم سے افزوں ہے اور کمال شہرت سے محتاج تحریر نہیں۔ ناگزیر ایک دو حرف مناسب مقام لکھتا ہے۔ 'مشق سخن حد کمال تک پہنچی تھی اور رسائی فکر عرش الکمال تک، حرف حرف ان کے سخن کا وحی والہام پر ناز کرتا ہے اور نقطہ نقطہ ان کے الفاظ کا شاہد ان شیریں شماں کے خال اور زبان طعنہ دراز۔ مہارت علم موسیقی خصوصاً ستار نوازی کے باب میں جو کمال حاصل تھا۔ اس کا وصف اشنائے

زبان کرنا فرط وضوح سے حکم تکرار میں ہے۔ اس ساز کا ہر تار بجائے آہنگ نغمہ ستائش زبان پر رکھتا ہے۔ چند شعر تحریر تذاکرہ کے وقت جز دان حافظہ میں موجود تھے۔ مرقوم ہوئے ہیں:

ماہ پر میری سیہ بختی کا گر سایہ پڑے  
چادر مہتاب ہو دامن سب دیگور کا  
لکھ کر زمین پہ نام ہمارا مٹا دیا  
انکا تو کھیل، خاک میں ہم کو ملا دیا  
ناداں نہیں جو اپنے کو رسوا کرے کوئی  
دل ہی نہ بس میں ہوئے تو پھر کیا کرے کوئی  
بیٹھے کے کرتے ہیں صحرا میں نگاہو ہی سہی  
چشم خواباں نہ سہی دیدہ آہو ہی سہی  
سخت جانی سے دم زنج مرے ہاتھ نہ کھینچ  
کہ تجھے تجربہ قوت بازو ہی سہی

### مشاق

مشاق تخلص، زبدہ خاندان شرافت واسوہ دودمان۔ نجابت، یگانہ دوران کریم  
خان۔ شجاعت اس کی ذات کا ایک جوہر اور مروت اس کے نہاد استعداد کا کمترین  
شمر۔ سرتاسر عالم کو کام سیاحت سے طے کیا اور اس پے ہوس کو تیغ ہمت سے پے۔  
بالفعل نواب حسن علی خاں بہادر برادر حقیقی نواب فیض محمد خاں بہادر مرحوم والی۔ جھجر  
کی رفاقت میں عزت و اعتبار کے ساتھ بسر کرتا ہے۔ عرصہ چند سال کا ہوا کہ آقائے  
نامی کے سرانجام کار کے واسطے ولایت انگلشیہ میں جا کر نوادر وغرائب کو چشم عبرت  
میں سے دیکھا اور عجائب شہر لندن کو دیدہ تامل سے مشاہدہ کیا۔ لیکن انجس دن سے

خاک شاہجہان آباد اس کے قدم سے رونق پزیر ہوئی ہے۔ اسی عمدہ صاحب اقتدار کے سایہ الطاف میں رخت آگن اور بادیہ قناعت میں گام زن ہے۔ موزونی۔ طبیعت متنضی ہوتی ہے کہ گاہ گاہ اشعار آب و آس کی خلوت خاطر سے جلوہ گاہ کاغذ میں خراماں ہو کر دل رباعی اہل ہوش ہوتے ہیں۔ یہ چند شعر اس کے مرقوم ہوئے:

لطف اس آبلہ پائی کا تو جب تھا مشتاق  
 کہ ہر اک دشت پر از خار مغیلاں ہوتا  
 اللہ رے سوز دل کہ مسیحا سا چارہ گر  
 رکھتے ہی ہاتھ نبض پہ بیمار ہو گیا  
 ہر چند راز دل کو چھپایا نہ چھپ سکا  
 آخر ہر ایک واقف اسرار ہو گیا  
 رہتا تھا کہاں قوت پرواز تو دیکھو  
 اس عالم فانی میں میں بے بال و پر آیا  
 برقع جو اٹھا اس رخ تاباں سے تو ہمدم  
 اللہ کی قدرت کا تماشا نظر آیا  
 عمر پرواز تو سب قید میں گزری یارو  
 اب یہ ڈر ہے کہیں آزاد نہ کر دے صیاد  
 رخسار پر یہ خال سیہ بے سبب نہیں  
 خط پر نہ ہو جو مہر تو خط معتبر نہیں

### مشاق

مشاق تخلص مشاق علی خاں۔ ایرانی الاصل۔ علوم رسمی اور رمل میں دست گاہ تمام رکھتا تھا۔ حسن خط خوباں کے حسن سے خوش نما تر اور طراز سخن کلام دلبران سے

دل ربا تر۔ شعرائے پائے تخت حضرت شاہ عالم بادشاہ سے شمار کئے جاتا تھا یہ اشعار اس کے مرقوم ہوئے:

کی یک نگاہ یاس جو مژگان یار پر  
سو برچھیاں چلیں دل امیدوار پر  
رنگ کیوں سبز ہے چہرے کا ترے اے مشتاق  
کس نے دیکھا ہے تجھے زہر بھری آنکھوں سے

### مشتاق

مشتاق تخلص ہے مشتاق حسین نامی مرد معمر، درویشِ صفت کا کہ مرید با اخلاق مرشد جہانیاں سلطان ابن سلطان ابو الطفر سراج الدین بہادر شاہ ہے۔ ہر وقت حرف حق جل جلالہ و روزبان اور ہر دم بادِ الی شغل جان و جان۔ یہ شعر اس کا مرقوم ہوا:

رہی تھی یاد جو زلف سیہ تمہاری رات  
تو دل پہ سانپ سالوٹا گیا ہے ساری رات

### مشتاق

مشتاق تخلص، غلام علی۔ شاگرد و حافظ قطب الدین مشیر۔ مشقِ سخن کو کہنگی اور طرز کلام کو تازگی بخشی۔ فکر خوب، دامنِ غوب رکھتا ہے۔ یہ اشعار اس کے افکار سے ہیں:

خط تو بھیجا ہے وہاں پر اڑ گئے ہیں ہوش بھی  
ہوے گی تسکین، سلامت جب کہو تر آئے گا  
فرصت کہا جو اب دل بے تاب تھا میے  
الجھے ہوئے ہیں دامن و جیبِ قبا سے ہم  
دم آ گیا ہے لب پہ مسیحا شتاب آ

اب ہے دم اخیر دم امتحان نہیں  
مشاق ذرا ہوش میں آؤ نہ تلو را  
کر بیٹھے ہیں وہ وصل کا اقرار نشے میں  
ہو جاتی پن سے اس کے ٹھکانے نہیں ہے دل  
پھرتا خراب ہوگا مرا نامہ بر کہیں

### مشتر

مشتر تخلص، مولوی احمد حسین ساکن فرخ آباد، شاگرد حافظ قطب الدین مشیر۔  
یہ شعر اس کا مرقوم ہوا:

چاہو گے حشر میں تم کس سے ستم کا انصاف  
ان بتوں کی تو طرف ساری خدائی ہوگی

### مشفق

مشفق تخلص، احمد بیگ، قوم مغل، شاگرد مرزا اعظم علی اعظم تخلص الہ آبادی،  
ساٹھ برس سے دارالخلافہ آگرہ اس کا محل بود و باش اور کتابت یا تعلیم اطفال وسیلہ  
تخصیل معاش ہے۔ یہ دو شعر اس کے افکار سے ہیں:

یہ منہ کہاں جو یار سے بوسہ طلب کریں  
حسرت ہزار ہوں دل امید وار میں  
میرے آنے کا اسے دھیان جو آجاتا ہے  
اٹھ کے دروازے میں زنجیر لگا جاتا ہے

### مشہور

مشہور تخلص، پنڈت رادھا کشن، شاگرد حافظ قطب الدین مشیر۔ جوان خوش مزاج، حلیم طبع ہے۔ یہ دو شعرا اس کے سنے گئے:

افلاس میں بھی دل ہے غنی ہم کی بدولت  
دانوں کے ورم اور رخ زرد کے زر سے  
کس سے ہے عیادت کی تمنا تمہیں مشہور  
جو جاں کا ہو دشمن اسے کیا کام خبر سے

### مشیر

مشیر تخلص، یکتائے عہد تسبیح و حید، سخن سنج بے مثل و نظیر، مبدع معانی دلپزیر، حدیقہ طراز مضامین رنگیں، حافظ قطب الدین۔ ارشد تلامذہ بل خلیفہ راشد شاہ نصیر مرحوم، ملک سخن وری میا □ کوس لمن الملک، اسی کے دروازے پر بچتا ہے اور کشور قادر الکامی میں نقارہ صاحب فرانی اس کے نام پر صدا دیتا ہے۔ متانت تراکیب سے بنائے کلا کو ایسا استحکام دیا ہے کہ ناخن اعتراض کلید اس کے انہدام سے عاجز ہے اور فروغ معنی سے سواد قوم کو ایسا منور کیا ہے کہ خطوط شعاعی آفتاب اس کے روبرو اپنی بے نوری پر معترف ہے۔ شاگردان شاہ نصیر نے بعد وفات استاد کے اس کی قدرت سخن کو دیکھ کر مثل قلم سر کو خط فرمان پر رکھا اور اپنے سخن کو اس کی نظر اصلاح سے آراستہ کرنے لگے۔ اب تک شاگردوں کی تربیت کا آفتاب مرتفع ہے اور کوب اقبال سخن اوج پر کہ ایسا قدر دان کمال ادھر متوجہ ہے اور یہ چاہتا ہے کہ مے کدہ سخن کی شراب نے غش اور گوہر معنی کی آب بے کدو رہے۔ آبا و اجداد اس ذی مرتبت کے خاندان اعتبار اور دودمان شرافت سے تھے اور یہ بزرگ خاندان سب کا گل سرسید اور منظر سعادت ازل وابد ہے۔ ہمیشہ روزگار کی سعادت سے اپناے دہر میں نہایت جاہ و وقار کے ساتھ بسر کی ہے۔ پیش تر مرزا دارا بخت مرقوم ولی عہد سابق کی سرکار

میں کارخانہ جات مختلفہ کی داروغگی سے کہ گویا داروغگی کل کے قائم مقام اور اختیارات تمام کے نائب ہے۔ ممتاز تھا اور اب بھی خدمات شایستہ سے سرفراز ہے۔ جو کہ موزونی خانہ زاد اور فکر شعر خادم دیرینہ ہے۔ باوجود ہجوم اشغال ضروری کے سخن گوئی اور اصلاح تلامذہ سے کبھی فارغ نہیں دیکھا۔ یہ چند شعر اس یگانہ روزگار کے افکار گوہر ثار سے ہیں:

دل لگائے وہ حسیناں وفا دشمن سے  
 جسے منظور ہو دنیا میں پر ارماں ہونا  
 دن برے ہیں تو بھلے بھی کبھی آئیں گے مشیر  
 دل کو قابو ہی میں رکھنا نہ حراساں ہونا  
 اس قدر پیتابیاں بہتر نہیں ہیں اے مشیر  
 صبر سے بیٹھے رہو دیکھو خدا کرتا ہے کیا  
 گفتگو غیر سے اس شوخ جفا جو کی مشیر  
 مشورہ کیوں کہ کہوں غیر کے شامل نہ ہوا  
 وصل سے یاس تا نہ ہو دل کو  
 جھوٹے وعدوں کا اعتبار ہو  
 کچھ نہ ہوگا تم رقیبوں کی طرف ہو گے تو کیا  
 اے بتو میری طرف میرا خدا ہو جائے گا  
 ناصحوں کو کوئی سمجھاؤ سمجھ کر آئیں وہ  
 یہ مشیر ایسا نہیں جو پارسا ہو جائے گا  
 میں کیوں کہ شب غم میں جیا مرنے میں کیا تھا  
 کس دست تمنا ، میں گریبان قضا تھا  
 کیا بھروسا مجھے پیغام بروں کا اپنے

کس کو مطلب جو کہے کوئی کسی کا مطلب  
 وہ چلے گھر سے یہاں دل نہ رہا قابو میں  
 ہو گئی یار کے آنے کی خبر آپ سے آپ  
 کیسے اداس بیٹھے ہوئے آپ ہیں مشیر  
 روئے نہیں جو دل پہ ہے غم کا غبار آج  
 اس پر جفا کو ہشر کا دھڑکا ہے کیوں مشیر  
 بندوں سے کیا کہا جو کہیں گے خد اس سے ہم  
 الہی کون سی جنت ہے بے حور  
 کہاں لے جاؤں گا اس بدگماں کو  
 ارشاد مشیر آپ کا جو کچھ ہے بجا ہے  
 کس منہ سے یہ فرماتے ہو چاہا نہ کریں گے  
 توبہ یہ کوئی دکنی ہے پھر آپ ہی حضرت  
 قابو میں نہ دل ہو گا تو کیا کیا نہ کریں گے

### مضطر

مضطر تخلص، پنڈت کنھیا لال، پسر پنڈت بشن زائن ساکن، املی محلہ، جوان  
 خوش ترکیب ہے۔ اہلیت ذاتی ہے اور سعادت جملی سے بہرور اور زبان اردو میں سخن  
 گستر ہے۔ یہ شعر اس کا سنا گیا:

خنجر جلا د ہے فولاد کا  
 سخت جاتی وقت ہے امداد کا

### مضطر

مضطر تخلص، مرزا سنگی مرحوم، نسبت خاندان تیموریہ سے اس کا سر اعتبار بلند تھا۔  
اصلاح شعر مومن خاں مومن سے تھی اور رسائی طبع اور استقامت فکر معین۔ یہ شعر  
اس کا ہے:

تھا خود وہ تڑپنے سے خجالت زدہ۔ ہم تو  
مضطر کے کبھی خون کا دعویٰ نہ کریں گے

مضطر

مضطر تخلص، مرزا خسرو شکوہ عرف مرزا آغا جان، ابن مرزا سلیمان شکوہ۔ ابن  
شاہ عالم بادشاہ۔ شاگرد حافظ عبدالرحمان خان احسان۔ صفائی الفاظ رشک انینہ حلبی  
اور رنگینی، معنی غیرت نگار کا نہ چین۔ یہ دو شعر اس کے اشعار آبدار سے انتخاب  
ہوئے:

حال میں کسی سے کہوں اے دل نالاں اپنا  
تو ہی جب اپنا نہیں کون مری جاں اپنا  
ناصحا کیوں کہ اٹھاؤں کہ میر چشم کے ساتھ  
رہتا ہے سدا گوشہ داماں میرا

مضطر

مضطر تخلص، محمد اسد اللہ ول شیخ محمد فیض اللہ۔ ساکن بلکنہ، علاقہ کول۔ صاحب  
اطوار گزیدہ اور نبار سراج السالکین، شمس العارفین، مخدوم انام، مقبول خاص و عام،  
عارف بے ہمال، شیخ محمد جمال قدس سرہ العزیر سے ہے۔ مدت ہوئی کہ عہدہ  
وکالت محکمہ منصفی شہر کول پر مامور اور سعادت و اہلیت کے ساتھ مشہور ہے۔ گاہ گاہ فکر  
شعر ریختہ کرتا ہے۔ یہ دو تین شعر اس کے افکار سے ہیں:

ملی فرصت نہ جبیں سائی سے  
 دیر چھوٹا تو حرم یاد آیا  
 ہے آج اس پہ دیکھ لب گور خندہ زن  
 روتا رہا تھا در پہ ترے جو تمام شب  
 لے اڑی طرز نغاں بلب نالاں ہم سے  
 گل نے سیکھی روشن چاک گریباں ہم سے

### مظفر

مظفر تخلص، مرزا مظفر، پسر متوسط مرزا شاہ رخ مرحوم، ابن حضرت ظل سبحانی دام  
 ملکہ، خوش فکر اور خوش مزاج ہے اور مشورہ سخن اول ذوق مرحوم سے تھا۔

اب راقم تذکرہ سے ہے۔ یہ دو شعر اس کے افکار سے ہیں:

نالا باتوں ہی میں ہمیں تم نے  
 جب کبھی وصل کا سوال کیا  
 کیا گزرتی ہے رفتگاں پر ہائے  
 کوئی کہتا نہیں عدم کی بات

### معروف

معروف تخلص، نواب الہی خاں مغفور، برادر نواب احمد بخش خاں مرحوم، والی،  
 فیروز پور جھر کہ۔ تعلقات دنیا کو ترک کر کے گوشہ عافیت میں توشہ راہ عاقبت کو بہم  
 پہنچایا اور لباس احوال کو طراز فقر سے مطرز فرمایا۔ فن شاعری سے مناسبت تام تھی۔  
 مدت مدید تک مشق سخن شاہ نصیر مرحوم سے کی تھی۔ لیکن طبیعت خدا داد کی رہنمائی سے  
 کشور سخن میں برخلاف استاد کے ایک رستہ اور صاف و پاکیزہ ہاتھ لگ گیا۔ صاحب

دیوان اور اس فن میں صاحب اقتدار تھا۔ اصناف سخن پر قدرت اور انواع کلام سے آگاہی۔ سو بیت تسبیح زمرہ، نام حسن ہنر کے وصف میں اسے یادگار ہیں۔ مدت ہوئی کہ جہان فانی سے عالم باقی کی طرف راہی ہوا۔ یہ چند شعرا اس کے کلام بلند مقام سے منتخب ہوئے:

### اشعار دیوان

ایسے ہفتے دوست کی خاطر یہ مت جا اے رقیب  
چار دن کی بات ہے یاروں سے بھی یارانہ تھا  
آئینہ ساں کیا عرض ہم کو بد و نیک سے  
سامنے جو آگیا ایک نظر دیکھنا  
اور تو باتیں بری چھٹ گئیں سب جیتے جی  
آنکھ مندے پر چھٹا ایک مگر دیکھنا  
بڑا سنتے تھے ہم روز قیامت اور روزوں سے  
قیامت ہی بڑا نکلا جو دیکھا روز ہجران کا  
مجھ کو دنیا میں سیہ بخت اگر کرنا تھا  
رنگ خال رخ جاناں ہی بنایا ہوتا  
زندگی اب کس طرح ہو دیکھیے معروف کی  
بے طرح پھرتا ہے اس کو وہ قاتل ڈھونڈتا  
کہاں تک را ز عشق افشا نہ کرتا  
مثل یہ ہے کہ ، مرتا کیا نہ کرتا  
دل کے ہاتھوں سے ہوں اے حضرت ناصح ناچار  
ورنہ ہے یوں ہی جو کچھ آپ نے ارشاد کیا  
جلوہ جہاں خوشی ہو اے مست ناز کرنا

دل اور آئینے میں پر امتیاز کرنا  
 آہ میں اپنے جی سے در گزرا  
 دل نہ پر عاشق سے در گزرا  
 ہو گئے تم تو میر دشمن جاں  
 ایسی میں دوستی سے در گزرا  
 ملا کچے جو ناصح سبز رنگوں سے تو ڈر کیا ہے  
 اثر ہوتا نہیں ہے زہر رکھیے گر ہتھیلی پر  
 کرتا ہے نہ کچھ سوسے عدم تو ہی سفر پیش  
 اے نقش قدم سب کو یہی راہ ہے در پیش  
 مفت برباد مری خاک ہوئی جاتی ہے  
 اس کے کوچے میں صبا کاش اڑا کر لے جا  
 جامے سے بوے گل کی طرح ہم نکل چلے  
 اے بے خودی یہ تیرے نشہ کی ترنگ ہے

### ابیات ”تسلیج زمرہ“

سبزہ رنگوں کی جو میں الفت میں آزادی ہوا  
 خلط صفر یاں تک بگڑا کہ زنگاری ہوا  
 حرف تلخ اب ترے منہ سے ہے نکلتا بے ڈھب  
 سبزہ رنگ آج ہے تو زہر اگلتا بے ڈھب  
 سبزہ رنگ اگے بڑھا تو جو مرے ساتھ سے رات  
 کیا کہوں اڑ گئے طوطے سے مرے ہاتھ سے رات  
 دھیان میں یوں ہوں سبزہ رنگ کے غرق

جوں نشے میں ہو کوئی بھنگ کے غرق  
 بیٹھے بیٹھے سبزہ رنگوں کا جو یاد آتا ہے رنگ  
 دن میں سو سو بار اپنا سبز ہو جاتا ہے رنگ  
 سبزہ رنگوں پہ نہ اپنا ہو کہیں جی ماں  
 اس برس رنگ ہے نوروز کا سبزی ماں  
 یہ حالت غم میں ہے ان سبزہ رنگوں کے مرے جی کی  
 چمن میں زہر لگتی ہے مجھے آواز طوطی کی  
 سبزہ رنگوں سے مجھے صحبت رہی دن رات کی  
 چاہتا ہوں ہر جگہ سر سبزی اپنی بات کی  
 اس بڑھاپے میں بھی کم ہوویں گے لہری ہم سے  
 سبزہ رنگوں سے چھنا کرتی ہے گہری ہم سے

.....  
 معزز

معزز تخلص، سید محمد علی ساکن مکن پور، شاگرد، انیس لکھنوی، عرصہ کئی مہینے کا ہوا کہ  
 شاہجہان آباد میں راجہ پیالہ کے ہمراہ وارد ہوا۔ اور راقم کو اپنی ملاقات سے مسرور  
 کیا۔ اس کے اشعار سے یہ شعر درج تذکرہ ہوا:

لکھتے لکھتے اڑ کے پہنچا ہاتھ پر اس شوخ کے  
 شوق نامہ کیا مرا بالی کبوتر ہو گیا

.....  
 معزز

معزز تخلص میر عزیز الدین۔ ساکن شاہجہان آباد، شاگرد حافظ قطب الدین  
 مشیر۔ یہ دو شعر اس کے اشعار سے انتخاب ہوئے:

غم پہ غم صدمے پہ اک صدمہ نیا ہوتا ہے  
 سچ یہ ہے دل کا لگانا ہی برا ہوتا ہے  
 مت سنا حضرت دیدار کہا آیا ہوں ابھی  
 وہ تو ہر وقت کے جانے سے خفا ہوتا ہے

### معین

معین تخلص، زبدہ خاندان نجابت، سالانہ دو دمان شرافت، شاید قبول خاص و عام معین الدین نام، ہفتہ اس کے فروغ ضمیر سے جو ورق آفتاب پر نور اور قلم اس کی روشنی، طبع سے شاخ شجر طور، الفاظ اس کے رنگینی معنی سے لعل شاداب، ابیات اس کے فروغ مضامین سے بیت اشرف آفتاب۔ سطور نقاط سے موج گوہر، روانی سخن شیرینی، ادا سے چشمہ کوثر۔ سواد الفاظ سے معنی روشن یوں جھلکتے ہیں جیسے مینا سے شراب اور صفائی عبارت سے فروغ مضمون اس طرح جلوہ گر ہے جیسے مشرق سے آفتاب۔ سوز معانی سے الفاظ اس کے انگر لیکن انگشت اعتراض کے حق میں اور اضطراب دل کے اثر سے مضمون برجستہ گویا ایک برق ہے لیکن حاسدوں کی خرمن جان کے واسطے۔ ہر چند قدرت سخن سنجی سے انواع کلام اور اصناف اظہم پر قادر ہے لیکن غزل گوئی کی طرف توجہ غالب ہے اور طبع معنی آفریں اسی صنف کی طالب ہے۔ یہ اشعار تحریر تذکرہ کے وقت ایک دوست کی معرفت ہاتھ آگئے تھے، مرقوم ہوئے:

مرگیا آج خدا بخشے معین خستہ  
 ایک موزوں سا جواں تھا کبھی دیکھا ہوگا  
 اپنے روز سیہ سے دیکھ لیا  
 ہم سنا کرتے تھے بلا ہے عشق

لخت دل آنکھوں میں کھینچ آتے ہیں کس کس شوق سے  
 میری مڑگاں پر گماں کر کے تمہارے تیر کا  
 مثل نقش پا اس در سے اٹھ نہیں سکتے کوئی اٹھائے  
 ضعف کی دولت بارے ہم بھی اتنی طاقت رکھتے ہیں  
 نہ چاہا حسن نے آرزو اس نازک کلائی کو  
 کیا طرز تبسم نے ادا تیغ آزمائی کو  
 جلے گا خاکل کوئی آتش افسردہ سے ظالم  
 ہمارے دل پہ رکھ کر گرم کر دستِ حنائی کو  
 کھینچنے سے تیرے وصل کی شب بھی نہ وا ہوئے  
 یہ عقد ہائے دل ترے بند قبا ہوئے  
 ترے فراق میں بے جا ہنسی کا تھا نہ دماغ  
 مگر یہ اپنا ہی زخم جگر ہے کیا کہیے  
 تری جفا کی حکایت اور اپنا حال وفا  
 یہ پیٹنا تو یوں ہی عمر بھر ہے کیا کہیے  
 تمہاری بات ہے بے اعتبار کیا سینے  
 اور اپنی کہیے تو وہ بے اثر ہے کیا کہیے  
 دستِ وحشت نہ ریو آوارہ  
 کہ تر ا گھر مرا گریباں ہے  
 دل ہے صدا چاک سینے کے اندر  
 اور باہر مرا گریباں ہے  
 دیکھ کر بچیہ کیجئے ناصح  
 بندہ پرور مرا گریباں ہے

## مفتون

مفتون تخلص، حکیم اگوستین ٹسلوا، پرتگیز خاں، ابن دون حکیم الیش ڈسلوا پرتگیز خاں، مخفی نہ رہے کہ یہ شخص قوم پرتگیز اور باشندگان قدیم شہر پرتگال سے ہے اس کے اجداد میں سے ایک شخص تھا علم طب میں ماہر، پیڈرنام، شاہ پرتگال نے اس کو پیڈر داسلوا اتین دو تو ر خطاب دیا۔ وہ کسی تقریب سے حضرت شاہ جہاں آباد میں وارد ہو کر محمد شاہ بادشاہ کے کسی پرستار خاص جلیان نام کی معرفت عہدہ طبابت پر مامور ہوا۔ جو کہ بہانہ جوئی الطاف شانی حقیقی سے اس پرستار نے اس کے علاج سے شفا پائی، پیش گاہ عنایت سلطانی سے خردمند خاں خطاب اور پاکلی جھالردار اور منصب ہفت ہزاری عطا ہوا۔ پھر راجا جے پور نے بادشاہ سے درخواست کی اور اس کو اپنے ساتھ جے پور کو لے گیا۔ اس کی زریات جے پور میں زمرہ اطباء میں منسلک ہے۔ اخلاق اس کے پاکیزہ اور زبان ریختہ اس کی شستہ۔ کمال تعجب ہے کہ اصل و نثر اد سے انگریز اور نشوونمایافتہ جے پور کہ اس نواح کی زبان کے الفاظ درشت کی دل کو بی بیان سے مستغنی ہے اور اس پر زبان کی یہ صفائی اور روزمرہ ایسا پاک ہو کر گویا یہ تازہ نہال گل زمین شاہ جہاں آباد سے سرسبز ہوا ہے۔ یہ شعرا اس کے سخن سے انتخاب ہوئے:

نکالوں کس طرح پہلو سے کلڑا اس کے پیکاں کا  
 کہ مدت میں گزر دل میں ہوا ہے آ کے مہمان کا  
 بزم میں خوب ہی چلتی تلوار  
 ذکر ابرو نہ ہوا خوب ہوا  
 کیا غم دل خراب بنا اور گبڑ گیا  
 پانی کا تھا حباب، بنا اور گبڑ گیا  
 کس جا پہنچ کے آہ تھکے دیکھے نصیب

جس وقت رہ گیا فلک پیر ہاتھ بھر  
 رنگ حنا میں بوے وفا کا نہیں ہے نام  
 مفتوں کے خوں میں او بت بے پیر ہاتھ بھر  
 عجب تیرے کشتے کا دیوانہ پن ہے  
 نہ ثابت لحد ہے نہ تارکفن ہے

### مفتون

مفتون تخلص مرزا کریم بخش مرحوم، نبیرہ حضرت عالم گیر ثانی اور داماد سراج  
 الدین بہادر شاہ دام ملکہ، یہ اشعار اس کے طبع زاوہیں:

آج وہ دن ہے کہ ہم بسمل ہیں وہ خنجر بکف  
 دیکھتے ہیں ہم دموں اللہ کی قدرت کو ہم  
 غیر سے ملتا ہے وہ مفتوں ہمارے سامنے  
 کوئی دن کو کام فرماتے ہیں اب غیرت کو ہم  
 غیر کے واسطے ہو انا خوش  
 قدر تو نے ہماری کیا جانی

### ملول

ملول تخلص محمد یار، ساکن پچھڑاؤں، مدت ہوئی کہ طالب علمی کی تقریب سے  
 وارد دہلی اور غرور زہانت سے شعر میں اصلاح کا طلب گار نہیں۔ یہ شعر اس کا پسند آیا  
 تھا، سو لکھا گیا:

کس کے مژگان کی چھیڑ ہے کہ ملول  
 دل میں کچھ خار سا کھٹکتا ہے

## ممتاز

ممتاز تخلص سید میاں۔ شاگرد قطب الدین مشیر، یہ شعر اس کا سنا گیا:

بھول کر ممتاز کس کو دل دیا  
جان کے دشمن تجھے کیا ہو گیا

## ممنون

ممنون تخلص، یگانہ عصر و وحید روزگار، زبدہ کملاے ہر دیار، والی، اقلیم سخن وری، مالک ملک معنی پروری، ہم آغوش معانی بکر، ہم دوش شاہد ان فکر، چاشنی گیر مضامین دل نشین، میر نظام الدین، خلف ملک اشعر امیر قمر الدین منت غفر اللہ لہما۔ اوصاف اس کامل الصفات کے ہوصلہ تحریر سے افزوں اور ہمد تقریر سے بیروں ہے۔ رتختے میں ایک طور تازہ اختراع کی اور حق یہ ہے کہ بہ موجب اس فحو کے کل جدید لذیذ، اس کی لڑت کے رو بہ رو سے فخر الشعر خطاب اور دبستان لطف ازلی میں حضرت رحمان سے تلمذ کا انتساب۔ طبیعت لسانی شاہ وار سخن کی نیشان، دل گوہر آب دار معانی کا عمان۔ بلندی فکر سے کنگرہ عرش پست اور نشہ معنی سے اہل سخن کی طبیعتیں مست، شوخی، غزل کے سامنے جوانوں کی طبع نخل، متانت قصیدہ کے رو بہ رو پیروں کی وضع منفعل۔ نمک کلام ایسا کہ ہر چند اجتماع مداد کثرت صبح کی امداد سے سعی کرے، زبان قلم کا زخم التیام نہ پائے۔ اور شیرینی ادا ایسی کہ اگر چہ حیلہ حسد طاقت لسان کی کمک سے اہتمام کرے۔ چارہ خاموشی ہاتھ نہ آئے۔ نقطہ اس کی غزل میں سوز و گداز کے اثر سے رنگ گل اور طراوت شبنم پیدا کرے اور دہان دوار مضمون شور و فغاں سے ہنگامہ قیامت برپا۔ تراکیب فارسی کو زبان ریختہ سے ایسا ارتباط بخشا کہ کمال آشنائی سے بے گانگی کا اثر نہیں پایا جاتا۔ اور معانی درست کو الفاظ قرب الفہم سے اس طرح جلوہ دیا کہ ماہ سی روزہ کی مانند کوتاہ نظر بھی اس کے نظارے میں دھوکا

نہیں کھاتا۔ کورسوادان کم فہم کہ اس کے خن بلند کے معانی، غریب اور مضامین دل  
 فریب اور نکات باریک کو سمجھ نہیں سکتے، خود اس کی طرف التفات نہیں کرتے اور  
 ارباب فہم کہ سواد روشن اور طبع اسالیب اور برجستگی، نکات اور بلندی، آیات میں تو  
 کچھ خن نہیں کر سکتے، لیکن اس غرض سے کہ ناخن دقت کی کاوش اور طبیعت رسا کا دخل  
 ظاہر ہو۔ کہیں کہیں سرفے کے ساتھ متہم کرتے ہیں۔ یہ بزرگ وار خیال نہیں کرتے  
 کہ ایسا خن سنج پر مایہ کہ اگر اس کے صندوق سینہ کو وا کریں۔ گنجینہ تخت العرش کے  
 مقابل دوسرا خزینہ شمار میں آئے۔ معانی پیش پا افتادہ چند کو کس امید پر زمین بے گانہ  
 سے التفات کرتا اور ان سے کس افزونی کی توقع پر اپنا خزانہ بھرتا۔ خن چینوں کی عنان  
 طبیعت اگر تعصب کے ہاتھ میں نہ ہوتی۔ اس کلام میں احتمال تو ارد کو راہ دے کر  
 معذور رکھتے اور باقی خن کے لطف سے طبع انصاف کو مسرور۔ اور اگر سرفے کو بھی  
 تسلیم اور اس پاک دامن کو نا کردہ گناہ سے ماخوذ کریں تو بھی اگر حد اعتدال سے  
 تجاوز اور دائرہ انصاف سے خروج وقوع میں نہ آئے۔ تو ان دو چار شعر کے سوا باقی  
 کلام کو دیکھیں اور انصاف سے نظر کریں کہ اتنا سرمایہ کس صاحب قدرت کو حاصل  
 ہوا ہے؟ غزلوں کا جو مغلان دشت ختن سے بیشتر، قصیدوں کا انبوہ کر کیہ سلاطین  
 سے اکثر، مصرعہ ہاے رباعی سے عناصر اربعہ کے مانند ابعاد مثلثہ مشخون اور آیات  
 قطعہ تضعیف بیوت شطرنج کی طرح شمار سے افزوں۔ مدت مدید تک نوح ابمیر  
 میں عہدہ صدر الصدروی پر مامور رہا۔ آخر ضعف پیری کے عذر سے اس مشغلے سے  
 دست کش اور شہر شاہ جہاں آباد میں خانہ نشین ہوا۔ دس گیارہ برس کا عرصہ ہوا کہ  
 سفر آخرت اختیار کیا۔ جناب استاد مولوی امام بخش صہبائی مدظلہ العالی نے یہ  
 قطعہ تاریخ موزوں اور ہر بیت کو معانی، دل نشین سے مشخون کیا:

میر ممنوں از جہاں بگوشت و نزد عالمے  
 زندگی را از ممت او ر بود حکم ممت

سر بہ جیب عقل بر دم گفت آں گہ پیر عقل  
 شاعر شیریں زبان ہند تاریخ وفات  
 دیوان فصاحت بنیان سے یہ اشعار آب دار انتخاب ہو کر سخن  
 فہمان انصاف دوست کی نظر میں جلوہ گر ہوتے ہیں:  
 اے آہ بے ادب اے آگ دے کہ ہے  
 دل جلوہ گاہ پردہ نشینان راز کا  
 برا مانے مت مرے دیکھنے سے  
 تمہیں حق نے ایسا بنایا تو دیکھا  
 نہ کی غمزہ نے جلا دی نہ آنکھوں نے سفاکی  
 جسے کہتے ہیں دل اپنا وہی قاتل ہوا جاں کا  
 الہی وہ جو وعدے ہیں وفا کس طرح ہوویں گے  
 نہ واں خود یاد آئے کی نہ یاں شیوہ تقاضا کا  
 گماں نہ کیوں کہ کروں تجھ پر دل چرانے کا  
 جھکا کے آنکھ سبب کیا ہے مسکرانے کا  
 یہ سینہ ہے یہ جگر ہے یہ دل ہے بسم اللہ  
 اگر خیال ہے تلوار آزمانے کا  
 مجھے یہ درر ہے معلوم حکم بلبل بن  
 نہ میری خاک پہ کر قصد پھول لانے کا  
 نموں کی گر یہی بالیدگی ہے تو آخر  
 دل گرفتہ نہیں سینے میں سامنے کا  
 جھکی نگاہ میں ہے ڈھب پرستش نہانی کا  
 حیا میں زور دیا رنگ مہربانی کا

کہاں سے روز دل و سینہ و جگر لاؤں  
تمہیں تو کھیل لگا ہاتھ تیغ رانی کا  
نہیں بچا مرض عشق سے کوئی ممنون  
ہمیں دریغ بہت ہے تری جوانی کا  
تا عدم ہے شور اپنی آہ کی تاثیر کا  
ہے سویدے دل عنقا ہدف اس تیر کا  
خفتگان خاک کے سر پر قیامت ہوگی  
غالبا ہنگامہ پھر اٹھا کسی رفتار کا  
جس برق نے جلا کے کیا خاک طور کو  
روکش ہے اس سے حوصلہ اپنے گناہ کا  
بسل ہو ہے لب پر ہر حرف آرزو کا  
ہے زور رنگ تیرے کشتوں کی گفتگو کا  
چکے ہے نیم تبسم پہ خوں بہا اپنا  
ہمارے قتل پہ کیا ہے سبب تامل کا  
رہے ہے روکش نشتر ہر آبلہ دل کا  
یہ حوصلہ ہے کوئی۔ بل بے حوصلہ دل کا  
رواں ہے خون چپ و راست دونوں آنکھوں سے  
جگر کا سوچ جدا، فکر ہے جدا دل کا  
تیری قامت نے کیا خوب ہی سیدھا اس کو  
سرو گلشن کو بہت دعویٰ رعنائی تھا  
بد گمانی سے ڈرا ورنہ لیا تیرا جو نام  
دیکھتا بوسے کی خاطر میں لب دلالہ تھا

کھل چکے ہیں کیا نقاب و پیرہن کے بند کیا  
 ایک پردہ شرم کا تھوڑا سا حائل رہ گیا  
 غنچے کو اس کے آگے تھا لاف خوش دہانی  
 کچھ جو وہ بول اٹھا تو کیا جواب آیا  
 تمام درد ہوں معلوم کچھ نہیں کہ کہاں  
 ترے خدنگ نے کی ہے تن نزار میں جا  
 اللہ رے کاو کاو کہ ہر ہر نفس کیساتھ  
 الماس ریزہ تھا کہ نیاز گلو ہوا  
 پردہ کس چہرے سے تھا رات وہ اٹھ اٹھ جاتا  
 پر تو اک برق کا سا شامل مہتاب رہا  
 کیاتب دل ہے تہ خاک کہ تربت پہ مری  
 ٹٹماتا سا رخ لالہ شاداب رہا  
 تھا حسن میں نہ رنگ ادا کا نہ ناز کا  
 یہ نقش یادگار ہے آئینہ ساز کا  
 شغل شب فراق یہی تھا کہ دھیان میں  
 اک اک شکن گنا تری زلف دراز کا  
 ہائے کس سوختہ کی نبض پہ رکھی انگشت  
 کہ میجا کو بہت ہاتھ جھکتے دیکھا  
 کل وصل میں بھی نیند نہ آئی تمام شب  
 اک بات بات پر تھی لڑائی تمام شب  
 کس بے ادب کو عرض ہوں ہر نگہ میں تھی  
 آنکھ اس نے بزم میں نہ اٹھائی تمام شب

ہائے بے کاری ، وحشت کہ رکھیں مشغلہ کیا  
 نہ تو دامن ہے ثابت نہ گریباں درست  
 ایک دل تھا کہ ذرا اس سے رہیں تھیں باتیں  
 غم غلط کرنے کو وہ بھی نہ رہا یا قسمت  
 شب وصال کا جو دم ہے سو نغمت ہے  
 سفیدہ سحری آج مت شتاب چمک

### منتظر

منتظر تخلص، میاں جان خاں، ساکن معمورہ کوئٹہ، جس کی زمین، برکت قدم  
 فیض توام، فخر بنی آدم، علت غائی وجود عالم صلی اللہ علیہ وسلم سے عرش بریں پر ناز  
 رکھتی ہے۔ مرد فہیم اور صاحب طبع سلیم تھا۔ ڈھولک بجائے میں کوس صاحب قرانی  
 اسی کے نام پر آواز دیتا تھا۔ چند سال ہوئے کہ عندلیبان گلشن فردوس کی دم کشی کے  
 شوق میں دشت عدم کورائی ہوا۔ کبھی کبھی شعر گوئی کی طرف بھی متوجہ ہوتا تھا،

یہ اشعار اس کے افکار سے ہیں :  
 ہمیشہ خانہ زنداں ہی میں رہا لیکن  
 برنگ نالہ زنجیر میں سفر میں رہا  
 اٹھا دیا جو نقاب اُس نے اپنے عارض سے  
 چراغ طور سا روشن ہمارے گھر میں رہا  
 منتظر مر نہ گیا ہائے شب ہجر میں تو  
 سامنے اس کے پڑا تجھ کو پشیمان ہوتا

### منشی

منشی تخلص، منشی مول چند قوم کا لیتھ۔ شاگرد ازلی شاہ نصیر مرحوم اور ملازم ابدی سرکار فیض آثار سلطانی حضرت شاہ عالم بادشاہ۔ ان کے حضور قصاید مدحیہ پڑھتا رہا۔ شمشیر خانی کو اردو میں نظم کیا ہے۔ عرصہ بعید ہوا کہ عالم باقی کی طرف رحلت کی۔

یہ اشعار اس کے افکار سے ہیں:

مائل اُس رخ کا کب آئے گل کے سایے کے تلے  
 محو کا کل جائے کب سنبل کے سایے کے تلے  
 زیر مژگاں جوں مسافر اے سرشک و لخت دل  
 ایک دو دم کاٹ دو مل جل کے سایے کے تلے

### منصف

منصف تخلص، مرزا احمد بخش بہادر خلف مرزا نختہ بخت بہادر مرحوم ابن حضرت فردوس منزل، شاگرد حافظ عبدالرحمان خاں احسان علیہ الرحمۃ والغفران۔

یہ اشعار اُس کے افکار سے ہیں :  
 نہ رکھ یاد زلف سیہ فام اے دل  
 یہ لائے گی سر پہ بلا یاد رکھنا  
 ہمیشہ تو باتیں بنایا ہے مجھ سے  
 یہ باتیں تو اے بے وفایا رکھنا

### منعم

منعم تخلص، منشی مومن لال قوم کا لیتھ۔ شعر فارسی کہتا تھا، مدت ہوئی کہ انتقال کیا

یہ چند شعر اس کے اشعار سے انتخاب ہوئے:

چه رنگ و بو کہ دل غنچه در نہاں دارد  
 بود بہار دگر عالم نموشی را  
 ہنوز خاک زیارت گہ غزالان است  
 شہید غمزہ چشم کرشمہ دان ترا  
 نظر کن نظر بر دل سخت منعم  
 کہ سنگ فسان است تیغ جفا را  
 زقیدیچ و تاب زلف او فرصت کجا منعم  
 اسیر حلقہ دل بستگی باشد فراغ ما

### منعم

منعم تخلص، مکندالال، قوم کلہتھ، شاگرد پنڈت زائن داس ضمیر تخلص۔ محکمہ صدر  
 الصدوری شاہجہاں آباد میں عہدہ پروانہ نویسر مامور ہے۔ گاہ گاہ شعر ریختہ کہتا ہے

یہ شعر اس کے کلام سے ہے:

ہو جس دم خراماں وہ پری پیکر گلستان میں  
 ہو اک گلی آنکھ نیچی کر رہا تھا جو چمن میں تھا

### منیر

منیر تخلص، وجیہ الدین، مہین پور شاہ نصیر مرحوم۔ خوش اسلوب، وجاہت ظاہری  
 بہرہ ور، طبع تلاش معنی میں روبراہ۔ عرصہ بعید ہوا کہ عالم فانی کو پدرو کیا۔ یاران ہم  
 رنگ اس گرم صحبت کی مہاجرت سے آج تک داغ الم کو سینہ و دل پر تازہ رکھتے ہیں۔

یہ اشعار اس کے افکار سے ہیں:

اے عزیزو دکن یار سے کیا چاہتے ہو  
 چاہ میں دیدہ و دانستہ گرا چاہتے ہو  
 دلا پر درد کھا دے مانگ اس رشک مسیحا کی  
 مجھے یا کوٹ دے ہیرا کھول میں سنگ موسیٰ کی  
 بنا سرے کا دنبالہ قریب چشم گل رو ہے  
 زماں باہر نکالے حسن کی گرمی سے آہو ہے

### موج

موج تخلص، سراندہ بے مثل و عدیل، خدا بخش نام، ساکن اکبر آباد۔ اگرچہ  
 بیشتر اقسام سراندگی سے ماہر کہ ان کے گانے پر قدرت تمام رکھتا تھا لیکن قوالی و  
 مرثیہ خوانی میں مصروف اور انہیں دواڑ میں اطراف و اکناف میں مشہور تھا۔ آواز  
 میں درد اور سراندگی میں اثر ایسا تھا کہ پتھر کا دل پانی ہو جاتا۔ یہ اثر فقط مہارت فن  
 کے طفیل نہ سوز و گداز عارفان باکمال کی صحبت کی میا خاصیت سے حاصل ہوا تھا۔ گاہ  
 گاہ ریختہ کہتا تھا،

یہ دو شعر اس کے زبان خلق پر ہیں :  
 جس کی فرقت ہمیں اک آن گوارا ہی نہیں  
 وہ کسی طور جو دیکھا تو ہمارا ہی نہیں  
 ہجر میں عشق کے اے موج تو زہار نہ پیر  
 بیپ وہ دریا ہے کہیں جس کا کنارہ ہی نہیں

### موزوں

موزوں تخلص، مرزا قادر بخش، خسر پور صابر بیچمداں، مرد قابل اور مسائل علم  
 عروض و قوافی سے واقف ہے۔ شعر کی اصلاح کبھی حضرت احسان مرحوم اور کبھی احقر

سے لی ہے۔

یہ اشعار اس کے طبع زاد ہیں:  
خمش ہو کے گویا کہ ہم نہیں خاموش  
یہ دل بغل میں ہے موجود گفتگو کے لیے  
نگہ جو پار ہے میرے جگر کے ، غیروں کو  
ہونی ہے تار دل چاک کے رفو کے لیے

### مومن

مومن تخلص، سخن سنج بے عدیل محمد مومن خاں مرحوم غفر اللہ لہ۔ زمین سخن اس کی  
بلندی فکر سے رشک افلاک اور اوج فلک اس کے علو طبع کے مقابل پستی خاک،  
عروس معنی اس کے حجلہ طبع میں شوخ و بر جستہ، راز غیب اس کے سینہ قلم میں سر بستہ،  
خامہ اس کے سوز معنی سے نخل طور اور ورق اس کے فروغ مضامین سے مطلع نور  
ہ مصرع آہ اس کی غزل عاشقانہ میں تشمین اور اسرار یقین اس کے ابیات عارفہ میں  
گوشہ گزریں۔ سخن سنجان عصر ہر چند بالادوی فکر سے عرش تاز تھے لیکن جو کہ یہ والا نگاہ  
اپنی ہمت عالی کے اوج سے سب کے احوال پر نگاہ کرتا تھا، ہر سر بلند اس کو پست اور  
ہر بزرگ اس کو خورد نظر آتا اور وہ بے تصنع اس کا نام اسی پنداد کے موافق زبان پر لاتا  
، اور ہر چند مساحان اقلیم کمال منازل دور دراز طے کر کے نشیب و فراز راہ سے  
واقف اور راہ پیراہ سخن سے آگاہ تھے لیکن بس کہ یہ چاک خرام کمال پیش بینی سے  
مراصل بے شمار باقی پاتا تھا، ان کو کا حل قدم اور شکستہ پا جان کر بے اختیار لیش خند کرتا  
اور ان تیز قدموں کو نقش پا سے نارسا تر بتاتا۔ جو کہ کوتاہ بینان روزگار اس والا پائگی  
اور علو ہمت سے آگاہ نہ تھے، اس کی نگاہ کو عیب میں اور اس کی زبان کو خوردہ گر تصور

کر کے زبان سرزنش دراز اور طومار شکوہ دراز کرتے۔ ایک دیوان ضخیم کہ اصناف سخن پر مشتمل اور اس کے سامنے فصاحت سببانی نجل ہے اور مثنویات متعددہ مثل 'قصہ غم'، اور 'شکایت ستم'، 'قول غمیں' اور 'تف آتشیں' اس قادر الکلام سے صفحہ روزگار پر یادگار ہیں۔ ہر چند زبان اردو میں تو علم یکتائی بلند ہی تھا، لیکن کمال مہارت فارسی سے کوس لمن الملک کی صدائے ہند سے فارس تک پہنچ کر طوطی ہند و بلبل شیراز کو دم بہ خود کر دیا تھا۔ غزل ہائے فارسی کاغذ پارہ ہائے پراگندہ پر مثبت اور بالفعل محبت طبعی اور قرابت قریبہ کے تقاضے سے اس کی تمبیض میر عبد الرحمان آبی تخلص خلف میر حسین تسکین کے عہدہ اہتمام میں ہے اور جو کہ وحید عصر، نسیم، جالبینوس زمان، بقراط آوان، حکیم احسن اللہ خاں سلمہ الحمان کو شفاے مرضی کے اہتمام سے قدم بڑھا کر احیائے اموات اور معجزہ مسیحائی کی ترویج پیش نہاد ہے، قریب ہے کہ وہ دیوان منصفہ طبع میں جلوہ گر ہو کر شہرت تمام پیدا کرے۔ اتفاقات قضا و قدر سے ایک روز ایک مکان کے بام بلند پر عروج معنی کے تصور میں تھا کہ ناگاہ لغزش پانے اوج سخن سے پستی زمین کی طرف ماکل اور اس مضمون پیش پا افتادہ کی جانب متوجہ کیا۔ ہر چند اس بام کی بلندی چنداں پایہ نہ رکھتی تھی لیکن کچھ آسمان کج روی اور کچھ زمین کی ناہمواری سے دست و بازو میں ضرب شدید پہنچی۔ اس شدت الم میں اس حادثہ کا کی تاریخ یہ پائی، گویا اُس کوٹھے سے پاؤں کا پھسلنا بام معنی کی زردبان تھی:

مومن فقاد از بام گفتم چه رفت گفتا  
 خور با خروش گفتم بہ شکست دشت و بازو  
 گفتم کہ بایت گفت تاریخ ایں مصیبت  
 گفتا خموش گفتم بہ شکست دست و بازو

چند ماہ انواع شدید نے وہ رنج دیا کہ ان کا نخل حد بشر سے خارج تھا۔ آخرالاً اسی سال میں کہ بارہ سو اٹھسٹ ہجری تھی، سفر آخرت اختیار کر کے وابستگان جگر و نگار

کے دل کو رنج اور داغ میں مبتلا اور حوران فردوس کو سعادت استقبال سے مستعد کیا۔ اس امر ناگزیر کے کئی مہینے کہ بعد نواب مصطفیٰ خاں بہادر شیفۃ تخلص کہ انسان صورت و ملک سیرت ہیں، رویاے صادقہ میں دیکھتے ہیں کہ گویا مومن خاں کا خط آیا ہے اور اس کے خاتمے پر خط سبز سے مرقوم ہے مومن اہل الجنۃ وسعت رحمت سے کیا بعید ہے کہ جوش دریاے مغفرت۔ اُس مستحق کرامت کے دامن کو لوٹ عسبیاں سے پاک کر دیا ہو۔ صدق اللہ عزوجل قال عذابی اصیب من رحمتی وست کل شیء:

ابر رحمت سخت بے پروا خرام است اے صدف  
تا کدای قطرہ اس جلاباز گرداند عنان  
اس سانحہ عبرت افزا کی تاریخ ہے وہ مصرعہ جو حسین تسکین کی سال وفات اس سے معلوم اور اسی کے ذکر میں مرقوم اسد اللہ خاں غالب نے اس رباعی کی عبادت میں اظہارالم اور اس نظم کے پیرایے میں افشائے غم کیا:

شرط است کہ روے دل خراشم ہمہ عمر  
خون نابہ بہ رخ ز دیدہ پاشم ہمہ عمر  
کافر باشم اگر بہ مرگ مومن  
چوں کعبہ سیہ پوش نباشم ہمہ عمر  
راقم آشم بھی از بس کہ مومن جنت نصیب سے رابطہ محبت کا مستحکم رکھتا تھا، فکر تاریخ میں سر بہ جیب ہوا؛ ناگاہ معدن ضمیر سے ایک لعل آبدار اور ایک گوہر شاہوار ہاتھ آیا:

بر	لب	کوثر	و	تسنیم	برفت
تشنہ	جام	محبت		مومن	
گفت	تاریخ	و	فانش	صابر	
یا	فت	مقبولی		جنت	مومن

اجودہ یا پرشاد، صبرِ تخلص نے ماتم مومن خاں مادہ تارتخ پایا اور خوب پایا اور محمد اشارت علی صدق تخلص نے بھی ایسا ایک مادہ پایا ہے کہ اس مادے سے پایے میں کم نہیں:

مومن آباد کردخلد بریں۔ اب چند شعر لکھ کر ماتم مومن خاں مرحوم کو تازہ اور اس الم کو بے اندازہ کرتا ہے ورنہ کی بے کسی پر نالہ اور معنی کی مظلومی پر توجہ سر کرتا ہے:

### فارسى

خواہم از درد فراق تو بہ فردا نرسم  
 خوش کم خاطر از وعدہ پشیمان ترا  
 گر بحال من جان تفتہ دلت می سوزد  
 ہم نفس کو اثر آہ شرر افشان ترا  
 سودا شنگوں ز ناخن بالیدہ ام گرفت  
 بند قبائے تنگ تو وا می کنیم ما  
 نہ از کیس می شکافد آن ستم گرسینہ مارا  
 کہ بہر آرزوے خویش خالی می کند جارا  
 بود گر گوشہ چشمے ز تو دیگر نگہ دارم  
 تو ان نا توانا را شکیب نا شکیبارا  
 چساں بر نالہ ام گوشے نہد بے درد می داند  
 محبت ہائے پنہاں را شکایت ہائے پیدارا  
 پری روے بہ دنیا خواہم و حورے در آن عالم  
 زبوں بودست طالع مختصر کر دم تمنا را  
 خوش نیست دورہ چرخ و مہ و آفتاب را  
 از نو بنا نہید جہان خراب را

باشد سزای وصل تو عاشق نہ بو الہویں  
اے آں کہ فتنہ و بلائے بیا بیا  
بہ مہر فتنہ کشد تنگ در کنار مرا  
ربودہ خواب در آغوش روزگار مرا  
بگوئی قتل مومن از برائے ترک دین کردم  
جواب آموزمت امروز پرسش ہائے فردا را  
بہ این طہیدن دل زیستن گمان دارم  
خیال طاقت دیروز کردہ ام امشب  
فریاد ازین سادہ دلہا کہ فغانم  
ہر شام فریبید کہ اثر می کنم امشب  
مرو مرو نتوانم گرفت درمافت  
ہجالتے کہ طہیدن بہ صبر مانند است  
مومن آہنگ حرم کرد ز بے دار بتاں  
بس بجاں آمدہ شاید دو سہ منزل برود  
تو خوش کہ دل بر دی زمن من خوش کہ از روزازل  
جاں دشمنے درخانہ بوداز خانہ بیروں کردمش  
گر دل بہ کف آوردہ اکنون پے جاں باش  
زیں پیش کہ بوری بہ مرادم بہ ازاں باش  
ترسم کہ بے تو میرم و گوید بہ طعنہ غیر  
جانے سپر و ز کشاکش بر آمدہ  
من بے تو چناں کہ کس مبادا  
تو بے من بے فرار چو نی

## ریختہ

اس کو چے کی ہوا تھی کہ میری ہی آہ تھی  
کوئی تو دل کی آگ پہ پکھا سا جھل گیا  
اُس نقش پا کے مجھ سے نے کیا کیا کیا ذلیل  
میں کوچہ رقیب میں بھی سر کے بل گیا  
یہ ناتواں ہوں کہ ہوں اور نظر نہیں آتا  
مرا بھی حال ہوا ہے تری کمر کا سا  
خبر نہیں کہ اسے کیا ہوا پر اُس در پر  
نشان پا نظر آتا ہے نامہ بر کا سا  
ایسی لذت خلش دل میں کہاں ہوتی ہے  
رہ گیا سینے میں اس کا کوئی پیکاں ہوگا  
کیا سنا تے ہو کہ ہے ہجر میں جینا مشکل  
تم سے بے رحم پہ مرنے سے تو آساں ہو گا  
درد ہے جاں کے عوض ہر رگ و پے میں ساری  
چارہ گر ہم نہیں ہونے کے جو درماں ہو گا  
لگی نہیں ہے یہ چپ لذت ستم سے کہ میں  
حریف کش مکش نا لہ و نغاں نہ ہوا  
معتوق سے بھی ہم نے نباہی برابری  
واں لطف کم ہوا تو یہاں پیار کم ہوا  
ذکر بتاں سے پہلی سی نفرت نہیں رہی  
کچھ اب تو کفر مومن دین دار کم ہوا  
وصل کی شب شام سے میں سو گیا

جاگنا ہجراں کا بلا ہو گیا  
 اے چارہ گرو قابل درماں نہیں یہ درد  
 ورنہ مجھے سودا ہے کہ میں کچھ نہیں کہتا  
 کچھ سن کے جو میں چپ ہوں تم کہتے ہو بولو  
 سمجھو تو پہ تھوڑا ہے کہ میں کچھ نہیں کہتا  
 لے چلا جوش جنوں جانب صحرا افسوس  
 جب مرے کوچے میں آکر وہ پری زاد رہا  
 کیا تم نے قتل جہاں اک نظر میں  
 کسی نے نہ دیکھا تماشا کسی کا  
 ہمارے خون بہا کا غیر سے دعوا ہے قاتل کو  
 یہ بعد انفصال اب اور ہی جھڑا نکل آیا  
 کوئی تیرا اس دل میں رہ گیا تھا کیا کہ آنکھوں سے  
 ابھی رونے میں اک پریاں کا سا ٹکڑا نکل آیا  
 کیا مرتے دم کے لطف میں پنہاں ستم نہ تھا  
 وہ دیکھتے تھے سانس کو اور مجھ میں دم نہ تھا  
 مومن دیں دار نے کی بت پرستی اختیار  
 ایک شیخ وقت تھا سو بھی برہمن ہو گیا  
 راز نہاں زبان اغیار تک نہ پہنچا  
 کیا ایک بھی ہمارا خط یار تک نہ پہنچا  
 جان و دل پر لشکر آرائی تھی جوش یاس کی  
 مفت اس بلوے میں شب خون تمنا ہو گیا  
 عاشق نہ ہو کہیں کہ انھیں قتل غیر میں

مشکل بنی کچھ ایسی تساہل نہ ہو سکا  
 ہجر بتاں میں تجھ کو ہے مومن تلاش زہر  
 غم پر، حرام حوار توکل نہ ہو سکا  
 تھا وصل میں بھی فکر جدائی تمام شب  
 وہ آئے اور نیند نہ آئی تمام شب  
 ہم تو بچتے نہیں تا شام وہ آئے وہ کیا  
 اے دعاے سحری منت تاثیر نہ کھینچ  
 ہوتے ہیں پامال گل اے بادِ نوبہار  
 کس سے اڑائی تو نے یہ رفتار کی طرح  
 شاید کہےں تو نے بھی اے خواب میں دیکھا  
 آنکھیں تری اے بخت ہیں کیوں اٹھ پہر بند  
 میرے مرنے سے بھی وہ خوش نہ ہوا  
 جی گیا یوں ہی راگیاں افسوس  
 تھا عجیب کوئی آدمی مومن  
 مر گیا کیا ہی نوجوان افسوس  
 موت بھی آنہ پھری پاس ہمارے شب ہجر  
 سچ تو یہ ہے کہ برے وقت میں کیا اخلاص  
 افلاس سے کھایا کیے غم سبز خطوں کا  
 افسوس کہیں زہر بھی ہم کو نہ ملا قرض  
 کس ضبط پر شرار فشاں ہے فغاں شمع  
 اک برق تھی جو لال نہ ہوتی زبان شمع  
 وہاں تاب رخ اور یاں آتش دل

جدھر دیکھو ادھر ہے جلوہ گر آگ  
کوئی سنتا ہی نہیں کیلتا ہے کیوں دیوانہ وار  
میرے دل کے ساتھ ناصح کا بھی کیا جاتا ہے دل  
ٹھانی تھی دل میں اب نہ ملے گے کسی سے ہم  
پر کیا کریں کہ ہو گئے ناچار جی سے ہم  
اتنی بھی دیر ائے میں کیا جانے کیا بنے  
پھینکا ہے جذب شوق نے یوسف کو چاہ میں  
آبرو روہ گئی مرنے کی کہ رونے تو ہیں وہ  
اشک شادی ہی سے گو چشم کو نم کرتے ہیں  
یہ طاقت ضعف میں بھی ہے نغماں کو  
کہ دے پکے زمیں پر آسمان کو  
شب غم کا کیا بیان کیجئے  
ہے بڑی بات اور چھوٹا منہ  
وفا سکھلا رہے گا دل ہمارا  
تمہاری خاطر نا مہرباں کو  
نہ جانے کیوں دل مرغ چمن کہ سیکھ گئی  
بہار، وضع ترے مسکرا کے آنے کی  
ہے ایک خلق کا خون سر پہ اشک خوں کے مرے  
سکھائی طرز اسے دامن اٹھا کے آنے کی  
اف رے گرمی، محبت کہ تیرے سوختہ جاں  
جس جگہ بیٹھ گئے آگ لگا کر اٹھے  
چھٹ کر کہاں اسیر محبت کی زندگی

ناصح یہ بند غم نہیں قید حیات ہے  
 پیغام پر رقیب سے ہوتے ہیں مشورے  
 سنتا نہیں کسی کی یہ کہنے کی بات ہے  
 مومن ایماں قبول دل سے مجھے  
 وہ بت آرزو گر نہ ہو جائے  
 چارہ گر اس کی خطا کیا مرے تن میں نہ رہا  
 خون اتنا کہ سر نشتر فساد بھرے  
 کرتا ہے قتل عام وہ اغیار کے لیے  
 دس بیس روز مرتے ہیں دو چار کے لیے  
 اک نظر دیکھے سے سر تن سے جدا ہوتا ہے  
 بے جگہ آنکھ لڑی دیکھیے کیا ہوتا ہے  
 چشم خوں بار مری آپ نے تلووں سے ملی  
 ورنہ ایسا بھی کہیں رنگ حنا ہوتا ہے  
 جاں بلب ہوں خبر وصل سنا دے قاصد  
 لب ہلانے میں ترے کام مرا ہوتا ہے  
 ہو کے آزرده پشیمان ہوں کہ میں جس سے کہوں  
 وہ ہی کہوے کوئی ایسے خفا ہوتا ہے  
 ہونہ بے تاب غم ہجر بتاں سے مومن  
 دیکھ دو دن میں بس اب فضل خدا ہوتا ہے  
 کیوں کر یہ کہیں منت اعدا نہ کریں گے  
 کیا کیا نہ کیا عشق میں کیا کیا نہ کریں گے  
 جھنجھلاتے ہو گیا دیجیے اک بوسہ دہن کا

ہو جائیں گے لب بند تو غوغا نہ کریں گے  
عیش میں بھی تو نہ جاگے کبھی، تم کیا جانو  
کہ شب غم کوئی کس طرح سحر کرتا ہے



### مہجور

مہجور تخلص، مرزا ہدایت علی مرحوم، ابن مرزا احسن الدین مغفور ابن حضرت  
عالم گیر ثانی، صابر ہچمدان کے برادر عم زادہ امرثیہ خوانی میں ماہر اور شعر گوئی میں  
حافظ عبدالرحمان خاں احسان کے شاگرد تھے، یہ شعر ان کے نتائج طبع و قاد سے ہے

یقین میرے مرنے کا آیا نہ ان کو  
کہا ہو گیا ہے کچھ آزاد دیکھو

### مہجور

مہجور تخلص، کرپارام، خلف لالہ شوق رام، سررشتہ دار محکمہ فوج داری، شاگرد منشی  
کیول رام ہشیار تخلص، نوجوان نیک نہاد، خوش طبع، راستی کیش ہے۔ اشعار فارسی کا  
فکر کرتا ہے۔ یہ شعر اس کے افکار سے ہے:

باآں خستہ پی کہ زما گو شہ گیر بود  
ربطے بہم چو تیر و کماں کر وہ ایم ما

### مہر

مہر تخلص، مہر علی پسر میر شہاب الدین، ساکن قدیم شاہ جہاں آباد، کتب فارسی  
میں بہ قدر ضرورت روشن سواد ہے سخن گوئی کینا بے مشورہ بلند کرتا ہے۔ یہ دو شعر اس

کے افکار سے ہیں:

اڑ گیا نور ترے سامنے ہو گل کا تو میں  
یک قلم کو اک تختہ سوسن سمجھا  
خاک ہونے پہ بھی محرومی، قسمت نہ گئی  
نہ تو سرمہ ہو ہوا اور نہ غبار دامن

مہر

مہر تخلص، مرزا حاتم علی، شاگرد شیخ امام بخش ناسخ۔ ہر چند اصل میں سکناے لکھنؤ سے ہے۔ لیکن مدت ہوئی کہ مقیم اکبر آباد ہے۔ ضبط قوانین انگریزی کے وسیلے سے عہدہ منصفی کے حصول سے کام یاب اور بعد کچھ مدت کے چنار گڑھ ضلع مرزا پور میں عہدہ منصفی پر مامور ہو گیا۔

ماموری کے وقت یہ شعر کہا:

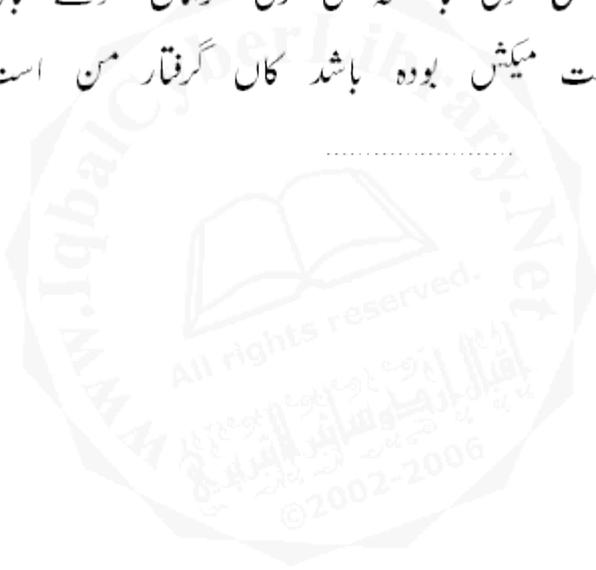
از بس کہ سوز ہجر سے خوگر ہوئے ہیں ہم  
منصف چنار گڑھ کے مقرر ہوئے ہیں ہم  
بہر کیف سلیم الطبع اور تیز فکر ہے۔ یہ شعر اس کے نتائج افکار سے ہے:  
ہوگی تمام رات بسر پیچ و تاب میں  
دل پھنس گیا ہے زلف شکن در شکن میں آج

میکش

میکش تخلص، میر احمد حسین ابن میر کرار حسین مرحوم، ہر چند نام میکش ہے لیکن حقیقت میں مے سے دست کش ہے۔ جوان خوش اخلاق، ظریف طبع اور عین شباب میں متانت پیری سے بہر وار۔ فن سخن کو مرزا اسد اللہ خاں غالب تخلص سے

اكتاب كيا۔ اشعار اس خوش فكر كے باوصف تلاش كے بهم نہ پہنچے۔ اس ايك شعر پر  
كہ ايك دوست كى زبان سے مسموع ہوا تھا۔ قناعت كى:

گفمش دى با كه مى رفقى خراماں سوسے باغ  
گفت مىكش بودہ باشد كاں گرفتار من است



## باب النون

### نادان

نادان تخلص، مولوی محمد بخش، ساکن بریلی۔ اول استاد تخلص تھا۔ پھر شہیدی کے حلقہ شاگردی میں قدم رکھ کر تبدیل تخلص صورت پزیر ہوئی۔ علوم درسی سے آگاہ اور عروض و قافیہ میں ماہر۔ دو تین شعرا اس کے افکار سے انتخاب ہو کر مرقوم ہوئے:

بار احساں تو رہا قاتل کا گردن پر مری  
کب سبک روشنی ملی گو تن سے سر جاتا رہا  
پھر راہی، زنداں میں ہوا بعد رہا نئی  
زنجیر میں انداز ہے زلفوں کی شکن کا  
جب خواب میں ملنے کا کہا حال تو بولا  
جائے نہ الٹ خواب کی تعبیر کسی کی

### نادر

نادر تخلص، شکر ناتھ، پنڈت کشمیری۔ مرد قابل۔ علوم و سعی اور فنون متداولہ سے آگاہ او نظم و نثر فارسی میں صاحب دست گاہ تھا۔ صنایع شعریہ خصوصاً صنعت معبا میں مہارت تام اور عروض و قافیہ میں قدرت تمام رکھتا تھا۔ اس تخلص کا اختیار کرنا بھی اس کی تیزی، فکر، اور رسائی طبع اور جدت ذہن پر دال ہے کہ وہ ایک نکتہ لطیف ہے۔ کشمیریوں کی اقوام میں اس صاحب طبع کی قوم کا لقب شاہ ہے۔ دونوں لفظوں کی ترکیب سے نادر شاہ حاصل ہوتا ہے۔ ہر چند انشتاے نثر میں بیش تر صرف اوقات کرتا، گاہ گاہ نظم فارسی کی طرف بھی ملتفت ہوتا تھا۔ باوجود کم مشقی کے سخن اس کا منانت سے خالی نہیں۔ چند سال ہوئے کہ جہاں فانی سے انتقال کیا۔ یہ اشعار اس کے نتائج افکار سے ہیں:

مارا یہ سیر لالہ و ہ گل دل نہی کشد  
 اے چہرہ بہار فریب تو باغ ما  
 ما ہنچو گرد باد دریں دشت گم شدیم  
 نادر برو برو کہ نیابی سراغ ما  
 لالہ زارے گل کند از دیدہ کون بار ما  
 مست گردد عندیب از نالہ ہائے زار ما  
 بے سبب آزر دن آزاد گاں رسم کجا است  
 اے بہ قربان تو نادر بگذر از آزاد ما  
 جز درد تو نیست در دل زاد  
 ابن است بہ عشق حاصل ما  
 دل خون کن روشن افلاک  
 یک جلوہ ماہ کامل ما  
 رفتی و ز خود رستم اے برق عنان باز آ  
 گل بے تو نہی خندد اے سو رواں باز آ  
 مرا طرف چمن جانانہ مستانہ بائیے  
 نہ چشم نیم مستش ساغر و پیانہ بیستے

### نازمین

نازمین غلط فہمان ادا شناس کی نظر میں تخلص ہے مرزا علی بیگ نام، جوان خوش  
 اسلوب، رستم تو ان پر زور قوت، سہراب طاقت کا کہ نازنیناں کشور جمال اس کے  
 حسن یوسفی پر اگر زلیخانی کا دم بھریں۔ کچھ دور نہیں اور نازک نہالوں گلشن حسن اس  
 کے گل رخسار کی تازگی سے اگر آپ کو غنچہ برگریر تصور کریں تو کیا عجب ہے،۔ اس

کے خم کے آگے زور آزمایاں ورزش خانہ طاقت کا سر جھکتا ہے اور اس کے نعرہ مردانہ کے سامنے شیر صولتان پیشہ شجاعت کا دم بند ہوتا ہے۔ اور یارانِ ادا فہم جاوہر حریفانِ ادشناس جانتے ہیں کہ نازمین نام ہے اس حیلہ آفریں شعبدہ ایجاد کا کہ ناز و انداز و غمزہ طرازی و عشوہ سازی سے گاہ عشاق بے قرار سے لطف کے پردے میں جان کا خواہاں ہونا اور گاہ اغیار نامحرم کی بغل میں بے تکلف سونا۔ کبھی اشاراتِ مختصر زہن نشین ہونا اور نصف شب میں براہِ راست سے نہ بھٹکنا اور کمند اندازی کے وسیلے سے گھر میں کودنا اور پھر حصولِ مقصود کے واسطے کسی گوشہ عافیت کو تاننا۔۔۔ اس خوبی سے ادا کرنا کہ دل دادہ ہوش باختہ باوجود اختالِ حواس کے جوں کا توں سمجھ لے اور کبھی ایک تھوڑی سی بات کو داستاں و استاں عبات میں اس الجھاؤ سے بیان کرنا کہ بے چارہ اگر تمام سر پٹکے، مطلب کونہ پہنچے۔ کبھی ایسی رکھائی سے تیوری چڑھائی کہ چند سالہ آشنائی کا ایک ان میں کوسوں تک پتانہ ملے اور کبھی اس دل آویزی سے بات کرنی کہ بیگانہ سارے بے گانہ ایک دم برسوں کا دوست سمجھنے لگے۔ ایک چولی کے مسکنے پر ہزار جامدانی کی طیاری میں عاشق کو لوٹنا اور ایک قدم رفتار پر اظہارِ نزاکت سے بے چارہ ناشکیب کو بونا صبر میں گلانا، اور اسی طرح کی اور نیرنگ سازی و شعبدہ بازی ایک گل ہے اس کے گلزارِ تعلیم کا اور ایک برگ ہے اس کے چمن زارِ تفرہ کا، یعنی جب وہ مشاطہ جملہ گاہ خیالِ عزمِ تزئین پر کمند باندھتی ہے۔ عروسِ زشت رخسار ہزار شاہدِ رعنا پر فوقیت لیجاتی ہے اور ایک دخترِ سادہ مزاج کڑوڑ پکی پسی شطاح پر غالب آتی ہے اور اگر کوئی پوچھے کہ وہ عیارِ لاثانی اور زمانِ شوخ دیدہ کی آستانی کون ہے؟ تو میں بتاؤں کہ اس کو اہل شرم و حجاب شعبدہ زمانِ محتالہ اور یارانِ بے تکلف چھنالہ کہتے ہیں۔ اگر اس کی نیرنگی نہ ہو تو نہ آرایشِ گیسو کو مشاطہ درکار ہو اور نہ حصولِ ملاقات کو دلالہ۔ لطف کو لباسِ غضب میں جلوہ دینا اور شوخی کو پردہ شرم میں چھپانا، خود کاموں کو سوراہائی پر لگائے رکھنا اور متلون مزاجوں کو ہزار

تغافل پر اس اشتیاق میں دن رات پھرانا اسی کم بخت کا کام ہے۔ بید پنجم اس کی مکاری کے مخمس کا ایک مصرع موزوں ہے اور تریاچلتر اس کے دام تذویر کا ایک صید زبوں ہے۔ مرزا تو فقط اس کا ترجمان اور اس کی نیرنگ سازیوں کے ساتھ بر زبان ہے۔ باتوں میں مزہ اٹھانا اور معشوق نا آشنا، مزاج سے یک رنگ ہو جانا اس کو کہتے ہیں۔ اگر معشوقہ اس عاشق کا مریب کے گھٹ میں نہ ساتی۔ مرد کے منہ میں عورت کی زبان کیوں کر آتی۔ انصاف یہ ہے کہ اس زبان کو ایسی شستگی اور لطافت سے ادا کرنا۔ پھر معانی، بلند اور مضامین شاعرانہ کو کسوت الفاظ میں جلوہ دینا بہت سلیقہ چاہتا ہے۔ زبان اردو میں اول ریختی کا رواج انشاء اللہ خاں انشا تخلص نے دیا اور اس کے بعد سعادت یار خاں رنگیں نے۔ خواہ اس سبب سے کہ ان کی طبیعت کو خود اس صنف کلام کی طرف التفات تھی، خواہ انشاء اللہ خاں کے اثر صحبت سے اس نظم میں ایسی زبان آوری کی کہ گویا اس کو اپنا شعار کر لیا۔ اب اس عرصے میں یار علی جان صاحب تخلص نے اہل لکھنؤ کے نزدیک اس فن میں اس کا علم یتانی سماک راج سے جا بھرا ہے۔ مال جان کا ہی کی اور اس نظم کی مشق حد کمال تک پہنچائی، راقم ہیچ میدان صابر کم استعداد نے ان تینوں کی ریختی کو نظر غور سے دیکھا اور چشم انصاف سے ملاحظہ کیا۔ ایسا مقام کم پایا کہ زبان ریختی کو لطف شاعری کیساتھ انضمام دے کر ایک مفرح دلنواز تیار کی ہو۔ بیش تر صرف عورتوں کی گفتگو اور ان معاملوں کے سوا کہ مرتبہ شناسان سخن کے نزدیک فضول اور نازک دماغوں کے آگے نامعقول ہیں۔ اور کچھ نہیں۔ اور نامعقولیت سے نہ یہ مراد ہے کہ کلام فحش آمیز یا کلمات شہوت انگیز سے زبان قلم کو آلودہ کیا ہے۔ یہ تو اس نظم کے گوش و گردن کا پیرانہ بلکہ اس طرز کا خمیر مایہ ہے۔ مر اس اس سے یہ کہ وہ باتیں جو عورتوں کو اثنائے خانہ داری میں پیش آتی ہیں۔ مثلاً کسی بہن بہیلی کے گھر مہمان جانا یا کسی بھائی بند کا اپنے گھر بلانا۔ خصم سے ٹوم چھلے گھڑوانے کی تمنا اور کرتی انگیا ر رنگوانے کا تقاضا، ایسی طرح سے خرچ کی

ہیں کہ ان سے کچھ لطیفہ یا نکتہ کہ شاعر خوش مذاق کولذت دے۔ حاصل نہیں ہوتا۔ اور مرزائے مرزا منمش نے ان معاملات کو اس لطافت یا نکتہ کہ شاعر خوش مذاق کو لذت دے۔ حاصل نہیں ہوتا۔ اور مرزائے مرزا منمش نے ان معاملات کو اس لطافت سے ادا کیا ہے کہ سامع کا جی نکل جائے اور سننے والا کلیجہ پکڑ کر بیٹھ جائے۔ یہ چند شعر ریختی کے انتخاب کر کے پیش کش احباب کرتا ہوں کہ صدق سخن پر گواہ اور دعویٰ بلند پر دلیل ہو جائیں:

ہوئی عشاق میں مشہور یوسف سا جواں تاکا  
 ہوا ہم عورتوں میں تھا بڑا دیدہ زلیخا کا  
 میں اپنے سر کو دھوتی ہوں ہوا اور یہ تماشا ہے  
 موا بیٹھا ہے کیا خوش خوش کہ دن آیا تقاضے کا  
 مجھے کہتی ہیں باجی تو نے تاکا چھوٹے دیور کو  
 نہیں ڈرنے کی میں بھی ہاں نہیں تاکا تو اب تاکا  
 اگر اے نازنیں تو دلی پتلی کامنی سی ہے  
 چھریا سابدن نام خدا ہے تیرے دولہا کا  
 روکنے کو مستعد کیا رات درباں ہو گیا  
 جان کر یہ مردوا دیکھو تو انجاں ہو گیا  
 صحبت اب مردوں کو ہے ان شوخ دیدوں سے ہوا  
 چھوڑنا گھر والیوں کا کیا ہی آسان ہو گیا  
 کوئی بیٹھا ہو تجھے ہی کام اپنے کام سے  
 اے نگوڑے آدمی سے تو تو حیواں ہو گیا  
 میں نے تو رکھا نہ تھا منہ پر و لیکن آپ ہی  
 سوچ کر کچھ مردوا دل میں پشیمان ہو گیا

کیوں کہ چاہتی نے چھوڑا جو ہمارے دن پھرے  
 آج آنا مردوے کیوں کرتا یاں ہو گیا  
 بد زبانی چھوڑا اب تو کھوڑے پیٹی کہیں  
 چاہنے والا خصم تجھ سے گریزاں ہو گیا  
 سونا کبھی شوہر کو میسر نہیں ہوتا  
 عورت انھیں باتوں سے ترا گھر نہیں ہوتا  
 اب کے وہ خصم ہیں نہیں ہوتا ہے گھر اس کا  
 کچھ پلے نختی کے اگر زر نہیں ہوتا  
 کیا جائے کیا کسبیوں میں شہد گھلا ہے  
 گھر والیوں سے خوش کوئی شوہر نہیں ہوتا  
 کچھ ہو نہیں سکتا ہے اور اس پر ہے اکڑتا  
 نیچا تو گلوڑے کا کبھی سر نہیں ہوتا  
 ہے ناز نہیں رنڈی کے لیے لڑنا خصم سے  
 چڑھنا بہت مرد کے بہتر نہیں ہوتا  
 وہ سانولا مجھ گوری سے ہم خواب نہیں تھا  
 چاندی کا یہ تھیوا تھا وہ نیلم کا نگلیں تھا  
 اڑتے تھے مزے دھوکے ہی دھوکے میں بہت سے  
 جن روزوں میں انکو مری عفت کا یقین تھا  
 رنڈی ترے کرنے پہ کوئی یار میں کرتی  
 پر نام ڈبونا مجھے کہنے کا نہیں تھا  
 ایسا کسی فجبہ نے لہایا تھا کہ شب بھر  
 لیٹا تو رہا پاس پہ کوسوں ہی نہیں تھا

مجھے کہے ہے ترے گھر میں شب کو یار آیا  
 قسم کا بھی تو موئے کو نہ اعتبار آیا  
 پڑا ہی رہتا تھا رنڈی کے رات دن ، پر آج  
 سحر سے شام تلک گھر میں بے شمار آیا  
 پڑی نہ ہو کہیں اس بد نظر کی تجھ پہ نگاہ  
 ہوا مجھے تو ترا دھیان بار بار آیا  
 وہ نقد مال سمجھ کر مجھے چمٹتا ہے  
 مجھ پہ کھا کے کہیں مردوا ادھار آیا  
 یہ کل بگڑ گئی ہے رہتا نہیں حمل پھر  
 پچھتائی میں تو آپا پہلا حمل گرا کر  
 گھبراؤ تم نہ باجی لڑ کر خصم سے اتنا  
 اک دن وہ آپ تم کو لے جائیں گے منا کر  
 میری نماز کھوئی اس مردوے نے آکر  
 اٹھی تھی اے دوا میں کم بخت ابھی نہا کر  
 ایسی جوان رنڈی اے نازنین نہ لو تم  
 لے جائے گا تمہارا شوہر اسے اڑا کر  
 گر مرد و زن کو پاس نہیں اپنی بات کا  
 پھر کیوں یہ لیتے پھرتے ہیں، باجی پرانے دل  
 یار کرنے کی عبث مجھ پہ ہے تہمت باجی  
 اس زمانے میں کسی کا بھی کوئی یار نہیں  
 اے زنا خی مر دوا ہے بد گماں  
 تو نہ کر باتیں ہمارے کان میں

نازنین اتنا بھی ہر جائے بنا  
 یہ تمہارے آگیا کالے دھیان میں  
 روز اک دھکڑے کی ہیں مہمانیاں  
 روز رہتی ہو اسی سامان میں  
 بوا در گور ایسے مردوں کا منہ کروں کالا  
 کیا جب تک نہ منہ کالا ٹلا ہرگز نہ وہ یاں سے  
 تو مسٹنڈا ہے اور میں نازنین کیوں کر پنے صحبت  
 موے اجڑے گلوڑے تکے چل دور ہویاں سے  
 رات بھر تھی وہی بات اور وہی چوما چائی  
 اے ددا ایسے ندیدے سے پڑا کار مجھے  
 دن چڑھتے پر بھی دبوچے ہی پڑا رہتا ہے  
 مفت نظروں میں جھٹانی کی کیا خوار مجھے  
 مرد میں کیا کوئی جادو ہے کہ ہوں دل سے خفا  
 او ربوا دیکھتے ہی آئے ہے اک پیار مجھے  
 چھوڑ یاروں کو ہوئی تو ہوں خصم پر شاکر  
 پر یہ بنتی نظر آتی نہیں زہار مجھے  
 ہمسائی آئی تھی مرے گھر میں بنی ٹھنی  
 انکو تو دیکھو رات اسی پر پھسل پڑے  
 مجھ کو تو بے کلی اور اسے روز کی بہ لت  
 اچھی بتاؤ تو کہ مجھے کیوں کہ کل پڑے  
 فوارے کی طرح سے ذرا بھی نہ تہم سکے  
 تم ایک بوند پانی پہ کتنا اچھل پڑے

کچھ بھید گیا مرے شوہر پہ نازیں  
 جو آج مر دوے کی جبیں پر ہیں بل پڑے  
 ہو کر لہولہاں تو کچھ ڈر گئی تھی پر  
 جو زخم تھے بوا وہی دل کی دوا ہوئے  
 دس گھر تو چھٹ چکے ہیں کہاں تک کروں خصم  
 کس جا بیٹھائے دیکھے اب آساں مجھے  
 علامہ بن گئی ہیں اڑا کر مرے ہی ڈھنگ  
 استانی اب سمجھنے لگیں کسبیاں مجھے  
 لونڈی مری طرف سے لگایا نہ کر اسے  
 چاہے ہے کون سا وہ موا آشنا مجھے  
 دیکھا ہو بات کرتے کسی سے کبھی تو خیر  
 طعنے بھی دیتی اچھی لگے تو دوا مجھے  
 اس پاس رات نوج گئی تھی کہ صبح تک  
 کیا کیا بری طرح سے ملا اور دلا مجھے

## ناخ

ناخ تخلص، سخن بے عدیل و نظیر، شیخ امام بخش ناخ، ساکن خاک لطافت بنیاد  
 لکھنو۔ مشاہیر شعراے خوش سخن اور نام آور ان کامل فن سے تھا۔ اس کے فکر سے معنی  
 کو تباہ و بہا اور اس کی زبان سے الفاظ کو رونق و صفا۔ زہن کی صفائی یوسف رخاں  
 غیب کا آئینہ۔ فلم کا شگاف ارباب کشف کا سینہ۔ رسائی، فکر گوہر وحی صندوق سینہ  
 جبریل سے تاراج کر لیتی تھی اور صید افغانی، غور و خیر وقت کو کمین گاہ گوش قارون سے  
 آماج کر لیتی۔ وحشی مضمون ہنوز دام خرد میں صید نہیں ہوا کہ اس کے اندیشے کی کمند

نیم تاب کے کشاد میں صحرائے عدم کی اس سرحد میں پہنچ کر جمیل گردن ہو جاتی تھی اور طائر معانی اب تک عقل فعال نفس میں قید نہیں کہ اس کی طبیعت کی رسائی ایک پرواز میں آشیانہ غیب مطلق سے شکار کر لاتی تھی۔ معنی پست اس کی طبع کی اوج بخشی سے بلند اور الفاظ مکروہ اس کی تراکیب کے حلیے سے دل پسند۔ اگر غریب نواز نہ ہوتا۔ معنی کی طرف اس قدر التفات نہ کرتا اور اگر آشنا پروری منظور نہ ہوتی۔ الفاظ کی اتنی رعایت نہ کرتا۔ معنی، مبتذل اس کے تصرف سے غریب اور اوج فلک اس کے فکر کے سامنے نشیب۔ گرسنہ پشیمان ہنر اس کے ماندہ سخن سے زلہ بر اور دعوے داران کمال اس کی شوکت الفاظ سے پامال۔ اہل انصاف اس کو استاد مانتے ہیں اور ارباب فہم اس کے شعر کو سحر جانتے ہیں۔ متانت مزاج سے مضامین شوخ باوجود آمد کے آورد کے محتاج اور حمکین طبیعت سے معافی، برجستہ کو خلوت خیال سے دروازہ لب تک آنے میں تکلیف کی احتیاج، ہر چند طریقہ مختار اس کا تمثیل ہے اور فی الواقع اس طرز میں بے مثل و عدیل ہے۔ شعر عاشقانہ بھی اگر۔ اختیار زبان قلم سے نکل گیا ہے۔ شعلہ شمع کی طرح سے پروانہ طینتوں کی طبع میں آتش آگن اور برگ گل کے مانند عند لب مزاجوں کو ناخن بد دل زن ہے۔ آخر عمر میں غلبہ خرافت سے جرات کی وضع کو اختیار اور معاملہ بندی کو قصد کیا اور ایک دفتر پریشان، نام اسی طرز کے اشعار سے مشحون اور اسی ڈھنگ کے ابیات سے مالا مال لکھا۔ ہر چند جرات کی شاعری کا حال جیسا ہے۔ اہل بصیرت اور ارباب بصارت کہ کامل کی استعداد اور سکنہ سخن کے نقاد ہیں، خوب جانتے ہیں، لیکن جو کہ ہمیشہ مضامین بوس و کنار اس کے منہ چڑھتے ہوئے اور مدام اس کی فکر سے ہم کنار تھے اور یہ کہ اس ہوس کے دام میں نو گرفتار، یہ تقلید خوب بن نہ آئی۔ اور بعض مقام میں یہ تو ناز و انداز میں مجھو ہوا اور شاہد معنی نے اسکو نافل کر کے بے باکانہ جملہ گاہ ابیات سے اپنے گھر کی راہ لی۔

حفظت شیوا و غابت عنک اشیاء، لیکن درد مندان سخن جانتے ہیں کہ اتنی نامسرہ کاری

سے اس کے نقد کمال کو بنا نہیں لگتا۔ کہتے ہیں کہ ایک دفعہ بودوباش خطہ خوش آب و ہواے لکھنؤ سے دل گرفتہ ہو کر الہ باد کی سر زمین میں نشیمن اختیار کیا، لیکن بعد ایک عرصے کے کان پور میں آیا اور وہاں چندے آسائش کر کے پھر وطن مالوف میں منزل گزریں ہو اور جب تک آغوش لحد میں آرام نہ کیا، اس گل زمین سے قدم باہر نہ نکالا۔ اس کے سفر آخرت کو تخمیناً آٹھ سات برس کا عرصہ ہوتا ہے۔ یہ اشعار اس کے دیوان فصاحت سے انتخاب ہو کر پیش کش ارباب بصیرت ہوتے ہیں:

مرا سینہ مشرق آفتاب داغ ہجران کا  
 طلوع صبح محشر چاک ہے میرے گریباں کا  
 کفن کی جب سفیدی دیکھتا ہوں کنج مرقد میں  
 تو عالم یاد آتا ہے شب مہتاب ہجران کا  
 یہ عشق ایسا بلا ہے بد ہے جس کے نام کی دولت  
 درختوں کو سکھاتا ہے لپٹا عشق پیچاں کا  
 دیا میرے جنازے کو جو کاندھا اس پری رونے  
 گماں ہے تختہ تابوت پر تخت سلیمان کا  
 نہ شمشیر قاتل کس قدر بباش تھا ناخ  
 کہ عالم ہر دھان زخم پر تھا روے خنداں کا  
 کیا چین سے ہم اس کے تصور میں محو تھے  
 کنج لحد میں شور قیامت نخل ہو ا  
 تنگی، محفل کی دولت بھڑ کے بیٹھا مجھ سے یار  
 رات اہل بزم کی کثرت کا احساں ہو گیا  
 بعد مر دن ہے ناخ مجھ سے ہم چشموں کو ضد  
 سبزہ تربت چراگاہ غزالاں ہو گیا

ایک بوسے کے تصور میں یہ ہوتا ہے کہ بود  
 نہیں محتاج مسی کا دہن سرخ ترا  
 کیا اثر میری سہ بختی کے آگے نور کا  
 ماہ ہے اک خال رخسار شب دیبجور کا  
 پاس ہوں یاروں کے جب تک مجھ کو کہتے ہیں بزرگ  
 خورد آتا ہے نظر انسان کو ، انسان دور کا  
 دعویٰ باطل سے ہو جاتے ہیں اکثر نام ور  
 شہر ہ کیا بانگ انا الحق نے کیا منصور کا  
 وہ رند ہوں میں روز ازل سے کہ محتب  
 دل کے عوض بغل میں ہے شیشہ شراب کا  
 امید موت آنے کی تو کسی کو ہے دلا  
 آنا شب فراق میں مشکل ہے خواب کا  
 راحت طلب کروں تو ملے آسماں سے رنج  
 حاضر ہے موت ابھی جو خیال آئے خواب کا  
 خوشی کا ایک دن دیکھا نہ میں نے آکے دنیا میں  
 رہا ہر ماہ پر مجھ کو گماں ماہ محرم کا  
 کی ادھر دل نے کشش کھینچا ادھر سفاک نے  
 توٹ کر آکر مرے سینے میں پیکاں رہ گیا  
 روز روشن تیرہ بختی میں نہ دیکھا عمر بھر  
 شب کی شب گویا میں اس محفل میں مہمان رہ گیا  
 ہو گئیں اس میں تمنا مری لا کھوں شہید  
 دل مرا شاید بنا ہے کربلا کی خاک کا

جز خجالت صحبت مسک سے کچھ حاصل نہیں  
 سرنگوں کرتا ہے انسان کو اثر تریاک کا  
 آج دعویٰ اس کی سکتائی کا باطل ہو گیا  
 بحث کرنے کو جو آئینہ مقابل ہو گیا  
 کہتے ہیں مارا گیا بے جرم تیغ ناز سے  
 کوچہ قاتل میں ناخ نام جو بے چارہ تھا  
 پہنچے کب گوشہ نشینوں کو ضرر دشمن سے  
 آتش سنگ کو کچھ خوف نہیں پانی کا  
 اگر لب سرخ ہیں تو نشے سے آنکھیں بھی ہیں گلگلوں  
 بتوں نے کر دیا ہے ایک رنگ اعجاز و جادو کا  
 تو نہیں ملتا تو تجھ سے ہم بھی اب ملتے نہیں  
 سنگ دل ہم نے بھی اپنے دل کو اب پتھر کیا  
 حسرت دل نہیں دنیا میں نکلتی ناخ  
 ہاتھ شل ہوتے میسر جو گریباں ہوتا  
 خون دلاتا اسے ناسور بنا کر گردوں  
 زخم بھی گر مرے تن پر کبھی خنداں ہوتا  
 اے اجل ایک دن آخر تجھے آنا ہے ولے  
 آج آتی شب ہجراں میں تو احساں ہوتا  
 خوب دھوکا مجھے مسی کی ادھٹ نے دیا  
 دہن یار کو میں غنچہ سوسن سمجھا  
 نجات ہوگی عذاب حساب سے سب کو  
 جو پہلے روز قیامت مرا حساب ہوا

لاف زن اہل خوش آمد جو لیے پھرتے ہیں ساتھ  
 خود فروشی میں بھی ناسخ دخل ہے دلال کا  
 صدمہ عشق بتاں اٹھ نہیں سکتا مجھ سے  
 جاے دل کیوں نہ ہوا سینے میں پتھر پیدا  
 ہر زہ گردی ترک کر گر چاہتا ہے آبرو  
 بن گیا گوہر سکونت سے یہ قطرہ آب کا  
 تھی شہادت سے غرض سو اس ادا میں ہوگئی  
 گوہر قاتل سے نزاکت کے سبب خنجر اٹھا  
 مانع صحرا نوردی پاؤں کی ایذا نہیں  
 دل دکھا دیتا ہے میرا ٹوٹ جاتا خار کا  
 کس کے عارض کے تصور میں ہوں نالاں آج میں  
 ہے دہواں مہتاب میرے نالہ شب گیر کا  
 مرتبہ کم حرص رفعت سے ہمارا ہو گیا  
 آفتاب اتنا ہوا اونچا کہ تارا ہو گیا  
 بھاگئی کون سی وہ بات بتوں کی ہمکو  
 نہ کمر رکھتے ہیں کافر نہ دھان رکھتے ہیں  
 وہ آدمی ہے کہ برسوں کمال رہتا ہے  
 وگر نہ ماہ کو یک شب کمال رہتا ہے

### ناصر

ناصر تخلص، مرزا محمد علی بیگ، پسر مرزا احمد بیگ، مرد شریف و نجیب اور فن شعر میں

راقم تذکرہ سے مستفید یہ شعر اس کے افکار سے ہے:

ناصر نے اس مزے سے اٹھائی جفا کہ اب  
انکو بغیر اس کے جفا ہی نہیں پسند

### ناظم

ناظم تخلص، میری جی۔ اس کا پد بزرگوار شجاع الملک کے بعد بادشاہ موصوف کی  
قدردانی سے تحصیل لب و نان میں سرگرم خدمت رہا۔ ساور جب کابل پھر حکام  
وقت کی پشت گرمی سے اس بادشاہ کا تخت گاہ ہوا، وہ بزرگ افغانانہ اقتبت اندیش  
کے ہنگامے میں کام آیا۔ ان اوقات میں یہ نیک نہار بیس نائیس کی عمر میں سراسیمہ  
ہو کر بادشاہ کے بعض اقارب کے ساتھ ہندوستان کی طرف چلا آیا اور صورت  
معاشی کو حسب دل خواہ جلوہ گر نہ پا کر اطراف و جوانب میں سرگرم تلاش ہوا اور کچھ  
عمر صوبہ اودھ میں بسر کی۔ دس بارہ برس سے اقامت شا جہاں آباد اختیار کر کے  
خوش گزران ہے۔ بعضے کہتے ہیں کہ ہنگامہ گیر و دار کابل میں کچھ ایسا ذخیرہ اشرفی اور  
جواہر بہا کی فتم سے ہاتھ لگ گیا کہ آج تک گوشہ عزلت میں فراخ عیشی کے واسطے  
کنایت کرتا ہے اور خام خیالان نا فہم کو یہ گمان ہے کہ ہے کہ جب یہ بزرگ کابل  
سے دوشری دفعہ ہند کو آیا اور لدھیانہ سے جہاں نور دی اور تلاش معاش میں مصروف  
ہوا، کوہستان میں کسی جوگی نے اس کی شکستہ بالی اور بد حالی پر نظر شفقت مبذول فرما  
کر کچھ اکسیر اس کو حوالے کی۔ بہر کیف ظاہر حال اس کا تو نگری پر دال اور وہ اپنی وجہ  
معاش سے تردد و بیہوش سے فارغ البال ہے خامہ اس کا زمین سخن میں جہاں پیا  
اور فکر اس کی اس تلاش میں رسا ہے۔

یہ چند شعر اس کے فرزند دل بند سید محمد جان ظہیر تخلص کی زبان سے مسوع ہوئے

رشک نے کب مجھے جیتا چھوڑا

اس کے پیکاں نے اگر چھوڑا دیا  
 دیکھ ہمارا ہوں کو جوں نقش قدم  
 ہم نے اب عزم سفر چھوڑ دیا  
 دل گم گشتہ کا ہم نے پیچھا  
 سود تھا یا کہ ضرر تھا ، چھوڑ دیا  
 ناظم بتوں سے مایوتو انجام دیکھ کر  
 انسان کو چاہیے کہ کرے کام دیکھ کر  
 نقش قدم کی طرح اٹھا مت ہمیں صبا  
 اس راہ میں پڑے ہیں ہم آرام دیکھ کر

### ناکام

ناکام تخلص، کرم علی فتح آبادی۔ مرد خوش خلق اور معاملہ رس اور زمین تھا۔ اوائل  
 حال میں اگرچہ زبان اردو نامربوط بولتا تھا لیکن کثرت بود و باش شاہجہاں آبادو  
 آگرہ سے کلام کو مہذب اور شائستہ کر لیا۔ موزونی طبع اور صحبت موزوں سخن سنج سے  
 ریختہ گوئی کی طرف بھی متوجہ ہوا۔ دو شعر اس کے سنے گئے:

مباد نخل چمن سے ہاتھ ہو آشنا گل چیں  
 کھلا نہ گل کہ کمیں میں ہے اے صبا گل چیں  
 دراز کچھو مت بلبھ دامن گل تک  
 سنے گا کیا کہیں بلبل سے کچھ برا گل چیں

### نالان

نالان تخلص، منوال کھتری، ساکن شاہجہاں آباد ہے، مگر اب فکر معاش اس کو

اطراف ہندوستان میں سرگرداں رکھتا ہے۔ یہ دو شعرا اس کے اشعار سے منتخب ہوا:  
 کہتے ہیں تیری گلی میں اک جواں مارا گیا  
 دیکھ تو اے بے خبر جا کر کہیں نالاں نہ ہو

### نامی

نامی تخلص، مبارز الدولہ، نواب مرزا احسام الدین خاں بہادر مرحوم۔ امعائے  
 نامی اور روسائے گرامی شاہجہاں آباد فرحت آثار اور والی لکھنؤ کے قراہتیاں صاحب  
 اعتبار سے تھا۔ فن سخن کو میر میر مستحسن خلیق سے کسب کیا۔ قدر شناسی سخن سے تادم  
 زیست اہل کمال کی قدردانی پیش نہاد رہی۔

یہ چند شعراں زبده اہل دول کے مرقوم ہوئے ہیں:

گل و سنبل کی بواب طبع کو آشفته کرتی ہے  
 شمیم زلف سے کس کے معطر ہے مشام اپنا  
 نہ دی چھونے کبھی زلف اس نے مجھ خاطر پریشان کو  
 رہا ابتر سدا اس دل کے اُنجھیڑے میں کام اپنا  
 کسی کو تم نے چاہا ہے کبھو یارو تو ہر ساعت  
 نہ سمجھاؤ مجھے، نک اپنے دل پر ہاتھ دہر دیکھ  
 بنا ہوں طائر تصویر گلشنکے تصور میں  
 قفس میں ہم صغیر و رنگ میرا آن کر دیکھو  
 دم آخر کرو مت چشم پوشی اپنے عاشق سے  
 کوئی دم کو جاتا ہے قصہ مختصر، دیکھو  
 ہزار حیف کہ راہ چمن بھی بھول گیا  
 قفس سے چھوٹ کے آیا جو اضطراب زدہ

کب اتنی معطر تھی صبا آج تو شاید  
 لگ آئی ہے گیسوئے سمن بو سے کسی کے  
 مت غیر سے باتوں میں ہو سرگرم کہ جوں شمع  
 سر پہنچے ہے آتش بن ہو سے کسی کے

## نامی

نامی تخلص، نونہال گلشن جوانی، نورِ حدیقہ زندگانی، سعادت کیش، اہلیت اندیش  
 ، سہی سروچمن زار کمال، گلدستہ نہارستان فضل و انضال، مستجمع محاسن اخلاق، زبدہ  
 نیک سیرتان آفاق، پسندیدہ خاطر خاص و عام، بلا یونگھ نام، خلف ارشد و الادو دمان  
 ، عالی خاندان، فلاطون فطنت، ارسطو فطرت، رافع ریایات اقبال، ناصب اعلام  
 اجلال، بانی بنائے مروت، ناظم مہارت فتوت، عمدہ آراکین مدینہ جاضلہ، بہترین  
 مآب نفوس کاملہ، لالہ زورنگھ طال بقائہا۔ اطوار گزیدہ اور اوضاع پسندیدہ اس  
 نوباوہ گل زار سعادت کے اندازہ تقریر اور احاطہ تحریر سے خارج ہیں۔ سخن میں لب کا  
 واکرتا کتاب اخلاق کے فصول و ابواب کا خلاصہ ہے اور زبان کو حرف و حکایت سے  
 آشنا کرنا مردی و مروت کی داستان کا زیدہ۔ کتب درسیہ کو جناب کمالات انتساب  
 مخدومنا و مولانا مولوی امام بخش صہبائی سلمہ اللہ تعالیٰ کی خدمت میں تحصیل اور فن سخن  
 کو اسی کجج مکارم سے کسب کیا۔ کیا استعداد کامل ہے کہ نوشقی میں کہن مشاقان شہر کو  
 برسر انصاف لا کر تحسین لمال میں رطب اللسان کیا۔ تاریخ گوئی میں ید طولی اور اس  
 صنعت میں دست فکر بالا ہے مشتے نمونہ از خروارے قول مشہور ہے حاکم داد گستر  
 تانس میکف بہادر کی تاریخ وفات لکھ کر اہل ذوق کو زور طبع سے آگاہ کرتا ہوں:

چست باغ دہر کایں جا اسطکا ک برگ برگ  
 سودن دست است بر احوال شاخ ہر شجر

روے دنیا کن سیہ کاں نہر برج افتخار  
 کنر علو شان خود زد سکہ بر سیم قمر  
 دست آں یکتا مس ا فلاس را زرمی کند  
 نام او زیں لفظ شد چوں بوے از گل جلوہ گر  
 مرد آں شمع امید و شد ز حسرت مشتعل  
 آتش غم در دل و داغ مصیبت در جگر  
 رفت در راہے کہ ہر کس دانہ ہاے سبھ وار  
 پیش و پس سر می نہند دائم بہ عزم آں سفر  
 گفت نامی سال تارتخش بہ معنی و نہ لفظ  
 یک ہزار و دو صد و ہفتاد اول از صفر

چند اشعار اس کی غزلیات فصاحت آیات اور رباعیات بلاغت سہات سے

انتخاب ہو کر نگاہ احباب میں جلاہ گرہوتے ہیں:

فروغ حسن او کاشانہ ام را می کند روشن  
 اگر در شب خیال من شود آئینہ رویش را  
 چرا صیقل زنی از بہر قفلم تیغ ابرو را  
 کہ چوں نے تیر مژگان کرد پر سوراخ پہلو را  
 بہر جا بر کشاید آں پری رو زلف و گیسو را  
 ز رشک بوے ۲ خود در خون نشاند ناف آہو را  
 چہ آفتی کہ در آغوش بودیو امشب  
 تغافل تو بہ صد درد انتظام گشت  
 زنگ نبود بہ روئے آئینہ  
 گردے از راہ انتظام کسے ست

زردی چہرہ و گل گونی اشکم بنگر  
کہ خزان دگر و رنگ بہار دگر است  
سحر کہ ساغر چشم ز اشک پر مل بود  
خروش گریہ زارم نوائے قاتل بود  
ایں حسن تو روے مہ نہ دارد  
ویں شان تو بادشہ نہ دارد  
بے روے ریا بدایں کہ سبزہ  
با خط تو وزن کہ نہ دارد  
نامی عبت است ایں شکایت  
در گوشش حرگ رہ نہ دارد  
سرت گردم چہ شوخی کردہ پیدا کہ از نازت  
ہنوز از جا نہ رفتی عکست از آئینہ بگریزد  
خندہ زخم جگر بین لالہ زار ما میرس  
آرزو ہا خون شدن دارد بہار ما میرس  
چوں حباب از ہجر ہستی با قفا جو شیدہ ایم  
جلوہ کم فرستم از روز گار ما میرس  
آں رند خرد سوزم کز مستی و مدهوشی  
در کعبہ پر ستم بت ، در دیر نماز آرم  
نامی چہ بودہ کہ بصد سیل آب اشک  
یک ذرہ گرد از دل دلبر نہ شستہ  
گفتم کہ بیا بسینہ چسپاں می باش  
ہم صحبت دل مدام چوں جاں می باش

گفتا راضی مشو بایں صحبت گرم  
 گاہے آرام و گہ گریزاں می باش  
 دی بر در مے خانہ گزارم افتاد  
 صحبت با رند در خوارم افتاد  
 سر رشتہ اگر ازیں جہانم دادند  
 وز جاہہ آخرت نشانم دادند  
 فی الجملہ چگویم کہ چہ دادند بہ من  
 چیزے کہ بود در خورم آنم دادند

### نایاب

نایاب تخلص، عباس علی، ساکن دارالامارة کلکتہ۔ مدت سے دہلی میں وارد اور  
 شاگرد حافظ قطب الدین مشیر ہے۔

یہ شعر اس کا بنا گیا:

وہ پردہ نشین ہم کو اشارے سے بلالے  
 اے شوق یہاں کچھ تری تاثیر ہوا یسی

### نثار

نثار تخلص، زبدہ خاندان شرافت، اُسودہ و دومان نجابت، شریف نہاد، عالی حسب  
 ، میر نثار علی، علوی نسب۔ علم و ادب اس کے خاندان میں موروثی اور فضل و کمال اس  
 کے دومان میں مستمر ہے کوئی فن فارسی میں کامل ہوا اور کوئی خوش نویسی میں یگانہ عہد  
 ۔ یہ سلسلہ یوں ہی چلا آتا ہے مگر کار ساز بے بضنت نے اس عالی ظرف میں یہ دونوں  
 نقد سرہ فراہم کر دی۔ فن فارسی کو جناب استاد مولوی امام بخش صہبائی سے کسب

کیا اور خط نستعلیق کو یادگار سلف خلاصہ اکابر میں محمد امیر سے کہ بالفعل، تمام ہندوستان میں نظیر اس بے مثل و مانند کا نشان نہیں ہے۔ درست کیا اور اس کمال کو تکمائی کی دست آوریز اور یگانگی کی عروۃ الوثقی بنایا۔ انشا پر دازی اور شعر طرازی میں قدرت تمام حاصل ہے۔ سخن اس کا حسن اسلوب سے دل چسب اور مرغوب، شعر اس کا فروغ معانی سے شعراے میمانی۔ چند روز سے حضرت ظل الہی، خلافت پناہی ابو ظفر سراج الدین بہادر شاہ دام اقبالہ نے وقائع نگاری قلعہ معلیٰ کے عہدے پر مامور کیا ہے۔ اس اخبار کی عبارت خصوصاً عنوان پیش تر وقائع نعمت خاں عالی کے طرز سے مطرز ہوتا ہے اور اس طرز کے پسند کرنے والوں کو ایک خط اٹھتا ہے۔ یہ چند شعر اس کے نتائج افکار سے مرقوم ہوئے ہیں:

چساں بندم بہ مژگاں تند سیل چشم گریاں را  
 کہ سدا راہ نتواند شدن خس جوش طوفاں را  
 مانع گریہ بود حوصلہ عشق ار نہ  
 ہست در دیدہ من مایہ طوفانے چند  
 دراں وادی کہ رنتم کس نشان ن نمی داند  
 صبا خود کیس عنقا آشیاں من نمی داند  
 بز لفس گفتم آ کر بند وا کن سخت پیچیدش  
 چہ دشوار است، کاں ہندو زبا من نمی داند

### نجم

نجم تخلص، سیدزادہ صحیح النسب، والا حسب، میر نجم الدین خلف رشید چمن آراے، سیادت، آب گلزار نجابت، مظہر اخلاق حمیدہ۔ مصدر افعال گزیدہ، شائستہ آفریں میں قمر الدین۔ علم ضروری سے آگاہ اور غایت نیک نہادی سے دل ہائے احباب

میں اس کو راہ ہے۔ طبع تیز فکر رسا، مذاق شعر صحیح رکھتا ہے۔ یہ اشعار اس کے نتائج طبع سے مرقوم ہوئے:

کیسی کیسی مصیبتیں کھینچیں  
 اللہ اللہ رے حوصلہ دل کا  
 نظروں نظروں میں ہو گیا غائب  
 ہو گیا طرفہ سانحہ دل کا  
 نجم کیوں اتنی بے قراری ہے  
 تو زرا کہ تو ماجرا دل کا  
 تری چشم خمار الودہ کے مانند اے ساقی  
 اگرچہ مست ہوں لیکن بہت ہشیار پھرتا ہوں  
 یاں جو آیا ہوں تو شاید مری موت آئی ہے  
 ترے کوچے میں مگر مجھ کو قضا لائی ہے

### ندا

ندا تخلص، مرزا معین الدین ابن مرزا احمد بخش ابن مرزا خستہ بخت مرحوم، جوان سعادت مند، خوش مزاج، تیز فکر ہے۔ موزونی اس کی ذات میں ایسی ہے جیسے سرو میں راستی۔ اصلاح شعر مرزا کریم الدین رسا سے لیتا ہے۔ یہ اشعار اس کے مرقوم ہوئے:

کیا خاک ہو پھر دوستی کی اس سے توقع  
 جس میں نہ مروت ہو نہ ہو پاس وفا کا  
 آتا نہیں گر رحم تو کر جور ہی ظالم  
 شکوہ نہیں کرنے کا ترے جور و جفا کا

مرتا غم دوری میں تری کب سے ہے اے شوخ  
ہے حال بھی معلوم تجھے اپنے ندا کا

### ندیم

ندیم تخلص زبدہ سادات عظام محمد عسکری، متوطن کڑا کہ موضع ہے مضافات الہ آباد سے۔ شاہ غلام اعظم افضل تخلص سے کہ ارشد تلامذہ ناسخ سے ہے تلمذ رکھتا ہے۔ مدت تک خط و خال خوباں اور زلف و چہرہ محبوباں کے وصف میں خامہ فرسائی کی لیکن آخر کار رہنمائی تو نیک سے مضامین حمد و ثنا کو ورد زبان اور وظیفہ قلب و جنان کیا۔

یہ دو اشعار سابقہ سے ہیں:  
زمین قبر سے مجھ کو بڑی ندامت ہے  
کہ مشت خاک نہیں ہے فشار کے قابل  
آبرو غیر کی کیا اشک ریا سے ہو فزوں  
در جعلی کو یہ سنتے ہیں کہ ہیں کام کے کم

### نزہت

نزہت تخلص، مرزا کرامت اللہ، خسر پور مرزا جمعیت شاہ ماہر تخلص، جوان نیکو منظر، عاشق مزاج، حلیم طبع، گاہ گاہ فکر شعر کو بھی ضمیر عشرت پسند میں راہ ہوتی ہے۔ یہ اشعار تازہ وار درمقوم ہوئے:

اٹھا لوں سر پہ اگر ہووے غم جدائی کا  
مگر نہیں ہے گوارا ستم جدائی کا  
آس کس کو سحر وصل کی ہے اے نزہت

نہ شب ہجر کٹے گی نہ سحر دیکھیں گے

## نسیم

نسیم تخلص، مولوی نسیم اللہ، سکناے قصبہ کول سے ہے۔ بزرگان والا نزا داس کے بنی اسرائیل، اور سن چھ سو ہجری میں مصر سے وارد ہندوستان ہو کر اس دیار جنت آثار میں مقیم ہوئے اور طالبان کمال نے ان کے انفس متبرکہ سے علوم ظاہری اور باطنی کا فیض اٹھایا۔ اس صاحب کمال کا جد امجد محمد امین اللہ مرحوم درویش کامل اور طبیب مسیحا دم تھا اور بہ سبب طلب باطنی کے اکثر درویشان خدا آگاہ سے مستفیض ہو کر جناب غفران ماب عالم باعمل مولانا بالفضل اولینا مولوی عبدالعزیز محدث دہلوی کی خدمت سراپا افادت سے ارادت اور عقیدت بہم پہنچا کر حلیہ کمالات صوری و معنوی سے آراستہ ہوا۔ جو کہ موزونی، طبعی کا اقتضا ہے، گاہ گاہ جب استعزاق دریاے معارف سے افاقہ ہوتا، اشعار فارسی سے خزینہ بیاض کو مملو کرتا۔ تیمنا یہ شعر اس کے نتائج افکار سے مرقوم ہوتا ہے:

ہر طفل سر شک در نگاہم  
لخت جگری و نور چشم است

اور والد ماجد اس کا حکیم محمد علیم اللہ سلمہ تعالیٰ مرد خوش اخلاق اور مال مہارت طلب میں شہرہ آفاق ہے۔ اس کا دامن فکر بھی گاہ گاہ طراز سخن سنجی سے مطرز ہوتا ہے۔ یہ ایک شعر اس کے نتائج طبع سے بے تقریب ذکر مرقوم ہوتا ہے:

نقد دشنام بدہ جنس دعایے بستاں  
کہ ازیں بیع و شرا رونق بازار من است

اور یہ نونہال گلشن کمال انیس برس کی عمر میں مولوی عبدالجلیل کی خدمت میں کتب درسیہ کی تحصیل سے فارغ ہو کر فن طب کی تحصیل اور قوانین علاج کی تکمیل کے

واسطے شہر کرامت بہر شاہ جہاں آباد میں وارد ہو کر طبیب فاضل اور حکیم کامل، بقراط  
 زماں، سقراط دوراں، حکیم امام الدین خاں سلمہ اللہ تعالیٰ کی صحبت فیض موہبت سے  
 استفادہ اور باقی علوم عقلی اور نقلی کے استیعاب کے واسطے زبدہ علمائے روزگار، رئیس  
 کبرائے شہر و دیار، مولائے واعظم، مخدوم و مکرم، جامع ضدین جد نیا و دینی مفتی محمد  
 صدر الدین ابقاہ اللہ الی انتطاع الزمان کی خدمت کیسیا خاصیت سے انواع حقائق  
 اور اصناف دقائق کا استفادہ کیا۔ جب ضروریات علم سے فراغت بہم پہنچی، جو کہ شتا  
 بندگان عرصہ خاک کو تحصیل وجہ معاش سے گریز نہیں، تو انین محکمہ حکام وقت میں  
 مہارت نامہ بہم پہنچا کر سند عہدہ منصفی حاصل کی اور بالفعل ضرورتاً محکمہ عدالت کول  
 میں عہدہ وکالت کو اختیار کر کے افضال منعم حقیقی کا منتظر ہے۔ کمالات علمی کی قوت  
 سے اشعار ریختہ اور فارسی کونہایت متانت اور غایت رزانت کیساتھ کہتا ہے۔ جو کہ  
 نظر ہمت ان مقاصد عالیہ پر مقصود ہے۔ تدوین سخن کی طرف اصلا التفات نہیں  
 ہے۔ وگرنہ ہر صنف شعر سے کئی دفتر مدون ہو جاتے۔ چند شعر ریختہ کے درج اور اراق  
 ہوتے ہیں:

بے سبب ہر کس و ناکس سے لڑا کرتی ہیں  
 اپنی آنکھوں کو ذرا او بت پر فن سمجھا  
 جو لذتیں ہیں قناعت میں حرص میں کب ہیں  
 نشہ جو کم ہو اسی کو سرور کہتے ہیں  
 زمانے کو بندہ کیا چاہتے ہو  
 بتو کیا خدا تم بنا چاہتے ہو ؟  
 نسیم اس سے کہتا ہوں کر بات کوئی  
 تو کہتے ہیں کیا کچھ سنا چاہتے ہو  
 گن گن کے روز کرتے ہیں وہ عاشقوں کو قتل

ہر روز ان کے کوچے میں روز شمار ہے  
 پھرتا ہے چشم تر میں ہماری قد نگار  
 یہ قد ہے یا کہ سرو لب جوے یار ہے

### نسیم

نسیم تخلص، محمد یعقوب، فرزند دل بند حافظ غلام احمد نگہت تخلص اور خواہر زادہ عبد  
 الحکیم بمل، سنین عمر ہنوز بارہ تیرہ سے متجاوز نہیں ہیں۔ تحصیل کتب فارسی میں سرگرم ار  
 موزونی، طبیعت سے شعر گوئی کی طرف مائل۔ اصلاح شعر صاحب زادہ جناب  
 صہبائی مولوی عبدالکریم سوز سے لیتا ہے۔ یہ چند اشعار اس کے نتائج طبع سے لکھے  
 جاتے ہیں:

جو چرخ سے آفت کوئی آئی سو مجھی پر  
 جو درد اٹھا سو وہ مرے دل کے قریں تھا  
 عشاق پہ تو نے جو کیے ہیں ستم ایجاد  
 انصاف سے کہہ تو ہی کہ یہ ظلم کہیں تھا  
 چرخ رہتا ہے گردشوں میں سدا  
 یہ بھی گویا غبار ہے اپنا  
 عشق کس طرح چھوڑ دون ناصح  
 یہ کوئی اختیار ہے اپنا  
 نہ اٹھاؤ نسیم کو درد سے  
 جانو خاکسا ر ہے اپنا  
 ہو گئے خاک ہم ولے ظالم  
 دل میں تیرے غبار ہے اب تک

جاں بلب ہے نسیم دل خستہ  
 پر ترا انتظار ہے اب تک  
 کوئی نہجتی ہے اس طرح کہ سدا  
 اک نہ اک بات پر لڑائی ہے

### نسیم

نسیم تخلص دیا شکر، پنڈت کشمیری، ساکن لکھنؤ جو ان خوش ترکیب، حسن خلق اور جمال ظاہری سے بہرہ مند ہے۔ اگرچہ خود نسیم تھا لیکن پائے فکر اس کا نسیم سے دو قدم آگے رہتا تھا۔ ایک مشنوی، گلزار نسیم نام قصہ گان بکاؤلی میں فصاحت عبارت اور بلندی معنی کے ساتھ اس سے یادگار ہے۔ فن سخن کو میر حیدر علی آتش سے کسب کیا تھا۔ پانچ چھ برس ہوئے کہ انیس بیس برس کی عمر میں مثل نسیم و صبا گلشن دنیا سے گزر گیا۔ یہ شعر اس کا مطبوع طبع راقم تھا کہ مرقوم ہوا:

کس سوچ میں ہو نسیم بولو  
 آنکھیں تو ملاؤ دل کہاں ہے

### نسیم

نسیم تخلص، نسیم اللہ نامی، ساکن میرٹھ، شاگرد حافظ قطب الدین مشیر۔ یہ شعر اس کے اشعار سے ہے:

دم بدم آج دم سر د جو بھرتے ہو نسیم  
 یاد شاید چمن کوچہ جاں آیا

### نشاط

نشاطِ تخلص، منشی بسنت سنگھ، قوم کا تیبہ، ساکن شاہ جہاں آباد، آبا و اجداد اس کے منشی گری، خالصہ شریفہ سرکار سلطانی سے ممتاز ہوتے چلے آئے اور وہ بھی اپنے دم آخر تک اس عہدے پر مامور رہا۔ ارباب روزگار میں عزت اور حرمت کیساتھ بسر کرتا تھا۔ مشقِ سخن انشاء اللہ خاں خطہ لکھنوکو راہی ہوا، اس کی اجازت سے سعادت یار خاں رنگیں اس کے اشعار کو پیراہ اصلاح سے زینت دیتا رہا۔ یہ چند شعر اس کے نتائج سے مرقوم ہوئے:

بسان نقشِ قدم یاں نشاطِ جم بیٹھا  
اٹھے ہے کب وہ اٹھائے سے تو ہزار اٹھا  
اپنے ہاتھوں سے مل کر مہندی تم  
مفت کرتے ہو پامال ہمیں  
تاؤ کھاتا ہے دیکھ کر شب و روز  
زلف کا تیرے بال بال ہمیں  
خیر ہے، کیوں کہ آئے آپ، نہ تھا  
آج آنے کا احتمال ہمیں  
گر مٹانے سے کہیں نقشِ نگین کا مٹ جائے  
تو نوشتہ بھی مری لوحِ جبیں کا مٹ جائے  
آشنائی تجھ سے کی، کیا مجھ سے نادانی ہوئی  
دوستی میری ہی آخر دشمن جانی ہوئی

### نشاط

نشاطِ تخلص، میرن شاہ، درویش استغنا سرشت اور فقیر سعادت سر نوشت تھا۔ کلام مجید کو اس خوش لہجگی سے پڑھتا تھا کہ عندلیب نے مصحفِ گل کو اس خوبی سے نہ پڑھا

ہوگا۔ گاہ گاہ فکر شعر بھی کرتا تھا۔ دس برس ہوئے کہ انتقال کیا۔ یہ شعر اس کا یاد ہے:

لگے ہو بیٹھنے اس بے وفا کے پاس بہت  
نشاط آپ کو یہ کیا خیال آیا ہے

### نصیر

نصیر تخلص، شہسوار عرصہ سخن وری، فارس مضممار معنی پروری، نخل بند حدیقہ کمال، بانی بنائے انضال، سخن سنج، سخن گو میاں کلو، مشہور بہ شاہ نصیر الدین خلف الصدق شاہ غریب، سجادہ نشینی میر جہاں مرحوم کی اس کی ذات بابرکات سے آسمان پایہ اور خلافت اس عارف مغفور کی اس کی نہاد خیر بنیاد سے خورشید سایہ تھی اور یہ مرحوم مغفور وہ ہے کہ اس کامزار پر انوار محلّہ روشن پرہ میں کہ ایک محلّہ محلات مشہور وہ شاہ جہاں آباد زہمت آباد سے ہے۔ زیارت گاہ صاف باطنان پاک نہاد ہے۔ بہر کیف شاہ موصوف ہر چند استعداد علمی سے بہرہ ورنہ تھا بلکہ سواد بھی چنداں روشن نہ تھی لیکن روشنی، طبع خدا داد سے خلوت دل میں ہزار نوح معنی بزم افروز تھی۔ کیا مرد میدان سخن وری تھا کہ بارہا ہنگامہ مشاعرہ میں حریف ہنوز انشا و اشعار سے فارغ نہیں ہوا کہ اس نے اس کوتاہ مدت میں نوح مقابل رکھ کر اشعار سوزاں تر از شعلہ نوح بہ قدر دو تین غزل کے لکھ کر مشتاقان سخن کے گوش گزار کر دیے۔ بیش تر تشبہ نو اور استعارہ جدید بہم پہنچائے میں مصروف رہتا اور شعر طرز صائب پر کہتا۔ بلندی، تلاش سے مشاعرے میں کسی کی غزل کو اس کی غزل پر تفوق نہ ہوتا تھا۔ سنگ لائح زمینوں کو دعوے داران کمال میں سے اس کے سوا کوئی پے سپر نہ کر سکتا۔ ایک بار سفر لکھنؤ اختیار کیا۔ جس دن یہ شہسوار عرصہ سخن اس گل زمین میں وارد ہو کر کارواں سرا میں فرود آیا۔ دفعتا درد گردہ میں مبتلا ہوا۔ قضا راجہ رو وفاش او ہوس مطارحہ ہر ایک کے دم میں گرم تلاش ہوئی۔ ان ایام میں مصحفی اور انشاء اللہ خان اور مرزا قتیل اور جرات چار بالمش حیات

پر متمکن تھے۔ سب کے مشورے سے آٹھ مصرعے مشکل زمیوں میں طرح ہوئے اور اس بتلاے کوفت سفر کے پاس پہنچے۔ اتفاقاً مشاعرے میں تین دن باقی رہے تھے۔ معاذ اللہ سخت مشکل واقع ہوئی۔ زمین وہ سنگلاخ، طے راہ اس درد و الم میں دشوار، لیکن غیرت کے تقاضے نے مامور اور اسی عرصہ قلیل میں اس فرمایش کے سرانجام میں مجبور کیا۔ ان میں سے ایک کاردیف و قافیہ چمن سرخ تر، اور دہن سرخ تر، اور دوسرے کافانوس ہیں گویا اور جالینوس ہیں گویا صیغہ جمع تھا۔ اس مہم ضروری سے فارغ ہو کر صرف اپنی طبع کے تقاضے سے ایک اور غزل کا فکر کیا کہ کاردیف اور قافیہ چمن کی مکھی، اور کفن کی مکھی، تھا۔ حسن اتفاق یہ ہے کہ اس کی شہرت کی کشش نے اکثر سانسین شہر لکھنؤ کو اس کے حلقہ شاگردی میں کھینچ لیا تھا۔ روز معسو دایک جم غفیر تلامذہ اعتقاد کیش کا ساتھ لیکر بساط مشاعرہ پر قدم رکھا۔ کملاے فن نے جب اس زور طبع اور تیزی فکر پر اطلاع پائی۔ صلہ تحسین و آفرین سے شاد کیا اور حق انصاف ادا کیا۔ یہ تحسین و آفرین کہ اس شیریں کلام کی خوبی، نخس نے ان بزرگوں سے بزور لی تھی اور پھر اس غوغاے محشر نما کے ساتھ اہل انصاف کو ناگوار ہوئی۔ ایک کج طبع، ستیزہ خوں کہ شاگردان مصحفی کے زمرے سے تھا۔ با آواز بلند کہا کہ شاہ صاحب فی الواقع ان آٹھوں غزل کی داد چیز قدرت سے خارج ہے لیکن نویں غزل میں مکھی کی ردیف سے نفیس مزاجوں کو جی متلاتا ہے۔ اس یکے تاز عرصہ ظرافت نے بدیہہ کہا کہ۔ لطیف طبعان نفیس مزاج تو اس مواد لذیذہ کے نعمائے لذت ستاں اور کامیاب ہیں لیکن غالب ہے کہ علیل نہادان صفرائے حسد کو جوش غیرت سے ڈاک لگ جائے۔ اس کی شہرت میں مدعیان سخن کو ایسا خمول تھا جیسے فروغ آفتاب میں چراغ کو۔ اس مقام میں حق کو ہاتھ سے نہیں دینا چاہیے۔ کوئی اس کلام سے یہ نہ سمجھے کہ اس زمانے میں کسی کا پایہ شاعری اس کو نہ پہنچتا تھا۔ حاشا و کلا اس بزرگ کا کلام عام فہمی کے سبب سے کم استعدادان تنگ مایہ کے زہن میں بہت جم جاتا اور سہولت

فہم سے ہر کس و ناکس کی زبان حرفِ تحسین سے ہنگامہ قیامت برپا کرتی اور معاصرین کا کلام از بسکہ خواص کی تحسین کے لائق تھا۔ اور خواص ہر زمانے میں قلیل ہوتے ہیں۔ فافہم کے نزدیک اس کے سخن پر فائق معلوم نہ ہوتا تھا۔ العاقل تکفیه الاشارة۔ اکثر شاہ زادگان والاشان بلکہ شاہ جہاں آباد میں پیش تر شعراے عالی طبع اور موزوں طبعان تیز فہم مثل شیخ ابراہیم زوق اور محمد مومن خان مومن تخلص اور میر حسین تسکین اوائل حال میں اس کی شاگردی سے مشرف تھے۔ الحاصل اطراف ہندوستان جنت نشان کی سیر و سیاحت سے کامیاب اور جس سر زمین میں وارد ہوا وہاں کے شعراے شریں کلام سے معرکہ آرا ہوا۔ چند بار حیدرآباد میں جا کر راجہ چندو لال مختار سرکار وزیر الممالک آصف جاہ نظام الملک والی، دکن کی قدر شناسی سے صلہ نمایاں پایا۔ آخر کار اسی زمین میں مضمون مر باندھا اور سون بہشت کی زبان سے حرفِ تحسین جا سنا۔ سلسلہ اس کی شاعری کا ملک اشعر امر زار فیع سودا تک پہنچتا ہے۔ اس طرح سے کہ یہ شاگرد بلا واسطہ تھا۔ طول کلام سے محترز اور اطناب سخن سے مجتنب ہو کر چند شعر اس کے نتائج افکار سے لکھ کر ارباب طبع کی ضیافت کرتا ہوں:

نکلے ہے گھر سے وہ بت خانہ خراب کب

پہچانتا ہے عاشق دل گیر کی صدا  
 نہ سمجھو کہ آغاز خط، عارضی ہے  
 خدا جانے کیا اس کا انجام ہو گا  
 افسوس کہ نرگس کی طرح باغ جہاں میں  
 کچھ ہم نے بجز حسرت دیدار نہ پایا  
 نصیر اس زلف کی یہ کج ادائیگی جاتی ہے  
 مثل مشہور ہے رسی جلی لیکن نہ بل نکلا  
 ج تا تو مجھے سو فار خدنگ قاتل

لہو کس کس کے پیے گا دہن سرخ ترا  
 چارہ زخم جگر وہ رخ پر نور ہو ا  
 جلوہ صبح ہمیں مرہم کا نور ہوا  
 کیوں کہ محتاج کفن اہل فنا ہوں اے نصیر  
 عاقبت جاتا ہے دم کے ساتھ ملبوس حیات  
 کیا چشم یار سے ہو دل زار کا علاج  
 بیمار سے ہو انہیں بیمار کا علاج  
 کس کی نگہ نے جلوہ برق اب دکھا دیا  
 آنکھیں جو اپنی ہو گئیں بے اختیار بند  
 ہوا، خواہاں میں اتنا تو کوئی اے بیکیسی ہووے  
 گولا دشت میں جا روب کشی ہے خاک مجنوں پر  
 حباب وار غنیمت ہے فرصت اک دم کی  
 ہو اپہ زندگی، مستعار رکھتا ہوں  
 مدام رند کریں کیون نہ آستاں بوسی  
 حرم ہے شیخ مشیخت ماب کے گھر میں  
 سر مٹرگاں سے وقت نالہ آنسو کو ترستے ہیں  
 یہ سچ ہے جو گرجتے ہیں وہ بادل کم برستے ہیں  
 اس نے تو ڈبویا مجھے اور اس نے جلا دیا  
 ہو خانہ خراب آنکھ کا او ر دل کا برا ہو ا  
 آہ مٹرگاں سے نہ کاوش کرو اے طفل سر شک  
 جس کے سائے میں رہو اس کا برا چاہتے ہو  
 جہاں سے گو بت مغرور اٹھ گیا انصاف

خدا کے روبرو ہوگا مرا ترا انصاف  
 وجہ معلوم تو ہو چیں بہ جبیں ہونے کی  
 سچ کہو جی میں ہے کیا۔ کس سے لڑا چاہتے ہو  
 فتراک سے نہ باندھ کہ ہوں صید خوں چکاں  
 دامان زین پہ ترے نہ لو ہو ٹپک پڑے

### نصیر

نصیر تخلص، نصیر الدین۔ خلف بدر الدین، دختر زادہ منشی بنی بخش حقیر تخلص، فن شعر  
 میں نوشق، عمر نور سولہ برس سے متجاوز نہیں۔ رسائی طبع اور تیزی فکر سے معلوم ہوتا  
 ہے کہ اگر صحبت اساتذہ خفیق سے بہرہ مند رہے گا تو البتہ کلام کو منانت اور سخن کو  
 شائستگی بہم پہنچ جائے گی۔ یہ اشعار اس کے نتائج افکار سے ہیں:

ڈوبے ہیں میرے دیدہ پرخم کی شرم سے  
 قلزم ہو ا فرات، ہوا ابر تر ہوا  
 ان میں سے میرے درپے آزاد ہے ہر ایک  
 ناصح ہوا، رقیب ہوا۔ چارہ گر ہوا  
 دل ٹھکانے ہو تو ناصح کی بھی دو باتیں سنیں  
 ہم کو جمعیت کہاں زلف پریشان دیکھ کر  
 بوسے غیروں کو دیے اس نے نصیر  
 لب پہ میرے نہ شکایت کی

### نظیر

نظیر تخلص، شیخ محمد اکبر آبادی عوام ہندوستان اس کی شاعری کا پایہ فرق شعری اور

تاریخ ثریا سے بلند جانتے ہیں۔ اطراف و اکناف ہند میں ایسی شہرت پائی ہے کہ غالباً اگر آسمان چاہے کہ اس کے نام کو صفحہ عالم سے حک کر دے، صورت پذیر نہ ہو۔ پرگوئی کا یہ عالم ہے کہ مقلدان ہنگامہ ہولی سے ہر ایک کی زبان پر سو سو مخمس جداگانہ سے کم نہ ہوگا۔ جو کہ اس طرح کی زبان درازی سخن کو ضبط کر دیتی ہے۔ اغلب وہ کلام بے انتظام شایستہ آفریں نہ پایا۔ لیکن بعض بعض شعر کہ حلیہ لطف سے آراستہ تھے۔ کم کم گوش زربھی ہوئے۔ با ایں ہمہ باطن اس مرد منجیدہ کا ایسا آراستہ اور مہذب تھا کہ اس کی حکایت طبائع غفلت شعار کو سرمایہ حیرت ہے۔ یہ چند شعر اس کے مرعم ہوئے ہیں:

سبھوں کو مے ہمیں خوں ناب دل پانا تھا  
 فلک ہمیں یہ تجھے کیا یہ زہر کھانا تھا  
 ہم نے چاہا تھا کہ حاکم سے کریں گے فریاد  
 وہ بھی کم بخت ترا چاہنے والا نکلا  
 آغوش تصور میں جب میں نے اسے مسکا  
 لب ہائے نزاکت سے اک شور تھا بس بس کا  
 داغ مرنے کا وہی محروم جانے جس کی آہ  
 موت آپہنچی شتاب او ر یار آیا دیر کر  
 عزت و قدر کی اس بت سے توقع ہے عبث  
 واں نہ عزت کی ہی عزت ہے نہ کچھ قدر کی قدر  
 رہا ہے غم سے یوں آنکھوں میں آب ارغوانی بھر  
 کہ جوں ساغر میں دے ساقی شراب ارغوانی بھر کر  
 رہ کے خاموش خوش آئے بت گلنام کو ہم  
 سیکھے ہیں ببل تصویر سے اس کام کو ہم

زلف ہو برسر احساں تو ڈر فگار کرے  
چشم کی عین عنایت ہو تو بیمار کرے

### نظیر

نظیر تخلص، گنپت رائے، شاگرد شاہ نصیر، اس کے حال سے زیادہ اطلاع نہیں،  
اور یہ ایک شعر مسموع ہوا:

کیا زرد ہوئیں عشق کے آزار سے آنکھیں  
ہم چشم ہیں اب، زگس بیمار سے آنکھیں

### نقش

نقشی رنگ آمیز نگارستان ہنر، جلاے صافی گوہر، رنگ بہارستان مکارم  
ذات۔ آب گوہر محاسن صفات۔ زیدہ انام اسوہ عظام، والادودمان، بدرالدین علی  
خاں کہ شرق تا غرب اس کی صیت یکتائی نے اس طرح مملو کیا ہے جیسے عالم کو ہوانے  
اور زمین تا آسمان آوازہ کمال نے ایسا بے سپر کیا ہے جیسے فضا کو نگاہ تیز پائے۔  
پائے دولت کرسی نشیں آسمان اور فرق عبودیت وقف آستان۔ گفتار و کردار تہذیب  
اخلاق کا باب۔ اوضاع و اطوار لطف و مروت کی کتاب۔ مشغلہ اوقات دل ہاے  
خراب کی مرمت اور سر اے عقبی کی معموری، مصرف توجہ حضرت واجب سے تحصیل  
قرب اور ماسوی سے تلاش دوری، ہر چند اکثر فنون میں علم یکتائی بلند ار پایہ کمال  
ار جمند ہے لیکن صنعت حکا کی میں نظر احوال بھی اس کو ایک جانتی ہے اور اس تلاش  
دوئی پر اکویگانہ پہنچاتی ہے۔ اس کی زبان قلم کے فیض سے اصاغر و ادانی کا نام اسم  
اعظم کے برابر اور ہر نگیں خاتم سلیمان سے ہمسر۔ یا ایں ہمہ سخن کا مرتبہ کس قدر بلند  
کیا ہے اور طرز کلام کو کیا کچھ دل پسند، ہر لفظ لذت معنی سے شریں اور ہر حرف

ملاحظت سخن سے نمکین۔ ہر صفحہ معنی، عرفان خیز سے ارباب کشف و شہود کا سینہ اور ہر بیت الفاظ آب دار سے گوہر شاہ و ارکا گنجینہ۔ یہ چند شعر کہ مذاق اہل دانش میر لذت بخش ہیں، صفحہ تحریر پر ثبت اور مرقوم ہوتے ہیں:

دارم جنوں در ہجر او ویرانہ باید مرا  
 بیزارم از عیش و طرب غم خانہ باید مرا  
 سارباں چوں مل جانانہ بر جہازہ بست  
 بر دلم بار غم و اندوہ بے اندازہ بست  
 بود اہتر دفتر دیوانگی ہما پیش ازیں  
 ایں قدر نقش کتاب عشق را شیرازہ بست  
 نا خدا ترس تو از غمزہ بکشتی و دگر  
 بر سر نغش من از بہر نماز آمدہ

نگہت

نگہت تخلص، سلامہ خاندان شرافت، زبدہ دو دمان نجابت پسندیدہ اطوار، نچستہ کردار، مقبول خاطر نیک و بد، حافظ غلام احمد، اس نیک نہاد کو جناب استاد مولائی مولوی امام بخش صہبائی سے قرابت قریبہ اور اسی جناب فیض انتساب سے تلمذ ہے۔ کتب درسیہ فارسی اور عروض اور قوافی کو اسی استاد فیض نہاد کی ہدایت و ارشاد کے ذریعے سے ایسا خوب حل کیا ہے کہ ان فنون میں گویا کوئی عقدہ لانیچل تھا ہی نہیں۔ فارسی اور ریختہ دونوں میں فکر کرتا ہے اور اگر بہ نظر انصاف دیکھا جائے۔ کلام حلاوت سے اور طرز نمک سے خالی نہیں۔ معنی بلند ہے اور استعداد دل فریب۔ الفاظ پاک ہیں اور تشبیہ غریب۔ یہ اشعار اس کے افکار گوہر نثار سے انتخاب ہوئے:

فارسی

رخت آہے اگر بخشی من مجبور را  
 می کنم تعلیم انہاں ہا صدائے صور را  
 ظرف می باید کہ در مستی حریف من شوی  
 ایں مئے پر زور از جامے برد منصور را  
 محتسب در خلوت اور دخت ر ز نابالغ است  
 گر شکستی ششہ۔ مشکن دانہ انگور را  
 ہچو بیماری کہ ہر گز کسی نمی گردد برش  
 داشتی زانساں بہ تنہا نگہت رنجور را  
 بازیچہ بود کہ بہ اطفال می دہند  
 در دست جو ر سیم برآں جان سخت ما  
 سرگرم گریہ ایم و بہ سیلاب دادہ است  
 ایں سیل ہچو خس ہمہ سامان و رخت ما  
 چہ باشد گر فتد بر دامن او خاکم اے گردوں  
 بدست باد وہ یک دم عنان اختیار من  
 مبارک گر سر پا مالیم داری علیٰ ترسم  
 کہ می ماند بخاک تفتہ گلخن مزار من  
 اگر از حسرت آغوش یک دم پردہ بردارم  
 چو بوی گل روی از خویش و آئی در کنار من  
 ایں راست قامتی ز کجا و تو از کجا  
 اے سرو سر کشیدہ تو بالائے کیستی  
 رخ زرد و آہ سرد جگر داغ بہر چیت  
 نگہت بمن بگو کہ تو شیدائے کیستی

## ریختہ

ہم صاحب احتیاط ہیں زائد نہ کر تو منع  
کرتی نہیں ہے اپنے تو دامن کو تر شراب  
بیداری اور خواب ہیں یاں جمع ایک جا  
رکھتی ہے تیری آنکھوں میں کیا کیا اثر شراب  
اچھا ہوا کہ آنکھوں سے خون ہو کے بہ گیا  
مدت سے ایک آفت جاں تھی بلاے دل  
جھڑا ہی مٹ چکا تھا فلک کا پہ ضعف سے  
لب تک مری پہنچنے نہ پائی صدائے دل  
نگہت کے خو بہ خود کے الجھنے سے ہے یقین  
آتے کسی طرف سے ہیں اپنا لٹائے دل

## نگہت

نگہت تخلص، مرزا نیا زلی بیگ۔ خاندان شرافت اور دو دمان نجابت سے تھا۔  
چہرہ اس کا کتب اخلاق کی فہرست، لب اس کا محف مروت کا مفسر، مزاج میں مزاج  
اور عین حالت انقباض میں انشراح، فن سخن کو شاہ نصیر مرحوم سے کسب کیا تھا۔ سکندر  
نامہ زبان اردو میں نظم کیا اور اس میدان میں اپنی حد سے قدم باہر رکھا ہے۔ جو کہ  
فراخ رو اور کشادہ دست تھا۔ ذخیرہ سابق نے کنایت نہ کی۔ ہر چند پاؤں ضرب  
شدید پہنچنے سے ایسا بے کار ہو گیا تھا کہ راہ نوکری اور عرصہ چاکری میں لائق دوا دہ نہ  
رہا تھا، اس نسخے کو وسیلہ قدر شناسی سمجھ کر رنگ لنگان سفر لاہور اختیار کیا۔ اس وقت وہ  
زمانہ تھا کہ راجہ شیر سنگھ پسر راجہ رنجیت سنگھ حکومت موروثی پر متمکن تھا۔ ایک قصیدہ اس  
کی مدح میں گذرتا، اتفاق تقدیر سے اس کو پسند آیا اور اس متوقع کرم کو قدر دانی کا

امیدوار کیا۔ دم اقامت تک خوراک کے نام سے اس قدر مقرر کیا کہ غالباً اور متوقع معاش کے واسطے مشاہرے کے نام سے مقرر نہ ہوتا اور رفتہ رفتہ اس کے دل میں ایسی جگہ ہوگئی کہ ہنگامہ سیر و شکار بھی اس کی رفاقت سے خالی نہ تھا۔ اس امر میں لنگی، پا کا عذر لنگ تھا۔ یہ سمجھے کہ شاید آسمان اب راہِ صلح میں گام زن اور بے مہربوں سے دست بردار ہوا۔ لیکن غافل تھے کہ وہ پلنگِ خوگرگِ آشتی سے پیش آ رہا ہے۔ ایک روز وعدہ و ائق درمیان آیا کہ کل فلانے باغ میں دربار کے وقت مرزا صلہ نمایاں سے کامیاب کیا جاوے اور واقعی دوسرے دن وہی باغ اس کے ہوائے اقبال اور نسیم حضور سے شگفتہ ہوا۔ حضار دربار دست بستہ موجود اور جناب گہت بوے گل کی طرح اربابِ مجلس کے لیے نخلخہ مشام اور اسبابِ صلہ حرص و آرزو کے حوصلے سے زیادہ مہیا۔ اس طرف بہانہ جوئی کرم قصیدہ خوانی کی منتظر اور اس طرف جنبش لب اجازت سخن کی توقع۔ ناگاہ ایک غلغلہ عظیم پیدا ہوا اور ایک شور محشر نما برپا۔ اکٹھا اٹھا کر کیا دیکھا کہ مسند ریاست خون داور وقت سے ایسی سرخ تھی کہ زمین قصیدہ معانی بہار سے ایسی رنگین نہ ہوگی۔ راہیں مسدود ہو گئیں اور دروازہ بند اور قاتل کی تلاش ہونے لگی۔ گہت بوے گل کے مانند بے خود ہو گئے اور ان کو باوجود شکستہ پائی کے یہ مضمون سوچا کہ جس طرح سے ہو اس مجلس سے نکلنا چاہیے۔ قلم روشن میں نسیم و صبا کو قاصد بناتے تھے۔ ممالک پنجاب میں وہ صبا کے دوش پر سوار ہو کر راہی ہوئے۔ جب یہ ہنگامہ فرو ہوا اور نونہال سنگھ مسند پدر پر جاے گیر ہوا۔ یہ برگشتہ بخت پر پاؤں رکھ کر شاہ جہاں آباد کی طرف راہی ہوا اور تادم مرگ خانہ نشینی میں بسر کی۔ اس عرصے میں ایک فرہنگ مصطلحات زبان اردو میں پچاس ساٹھ جزو کے قریب مرتب کی۔ عرصہ کئی سال کا ہوا کہ گلشن جناب میں چوں بوے گل خرام ناز میں مصروف ہے۔ چند شعر اس کے نتائج طبع سے انتخاب ہو کر مرقم ہوئے:

کھیلتا ہے ساقیا گر تو بط مے کا شکار

تو لب دریا بتا موج مئے احر سے دام  
 ترحم کب کسی پر یہ ستم آثار کرتے ہیں  
 نمک اس پر چھڑکتے ہیں افکار کرتے ہیں  
 لگا ہے جب سے دل اس شوخ ہر جائی سے اے ہم دم  
 طبیعت ایک دم اپنی نہیں اب ایک جاگتی  
 نہ لگتا دل گر اس زلف سیہ سے تیرہ بختوں کا  
 تو کیوں بیٹھے بٹھائے ان کے پیچھے یہ بلا لگتی  
 نصیحت دل لگے پر خوش نہیں آتی ہے اے ناصح  
 خدا کو اے بندے خدا کے ، کہہ خدا لگتی  
 ہم نے چاہا تھا کہ سا دخت رز کو منہ لگائیں  
 ہم سے یہ مراد بر وقت تپاک اڑنے لگی

نوا

نوا تخلص قدرت اللہ مرد عمر رسیدہ اور معلم الصبیان ہے۔ یہ شعر اس کا سنا گیا:  
 ہم نے مانا کے بھی کہ محشر میں ملے گی دل کی داد  
 پر یہ حیراں ہیں کہ کس منہ سے کریں فریاد ہم

## نواب

نواب تخلص، سالہ خاندان سیادت، میر نواب، ساکن بلدہ بنارس متبنائے، جناب  
 بمرزا خورم بخت مرحوم ساکنین شہر مزکور کی نظر میں عزت و اعتبار سے بسر کرتا ہے۔  
 شیخ امام بخش ناسخ کی شاگردی کے ساتھ مشہور اور سخن سنان بنارس کی زبان پر بہ حرف  
 استاد ی مذکور ہے۔

یہ دو شعرا اس کے یاد تھے:

پیکاں ہر ایک غنچہ ہے بند اس کی آنکھ میں  
نشر ہے باغ میں مجھے نالہ ہزار کا  
اپنی برہنہ پائی ہے ہر آبلے کو آج  
کیا کیا مزا ملا خلش نوک خار کا

### نور حق

نور حق قدرہ و سالکان منازلِ مال، جامع صفات جلال و جمال شریف خاندان  
مجد و علا، فخر و دمانِ اعتلا، صاحب پائے گاہِ جلیل شاہ محمد جمیل سلمہ اللہ تعالیٰ۔ اس  
قدسی نزا و تقدس بنیاد کے عالی خاندان کا ذکر زبان کا شرف اور انفاس کا افتتاح ہے اور  
اس کی والا دودمانی کی۔ ستائش و صاف کا موجب سعادت اور مداح کا منتہا  
اعتبار۔ جد امدا اس کے حضرت عالم گیر اور نگ زیب کے حسب طلب زمین بخارا سے  
وارد کشمیر ہو کر منصب پانصدی زات سے ممتاز اور آثار شریف کی حفاظت اور صیانت  
کے عہدے سے سرفراز ہوئے۔ ان کے بعد خواجہ عطاء اللہ اور میر خواجہ پسر بعد از پد  
اسی منصب پر قیام اور اسی عہدے کا سر انجام کرتے رہے۔ پھر خواجہ محمود اگرچہ ایک  
زمانہ ممتد تک اس منصب سے ممتاز رہے لیکن آخر کار اس کو خلل پذیر دیکھ کر حضرت  
دہلی تشریف لائے اور گو کہ حصول جاگیر سے کامیاب نہ ہوئے۔ اعانت خرچ سے  
محروم نہ رہے۔ اس کے بعد خواجہ جلیل پد بزرگ و ارشاد محمد جمیل کے شاہ زادہ کام  
گار مرزا حاجی کی تحریک سے کہ مرزاے مدوح کا خلف اور خلق اور مروت میں یادگار  
سلف تھا۔ علاقہ مختاری، ہر کار موصوف سے امتیاز پایا۔ چند مدت کے بعد شاہ محمد جمیل  
عین ایام شباب میں پدروال تبار کی طلب سے روانہ بنا رہے۔ اتفاقاً بزرگ  
نے داعیان قضا کے تقاضے سے نقد زندگانی کو مصلحان اجل کے سپرد دیا تھا۔ یہ جس

روز بنارس میں پہنچے فاتحہ سیوم کا سرانجام برسر دست تھا۔ خدا کی قدر ہے کہ وہ علاقہ ان کے انتقال کے بعد ہی اور کے نام پر مقرر ہو گیا اور اس مستحق رعایت کے حق میں تو اضح خشک کے سوا کچھ ظہور میں نہ آیا۔ ناچارہ دل برداشتہ ہو کر اپنی سعی واجتہاد سے سرکار انگریز میں روزگار معقول بہم پہنچایا لیکن کچھ عرصہ نہ گزرا تھا کہ جذبہ دل رہبر ہوا اور علاقہ دنیا کو توڑ کر مسند فقر کو مزین اور خانہ نشین ہو کر ایک گوشہ عافیت معین کیا۔ اوائل عمر میں کہ نہ چنداں عقل معاش کو سررشتہ جزری کا حاصل تھا اور نہ عقل معاد کو تمیز نیک و بد کا جہد کامل، بعض رمز شناساں فیض باطن کے اشارے سے مولوی قطب الدین مرحوم ابن جناب جنت ماب مولانا و مرشدنا مولوی فخر الدین گ دست حق پرست پر بیعت کی لیکن اس سر منزل میں مقصود کا سراغ ہاتھ نہ لگا اور سر زمین فیض آگس ماڑ ہڑہ میں جا کر حضرت افادت مرتبت شاہ آل احمد کی خدمت بابرکت سے کہ زبان عوام پر اچھے میاں کے نام سے مذکور تھے، شرف بیعت حاصل کیا اور فیض نامتناہی بہم پہنچایا، حتیٰ کہ سلسلہ خاندان چشتیہ و قادریہ و سہروردیہ و نقشبندیہ و مداریہ کے سلسلوں کی اجازت حاصل کی اور تکمیل نفس کے بعد پھر حضرت شاہ جہاں آباد میں وارد ہوئے اور جناب غفران ماب محمد نصیر محمدی نواسہ خواجہ میر درد کی خدمت میں پہنچے۔ اس جناب نے جب وہ استعداد کامل پائی۔ اپنے خاندان کے فیض سے محروم نہ رکھا اور مجدد سلسلہ نقشبندیہ و قادریہ کے اجازت کی خلعت سے تعلق کیا۔ اب تک وہ ہی فیض طالبان رشد و ہدایت کی تکمیل کا وسیلہ اور ساکان جاہ طلب کی رہ نمائی کا ذریعہ ہے۔ گاہ گاہ فکر شعر کی طرف بھی متوجہ ہیں اور استادی مولائی مولوی امام بخش صہبائی سے استفادہ کرتے ہیں۔ یہ شعر کہ ان کے نتائج زہن و قاد سے ہے۔ اس مدعا پر دال اور اس دعوے کا شاہد ہے:

کیا عجب گر یہ فروغ سخن آرائی ہے  
نور حق تو بھی تو اک ذرہ صہبائی ہے

سررشتہ طول کلام کوتاہ کر کے چند شعر اس تقدس نہاد کے کلام معجز نظام سے  
درج تذکرہ کرتا ہوں:

حجاب خودی اٹھ گیا جبکہ دل سے  
تو پردہ کوئی پھر نہ حائل رہے گا  
ہجر میں تو آرزو ہے دیکھیے ہ دم اسے  
اور جب دیکھوں تو ہو جاتا ہوں میں تصویر سا  
یہ پاس خاطر اغیار ہے اسے کہ وہ شوخ  
بٹھائے ہے مجھے محفل میں اپنی سب سے دور  
آنکھ اٹھا کر کون دیکھے جلوہ حوراں خلد  
نو ربح خوگر ہیں آنکھیں اور ہی دیدار سے

### رباعی

دنیا میں ہو اعدم سے آنا اپنا  
اور آ کے ہوا نہ یاں ٹھکانا اپنا  
نے جانے کی راہ ہے۔ نہ رہنے کی جگہ  
دشوار ہو ہے منہ دکھانا اپنا

### ایضاً

تاجق کے ہیں تجھ کو مجھ سے فکر و حیلے  
دل پہلے لے لیا ہے اور اب جی لے  
سیتا تو ہوں ، نام حق پہ بے تابلی سے  
ہو جاتے ہیں زخم دل کے ناکے ڈھیلے

نیاز تخلص، محمد نیاز علی ولد پیر جی محمد مبارک علی، ساکن قصبہ بچھڑاؤں، ضلع مراد آباد، بزرگ اس سعادت منس کے مشائخ کبار سے تھے اور اس نونہال کی پیشانی سے خورد سالی میں سعادت و رشد کے آثار ظاہر و آشکار ہیں۔ یہ اشعار اسکے نتائج طبع سے ہیں:

سوائے ایک صدا کے نہ دوسری آئی  
 ہر ایک گھر پہ ہر اک در پہ میں پکار آیا  
 سرگرم نغاں شب دل ناشاد و حزیں تھا  
 شعلہ مری آہوں کا جو تھا عرش نشیں تھا  
 دوری میں نیاز اس کی کہوں کیا کہ مرا دل  
 کس درد، کسی اندوہ، کس آفت کے قریں تھا  
 برباد ہو کے یار کے دل میں ملی جگہ  
 آباد کر گئیں مری بربادیا مجھے  
 صحرا سے کوہ کوہ سے کونے نگار میں  
 لایا ہے یہ جنوں بھی کہاں سے کہاں مجھے۔

### نیررخشان

نیررخشان تخلص، فارس مضمنا راقبال، یکہ تاز عرصہ جاہ جلال، جرہ تیغ شہامت، صافی آئینہ دولت، زور آزماے محارک ہمت بلندی، معرکہ آراے مصاف عدو بندی، نواب والا دو دمان محمد ضیاء الدین خان بہادر۔ خلف الصدق نواب گردوں اقتدار دشمن شکار زبده نوینان، جہاں احمد بخش خاں بہادر مرحوم والی۔ فیروز پور جہر کہ۔ آسماں پاگی کو اس کی جاہ سے بلندی اور محیط سرمایگی کو اس کی بہ دولت ارجمندی۔ آفتاب اس کے ضمیر سے گنبدینہ نور اور انگ آستاں اس کے نقش قدم سے

ہم رتبہ طور۔ ذات جامع فضل و انضال، صفات مستجمع جلال و جمال۔ فروغ اقبال سے اگر زمین پر نظر ڈالے۔ پستی کو آسمان بنا دے اور ذرے کو خورشید درخشاں اور گرانی، حلم سے اگر کوہ پر قدم رکھے۔ پشتے کو مگناک کر دے اور سنگ کو خاک۔ تواضع اور فروتنی کا یہ حال کہ گویا زلف نے شکست کو اور ابرو نے تسلیم کو اس سے وام لیا ہے اور خلق و مروت کا یہ طور کہ غالباً گلے طیب انفاس اور بحر نے دریا دلی کو اسی سے حاصل کیا ہے۔ اہل انصاف جانتے ہیں کہ سن جوانی میں کمالات پیری کو بہم پہنچانا اور موسم گل میں لذت ثمر سے شیریں کام ہونا ترقیات روز بہ روز پر دال ہے۔ علوم رسمی کو تحقیق اور مدقیق سے حاصل کیا اور علم ادب میں یدِ طبوئی بہم پہنچایا۔ کتب سیر کے مطا لب ایسے معلوم ہیں کہ آدم سے دم تک واقعات گزشتہ ارباب معاملہ سے زیادہ ملحوظ اور سرگزشت عالم مخطورات ضمیر سے زائد منہوم ہے۔ میزان سخن سخنجی میں پایہ ہنر گراں سنگ اور بہار معنی نگاری میں گل برگ اوراق۔ سیر رنگ، مشق شعر کو مرزا اسد اللہ خاں غالب تخلص کی نظر تربیت سے کمال کو پہنچایا اور حریفان زبان دراز کا سرخاک پر جھکا یا۔ لطف سخن سے اہل فہم کی زبان حرف تحسین سے خاموش نہیں ہوتی اور خوبی کلام سے ارباب کمال کی طبیعت جاہدہ اشتیاق میں کابل کوشش نہیں ہوتی۔ اس نام نامی کا جزو اول کا شانہ ابیات فارسی کو فروغ آفتاب کا مخزن کرتا ہے ار جزو ثانی شبستان اشعار ہندی کو جوں پر تو مہتاب روشن، یعنی فارس سے ہند تک اسی نام بلند مقام کے زیر نگیں ہے اور ان دونوں قلم رو کے نقد سرہ پر اسی کے نام کے سکھ مربع نشیں۔ جو کہ نیر ذات ہے اور رخشاں اور فروغ لوازم اور صفات گویا توجہ ریختہ کی طرف بالعرض ہے اور فارسی کی جانب بالذات۔ جو کہ میرے قلم کی زبان اس کے ذکر محامد میں حرفِ عجز سے آشنا ہے اور اسی کا کلام اس کے کمال کی مدح میں مباحثہ گویا، چند شعر فارسی اور ریختہ سے ذخیرہ کتاب ہوئے ہیں کہ لا احصی کا عذر اور انت کما اثیت، کی وجہ خاطر نشیں احباب ہو جائے:

لیکن ہلاک کہ شادم بہ ناروای ، خویش  
 بروے من مکشا چشم اعتبار مرا  
 نمود تیرہ چو شب روے روشن سپہر  
 بجاک سای سر نخوت غبار مرا  
 دلش بسوخت چو برکار ہاے بے مزد  
 وفا نتیجہ بہ از مزد داد کار مرا  
 نمود سعی بہ لے بر گئی من و خلجلم  
 بہ کیسہ نیست چو پا مزد روزگار مرا  
 اگر نیامدن دوست ماتے دارد  
 سفید بہر چہ شد چشم انتظار مرا  
 سرے و شور نشور ولے و نغمہ صور  
 فلک ز پہلوے تیر نگاہ دار مرا  
 خوش می برد بخواب عدم قصہ مختصر  
 افسانہ درازی، شب ہاے تار ما  
 در شبستان سینہ از تپ غم  
 شمع روشن بر استخوان من است  
 گر ستم ور کرشمہ افزوں باد  
 ہر چہ بر من ز دستان من است  
 نشانند ز سوز جگرم دوش بر خود  
 خواہم کہ بہ خنجر بشکافم جگر خود  
 پیچیدہ غبارم بہ ہو اور گزر دوست  
 آں بہ کہ زخم آب ہم از چشم تر خود

چوں آمدہایم از عدم آسان بود اکنون  
پیو دن راہے کہ بود پے سپر خود  
نیر گزر از رشک بہر نامہ دشمن  
تا دوست بدیں وجہ نراند ز در خود  
دست در غارت کالائے خودم بکشوند  
بہر ایں گرمی بازار دکانم دادند  
رشک بر دامن من تانبرد دامن دہر  
خامہ ہم چوں مژہ خوننا بہ فشانم دادند  
روش دہر بیک گونہ نباشد نیر  
نہ چنین بود کہ ہست و نہ چنانست کہ بود  
تا نقاب از روے چوں خورشید او برداشتم  
دیدم آں دولت کہ چشم از چرخ و اختر داشتم  
آں دم کہ بخش چشم ودہاں کرد روزگار  
خندیدن ا ز تو بودہ و از ماگریستن ن  
تا زخم آتشی پرخ آہرا شرار کو  
تا دہم ایں جہاں بہ آب دیدہ اشکبار کو  
تا تو ستیزہ آوری من رہ عجز بسپر  
جور ترا کراں کجا، شمع مرا کنار کو  
دیدہ چوں مردہ بہ ناچاری من رحم آورد  
صورت زندگی از مرگ بتر بیستے  
ہست آویختہ زلف کسے می شنوم  
از دل زارم ازیں بیش خبر با یستے

پردہ دل گر کشو دے چه غمستے  
لالہ ستانے نمودے چه غمستے

### رباعی

از کوری، خود بروز انور عقرب  
نیشے زده پاپے نیر عقرب  
بر مه رسد از تو چشم زنجی نہ بمہر  
من نیر اعظمم نہ اصغر عقرب

### ریختہ

ممنوں نہیں ہے برق و سموم و شرار کا  
رکھتا ہے حکم جانے میں عاشق چنار کا  
جب اپنے شغل سے دل خونیں نہ باز آئے  
پھر کیا گناہ دیدہ خونابہ بار کا  
آنکھوں میں بو الہوس کی کھلکتا ہوں مثل خار  
احسان ہے یہ مجھ پہ مرے چشم زار کا  
گر انتہا نہیں ستم و جور یار کو  
شوق زیادہ جو کہ مرے بھی گراں نہیں  
ہے دوست صدق دشمن و دشمن دروغ دوست  
کیا رشک صلح جس میں صفا درمیاں نہیں  
نکلے آنکھوں سے وہیں جذب ہوئے دامن میں  
بجز اشکوں کے کوئی گوہر نایاب نہیں  
پیری و مفلسی میں نہ لو نام مے کہ اب  
لطف ارتکاب میں ہے نہ اجر اجتناب میں

پی کے گرنے کا ہے خیال ہمیں  
 ساقیا لچو سنبھال ہمیں  
 شب نہ آئے جو اپنے وعدے پر  
 گزرے کیا کے نہ احتمال ہمیں  
 تیرے غصے نے ایک دم میں کیا  
 مردہ صد ہزار سال ہمیں  
 طالع بد سے نیر رخشاں  
 اپنے ہی گھر میں ہے وبال ہمیں  
 کیا پنچے تو، فرشتے کا جس جا گزر نہ ہو  
 بیت الصنم ہے شیخ، خدا کا پہ گھر نہ ہو  
 رخشاں جو آتے آتے ابھی رک گئے ہیں اشک  
 آنکھوں میں آگیا کوئی لخت جگر نہ ہو  
 کر کے نوامید ہمیں قتل سے پہلے یکسر  
 خون رلوا چکے کیا خون کا دعویٰ کچے  
 چاک یکسر مرا گریباں ہے  
 دل کا محضر مر اگریاں ہے  
 سینے کا چاک کرنا سکھلایا  
 میرا رہبر مرا گریباں ہے  
 بو الہوس اور بھی مرنے کی کریں گے خواہش  
 لے کے گل قبر پہ رخشاں کی نہ آیا کیجئے

## باب الواو

### واحد

واحد تخلص شیخ عبدالواحد، شہر شاہ جہاں آباد میں رہٹ کے کوئیں کے حوالی میں ساکن اور حکیم آغا جان عیش تخلص کا شاگرد ہے۔ یہ اشعار اس کے افکار سے ہیں:

مونس اپنا عشق میں سمجھا واحد دل کو میں  
پر مرے پہلو میں وہ بھی دشمن جاں ہو گیا  
بے تاب ہو کے شوق میں سب راز کہہ دیا  
واحد ستم کیا یہ دل بے قرار نے  
پوچھتے کیا ہو اسیران قفس کا احوال  
بال و پر نکلے نہیں تھے ک گرفتار ہوئے

### وارث

وارث تخلص، شاہ وارث الدین، مخاطب بہ زمر درقم خاں، حضرت کرامت مظہر شیخ فرید الدین شکر گنج کی اولاد اور مشائخ پاک طینت صافی نہاد سے تھا۔ کمالات ظاہری اور باطنی کے حلیے سے آراستہ اور زیور قابلیت سے پیراستہ، خط نستعلیق اور نسخ اور تعلیق اور ریحان اور شفیعا اور شکستہ اور گلزار میں علم یکتائی بلند اور استادی، عالم گیر ثانی نے اس کے مرتب کو ارجمند کیا تھا۔ یہ شعر اس کے افکار سے ہے:

ہم نے کیا کیا نہ ترے ہجر میں اے یار کیا  
سینے کو داغ اور آنکھوں کو گہر بار کیا

### وجاہت

وجاہت تخلص، احمد علی ولد احمد نور خاں مرحوم قوم سے افغان اور ساکن قدیم رام

پورا ورن شعر میں شاگرد محمد حیات خاں حیات تخلص ہے مردخوش خلق اور نیک نہاد اور صاحب طبع حلیم وزہن۔ مستقیم ہے۔ یہ شعر اس کے افکار سے ہیں:

ہے وجاہت یہ زیت نقش بر آب  
کیا یقین آئے نقش باطل کا  
دل ہو اجائے ہے خون ابروے خمدار کو دیکھ  
تیر لگتا ہے جگر میں مثرہ یار کو دیکھ

### وجود

وجود تخلص سید محمد علی ساکن بنارس، ہزل گوئی میں مزبان اس کی وا اور سلسلہ اس کی شاگردی کا صاحب قراں تک پہنچتا ہے۔ تذکرے کی ضرورت سے یہ ایک شعر مرقوم ہوا:

### وحشت

وحشت تخلص، خاندان وال دو دمان، غلام علی خان۔ شرافت کو اس کے نام سے عظمت اور نجابت کو اس کی ذات سے کرامت۔ حلم اور بردباری اور مروت میں بے عدیل اور ایجاد معنی اور ابداع سخن اور جودت فکر میں بے نظیر، مشتق سخن مومن خاں مومن تخلص مرحوم سے کی ہے اور خوش فکری کو حد کمال تک پہنچایا۔ یہ اشعار اس کے افکار گوہر نثار سے ہیں:

آیتیں حرمت صہبا کی سناتا ہوں اسے  
ذکر سن سن کے رقیبوں کی مے آشامی کا  
دل میں عدو کے بڑھ گئی کے الفت آپ کی  
کچھ ان دنوں میں پہلے سے لطف و کرم نہیں

بے تکلف آئے وہ بہر تماشا وقت نزع  
کام آساں ہو گیا یاں مردن دشوار سے  
نالہ میرا روز و شب سن سن کے عادت ہو گئی  
اہل عالم اب نہیں مرنے کے بانگ صور سے

### وحشت

وحشت تخلص، میر حبیب احمد، خلف زبدہ مشائخ کبار، میر مشتاق احمد، نوجوان  
خوش ترکیب، خوش مزاج فن فارسی سے بغد ضرورت آگاہ ہے۔ شعر ریختہ ہر چند کم  
کہتا ہے لیکن اچھا کہتا ہے۔

آخر اپنا بھٹک بھٹک کے غبار  
ایک دن اس کے در پہ آہی رہا  
آپ ہی رک رک کے مر گیا آخر  
حال وحشت کا کچھ چھپا ہی رہا  
خانہ خراب نالہ وہ زاری سے باز آ  
ہر دم کی ہائے ہائے میں اے دل اثر نہیں  
چلو اے حضرت دل اب کرو کچھ اور فکر اپنا  
کہاں ہے اب دماغ اتنا کہ سہویں ناز خواہاں کو  
شغل واں اس کو مے کشی کا رہا  
زہر کے گھونٹ یاں پیے ہی بنی  
اس کے تھم تھم کے گھر کے آنے پر  
ہم کو رک رک کے جاں دیے ہی بنی  
جو نہ سنتا تھا وہ سنا ہم نے

جو نہ کرنا تھا وہ کیے ہی بنی  
دل کی خانہ خرابیاں وحشت  
عاقبت سر پہ دھر لیے ہی بنی

### وحشت

وحشت تخلص، شاہ زادہ، بلند، مرتبت، صاحبِ حمکین، میرزا کبیر الدین۔  
ممانت وضع اور حسن اخلاق اور فرط مروت اور کثرتِ حلم میں شہرہ روزگار ہے۔ شیخ  
ابراہیم ذوق سے عشق سخن کی ابتدا کی تھی اور مرزا رحیم الدین حیا سے اس کمال کو انتہا  
تک پہنچایا۔ یہ اشعار اس کے کلامِ معجز نظام سے انتخاب ہوئے:

وہ بے وفا وہ امیدِ تسلی، شبِ غم  
خیال یہ دل مضطر ترکدھر آیا  
کون سے فتنوں میں ہے فتنہ محشرِ ظالم  
سیکروں فتنے ہیں ایسے تری رفتار کے پاس  
ناحق کے ظلم و کاوش بے جا سے کیا حصول  
لوگے ستا کے کیا کسی خانہ خراب کو

### وزیر

وزیر تخلص، خواجہ وزیر، متوطن خاک مینو آئین لکھنؤ، مرد کبیر اسن اور ریختہ گویان  
قدیم سے ہے۔ یہ شعر اس کا سنا گیا:

خاک ساری ہے فقیری میں بھی مشکل ورنہ  
پیرہن مٹی میں کس کو نہیں رنگ آتا ہے

## وصال

وصال تخلص، حکمت مآب، فضائل اکتساب، سلالہ اماجد کرام، زبدہ افضل عظام، قدوہ اکابر آوان، حکیم نصیر اللہ خان سلمہ الرحمان، خلف جناب مستطاب غفران پناہ، مغفرت دست گاہ، یگانہ آفاق حکیم ثناء اللہ فراق۔ جناب حکمت مآب موصوف کے اوصاف حمیدہ او اطوار پسندیدہ اگر بیان کیے جائیں تو نہ زبان تار کھتی ہے اور نہ کتاب گنجائش۔ قامت استعدا اس جناب کا حلیہ علوم عقلیہ اور نقلیہ سے آراستہ۔ حدیث، فقہ و اصول و حکمت و ہندسہ و حیثیت کو مولانا و مخدومنا مولوی رفیع الدین کہیں برادر جناب جنت مآب شاہ عبدالعزیز محدث دہلوی سے تحصیل اور علم طب کو حکیم کامل اور طبیب فاضل حکیم شریف خان و الغفران سے کسب کیا۔ عقل باور نہیں کرتی کہ یہ حدس صائب درگاہ حکیم علی الاطلاق سے کسی اور کو عطا ہوا ہو۔ بیماری چشم نرگس اور جوش خون لالہ کی علت کا دریافت کرنا ایک امر سہل ہے۔ صبا اگر ان کے شفا خانے میں چلے دل صنوبر کو خفقان سے نجات دے اور اگر نسیم ان کے دستور العمل کے موافق کام کرے۔ شکم غنچہ کو نفع سے بچالے۔ طلاء شبنم اگر ان کی تدبیر سے ہوتا، رگ گل میں خون نہ مرتا اور اگر نلخہ گل ان کی تجویز سے عمل میں آتا تو بلبل کا مرض دماغ اتنا طول نہ پکڑتا، ان کمالات سے قطع نظر اوقات شباروزی میں بیش تر عبادت و طاعت میں مصروف اور اکثر احیان اسی امر نیک میں مشغوف۔ ایسا عالم باعمل عرصہ روزگار میں کم مشاہدہ ہوا۔ موزونی، ذاتی اور مناسبت طبعی سے گاہ گاہ فکر شعر بھی دامن گیر ہوتا ہے۔ یہ اشعار ان کے افکار گو ہر شار سے ہیں:

جان من اضطراب اس دل کا  
 رشک افزا ہے مرغ ببل  
 تھا سر اپنے بدن پہ با ر گراں  
 میں ہوں ممنون تیغ قاتل کا

پھر تو قفس ہی خوب ہے اے مرغِ ناتواں  
 پرواز جب کہ ہو نہ سکے آشیاں تک  
 پھیریں گے منہ نہ ہرگز اس شوخ کی جفا سے  
 ہوگا یہی تو آخر مر جائیں گے بلا سے  
 کس کس سے جاں بچاؤں حیراں ہوں الہی  
 چشمک سے ، شوخیوں سے ، انداز سے ، اداسے

### وصل

وصل تخلص، نوجوان خوش اخلاق، سلیم طبع، محمد علی خان۔ خلف جناب کمالات  
 انتساب حکیم نصر اللہ خاں وصال تخلص، اس سن و سال میں علوم ربی سے فارغ  
 التحصیل اور فن طلب سے کمائینیغی بہرہ مند۔ سچ ہے فرزند رشید ایسے ہی سعادت  
 کی شان اہلیت شعار کو کہتے ہیں۔ فن شعر میں اپنے والد ماجد سے مشورہ کیا ہے۔ یہ  
 اشعار اس کی طبع رنگین سے انتخاب ہوئے:

کیا مزہ اس دل مجروح کو حاصل ہوتا  
 اس کی شمشیر کے گر ساتھ نمک داں ہوتا  
 دشت پر خار میں جب ہم رہے بے دامن و جیب  
 چاک چاک اپنا نہ کیوں کرتن عریاں ہوگا  
 گر لکھوں حال دیدہ تر کا  
 مثل دریا ہو حال دفتر کا  
 حیف جس میں کہ نامہ باندھا تھا  
 گر پڑا پر وہی کبوتر کا  
 ظلم اس سنگ دل کے بس کے ہے

بن گیا اپنا دل بھی پتھر کا  
 ناتوانی سے میں حیران ہوں بیٹھا اس طرح  
 جیسے دیوار سے جاوے کوئی تصویر لگا  
 بوسے تو اپنے لب کے ہمیں پانچ چار دے  
 ساتھ اس کے گالیاں بھی اگرچہ ہزار دے  
 محفل اغیار میں مجھ کو بلایا آپ نے  
 ننتہ کیا بیٹھے بٹھائے یہ اٹھایا آپ نے

### وفا

وفا تخلص، میر حیدر علی مرثیہ خواں، اپنی خوش آوازی سے الحان داؤدی کو دل سے  
 بھلا دیا اور تاثیر انفاس سے پتھر کو موم بنا دیا۔ مصیبت زدگان کو بلا کا ذکر اگر اس زا کر  
 با اخلاص کی زبان سے سنتا، یزید اپنے افعال سے نجل اور شمر اپنے کردار سے منفعل  
 ہوتا۔ گاہ گاہ موزونی، سخن کی طرف بھی عنان توجہ معترف ہوتی ہے۔ یہ اشعار اس  
 کے افکار سے ہیں:

خاک پہچانی نہ میری کبھی اس دامن تک  
 اے صبا تو نے اڑا کر اسے برباد کیا  
 ہم تھے مشتاق شہادت اور وہ خنجر بہ کف  
 قتل کرنے میں ہمارے پھر تامل کیوں ہوا  
 دشمنوں سے مل کر خاک میں ملاتے ہو  
 خاک دوستی کا ہو آپ پر گماں اپنا

### ولی

ولی تخلص، شیخ ولی محمد خلف شیخ منگلو، وطن اصلی اس کا سیالکوٹ اور مولد اس کا

شاہجہاں آباد، والد ماجد اس کا نواب نجابت علی خاں مرحوم والی۔ جھجھسہر کی سرکار میں عہدہ کرنیلی سے سرفراز اور اقران و امثال سے ممتاز تھا اور یہ بزرگ منشا عہد طفولیت سے اب تک نواب بہادر جنگ خاں بہادر ولی، بہادر گڑھ کی سرکار میں اعتبار و جاہ سے بسر کرتا ہے۔ کبھی عہدہ کوتوالی اور کبھی ندی کی اور مصاحبت سے سر بلند ہو کر اخوان روزگار کیا بلکہ آقاے قدر شناس کی نظر میں عزت و قار رکھتا ہے۔ عمر پینتالیس چالیس برس کی ہے اور فکر سخن ہنوز جوان ہے۔ سخن کی مشق شاہ نصیر مرحوم سے کی اور بہ سبب کم فرصتی کے ترتیب دیوان ہنوز صورت پذیر نہیں ہوئی۔ راقم کو یہ تین شعر اس کے یاد تھے:

کیوں کہ بتاؤں نشان تجھ کو ستم گر اپنا  
عالم خانہ بدوشی میں کہاں گھر اپنا  
رتبہ تھا کیا قمر کا جو کرتا وہ ہمسری  
جب آفتاب رخ کے برابر نہ ہو سکا  
کشتہ جو تری نرگس فناں کا ہے اے شوخ  
زندہ وہ کبھی عیسیٰ مریم سے نہ ہوگا

## باب الہا

### ہادی

ہادی تخلص، مرزا غلام فخر الدین بہادر خلف الصدق، مرزا، نخستہ بخت بہادر  
مرحوم، ابن حضرت فردوس منزل شاہ عالم بہادر مغفور۔ حکیم آغا جاں عیش سے تلمذ اور  
طبع سلیم اور زہن مستقیم رکھتا ہے۔ یہ شعر اس کا یاد تھا:

آیا نظر وہ مہر لقا تین دن کے بعد  
روشن یہ قصر چشم ہوا تین دن کے بعد

### ہاشمی

ہاشمی تخلص، محمد نادر حسین خان، صاحب شوکت و جاہ، دولت و اقبال پناہ، بلند  
مرتبہ، جلک منزلت، حلم اس کی طبیعت میں جاگزیں، وقار اس کے اوضاع سے ہم  
نشیں۔ گل زمین کاپلی میں رئیس کامگار اعظم الدولہ نصیر الملک نواب محمد حسین خان  
بہادر دام اقبالہ کی سرکار فلک مدار میں عہدہ نیابت سے سرفراز اور اخوان روزگار  
سے بیشی، مراتب اور افزونی، مدارج میں ممتاز ہے۔ اقبال جاہ اس کا رفیق جانی اور  
علم و فضل اس کا خاندانی ہے۔ پدر عالی وقار اس کا شے خ فرخ حسین حرماں تخلص  
میدان شاعری اور عرصہ انشا طرازی میں شہسواران کمال سے نصب السبق لے گیا  
تھا اور رئیس مدوح اور اس کے والد ماجد مغفور ناظم الدولہ نواب امیر الملک بہادر ظفر  
جنگ جنت آرام گاہ کی استادی کے شرف سے مشرف تھا۔ یہ چند اشعار اس صاحب  
مرتبہ عالی کے اشعار سے انتخاب ہوئے:

اس سنگ دل سے آج ملاتا ہوں اپنا دل  
شیشہ مرا مقابلہ کرتا ہے سنگ کا  
فاتحہ خواں ہوں روح مجنوں پر

ہے برادر پہ حق برادر کا  
 مجھ کو کرتا ہے کب شکار وہ شوخ  
 کون خواہاں ہے صید لانگر کا  
 ہاشمی دیکھیے کیا پائے قرار آخر کار  
 عشق اور عقل میں دن رات ہے جھگڑا ہوتا  
 یہ راز عشق چھپے کس طرح کہ ان روزوں  
 ہمارے بس میں دل خانماں خراب نہیں  
 لوٹی جو میں نے زلف و رخ یار کی بہار  
 بگڑے ہے شانہ آپ کو، آئینہ آپ کو  
 جب ہاشمی دیکھتے تھے حیران ہی دیکھا  
 سچ کہہ ہے تعلق تجھے کس آئینہ رو سے  
 دو مجھ کو سیر گل کی نہ تکلیف دوستو  
 وہ دل نہیں رہا ، وہ طبیعت نہیں رہی  
 واشد مرے دل کی کوئی ممکن ہے صبا سے  
 کھلتا ہے کہیں غنچہ تصویر ہوا سے  
 سرو اس قامت موزوں پہ فدا ہوتا ہے  
 رنگ گل دیکھتے ہی رخ کے ہوا ہوتا ہے  
 اس قدر کنج قفس مجھ کو خوش آیا ہے کہ اب  
 دل مرا نام رہائی سے خفا ہوتا ہے  
 عشق کے آغاز ہی میں تم کو ہے جوش جنوں  
 ہاشمی ہوتا ہے کیا انجام اسکا دیکھیے

## ہجر

ہجر تخلص، مولوی محمد حسین، ساکن قصبہ جے پور۔ ایام خورد سالی میں گل زمین شاہ جہان آباد میں وارد اور شدائد غربت اور مہاجرت اقارب کو اپنے نفس پر گوارا کر کے تحصیل علم و ہنر میں سعی مشکور کو نصاب کمال تک پہنچایا اور روز و شب خدمت سراسر افادت جناب مولانا و بالفضل اولنا مولوی امام بخش صہبائی سے مشرف ہو کر زانوے تلمذ تہہ کیا، پردہ چشم کو اوراق کتاب سے کوک کے اور انفاس کو نتائج افکار بلغا کے واسطے گہوارہ بنایا۔ پیک فکر کو ایسا تیز رو کیا کہ راہ تگ و تار یک عبارت کو پے سپر کر کے معنی، دشواریاب کا سراغ جہاں سے مل سکا بھم پہنچایا۔ ندرات کو رات سمجھا، نہ دن کو دن۔ رات کو خواب کا دشمن اور کتاب کو رفیق، جانا اور دن کو تعطیل کا عدو اور تحصیل کا صدیق۔ خلوت شب میں دود چراغ خداے دماغ ہوتا تھا اور عرصہ روز میں عرق سعی گوشہ دامن کو گر داب کرتا تھا۔ جناب مولانا نے جب سعی اور شوق کو ہم آغوش پایا اور اخلاص تہ دلی اور اعتقاد خالص کو ہم دوش، شفقت پدرانہ مبذول کی اور تربیت فرزندانہ صرف۔ سچ ہے جب تک اپنی سعی اور استاد کی شفقت فراہم نہ ہوں۔ تحصیل کمال دائرہ امکان سے خارج ہے۔ چند روز میں فنون متداولہ میں دست گاہ کامل حاصل ہوگئی اور ہر کتاب سے ہر مقام کے غوامض نے اس کی فکر کے ساتھ ہم آغوشی کی۔ کتاب دانی میں کہ بے تائید الہی حاصل نہیں ہوتی۔ امثال و اقران میں علم یکتائی بلند کیا، تحقیق لغت اور تفتیش مصطلحات میں اس قدر صرف اوقات ظہور میں آئی کہ چند مدت کے بعد تن خود ایک جلد کتاب ہو گیا اور دل ایک فرہنگ، جو کہ اصل طینت میں موزونی۔ حمر تھی۔ ایام طالب علمی میں باوجود توجہ تحصیل کے گاہ گاہ نقش باغچہ دل سے مثل سرو خود بخود موزوں ہو کر جلوہ گر ہو جاتا۔ لیکن اس امر کے توغل کو مشغلہ علوم کا مانع تصور کر کے کتاب سے صحبت اختیاری اور شاہدان معانی سے مہاجرت اضطراری کو واجب جانا۔ اگرچہ یہ شغل خطیر حسن طبیعت

اور جلوہ افکار کا پردہ پوش تھا۔ لیکن لمحہ ان پری و شوں کا رنگ۔ شراب کی طرح ششہ  
 ضمیر سے بے اختیار چھلک جاتا اور جو کہ وہ ثمرۃ العواد استعداد علمی کا دست پخت  
 ہوتا۔ اہل سخن کے مذاق میں گوارا آتا تھا۔ جب تحصیل سے فراغت کلی حاصل ہو گئی،  
 فکر و خیال کو شاہد ان معانی کی مشاطگی پر مامور کیا اور اس فراغ بال میں سخن سنجی کو شغل  
 ضروری سمجھ لیا۔ مراعات لفظی اور صحت محاورہ کے باب میں تو کچھ ہدایت کی احتیاج  
 ہی نہ تھی، چستی، تراکیب اور گرمی، الفاظ اور کرسی نشینی، معنی کہ بسبب کم مشقی کے اہل  
 استعداد سے ان امور میں فرو گذاشت ہو جاتی ہے۔ استاد معنی القاب کے التفات  
 سے کم تر روزگار میں پایہ والا کو پہنچ گیا اور اہل روزگار نے طبائع عوام پر نظر کر کے  
 استعجاب کا فرق چرخ بلند تک پہنچایا۔ طرفہ یہ ہے کہ جس قدر سرمایہ استعداد بڑھتا تھا  
 اسی قدر اخلاص و اعتقاد فرزندانہ اس استاد و شفیق تراز پدر کی خدمت میں ترقی پاتا جاتا  
 تھا۔ جس زمانے میں شاہد اقبال سکھان بے دولت کا پایہ شباب سے فرود آ کر  
 قدرے کہولت کی طرف میل کرنے لگا تھا۔ یعنی رنجیت سنگھ کی مہمات کے بعد راجہ شیر  
 سنگھ نے مسند حکومت پنجاب کو زینت دی، ایک تقریب حسن سفر لاہور کا سبب ہوئی  
 اور چند سال تک وہ گل زمین اس کے قدم بہار لزوم سے خرم و سرسبز رہی، شہرہ  
 استعداد اور آوازہ فارسی دانی نے اصاغروا کاہر کے گوش کو ایسا پر کیا کہ نغمہ بلبل نوایان  
 ایران کو خلوت قبول میں بار نہ رہا۔ پھر جذبہ آب خور کے تقاضے سے نشاط آباد دہلی  
 چندے محل آسائش ہوئی، ہر چند روساے شاہجہاں آباد گوارا نہ کرتے تھے کہ اس کی  
 صحبت فیض اثر سے مجبور اور اس کے افاضے سے محروم رہیں لیکن کچھ آبش خور کے  
 اقربا خصوصاً خدمت استاد و شفقت نہاد سے مجبور کیا اور چرخ ناتواں میں نے اس  
 صحبت فیض بخش کو گوارا نہ کیا اور اس کی برات روزی دیوان والی، اندور پر لکھ دی۔  
 ناگریز یہ سفر دور و دراز کہ ایک ماہ تمام میں اتمام کو پہنچنا ہے۔ رر پیش آیا۔ اول قدر  
 دانی جو اس رئیس ہنر شناس سے جلوہ گر ہوئی۔ یہ تھی کہ اپنی سرکار کے مدر سے میں سر

کردہ مدرسین مقرر اور ستر اسی رویے کا ماہیانہ اخراجات ضروری کے انصرام کے واسطے معین کیا۔ جو کہ حسن لیاقت ایسا جو ہر ہے کہ کسی پردے میں چھپ نہیں سکتا۔ قریب زمانہ میں ترقی، مراتب نے جلوہ گری کی کہ مصاحبت و حضوری دربار اور استادی، راجہ عالی تیار ظہور میں آئی اور اس پر زمانہ نہ گزرا تھا کہ نظامت دیوانی کا عہدہ تفویض اور اڑھائی سو تین سو روپیہ مشاہرہ مقرر ہوا۔ اب تک وہی مسند اور کے وجود سے مشرف اور خوش سلیقگی اور نیک طینتی کے ذریعے سے داد دہی کا آواز گنبد فلک میں بلند ہے۔ اس کثرت اشغال پر تدریس طالبان کمال اور فکر انشاے اعظم بھی دامن گیر ہے۔ پیش تر خطوط و رسائل کے وسیلے سے وہ افکار گوہر نثار جناب استاد کی خدمت میں پہنچتے ہیں اور کثرت حاضر باشی کے سبب سے راقم ہیچ میدان بھی ان جوہر نفیسہ کی خوبی پر نظر آتی ہوتا ہے۔ زبان کو یارا کہاں کہ ان افکار لطافت آثار کی خوبیاں بیان کرے اور قلم کو مجال نہیں کہ اس سخن کے محاسن کو حیز تحریر میں لائے۔ چند شعر ارباب مذاق کے گوش گزار کر کے بس کرتا ہے:

### من قصیدتہ

سال و مہ باشی بہ اقبال ہمایوں سرفراز  
 اے کہ ذات مسند اندور را آمد طراز  
 کے قباد و خسرو و اسکندر و دارا و جم  
 بر درت استادہ دائم بہر کسب امتیاز  
 شخہ جودت چنیں گر در نظام عالم است  
 آز را یابی ز طبع بے نوایاں احتراز  
 بر سر باد بروت خصم در روز وفا  
 جز زبان خجرت دیگر نمی بینم دراز  
 گر گل شمع است فرق خصم در بزم وجود

ہست شمشیرت برائے قطع او در حکم کاز  
 تر الہ آسا ہر نفس ا زتاب شمشیرت بود  
 دل درون سینہ خصم تو سر گرم گداز  
 داور اور ورت بہار طرفہ دارد کاند رو  
 دشمنان پیوستہ بزماں دوستاں در اتہزار  
 تشنگان شوق ر اشد موج آب زندگی  
 بر جین شاہدان مجلست آل چین ناز  
 بس کہ فیض عام او محتاج نلگدرد بہ دہر  
 بعد ازیں منہو، گردد ناز از لفظ نیاز  
 می برد دل از ظفر موج غبار رزم او  
 چون دل محمود برداز کف خم زلف ایاز  
 چون حباب ار دشمنش بر خویشتن بالدیچہ سود  
 کش درون کاہیدہ می یابم ز تاثیر گداز  
 خصم جانہش ہم چون چوگان سرکشی اندیشہ کرد  
 چرخ کفکش سر برنگ گوی در میداں باز

### من غزلیاتہ

ز دودآہ سوزانم شرارے گر شود پیدا  
 تو گوئی از سپہر نیلگوں اخترشود پیدا  
 اشت از خط بیاقوت لبش گرد کساد آرے  
 کہ آتش چون افسردہ خاکستر شود پیدا  
 گداز دل بکف آور چوتائیر نفس خواہی

سرگم گشته این رشته از گوهر شود پیدا  
دم کشتن اگر لعلش در بیدا و بکشاید  
ز موج خون بسمل چشمه کوثر شود پیدا  
نمی دانم چه سوزی در جگر دارم که از چشم  
بهر مرثگان بجای قطره یک انگرد شود پیدا  
بمن تعلیم و حشت هست هر دم جوش سودا را  
دوبیداز فرد بادم مرده دامان صحرا را  
زند ساغر نجون بے گناہاں لعل جاں بخشی  
که جای دم زدن نبود بہ پیش او مسجرا  
ز تاب آہ ہجر ناتواں غافل مشو ظالم  
کہ جادر آتش است از رشک او زلف چلیپارا  
بہ چناں ضعیف شد از غم تن نزار مرا  
کہ بار خاطر من می کبید غبار مرا  
بہ یاد روی تو خلوت در انجمن دارم  
من و خیال تو بادگیرے چه کار مرا  
تو نیز چارہ حرماں نمی توانی کرد  
یہ جلوہ آئی و حیرت برد ز کار مرا  
ز بار درد تو ہم فرنگ توتیا گشتم  
نشد بایں ہمہ در پشمت اعتبار مرا  
نکرد در دل سنگین او رہے پیدا  
فغاں ز بے اثری کرد شرمسار مرا  
پایے آبلہ طے می کنم رہ صحرا

بود کہ باز شود این گرہ ز خار مرا  
 ز باغ بادہ شود ہجر لالہ زار تم  
 شکست توبہ بود عہد نوبہاد مرا  
 شب کہ بے رویت رخ زردم چراغ خانہ بود  
 لخت دل ز خوش گریہ ام پروانہ بود  
 یاد ایامی کہ از حسن سلوک روزگاہ  
 طرہ آشفتہ را پنچہ من شانہ بود  
 تا کجا بودی کہ امشب تا سحر در راہ شوق  
 آنچہ بر می خاست از دل نالہ مستانہ بود  
 رہ نجلوت کہ ہ قطرہ برد و حشت موج  
 راہ آید چو بسر روے بمنزل باشد  
 تاب آں جلوہ کہ تفسیر جواب ارنی ست  
 ہجر بر دیدہ حیرت زدہ حائل باشد

### ہجر

ہجر تخلص، میر جمیل الدین خلف میر ابراہم علی کہ اکابر سادات کرام اور اعظم  
 شرفائے ذوی الاحترام سے ہے نوجوان خوش سیرت و نیک سیرت اور برنامے پاک  
 نہاد، لطف سریرت ہے۔ علوم ضروری سے بہرہ بردار اور نستعلیق نگاری اور نستعلیق گوئی  
 میں سر کردہ اخوان روزگار۔ طبیعت معدن حلم، دل مخزن علم۔ اوصاف حمیدہ کو اس  
 سے اعتبار اور اطوار پسندیدہ کو اس سے افتخار۔ بزرگان والائزاد اس نیک نہاد کے  
 شہاب الدین غوری کے ایام سلطنت میں بغداد سے وارد ہندوستان جنت نشان ہو  
 کرا کثر مرآتم خسروانی سے پایہ بلند اور مراتب ارجمند کے ساتھ سرفراز رہے۔ پدر

بلند مرتبت اس مقام ڈانسہ سے کہ ایک مدت سے آباے عالی تبار کا محل بود باش مقرر تھا، دہلی میں وارد اور نواب بہادر جنگ خاں والی بہادر گڑھ کی سرکار میں عہدہ وکالت سے ممتاز ہوا اور اس عہدے کو ایک زمانہ دراز تک حسن لیاقت سے سرانجام دیا۔ اب استغنائے مزاج اور بے نیازی طبیعت کے اقتضا سے خانہ نشینی اختیار کی۔ یہ خلف الصدق تحصیل علوم میں سرگرم اور تہذیب اخلاق میں مصروف ہے۔ گاہ گاہ فکر شعر کرتا ہے۔ زبان پاک ہے اور خیال بلند۔

یہ اشعار اس کے کلام سے یاد تھے :

ہے جو سودا اے سر کا کل پیچاں ہم کو  
خواب کیا کیا نظر آتے ہیں پریشاں ہم کو  
آتی ہے سر پہ دیکھے اب اور کیا بلا  
وہ ہم کو دیکھ زلف لگے ہیں سنوارنے

### ہد ہد

ہد ہد تخلص، عبدالرحمان نامی ساکن نواح پورب۔ مدت سے خاک شاہ جہاں آباد میں وارد ہے جو کہ خلط چہارم کی رنگ آمیزی نے اس کے مرقع دماغ کو قوت متخیلہ کے واسطے لوح تعلیم بنایا تھا۔ احباب ظریف طبع کو ایک مشغلہ طبیعت اور بازیچہ مزاج ہاتھ آیا اور کثرت تحسین سے الفاظ پوچ و پادر ہوا اور سخن ناموزوں اور بے معنی کو ہم جب وحی الہام سمجھنے لگا۔ اب تک اس سودا کا جوش اور اس جنوں کا خروش یرتی پر ہے۔ احباب کے خندہ رسا اور قہقہہ بلند صدا کو غلامہ تحسین اور صداے آفرین جانتا ہے۔ اوقات میں اس قدر وسعت نہیں کہ اس اعجبہ روزگار کا حال منفصل لکھوں۔ چند شعر لکھ کر ختم کلام کرتا ہوں اور ہر چند مناسب مقام یہ تھا کہ اس کی وضع خاص کے اشعار لکھتا اور اس کی موزونی ذاتی سے زبان ایسی مزخرفات سے

آشنا ہو۔ ناچار اسی دو چار شعر سے اور اوراق تذکرہ کو مایہ دار کرتا ہے کہ خواہ حسن اتفاق سے خواہ کسی کی اصلاح سے فی الجملہ لطف سے خالی نہیں ہیں:

راست آئینوں کو نفرت ہے کج آئینوں سے  
تیر نکلا جو کماں سے تو گریز اس نکلا  
آشیاں سے جو غزل پڑھنے کو ہد ہد آیا  
غل پڑا پیش رو ملک سلیمان نکلا  
آجائیں اس کے سائے میں دونوں جہاں فقط  
ہد ہد جو ایک پنکھ تو اپنا سپار دے  
ہد ہد کا مذاق ہے نرالا سب سے  
انداز ہے اک نیا نکلا سب سے  
سر دفتر لشکر سلیمان ہے یہ  
اڑتا بھی ہے یہ تو دیکھو بالا سب سے  
جہاں میں آج دہی سنگھ تو راجوں کا راجا ہے  
خدا کا فضل ہے جو قلعے میں تو آبر اجا ہے  
کسی کو دے نہ دے تنخواہ تو مختار ہے اس میں  
مگر ہد ہد کو دے دے، کیوں یہی ہد ہد کا کھاجا ہے

### ہوش

ہوش تخلص، منور شاگرد خدا بخش خاں تنویر۔ طبیعت رسا اور فہم تیز رکھتا ہے۔  
یہ شعر اس کے نتائج طبع سے ہے:

ذبح ہوتے ہیں جان کر عاشق  
اپنے قاتل کا دل بڑھانے کو

## ہوشیار

ہوشیار تخلص، منشی کیول رام قوم کا۔ ستھ۔ مرد سنجیدہ صاحب استعداد۔ قصائد و غزلیات فارسی سے دیوان فراہم رکھتا ہے گاہ گاہ رتختے کا فکر بھی کرتا ہے، اُس کے کلام سے یہی دو تین شعر بہم پہنچے:

ملایا خاک میں لھلا کے تو نے ود بالا کو  
سہی کو سرو کو شمشاد کو عر عر کو طوبیٰ کو  
خراب چشم میگوں ہو گیا اب ہے سلام اپنا  
صراحی کو پیالے کو، سبو کو، خم کو، مینا کو  
خط و زلف و قد و عارض نے تیرے کر لیا عاشق  
سمن کو سرو کو سمنبل کو ریحان مطرا کو

## ہنر

ہنر تخلص، مرزا بختاور بخت شاگرد موزا حاجی شہرت۔ شعر خوانی کے وقت زبان کو کنت اس قدر ہے کہ لب گو یا درج دہان کا قفل ہے۔ غالباً اس کے کلام کی شیرینی بند زبان ہے۔

یہ اشعار اس کے مرقوم ہوئے:

کس چمن میں ہمیں تقدیر ہے لائی یا رب  
کہ ہے آزاد جہاں نام گرفتاروں کا  
آپ اور آرزوے وصل بتان بے رحم  
اے ہنر دل تو بنا لیجیے پتھر اپنا  
اے ہنر دیکھا کچھ اپنے درد پنہاں کا اثر

پر دے ہی پردے میں اُن کو شوق پیدا ہو گیا  
بے چینیاں یہی ہیں دل کی تو اے ہنر تم  
لائے ہو آج کل میں آفت کوئی اٹھا کر  
جلد گردن پر مری رکھ دے خدا کے واسطے  
دست نازک میں سنبھل سکتا اگر خنجر نہیں  
ہنر کچھ اب کے نگاہیں وہ کر گئیں جادو  
و گر نہ یوں تو ملی آنکھ بارہا ہم سے  
گریباں چاک ہیں اور مو پریشاں  
ہنر شاید کہ آئے ہیں و ہاں سے

---

## باب البیاء

### یاس

یاس تخلص، خیر الدین نام، ساکن شاہ جہاں آباد۔ صناعت طب میں جالینوس  
زماں، بقراط دوراں، حکم احسن اللہ خاں کی توجہ سے مہارت تامہ اور مرالہ امراض میں  
دست گاہ تمام بہم پہچانی تھی اور فن شعر میں کبھی شیخ ابراہیم ذوق اور کبھی مومن خاں  
مرحوم اصلاح لیتا تھا۔ چند سال ہوئے کہ عرصہ عالم سے عنان تاب ہو کر راہی  
فردوس ہوا۔

یہ شعر اس کا ناخن بدل زن معلوم ہوا:

زانوے یاس کہاں اور سر دل دار کہاں  
ہم نشیں بات وہ کر جس کا پو کچھ بھی سر پاؤں

### یاس

یاس تخلص، جوان اہلیت شعار و برناے سعادت آثار نخل بند گلشن کمال، میراب  
چمنستان فضل و انضال، صاحب طبع متین، حافظ حفیظ الدین کہ حلم اور بردبادی کا  
جامہ اس کے قد پر درست اور مہر اور محبت کا لباس اس کے بر میں چست ہے۔  
استقامت فکر دست خرد کے واسطے عصا اور رسائی طبیعت شاہد ان معنی کے چہرے  
سے نقاب کشا۔ مروت میں یگانہ اور مردی میں یکتاے زمانہ۔ ہر چند  
اقتضائے جوانی کی کشمکش سدراہ ہے لیکن کسب کمال کو ماندہ اوقات کا ماحضر اور تحصیل  
علوم کو جاہد سلوک کا راہبر کیا ہے۔ نینہ دانش کا گنجینہ، لب و زبان حرف کمال سے ہم  
داستان، حفظ کلام الہی سے ”سنقر اک فلا تنسی“ کا مصداق اور صحیح خوانی اور تجوید  
حروف میں یگانہ آفاق۔ از بس کہ جودت اور ذہن کی رسائی اور فکر کی تیزی و رخیال  
کی بلندی اپنے اقتضا سے باز نہیں آتی۔ باوجودے کہ اوقات عمر سے پیش تر تکمیل

ہنر و تحصیلِ کمال میں مصروف ہے، سخن کو اس کے لب و دہان میں موزونی سے گزیر  
 اور کلام کو اس کی زبان پر اکتسابِ فصاحت سے چارہ نہیں۔ سبحان اللہ طبع ہے  
 یا گنجینہ تخت العرش کا ایک گوشہ اور دل ہے یا صحراے عالم قدس کا ایک قطعہ۔ ہر چند  
 بنائے سخن سنجی اور اساس موزونی کو صرف اپنی ہی امدادِ طبیعت پر رکھا ہے لیکن لطف  
 معنی اور نیکی اسلوب اور دل نشینی طرزِ حیطہ بیان سے خارج ہے۔ اس نیک نہاد کے  
 اوصاف میں حیران ہوں اور زکرمحمد میں سرگرداں؛ اصالتِ نسب اور شرافت حسب  
 اور اعتبار کی بلندی اور پائے کی ارجحندی، اربابِ روزگار کی نظر میں وقار کے ساتھ  
 زیست کرنی اور آشنا اور بے گانے کی نگاہ میں عزت اور ساتھ بسر کرنی ایک طرف  
 اور طبع کی موزونی اور سخن کی رنگینی اور فکر متانت اور اندیشے کی رسائی اور زمانہ نشوونما  
 کی غرور انگیزی اور پندار جوانی کی جلو ریزی ایک جانب۔ اور پھر اگر ان سب  
 اسبابِ رعونت کو ایک پلے میں رکھیں اور تو واضع اور فروتنی کو کی روفِ حقیقی کے خزانہ  
 انعام سے گنجینہ طبیعت میں فراہم ہے، دوسرے پلے میں، تو پلہ تو واضع ہی کا جھک  
 جائے اب اس عرصے سے عنانِ قلم کو معطف کر کے چند شعر اس کے کلامِ فصاحت  
 انتظام سے نذر احباب کرتا ہے:

ہوویں گے نہ ہم تو بترے ظالم  
 پھر کون یہ جستجو کرے گا  
 مر جائیں گے ہم تو پھر کسی پر  
 یوں ہی جو یہ ظلم تو کرے گا  
 جب تو نہ ملا تو پاس خستہ  
 پھر کون سی آرزو کرے گا  
 بادہ خواری نہ چھوڑو تو اے یاس  
 یہ بھی اک مشغلہ ہے یاروں کا

کیا کہوں کس طرح سے پھرتے ہیں  
 ہو کے مضطر ترے گریباں چاک  
 ناتواں ہیں پہ اڑتے ہیں کیا کیا  
 مثل صرصر ترے گریباں چاک  
 یہی و حسرت رہی تو بیٹھ چکے  
 گھر کے اندر ترے گریباں چاک  
 کو بہ کو کیا خراب پھرتے ہیں  
 خاک ہو کر ترے گریباں چاک  
 رکھے برپا ہیں بن ترے ہر دم  
 شور محشر ترے گریباں چاک  
 اور کو کیا بتائیں حال اپنا  
 خود نہیں جانتے کہ کیا ہیں ہم  
 مغلچوں سے یہ راہ و رسم اور پھر  
 یاس کہتے ہو پارسا ہیں ہم  
 یاد آتا ہمیں اپنا دل خوں گشتہ  
 جب کہیں بزم میں ہم جام و سبود کھتے ہیں  
 کچھ تو بتلا ہمیں احوال دل اپنا اے یاس  
 کہ ٹپکتا تری آنکھوں سے لہو دیکھتے ہیں  
 جہاں میں پھرتے ہیں ہم ہر طرف سراسیمہ  
 مگر یہ کچھ نہیں کھلتا کہ ارزو کیا ہے  
 چونک پڑتے ہیں عدم سے خفتگان خاک بھی  
 ہمرہ شور قیامت کیا تری رفتار ہے

ہوا ہے کس سے دل آزرہ اس قدر اے یاس  
 کہ تیرے منہ سے شکایت سدا نکلتی ہے  
 اڑ کے دامن تلک بھی پہنچے نہ ہم  
 عبث اس کی گلی میں خاک ہوئے  
 جب جنوں تھا تو تھے گریباں چاک  
 عشق ہے اب تو سینہ چاک ہوئے  
 دیکھ کر کھینچو جنوں اس کو  
 یہ ستم گر مرا گریباں ہے  
 اس کے ہر تار میں ہے سو شورش  
 رشک محشر مرا گریباں ہے  
 صبح کا چاک ہے گریباں لیک  
 اس سے بڑھ کر مرا گریباں ہے  
 چاک کیوں کر نہ ہوئے سو سو بار  
 پھر یہ آخر مرا گریباں ہے

### یاور

یاور تخلص، میر امام الدین، باشندہ دہلی، شاگرد میر نظام الدین ممنون۔ مرد نیک  
 نہاد اور فن تصور کشی میں یگانہ تھا۔ چند سال ہوئے کہ راہی ملک بقا ہوا۔

یہ شعر اس کا سنا گیا:

دنا کہیے تو کیا کہیے کہ ہم کو ہم نفس  
 بات بھی کرنے کا اس کے سامنے یارا نہیں

## یکتا

یکتا تخلص، خواجہ معین الدین۔ مرد با اخلاق و مودب اور سرکار شاہی سے خانی  
کے القاب

سے ملقب ہے۔ جناب غفران مآب حافظ عبد الرحمان خاں مرحوم سے  
تلمذ رکھتا ہے۔ یہ اشعار اس کے افکار ہیں:

جو دم میں ہو کچھ لمبے میں کچھ آن میں کچھ ہو  
ایسے سے بھروسا ہے کسے مہر و وفا کا  
منہ شرم سے ہر گل نے گریباں میں چھپایا  
وا اس نے چمن میں جو کیا بند قبا کا  
عالم کو کیا قتل تری تیغ نگہ نے  
اور مفت میں بد نام ہوا نام وضا کا  
زلفوں کو جو دی مشک سے نسبت تو خطا کی  
مت ہو جیسے برہم کہ مقرر ہوں میں خطا کا  
کیا جانے محو خال ہوا یا اسیر زلف  
ہے مدت مدید کہ دل کی خبر نہیں  
برسات میں کہے ہے کہ یکتا نہ پی شراب  
واعظ تجھے کچھ ابر و ہوا پر نظر نہیں

## یل

یل تخلص، عبدالقادر۔ مرد سپاہی طور، پہلوان وضع تھا۔ ایک دفعہ گاؤ زوری کے  
غرور سے اکھاڑے میں ایک کشتی گیر کے مقابل ہوا۔ وہ پہلوان ہر چند اس سے زور  
میں زیادہ نہ تھا لیکن فنون کشتی سے اس پر غالب آیا اور ہنگامہ عام میں اس کی پست

کو زمین سے آشنا کیا۔ اس نادان نے تقاضے غیرت سے ایسی جلاے وطن اختیار کی کہ پھر خاک شاہجہاں آباد میں قدم نہ رکھا۔ گاہ گاہ شعر بھی کہتا تھا اور پیش تر تخلص کی رعایت سے مضامین رندانہ باندھتا تھا۔

یہ اشعار اس کے مسموع ہوئے:

کہہ دو رقیب سے کہ وہ بار آئے جنگ سے  
 ہر گز نہیں ہیں یار کم اس دنگ سے  
 پھرتے ہو یل بنے ہوئے تم کچھ دنگ سے  
 مطلب نہ نام سے غرض ہے نہ بنگ سے  
 لب کا بڑبا دیا ہے مزا خط سبز نے  
 ساقی نے پشت دی مے صافی کو بنگ سے  
 دو چار صورتیں کہیں آتی ہیں گر نظر  
 واں ہم بھی جا دہکتے ہیں دل کی امنگ سے  
 دل اب کی بے طرح سے پھنسا زلف یار میں  
 نکلے یہ کیوں کہ دیکھیے قید فرنگ سے  
 آجائیو نہ پیچ میں ظالم کے دیکھنا  
 یاری تو تم نے کی ہے یل اس شوخ و شک سے

### بیہین

بیہین تخلص، احمد علی خاں باشندہ دہلی، شاگرد حکیم قدرت اللہ خاں قاسم۔ فن طب سے فی الجملہ بہرہ رکھتا تھا۔ تمام عمر سپاہ گری میں صرف کی، دس بارہ برس ہوئے کہ نقد زندگانی کو تاراج گاہ فنا میں ہاتھ سے دیا۔

یہ شعر اس کا سا گیا:

شب کہاں بیٹتی پنا اپنے مجھے گھر کا بتا  
کان کا بالا بتا کر بس دیا بالا بتا

### خاتمہ

الحمد للہ والمننتہ اس کتاب لطیف اور نسخہ شریف نے کہ روشن دلائل پاک نظر کا تذکرہ اور کم نگاہان بصارت طلب کے واسطے تبصرہ ہے، اخیر ماہ شوال بارہ سو اکتھتر ۱۲۷۱ھ سال ہجرت مقدسہ افضل۔ نوع بشر صلوات اللہ علیہ وسلامہ میں اتمام پایا اور کسوت اختتام کو اپنے قامت پر راست کیا۔ شہدیر قلم کی تیز عنائی اور سمندر خامہ کی سبک جولائی پر آفرین ہے کہ اتنی اوقات قلیل میں ایسے دشت ناپیدا کنار کو طے کیا کہ پیک وہم اس کے تصور سے نقش پا کے آغوش میں گوشہ گزریں اور برید خیال اس کے نام سے واماندگی کے کنار میں خلوت نشین ہے۔ سخن شناس جانتے ہیں کہ اردو کا پایہ کس بلندی پر پہنچا اور ہندی کا فرق کس اوج پر مرفوع ہوا کہ لہجہ دری اس کے اوصاف میں لکن ہے اور زبان پہلوی اس کی مدح میں۔ سخن اردو کو کسوت دری اور ہندی کو لباس فارسی میں جلوہ دینا اگر اعجاز نہیں تو سحر سے کم نہ ہوگا۔ احباب معنی رس کہ نکتہ فہمی کو انصاف سے ہم آغوش اور ہنر شناسی کو قدر دانی سے ہم دوش رکھتے ہیں اور طرز سخن سے آگاہ اور کشور کمال میں صاحب دست گاہ ہیں۔ اگر اس شاہد دل پسند کے وصف جمال میں زبان سخن سرا کو حرف مبالغہ سے بھی آشنانہ کریں گے اور غلو اور انراغراق کو کام نہ فرمائیں گے اور بیان واقعی اور حرف راست ہی زبان پر لائیں گے تو اس سے کم نہ کہیں گے کہ سھر ہے معجز نظام اور سخن ہے ہم پایہ وحی والہام، اردو سے معلیٰ کا پایہ اول کس قدر پست تھا اور اب صابر سخن سنج نے کس درجہ عالی پر پہنچا دیا اور پہلے یہ زبان کیا تھی اور مولف معنی شناس نے کیا سے کیا بنا دیا۔ اور اس لطف سخن پر علوم مضامین اور بلندی معنی کا کیا پایہ اور اس بلندی، پایہ پر گنجیہ قدرت کتنا پر سرمایا ہے۔ جس وقت

بحرِ سخن جوش میں آتا ہے اور دریاے معنی خروش میں، حسرت انصاف دل شکن اور تمنائے قدردانی ناخن بہ دل زن ہوتی ہے۔ اور خام طبعی یہ خیال پکاتی ہے کہ غالباً پاستانیوں پر قدردانی کمال اور مرتبہ شناسی، ہنر ختم تھی۔ اس باب میں افسانہ ہائے دور و دراز اور حکایات طویل مسموع ہیں۔ کہتے ہیں کہ اس روزگار میں ایک برگ کو گلدستے کی قیمت سے خریدتے تھے اور ایک شبہ کو لعل و یاقوت کی بہا سے مول لیتے تھے۔ اب تو سد سکندر میں سوسور خنے نکلے ہیں اور جام جہاں نما میں ہزاروں غلطیاں پیدا ہوتی ہیں۔ عدل نوشیرواں کی داستان کو حمزہ کا قصہ سمجھتے ہیں و رستم و سام کے کارناموں کو لڑکوں کا کھیل جانتے ہیں۔ ایک تو متاع ہنر خود کا سد ہے او اس پر اگر کوئی خریدار پیدا ہو تو وہ حاسد ہے۔ ہر گاہ نوائے بلبل و صدائے زاغ میں اتلیا ز اور نقش بال تد روا اور خط پاپے کلاغ میں تفرقہ نہ ہو تو نغمہ طرازی پر نوحہ درکار ہے اور ریحان نگاری پر فسوس بے شمار۔ شجان اللہ، بے تمیزی کا ہنگامہ کیا گرم ہے۔ نبات ان کے نزدیک لفظ ہے نفی، سخن کے واسطے موضوع اور ماہور ایک کلمہ ہے نفی، آفتاب کے واسطے معین، کہتے ہیں کہ اُمّی باوجود عین کے بے صبر کو کہنا منع ہے اور بصیر کو عین کے نہ ہونے سے بیجا پر طلاق کرنا روا، اگر نادانی یہ ہے تو ابن ہنق کو دہستان کمال میں افلاطون پر ناز ہوگا اور باقل ملقب دانش میں معلم اول سے ممتاز۔ استغفر اللہ، اسی زمانے سے خالی نہیں پایا جاتا اور کوئی عہد اس رنج کے شکوے سے آسودہ نظر نہیں آتا۔ قدما کی کتابیں شکوہ روزگار ہے اور پیشنوں کے دل حوادث زمانہ سے شکایت خیز، اے صابرنا قباحت فہم، شکوہ ناقدردانی سے لب وانہ کر اور شکایت روزگار زبان پر نہلا۔ تجھ کو زمانے سے کیا غرض اور زمانیوں سے کیا کام۔ اگر صرف سخن کی قدردانی اور ہنر کی رتبہ شناسی مقصود ہے۔ نگاہ فیض دست گاہ کام وائے لفظ و کشور کشائے معنی۔ حضرت استادِ مخدومی، مخدوم الانامی، فارس مضممار یکتائی، مولوی امام بخش صہبائی مدظلہ العالی کافی ہے کہ اس کی نگاہ کے اثر سے مس طلا اور گاہ

کیمیا ہو جاتا ہے۔ خار اس کی ایک نظر کے فیض سے گل احر ہے اور خاک اس کی ادنیٰ توجہ سے زر۔ خوشہ انگور فیض تربیت سے شیشہ بادہ طہور۔ سنگ خار از نگاہ لطف سے قابل نشوونما۔ اور یہ بھی اسی کی نظر کیمیا اثر کا فیض ہے کہ صابر ہندی نزا اس جزو زمان میں نثر رنگین کی تحریر اور عبارت متین کی تسطیر اور ایجاد معانی، تازہ اور اختراع مضامین بے اندازہ میں ظہوری، توشیزی کا ہم جنب اور طغرائے مشہدی سے ہم پہلو ہے۔ اور اگر رفعت پایہ دولت اور بلندی، شان ثروت مطلوب ہے تو حضوری آستانہ بادشاہ عالم پناہ۔ ملائک سپاہ، عرفان دست گاہ، فریدوں سریر، جمشید کلاہ، ابو ظفر محمد سراج الدین بہادر شاہ خلد اللہ ملکہ و سلطانہ و افاض علی العالمین برہ و احسانہ کنایت کرتی ہے۔ کہ اس آستانے کی خاک سلاطین روزگار کی سجدہ گاہ اور خواتین زمانہ کی پناہ ہے۔ سکندر اس کے ممالک میں ایک آئینہ ساز ہے اور پرویز اس کی بزم میں ایک نغمہ نواز۔ ابراہیم اس کے بحر کف سے سرمایہ نہ لیتا، صدف گوہر سے گراں بار نہ ہوتی اور آفتاب اگر اس کے ضمیر سے فیض نہ اٹھاتا، کان زر سے سرمایہ دار نہ ہوتی، خاک چمن نے اس کے جرے کے اثر سے جام زر گس کو مے سے لبریز کیا اور باد صبا نے اس کی شگفتہ روئی کے فیض سے زمین گلشن کو گل خیز کیا۔ دامن سائل اس کی سخا سے گنج قاروں اور علم فریدوں اس کی ہیبت سے سرنگوں۔ رستم کو اس کے میدان رزم سے کنج لحد کے سوا پناہ نہ ملی اور سہراب کو اس کے عرصہ جنگ سے صحرائے عدم کے سوا راہ نہ ملی۔ سکندر اگر اسکے نقش قدم کو خضر راہ بناتا، چشمہ حیواں سے کام یاب ہو جاتا اور سلیمان اگر اس کی حراست میں ہوتا، خاتم کو ہاتھ سے نہ کھوتا۔ اگر زر گل میں کچھ نقصان آ جاوے، صبا سے حساب طلب ہو اور اگر زبان سوسن کند بیان رہے، باغبان سے جواب طلب ہو، حکم ہے کہ صبا باغ میں پتا نہ کھڑ کاوے تاکہ زر گس کی خواب راحت میں خلل نہ آوے اور کوئی جانور شب کو شاخ درخت سے نیچے قدم نہ اتارے تاکہ بھولے سے سبزہ خوابیدہ پر پاؤں نہ پڑ جاوے۔ اس کے گلشن اقبال میں اگر

دشمن دیوانگی کرے۔ چوب دربان چوب گل کا حکم پیدا کرے اور اس کے دارلشفاعے شجاع میں آ کر حریف زہرا گلے، اس کی شمشیر تریاق فاروق مہیا کرے۔ اس کے عدل کی مہابت سے سوسن اپنا خنجر تیز نہیں رکھتی تاکہ ہم نشین کے پہلو میں خراش نہ آوے اور اس کے انصاف کے خوف سے خارا اپنی سنان کو باہر نہیں نکالتا کہ سینہ گل میں چھ نہ جاوے۔ حق کو باطل سے ایسا جدا کیا کہ سوسن باوجود یکہ دشمن رکھتی ہے، خون بلبل کی تہمت سے بری ہے اور کثرت عطا سے خلق کو ایسا مستغنی کیا ہے کہ ہوا ہر چند اڑا لینے کو آندھی ہے۔ گل خیرے کی اثرنی جہاں دھری ہے وہیں دھری ہے۔ کیا حسن انتظام ہے کہ اگر نہ ہزار چور بہم پہنچاوے۔ ایک قطرہ باہر نہ جاسکے اور اگر باغ ہزار نافرمان رکھتا ہو۔ اس کے اعمال کا قبضہ نہ اٹھا سکے۔ اس کی کف دست وہ ابر ہے کہ قطرے کی جگہ گو ہر بار ہے اور اس کا صفحہ تیغ وہ باغ ہے کہ خون اعدا سے لالہ زار ہے۔ اس کے سیل عطا سے ایون بخل منہدم اور اس کی تیغ عدالت سے آثار ظلم متعدم۔ اس کی تیغ ایک سے دو کرتی ہے۔ دشمن ترقی کا شکر گزار کیوں نہ ہو اور اس کا گرز نقش پا سے ہم آغوش کرتا ہے۔ خصم رفع تردد کا سپاس در کیوں نہ ہو۔ خلق کو زبان درازی، خامہ سے یہ گمان ہے کہ صحیفہ مدح میں کوئی مضمون باقی نہ رہا ہو اور مدح نگار سے حق ثنا ادا ہو گیا ہو اور صابر شکستہ ارقام بخل ہے کہ اس کتاب کے ایک حرف اور اس خط کے ایک نقطے سے عہدہ برآ نہیں ہوا اور ان مقاصد سے ایک نکتہ اور ان خواہش سے ایک دقیقے کو سرانجام نہ دے سکا۔ جب راہ کی درازی اس قدر اور قدم کی نارسائی یہ ہو تو ناموس سعی کو برباد کرنا اور آبروے جرات کو خاک پر گرانا حیف ہے۔ ختم کلام دعا پر اولیٰ ہے اور اتمام سخن اس کلمے پر بجا ہے۔ یا رب، جب تلک ہلال عید روزہ داروں کی بستگی، دہن کے واسطے کلید ہے۔ اس کے جام عشرت سے کام تمنا لذت گیر اور اس کے خون سخا سے معدہ آرزو فیض پذیر رہے:

تمت

قطعا اختتام تذکرہ نتیجہ طبع معدن دانش و تمیز مولوی عبدالعزیز

خلف استادی مولوی امام بخش صہبائی

چو صابر یہ کلک گہر بار خویش  
رقم کرد این نامہ شاعری  
عزیز جگر خستہ تاریخ گفت  
شدہ گرم ہنگامہ شاعری

ولہ

جو مرزا صابر جادو بیابا نے  
لکھا ہے تذکرہ با زیب و تزئین  
برنگ غنچہ اس میں نقطہ نقطہ  
بسان گل ہر اک حرف اس میں رنگیں  
نہ اس کے لطف کو پہنچے گلستاں  
نہ نقش چین میں اس کے طرز و آئیں  
عزیز خستہ جاں سے مال اتمام  
کہی ہاتف نے کہ ، گفتار شیریں

قطعا تاریخ ریختہ کلک فیض اندوز مولوی عبدالکریم سوز

خلف استاد حضرت صہبائی

از کلک صابر این در شہوار بر تری  
در سلک انتظام بصد زیب سفتہ شد

سوز حزیں چو کرد تامل بچیب فکر  
معیار فطرت و ہنرش سال گفتم شد

### ایضاد رسمت

یہ وہ ہے تذکرہ جس کو پڑھے گرباغ عالم میں  
تو ہر دم نغمہ مستانہ گائے بلبل معنی  
نتیجہ میرزا صابر کی ہے طبع ہمایوں کا  
کہ جن کی فکر روشن سے ہوا روشن دل معنی  
جو پوچھا سوز نے اس سے کہ ہے تاریخ کیا اس کی  
کہا ہاتھ نے سن کر ہے فروغ مشعل، معنی

### ایضاد فصلی

صابر انداخت رنگ تذکرہ  
کہ ازور بہتری نیاری گفت  
جوہری کو کہ قدر او داند  
کہ بدست قلم چہ در ہا سفت  
قیمتی گوہر سے کہ در جنبش  
در جاں را کسے نگیر و مفت  
چمنے کو کہ در ضیا بانس  
نچنیں رنگ و بو گلے بشگفت  
منصفے کو کہ بیند و گوید  
کہ چساں بحر را یہ کو زمنہفت

سو ز دل خستہ در سن فصلی  
سال ا ور ثمرہ الفواد بگفت

### تاریخ مرزا غلام نصیر بہادر قناعت تخلص

ای قناعت چہ خوب تذکرہ  
کر د تالیف صابر خوش خو  
سال تاریخ اگر ز تو پرسند  
نسخہ دل پسند شوق بگو

### ولہ

یافت زیں تذکرہ قناعت دل  
راز ہاے نہفتہ دانش  
عقل گفتہ بدل ز روے ہنر  
گوگل نو شگفتہ دانش

جب کہ یہ تذکرہ جس کا شہرہ  
ہند سے لے کے ہے تاروم دمشق  
ہو چکا ختم قناعت نے کہی  
سال اس کی سخن کامل عشق

قطعہ تاریخ طبع زاد مرزا جمعیت شاہ بہادر  
ماہر تخلص

تلم نے حضرت صابر کے جب کی  
 نہال تذکرہ کی آبیاری  
 ہوا ماہر کو فکر سال اتمام  
 خرد بولی گل باغ بہاری

قطعة تاریخ نتیجہ، افکار سید احمد خاں  
 بہادر صدر امین بجنور متخلص بہ آہی

کلک صابر نگاشت تذکرہ  
 کہ ازو خوب تر بہ دہر مجو  
 سال تاریخ ختم او آہی  
 ذکر یاران ہمد است بگو

قطعة تاریخ تصنیف شیخ رحیم بخش  
 طرب تخلص

چو ایں تذکرہ گشت اے دل تمام  
 بفضل خدوند پاک و صمد  
 طرب از پے سال تاریخ آں  
 بگفت آب گلزار عقل و خرد

یہ اور چند مادہ تاریخ طبع زاد شیخ  
 رحیم بخش لکھے جاتے ہیں کہ ان کے

## ابیات کو خوف اظہاب سے ترک کر دیا

دفتر اشعار ہے، بزم سخن کی زینت، زیب گلشن فہم و ذکا، معیار سخن وری، جاوید،

ہے روشنی، خانہ دل۔

### قطع تاریخ شباب خاں متخلص، بہ سپہر

فلک بارگاہ ملک احتشام  
پناہ جہاں و زوی الاحترام  
مبارک سیر زبدہ روزگار  
وقار جہاں و جہاں وقار  
فلک مرتبت صابر نام و  
مبارک خصائل ہمایوں سیر  
ہیں جد ان کے تیور صاحب قراں  
ہمایوں ، جہاں گیر و شاہجہاں  
وہ ہیں میرے استاد فرخ نہاد  
فریدیوں حشم او ر سکندر نزاہ  
اور اس مرتبے پر جو اخلاق ہیں  
جہاں میں وہ مشہور آفاق ہیں  
ہے اک بحر ذخار علم ان کی ذات  
کلام ان کے ہیں غیرت معجزات  
لکھا ان دنوں میں ہے اک تذکرہ  
کہ ہے راحت روح و فرحت فزا  
عبارت ہے اس کی بہت دل پذیر

ہر اک فقرہ اس کا ہے ماہ منیر  
 عجائب ہے وہ روضہ دل کشا  
 سرور انتہا و مسرت فزا  
 جو اس نظم رنگیں کی دیکھے بہار  
 تو کہوے کہ ہے جوش پر لالہ زار  
 یہاں تک تجلی سے معمور ہے  
 کہ گویا یہ نور علی نور ہے  
 یہ تھا تذکرہ کان فضل و ہنر  
 اور اصلاح صہبائی نامور  
 عجب کیمیا کا اثر کر گئی  
 کہ یہ سیم تھا اس کو زر کر گئی  
 یہ سب کچھ اسی کو تو امداد ہے  
 کہ وہ سارے عالم کا استاد ہے  
 یہ ہے اس کے ہی فیض کا کچھ اثر  
 کہ صابر نے اگلے ہیں لعل و گہر  
 نہیں منہ جو بن کے بیاں ہوں صفات  
 کہ چھوٹا ہے منہ اور بڑی ہے یہ بات  
 نہیں تذکرہ ہے یہ اک شمع طور  
 کہ ہے نور معنی کا اس میں وفور  
 سپہر اس کی جس دم زیارت ہوئی  
 تو جاں غرق دریائے حیرت ہوئی  
 کیا عقل نے یہ نہیں حوصلہ

کہ تو ہو سکے اس کا مدحت سرا  
رقم کر یہ تاریخ گ رہے زہیں  
کتاب اس سے اب کوئی بہتر نہیں

### قطعہ تاریخ مرزا اواصل بیگ مشہور بہ مرزا چھنگا فاخر تخلص

چو دیدم کلام مطرے صابر  
چو دریاے اعظم بود در طاظم  
خصوصاً عبارات ایں نسخہ کز وہ  
خرد گشت در حیرت و فکر ہاگم  
بمن گفت کائے فاخر از بہر سائش  
بگو مردم چشم و یا چشم مردم

### قطعہ تاریخ رشخہ کلک حافظ عبدالرحمان حیرت

میرزا صابر بہادر، شاہ زادہ ذی وقار  
باعث فخر جہان و قدر دان اہل فن  
تذکرہ تالیف کرد و داد شاعری  
طرز تحریرش باید از جہاں رنج و محن  
حیرت خستہ جگر چوں فکر تاریخش نمود  
داد ہاتف ایں ندا آرایش بزم سخن

ولہ

میرزا صابر بلند شکوہ

صاحب	عالم	بلند	وقار
دل	او	رمعدن	قدس
سینہ	اوست	مخزن	اسرار
رقم	و	ثبیت	تذکرہ
کہ	بود	بوستان	نگار
بود	حیرت	بہ	فکر
گفت	ہاتف	خزائن	الاشعار

تاریخے کہ میر رحمت علی رحمت فرمودہ اندو بہ انضمام لفظ رنگینی، معانی بہ گل سخن عدد

سال اختتام کتاب درست نموده

چوں نخل بند معنی یعنی کہ کلک صابر  
 باصد بہار تازہ آراستہ این چمن آرا  
 رحمت ز بہر سائش گفتا کہ خامہ او  
 رنگینی، معانی دادہ گل سخن را

تاریخ طبع زاد، جوان نیک نہاد، محمد بیک

مجوی تخلص

زین تذکرہ لطیف مرزا صابر  
 خوش جملہ پئے عروس معنی آراستہ  
 نظارہ او سرور دل ہائے غمیں  
 سطرش در جام صفحہ موج صہبا است  
 کیفیت خویش چہ گویم کہ چہا است

ہست انچہ زروے کار حالش پیدا است  
کردم چو سوال سال او از محوی  
گفت از سر درد یادگار شعر است

### قطعه تاریخ، تصنیف عبداللہ بیگ عاجز

تذکرہ چوں بہ اختتام رسید  
غنجیہ آرزوے دل شگفت  
سال تاریخ ختم او عاجز  
رشہ ابر فکر نادر گفت

تاریخ کہ منور علی ہوش تخلص گفته  
صابر خوش فکر بنو ک قلم  
گوہر ایں تذکرہ را چوں بسفت  
ہوش پے سال وے از روے جہد  
گلشن نایاب خرد باز گفت

تاریخ یگانہ دو دمان اہلیت، یکتائے جہان قابلیت جامہ زیب خلعت سعادت  
ذات، شانستہ محاسن صفات، نونہال چمنستان جوانی، نوباوہ حدیقہ زندگانی، طرازو  
سادہ متانت، نقاش نگار خانہ فطانت، صاحب طرز متین حافظ نضر الدین نوح تخلص کہ  
حسن خط اس کے قلم کی مشاطگی سے سادہ رویان دل ربا کے جمال سے زیادہ تر دل  
کش ہے اور رخ سادہ اوراق اس کے خامہ مانی نگار کی آرایش گری سے کمال نظر  
فریبی بہم پہنچا کر خطط ہونے میں دل خوش ہے۔ اس کا قلم ہے باگلشن سخن طرازی کا

سرو، اس کا خامہ ہے یا چمن نغمہ بردازی کا تدور، حرف کو اس کی زبان قلم کے طفیل شیریں دھنوں کی گفتگو پر حرف ہے اور فرط دل نشینی سے عمر نظارہ اس کے طرز خط کے مشاہدے میں صرف، پیشی تراجز اس کتاب بلاغت انتساب کے اسی یگانہ کشور مال کے زیور کتابت سے مزین ہیں اور اس کے رگ ابر قلم کی آبیاری سے گلشن:

در احوال رنگیں کلامان دہر  
مرتب چو شد این کتاب عجب  
بہ گفت از سر آرزو فخر زود  
بود فخر ارباب فہم و طلب

تاریخ صاحب فکر رسا، سبحان الدین متخلص بہ فنا کہ طبع موزون اور معدن ضمیر جواہر نکات سے مشغون رکھتا ہے۔ بالفعل خاک شاہ جہان آباد اس کے بہار قدم سے رشک چمن اور زمین سخن اس کے فکر کی آبیاری سے گلشن ہے:

ہوا تذکرہ اے فنا جب مرتب  
بطرز دل آویز و آئین رنگین  
مری بے تکلف بہ نکلا زباں سے  
ہے تاریخ اس کی مضامین رنگیں

قطعہ تاریخ تصنیف مرزا علی بیگ نازنین  
تخلص ریختی گو

اے میں قربان اپنے صابر کے  
مجھ کو سب کچھ انھوں نے سکھلایا  
ان سے دو بول سے ہوئی واقف

ان سے آیا جو کچھ مجھے آیا  
 میں تو ایک بد تمیز رنڈی تھی  
 نیک و بد سب انھوں نے بتلایا  
 ان کے صدقے سے مجھ سی عورت نے  
 رتبہ مردوں سے بھی سوا پایا  
 ہیں وہ شہزادہ بلند نژاد  
 رتبہ اللہ کے گھر سے ہے پایا  
 بس کہ علم و ہنر میں کامل ہیں  
 ان کا سب سے بلند ہے پایا  
 ڈالا اصلاح کے جو دامن کا  
 سر پہ میرے کلام کا سایا  
 تھے بڑے جو کہ مرد کامل فن  
 ان کو میرے سخن نے شرمایا  
 دیکھ شوخی زبان عورت کی  
 رشک سے زہر مردوں نے کھلایا  
 تذکرہ شاعروں کا لکھا ہے  
 اور مجھ کو بھی ہے وہ دکھلایا  
 کس طرح کہہ سکوں میں اس کی صفت  
 کیا میرا منہ ہے کیا مرا پایا  
 اللہ اللہ عبارتیں ا سکی  
 بھر مضمون ہے جوش میں آیا  
 رنگ معنی پہ تازگی حروف

جیسے گلشن پہ ابر ہے چھایا  
 وہ سخن ان کے لب پہ ہے گویا  
 لب عیسیٰ پہ معجزہ آیا  
 لے کے ان سے وہ تذکرہ اک دم  
 نازنیں کو بھی میں نے دکھلایا  
 اس نے تاریخ یہ کہ مجھ سے  
 جی میں صدقے یہ خوب فرمایا

### تمہید سپاس احبائے شفیق و تو طبیہ شکر یاران صدیق

صابر رنگین نگار، فکر رسا اور جاہد بیانی خامہ تیز پا سے اس قدر سپاس دار نہیں ہے جس قدر بزرگان کریم نہاد اور مجبان صادق الوداد کا حرف شکر ذخیرہ لب و دہان رکھتا ہے کہ اس کتاب کے انمام اور اس نسخے کے انصرام میں ان والا ہمتان بلند حوصلہ کی طرف سے کیا کیا حسن و مروت جلوہ گر ہوا۔ جناب مستطاب استادی مولوی امام بخش صہبائی سلمہ اللہ تعالیٰ کے لطف و کرم کے آفتاب کی فروغ بخشی کا تو کیا بیان ہے کہ اگر ہر موے بدن جوں برگ سوسن دس زبان بل جوں گل صد برگ سوزبان پیدا کرے، اس دفتر سے ایک حرف ادا نہ ہو سکے۔ شاہدان عبارت کو اس طرح زیور اصلاح سے آرایش دی کہ ان دلرباؤں کی گردن و گوش کا جلوہ او پیرایہ و حلل کے پردے میں نظر تامل ہے روپوش ہو گیا۔ گویا ایک سایہ تھا کہ جہوم انوار میں محو ہو گیا۔ یہ شکر تو مرخص سے زیادہ تر طول مدت چاہتا ہے۔ ان دوستوں کے بار احسان سے سر فرو ہے کہ مصالح کے بہم پہنچانے میں اتنی عرق ریزی اور اس شغل کے اہتمام کی راہ میں ایسی قطرہ زنی کی کہ جو راہ کہ عمر برہما کی درازی پر طعنہ زن تھی۔ اس کو بساں بشن ایک چشم زدن میں طے کیا۔ یگانہ عالم محبت مرزا غلام نصیر الدین قناعت اور یکتاے

کشور مودت مرزا پیارے متخلص برفعت اور رشک ہمسران معاصر مرزا جمعیت شاہ  
 ماہر اور طراز و سادہ الفت وہ مہر شتاب خاں متخلص بہ سپہر اور سبک جولان عرصہ  
 قدرت کلام مرزا عبداللہ بیگ عاجز اور جگر شگاف حاسدان کینہ اندوز صاحبزادہ بلند  
 اقبال جناب استاد ی و مولائی حضرت صہبائی عم نوالہ مولوی عبدالکریم نام متخلص بہ  
 سوز، رنگیں کلامان حضرت شاہجہان آباد کے اشعار کی تحصیل میں اور یکہ تا زعرہ  
 لطف و مروت، فارس مضمار یگانگی و مودت، واقف سراپرخن مولوی ابوالحسن کہ متوطن  
 فرید آباد اور بلدہ طیبہ اکبر آباد میں حکام عہد کی قدر دانی سے عہدہ تدریس کتب  
 فارسی پر مامور اور اطراف و اکتاف میں اس فن کی دقیقہ سنجی و رموز نہی کے وصف سے  
 مشہور ہیں، شعراے دارالخلافہ مذکور اور سخن گویان نواح نزدیک و دور کے سخن بہم پہنچا  
 نے میں اس قدر ساعی ہوئے کہ اس کا شکر و فاتر لیل و نہار میں گنجائش پزیر نہیں، اور  
 سرانجام مسودہ اور ترتیب اجزا کے بعد شمع افز و بزیم اتحاد، چمن پیراے حدائق و داد،  
 رنگ آمیز کارنامہ فکر و ارجمند، مرزا صفر علی بیگ بلند اور گل دستہ بند بہارستان  
 بہروری تازہ نہال گلشن معنی پروری، مورد ماثر سعادت، مولوی محمد حسین شفقت نے  
 تمیض کا شغل دشوار اپنے قلم میں لیا اور نامہ نگار کو انواع لطف و مروت سے ممنون  
 کیا۔ جب یہ مراحل طے ہو چکے، حسن عبارت اور لطف معنی اور رشاقت اسلوب اور  
 خوبی انتخاب اشعار کا شہرہ اطراف عالم میں پہنچا اور ہر طرف سے دامن آرزو وسیع  
 اور دست تمنا دراز ہوا، کاتبین کی سعی اس وادی میں شکستہ پا اور ناخین کی ہمت اس  
 میدان میں نارسا تھی۔ ناگہ مظہر مکارم شیم، مصدر آثار کرم، محی مراسم یگانگی، ماجی،  
 رسوم بیگانگی، جامع محاسن خفی و جی شیخ ثار علی صاحب مطیع مرتضوی کہ اس جزو زمان  
 میں بلندی، ہمت و فراخی حوصلہ اور عموم مروت و شمول کرمیت اس کی ذات میں اس  
 طرح جمع ہیں جسے محیط میں امواج، اور حسن اخلاق اور یک رنگی، وفاق اور رعایت  
 دوست نوازی اور ملاحظہ راست بازی اس کے نہاد سے ایسے چسپاں اختلاط

ہیں جیسے مرکب سے مزاج، لطف و مروت کے اظہار اور مراسم یا فروشی کے اعلان کی طرف مائل اور اس کتاب کے چھاپنے کی طرف متوجہ ہوئے۔ حق یہ ہے کہ اس امر کے سرانجام میں مساعی جیلہ کو اس طرح صرف کیا کہ قلم اس کی کیفیت کی تحریر میں روز حساب تک سرزانو سے نہیں اٹھا سکتا۔ اس مطبع کے حسن اہتمام کا ذکر کروں یا خوبی، اسباب کا حرف زبان پر لاؤں۔ کاتب کی زبان قلم حرف نستعلیق سے اس طرح آشنا ہے جیسے طوطی، خوش لہجہ حرف دل ربا سے اور لطافت سینہ کاغذ سے یوں جلوہ گر ہے جیسے صفائی آئینہ مجلا سے۔ آخر الامر اس سعی مشکور پر یہ اثر مرتب ہوا کہ مدت قلیل میں یہ شغل خطیر اتمام کو پہنچا اور سخماے بے شمار فراہم ہو کر مشاقتان ناشکیب کی نظر شوق سے دوچار ہوئے۔ یہ نسخہ ہر چند اہل سخن کی طبع کو پسند تھا لیکن جب اس مطبع میں زیور طبع سے آراستہ ہوا اور ارجمند ہو گیا، اللہ تعالیٰ ان دوست نوازان بلند ہمت کو انقطاع سررشتہ روزگار تک بادہ مراد سے مزہ چش اور حصول مرام سے دل خوش رکھے فقط۔

تمت بالخیر والعافیت

ختم شد